Limburgs Dagblad

Zaterdag 16 oktober 1976. 58e jaargang no 246

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Ben Romijn — Abonnement: kwartaal *f* 37.75, maand *f* 12.68 — Giro 1035100



van de hoofdredacteur

De nieuwe burgemeester van Heerlen heet J. A. M. Reijnen. Het kabinet heeft de knoop doorgehakt na maandenlang geroezemoes over een aantal namen, waarmee intussen een voetbalelftal van burgemeesters zou kunnen zijn samengesteld. Maar goed hij is er: de nieuwe Heerlense magistraat, KVP'er, ervaren bestuurder, Brabander van geboorte, eerst uitgezworven naar het Noordhollandse Wervershoof en tot nu toe werkzaam in Oldenzaal als eerste burger. Van het westen naar het oosten en nu weer naar het zuiden betekent voor burgemeester Reijnen een provinciale ervaring, die in fasen heeft gewerkt. Je zou kunnen stellen, dat hij in een zeer gelijkmatig ritme de trap van de bestuurlijkheid heeft bestegen en nu in Heerlen met geoefende hand de zaken gaat aanpakken. Ik vind het een wijze beslissing, dat Heerlen een burgemeester krijgt, die tot het CDA-blok behoort. Dat vergemakkelijkt het opereren als onpartijdig bestuurder, omdat hij in de wensen van de Heerlense gemeenteraad de democratie weerspiegeld ziet. Dat is een reële en werkbare situatie.

Zijn bekwaamheid zal hij hard nodig hebben om Heerlen als centrumgemeente in de Oostelijke Mijnstreek, dat stuk dynamiek terug te geven vooral als de intergemeentelijke samenwerking nog sterker dan voorheen noodzakelijk zal blijken voor een verschralende streek. Ik heb nog even in mijn persoonlijke notities nagekeken wanneer zijn naam voor het eerst genoemd werd. Dat was voor mij op 7 mei van dit jaar. Waarom het dan toch nog oktober is moeten worden, eer het besluit kon vallen is voor mij een raadsel. Goede morgen, burgemeester Reijnen. U bent van harte welkom in Heerlen.

Gevolg van Chinese kernbomexplosie

Radioactiviteit in Nederland gestegen

Van onze correspondent

DEN HAAG – Het is zo goed als zeker dat de regen die deze dagen met westenwind wordt aangevoerd, bijdraagt tot verhoging van de radioactiviteit in Nederland. Radioactiviteit die rechtstreeks te maken heeft met de explosie van een Chinese kernbom op 26 september.

Volgens een woordvoerder van het KNMI in De Bilt is de verhoging in Nederland niet ernstig. „Het gebeurt iedere keer als de Chinezen een kernbom laten ontploffen". Op 5 oktober constateerden specialisten van het State Bureau of Radiological Health in Amerika een plotselinge en sterke toeneming van radioactiviteit in Pennsylvania (USA).

Vorige week zaterdag werd ook verhoogde radioactiviteit waargenomen in de Amerikaanse staat Massachusetts. Enkele dagen geleden kwamen eveneens meldingen van radioactiviteit uit Groot-Brittannië van de National Radiological Protection Board.

Geen maatregelen

„Er is geen enkele reden om in te grijpen en bepaalde maatregelen voor te schrijven", zegt het KNMI. In Pennsylvania werden wel maatregelen genomen. Daar werd de bevolking van sommige plaatsen aangeraden groente en fruit extra te wassen en rekening te houden met het feit dat de melk meer radioactiviteit dan gewoonlijk bevatte en er dus minder dan gewoonlijk van te drinken.



● Het gezin Reijnen met dochter Edith (8) en zoon Marc (12).

Kabinet hakt na zeven maanden knoop door:

J. A. M. Reijnen burgemeester van Heerlen

HEERLEN/DEN HAAG – De heer J. A. M. Reijnen (49, thans burgemeester van Oldenzaal) is door het kabinet aan de koningin voorgedragen als burgemeester van Heerlen en opvolger van drs. F. J. W. Gijzels, die op 1 januari jl. om gezondheidsredenen zijn ambt neerlegde. Premier den Uyl heeft dit vrijdagavond na het kabinetsberaad medegedeeld. De heer Reijnen is al bijna een half jaar als de toekomstige burgemeester van Heerlen genoemd.

De premier verklaarde, dat aan de benoeming een afweging van belangen was voorafgegaan („Er is geen reden te ontkennen dat er nogal over heen en weer is gepraat") tussen enerzijds het landelijke beeld dat in de richting van een progressieve burgemeester ging en anderzijds het element van de inspraak vanuit Heerlen dat naar een CDA-man tendeerde. „Het is doorgeslagen naar de inspraakfactor, maar dat heeft wel consequenties voor posten die landelijk intussen in het beeld zijn gekomen", aldus de heer den Uyl.

De eerste reacties in CDA-kringen in Heerlen duidden op voldoening, omdat een CDA-man is aangewezen. Toch viel daarbij teleurstelling te beluisteren over het feit, dat niet een „eigen" man (men noemde ir. Schlösser en drs. Buck) was benoemd. Ook oud-burgemeester drs. Gijzels liet zich in deze geest uit.

Zie verder pagina 15

Neergestorte Starfighter maakte jacht op collega

LEEUWARDEN – De Starfighter uit Leeuwarden die dinsdagmiddag in zee stortte bij Zurich (bij de Afsluitdijk) had vooraf tweemaal een schijnaanval uitgevoerd op het passerende toestel van de basis Volkel. De luchtmachtvoorlichting heeft dit gistermorgen officieel bevestigd.

De piloot van het toestel uit Volkel wist de eerste schijnaanval – die geschiedde zonder voorkennis van de vluchtleiding – niet af te slaan. De tweede keer slaagde hij hier wel in, maar wat hem wel lukte, namelijk weer tijdig op te trekken, lukte het aanvallende toestel van Leeuwarden niet. Men vloog al te laag.

De piloot van Volkel heeft verklaard niets van het neerstorten van zijn collega's te hebben gemerkt. Bij de vliegbasis in Leeuwarden wil men zich niet uitlaten over de vraag of de actie van de beide Leeuwarders onverantwoord is geweest. Het is bekend dat er vaker schijnaanvallen op eigen toestellen worden uitgevoerd. Dit gebeurt ook zonder voorkennis van de vluchtleiding of van de aangevallenen. De toestellen van de basis Leeuwarden hebben tot taak onderscheppingsvluchten te ondernemen. **Hiermee worden de ooggetuigenverhalen van sportvissers ook duidelijker.**

Direkt na het ongeval verklaarde de kapitein van het sportvissersschip „Jannie" J. Hiemstra uit Franeker, dat de toestellen aan het jagen waren. Aanvankelijk ontkende de luchtmacht de aanwezigheid van een tweede toestel, later gaf men dit wel toe, maar zei men dat er sprake was van een toevallige ontmoeting.



● LD-verslaggever Frits Schils keerde gisteren terug van een orientatiereis door Turkije en naar Cyprus. In Turks-Nicosia had hij een gesprek met de president van de Federatieve Turkscyprische Republiek Rauf Denktash (links op de foto), die met zijn minderheidsgroep nooit meer terug wil naar de oude toestand, Makarios onbetrouwbaar noemt en van der Stoel liever niet als bemiddelaar ziet komen.

Contra Westerterp-maatregel

PPR legt zondag extra bussen in

HEERLEN – Wanneer zondagavond in het kader van de door minister Westerterp bevolen beperkingen in het streekvervoer buslijn-4 van de firma Meussen uitvalt, trekt een speciale charterbus van de PPR-Limburg uit om de laatste passagiers van Maastricht naar Slenaken en Gulpen en weer terug naar Maastricht te voeren. Deze bus vertrekt om 21.15 uur uit Maastricht.

Paul van der Hyden, provinciaal voorzitter van de PPR: „Het is een eenmalig gebeuren, alleen op zondagavond aanstaande – het is een protest tegen de beperkingen in het busvervoer die juist de zwakken, de gehandicapten, de bejaarden treffen".

Het initiatief tot deze onderneming is uitgegaan van het landelijk partijbestuur van de PPR. In totaal omvat het vier busdiensten, waarop de passagiers zwaar getroffen worden. In Limburg zijn het er twee: een in zuidelijk Zuid-Limburg en een op de lijn Venray-Wansum. Verder in Nederland wordt ingesprongen op de lijn Valkenswaard-Heeze, vanaf 15.00 uur en op de verbinding Sneek-IJlste vanaf 13.00 uur.

Er vallen door de maatregel van minister Westerterp in Nederland op 46 verbindingen lijnen uit in de dunst bezette periodes. De PPR heeft zich daar van meet-af zeer krachtig tegen verzet. „Je kunt je voorstellen dat er bezuinigd moet worden. Maar dat mag nooit ten laste komen van de minst draagkrachtigen", aldus in Heerlen Paul van der Hyden.

Op dieet

BRUSSEL – Er bestaat wellicht een mogelijkheid om de zuivelproduktie in de Europese Gemeenschap te verminderen door de koeien op dieet te stellen. Ramingen van de diensten van de Europese Commissie in Brussel (het „dagelijks bestuur" van de EG), wijzen erop dat de melkproduktie in de gemeenschap misschien met vijf tot tien miljoen ton verminderd zou kunnen worden als de Europese koeien minder soja te eten zouden krijgen.

Het weer

Zuid-Limburg	regen	12
Athene	onbewolkt	24
Brussel	regen	10
Frankfort	licht bew.	12
Innsbruck	geheel bew.	10
Londen	regen	13

LIMBURG

Wisselend bewolkt met buien. In de ochtend krachtige, af en toe harde wind, die later op de dag afneemt. Het weer voor zondag: wisselend bewolkt en koel. Middagtemperaturen rond 13 graden.

Hulp



Het comite dat werd opgericht voor hulp aan de Nederlandse Welzijnswerker Lex Aronson, die begin dit jaar door de Iraakse autoriteiten in Bagdad werd opgehangen, heeft aan het ministerie van Buitenlandse Zaken ruim 1000 gulden moeten betalen voor kosten, die het ministerie maakte bij pogingen Aronson te bevrijden. Van dat geld ging 800 gulden op aan een vliegbiljet voor een reis van Aronsons moeder naar Irak. Felle protesten van onze regering tegen gevangenneming van een Nederlands staatsburger en alle andere pogingen iets voor hem te doen, moeten kennelijk „privé" betaald worden. Geen prettige wetenschap.

Verkoop rookwaren loopt terug



Puzzelopbrengst sterk gestegen

In vergelijking met de drie voorgaande puzzels, ten bate van de AVO-Nederland, de Diabetes Vereniging Nederland en de Nederlandse Multiple Sclerose Stichting, is de opbrengst van puzzel 4 aanzienlijk gestegen. Zij beliep ruim 88.000 gulden, waarmee het totale bedrag steeg tot boven de 335.000 gulden.

Vandaag publiceren wij puzzel 6 met als geweldige hoofdprijs een Marina Coupé ter waarde van *f* 11.550. In totaal zijn er 43 prijzen voor een gezamenlijke waarde van bijna *f* 21 000. Tot en met de volgende week woensdag is er nog gelegenheid oplossingen van puzzel 5 in te zenden. In deze puzzel valt er o.a. voor *f* 3.000 aan meubilair te winnen.

Zie verder pagina 19

Verwarring na mededeling Den Uyl

Dassen nog niet vrij

DEN HAAG – Hoewel premier den Uyl gisteravond tijdens de persconferentie na het kabinetsberaad verklaard had, dat de Nijmeegse, uit Hulsberg afkomstige student Ger Dassen in Israel was vrijgelaten, moest de Nederlandse ambassade in Israel enige uren later tot de erkenning komen dat de Limburger nog altijd in voorlopige hechtenis verkeerde.

„Dassen is nog niet vrij. Wel is het onderzoek naar hem thans afgesloten en is zijn vrijlating spoedig te verwachten", zo verklaarde men in Jerusalem. Het Nederlandse ministerie van Buitenlandse Zaken in Den Haag bevestigde dit rond 22.00 uur. Het gaf een mededeling uit, waarin een eerder bericht over de vrijlating (en een mededeling dat „deze te danken was aan stappen die minister van der Stoel had laten nemen") werd ingetrokken.

„Wij moeten het vooralsnog maar even inslikken, hoewel het triest is" aldus het ministerie.

DEN HAAG – De margarine wordt met ingang van maandag 18 oktober af fabriek twee cent duurder per pakje van 250 gram. De prijs van halvarine wordt 1 cent hoger, zo heeft de bond van margarinefabrikanten gisteravond meegedeeld.

Ravage in West-Europa door storm

PARIJS – Een dertigtal vermisten, twee gezonken schepen, sterke dreiging van verontreiniging in Le Havre, belangrijke materiele schade in Engeland, Zweden en Denemarken. Dat is de balans die gistermorgen kon worden opgemaakt na een storm die bijna 36 uur heeft geduurd van de Golf van Biskaye tot op de Noordzee.

Bij de kust van Bretagne zonk de Oostduitse tanker „Böhlen", waarvan tot nu toe 6 lijken zijn geborgen. Tien van de 38 bemanningsleden worden nog vermist. Doordat de tanker lek sloeg, is de olie die het schip vervoerde, in de zee terecht gekomen. Reddingsschepen zijn nog altijd op zoek naar overlevenden. In Le Havre is grote ongerustheid ontstaan over de kans op ernstige verontreiniging die kan ontstaan na de stranding van de mammoettanker „Andres". Experts vrezen dat de 227 000 ton olie uit het schip zullen stromen.

In Groot-Brittannië, Zweden en Denemarken sloegen telefoonkabels stuk. In Skandinavië ondervond het treinverkeer veel hinder van het noodweer en liep ernstige vertragingen op.

WIJNMAAND 1976

SLOTVIERING 700 JAAR SUSTEREN

DIT WEEKEINDE wordt in Susteren de kerkelijke viering afgesloten rond de herdenking van het historische feit dat Susteren in 1276, dus 700 jaar geleden zijn stadsrechten kreeg van graaf Reinoud I van Gelre Nadat de verenigingen van deze plaats het eeuwfeest al eerder dit jaar hebben gevierd, is de vorige week de kerkelijke herdenking ingezet met een aantal plechtigheden in de oude stiftskerk, waaronder een pontificale hoogmis opgedragen door bisschop dr J Gijsen

Vandaag 16 oktober is er om 19 uur een Sittardse dienst', met als hoofdcelebrant de deken van Sittard, morgenvroeg om 9 uur is er de Mariaveld-dienst (Mariaveld is een parochie van Susteren) en om 10 uur de Echternach-dienst' waarbij de deken van Echternach (Luxemburg) de dienst zal celebreren De slotviering is om 11 30 uur en staat in het teken van de historie van Susteren Celebrant is dan de bekende historicus pater drs W Sangers uit Maaseik. De laatste heeft samen met wijlen de heer A H Simonis in de Gulden reeks van Limburgse monumenten een historische verhandeling geschreven over de kerk van Susteren Ter oriëntatie van degene die dezer dagen nog een glimp van 700 jaar Susteren wil opvangen of bij een andere gelegenheid de monumentale kerk wil bekijken hier enkele interessante gegevens, geput uit genoemde beschrijving

Suestra

In een abdij-archief van Echternach (de naam is bij de vieringen al genoemd) bevindt zich een document waarin voor het eerst gesproken wordt van het Munster van Susteren, een schenking van Pepijn van Herstal aan de H Willibrord (714). Deze grote apostel van Nederland moet een groot aandeel hebben gehad in de stichting van een abdij halverwege de weg Utrecht-Echternach, het klooster Suestra (= Susteren) genoemd naar een voorbijstromende beek.

Ook de H Vastrada is bij de stichting van de Susterse abdij betrokken geweest. Er is weinig over haar leven bekend. Zij is gehuwd geweest met Alberik de kleinzoon van Dagobert II, de koning van Austrasië Een van de kinderen uit het huwelijk van Alberik en Vastrada was de H Gregorius die abt werd van het St Martinusklooster van Utrecht Hij nam na de moord op Bonifacius in 755 tijdelijk de bisschopsfunctie in Utrecht waar Een andere grote heilige van Susteren is Amelberga geweest



● *Het serene interieur van de Susterse stiftskerk*

Aan haar zorgen werden de drie dochters (Benedicta, Cecilia en Relindis) van Swentibold en zijn vrouw Oda van Saksen toevertrouwd. Benedicta en Cecilia hebben hun opvoedster opgevolgd als abdis van Susteren In de elfde eeuw werd in de abdij de strenge regel van Benedictus verlaten en werd de religieuze stichting omgezet in een wereldlijk stift voor adellijke dames, dat stand heeft gehouden tot de Franse tijd, al moest de bisschop van Luik, tot welk diocees Susteren behoorde, de 'jofferen' wel eens tot de orde roepen omdat deze het met de regels van de kloostertucht bij wijlen niet zo nauw namen.

De stiftskerk was toegewijd aan St Salvator In die tijd lag ten zuiden van het stift de eigenlijke dorpskerk, toegewijd aan de patrones van Susteren, de H Amelberga. In het jaar 1789 brandde deze kerk af, en ging het patronage van deze heilige over op de stiftskerk.

Wie deze vroegromaanse kerk (gebouwd tussen 980 en 1050) bezoekt – de hoogromaanse westbouw dateert van de 12e eeuw – raakt onder de indruk van de sereniteit die uitstraalt van het interieur Het heeft het karakter van een romeinse basilica met houten zoldering Aan de koorzijde ligt een halfbovengrondse krypte In de zijwanden van het kerkgebouw zijn twaalf hardstenen grafzerken van abdissen kanunnikkessen en kanunniken, versierd met wapenschilden, ingemetseld. De oudste is van 1419

Susteren heeft in de oorlog veel te lijden gehad, omdat het midden in de frontlinie lag. De kerk is toen door het oorlogsgeweld aangetast en na de oorlog gerestaureerd. In vorige eeuwen is de kerk al meermalen gerestaureerd, maar niet alle ingrepen zijn kunsthistorisch verantwoord geweest.

In 1972 yond de jongste restauratie plaats. Op zondag 8 oktober van dat jaar werd de heringebruikname luisterrijk gevierd.

DAG HAMMARSKJÖLD



VIJFTIEN JAAR geleden, begin herfst 1961 vertrok van het vliegveld van Leopoldstad in de republiek Kongo een Douglas met bestemming Ndola in Rodesië. Aan boord bevonden zich de Secretaris-Generaal van de Ver. Naties Dag Hammerskjöld (1905), elf ambtenaren van dat Secrtariaat en vier bemanningsleden

In een met haat geladen strijd om de macht in het ontwakend Afrika had de zich bedreigd voelende Kongolese Regering een beroep op de Ver Naties gedaan om bescherming. Het lag in de bedoeling dat Dag Hammerskjöld daarover een onderhoud zou hebben met Moïse Tsjombe, de leider van het provinciaal bestuur van Katanga.

Dag Hammerskjöld was een moedig man Een van zijn eerste daden als Secretaris van de Ver Naties was het brengen van een bezoek aan Peking dat tot vrijlating van een aantal gevangen Amerikaanse piloten leidde. Uit de snelle wijze waarop hij de Suez-crisis tot een oplossing bracht, bewezen zich zijn vindingrijkyeid en zijn daadkracht. Ridder zonder vrees of blaam nam hij de handschoen op tegen de Sovjetunie toen deze in de Assemblée een voorstel deed dat tot een aantasting van de Rechten van de Mens zou hebben kunnen leiden.

Het onderhoud met Tsjombe die met behulp van blanke huurlingen minister-president van Kongo werd, verdreven werd door zijn volk en daarna als balling in het Spanje van Franco had geleefd en tenslotte door een hartaanval in Algerije dodelijk werd getroffen, heeft nimmer plaats gehad.

Terwijl de piloot van de Douglas zich boven Ndola gereed maakte voor de landing, stortte de machine neer waarbij alle inzittenden het leven verloren..

In de geschiedenis van de mensheid was wederom een Hoofdstuk-zonder-Einde afgesloten...

AUG MOOK

OUDE LUCHT GEVRAAGD

BIJ HET zoeken naar voorwerpen uit het verleden een hand over hand toenemende bezigheid in deze tijd, niet alleen van antiekjagers maar ook van geschiedvorsers en nostalgisch aangelegde personen - heeft zich een nieuw fenomeen gevoegd de zoektocht naar oude lucht

Die blijkt namelijk uiterst waardevol te zijn. In een laboratorium in Amerika wordt de oude lucht vergeleken met de lucht die wij anno 1976 inademen. En dat vergelijkend onderzoek moet aantonen in hoeverre de menselijke activiteiten de hoeveelheid fluorverbindingen in de atmosfeer hebben doen toenemen. En uiteindelijk hoopt men een antwoord te krijgen op de vraag of het gebruik van spuitbussen (waarbij chloor-fluorverbindingen vrijkomen) de ozonlaag rond de aarde aantasten.

Welnu, vanuit ons land worden (door Akzochemie in Amersfoort) regelmatig oude voorwerpen waarin zich nog een of meer luchtbellen bevinden naar een professer in Amerika gestuurd die het luchtmonster er zelf uittapt en analyseert

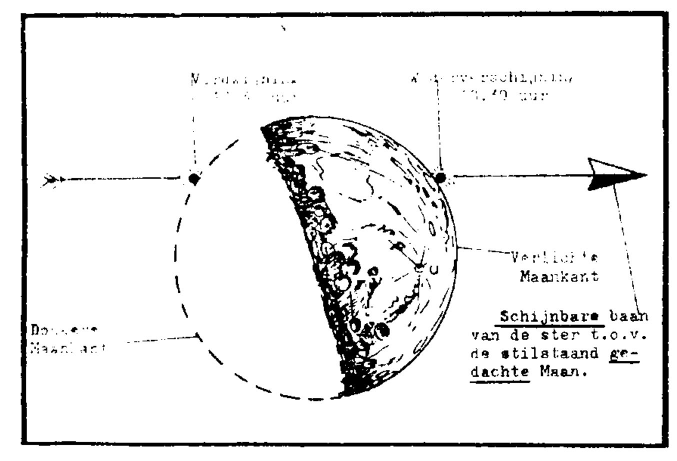
Het begon met de tv-uitzending over het opgraven van een Amerikaanse Liberator bommenwerper in een IJsselmeerpolder die ook Amerika Vandaar kwam het verzoek aan Akzochemie om na te gaan of de banden van dit vliegtuig nog oude lucht bevatte Dat bleek inderdaad het geval en sindsdien is al een grote collectie voorwerpen opgestuurd: een pingpongballetje uit 1900, een fles wijn uit 1924 waarin een luchtbel zat, en een landmijn uit Nederlands-Indië van 1935. Voorts granaten, torpedo's, hoogtemeters van ballons en oude vliegtuigen, het buizenframe van een oude fokker, de stop van een oude kristallen flacon waarin lucht zat, en glazen bollen waaraan vroeger de vissers hun netten lieten drijven

Het oudste luchtmonster dateert van 1893 en zit in een boei die voor Bruinisse in zee ligt Om die luchtbel te bemachtigen komt de professor zelf naar Nederland

EEN STER VERDWIJNT

IN DE AFLEVERING van zaterdag 1– september hebben we gezien hoe de Oostelijke sterrenhemel er in de na-middernachtelijke uren uitziet. Misschien hebben we op 12 oktober wel gezien hoe dicht de maan bij Jupiter (aan de hemel !) stond Op 18 oktober zes dagen later is de maansikkel aangeland bij de planeet Saturnus in het sterrenbeeld Kreeft

Op vrijdagavond 29 oktober om 17 35 uur zal er een vrij heldere ster door de maan bedekt worden, de ster komt ongeveer een uur later om 18 39 uur weer tevoorschijn aan de **verlichte** kant van de maan De maan is op 29 oktober in haar eerste kwartier dus dat betekent dat, voor ons gezien, de „rechterkant" van de Maan wordt door de Zon verlicht. In één van de vorige afleveringen van „Almanak" hebben we al besproken dat de Maan in werkelijkheid van West naar Oost om de Aarde loopt. Dit kunnen we zien als



we de positie van de Maan ten opzichte van de sterren van avond tot avond in de gaten houden

Dit betekent dus dat de Maan naar het Oosten, dus „naar links" loopt als we met ons gezicht naar de Maan toegekeerd staan. De Maan is in haar eerste kwartier (de „linkerzijde" is donker) en dit houdt in dat het sterretje achter het **donkere** gedeelte van de maanbol zal verdwijnen. Het sterretje zal dientengevolge niet door het maanlicht worden overstraald en is met een gewone verrekijker erg goed zichtbaar (zie de tekening voor de positie van verdwijning en verschijning)

Maar plotseling, zonder voorafgaande verzwakking, floept het sterretje uit en er is niets meer te zien. Een duidelijk bewijs dat de west-oost-beweging van de Maan wel degelijk te merken is zo af en toe Het tevoorschijn komen van de ster vindt echter aan de **verlichte** kant van de Maan plaats en is daarom niet of zeer moeilijk te zien.

Dat plotseling verdwijnen van de ster, zonder merkbare verzwakking, is ook al een duidelijke indicatie dat de Maan geen dampkring bezit. Zou dat wel het geval zijn dan zouden we het sterretje duidelijk steeds zwakker hebben zien worden voordat ze geheel verdween

Het zo snel uitfloepen van sterren die door de Maan worden bedekt, is ook al een duidelijke indikatie van de nietigheid van de **ster-bolletjes** ja toch zijn het bollen, maar ze staan zo ontzettend ver weg dat ze zelfs met de machtigste kijkers ter wereld niet als bolletjes kunnen worden waargenomen Het minuscule puntje dat door de Maan op 29 oktober a.s om 17 35 uur zo plotseling tot verdwijnen gedoemd is, is in werkelijkheid een laaiende, immens hete gasbol met een middellijn van 20 miljoen kilometer Ga ongeveer vijf minuten van te voren (dus half zes) kijken met een gewone verrekijker en u zult zien hoe fascinerend een sterbedekking is. Veel succes!

HOEVEN

Ben Apeldoorn, ass.
Volkssterrewacht „Simon Stevin"
Tel 01659 2439

DE WEG NAAR LIMBURG



● **DR. L.ROPPE ...onderzoek...**

ENKELE WEKEN geleden signaleerden wij in deze rubriek, dat op de Belgische autosnelweg van Antwerpen naar Luik nagenoeg elke bewegwijzering in de richting van onze provincie ontbreekt. Deze cri de coeur' is ook onder ogen gekomen van dr L Roppe gouverneur des konings in Belgisch Limburg en onbetwiste toppromotor van een hechte en hartelijke samenwerking tussen de twee provincies Limburg. Deze beminnelijke bestuurder heeft ons via interlimburgs contactambtenaar Jef Wouters doen weten, dat de gewraakte omissies zijn volle aandacht hebben gekregen en dat hij aan ir de Bolle hoofdingenieur-directeur van de dienst voor bruggen en wegen in Hasselt, het verzoek heeft laten overbrengen een nauwgezet onderzoek in te stellen. „Daar moet werk van worden gemaakt", heeft dr. Roppe woordelijk gezegd.

Hij zei nog meer en verbond daaraan het nadrukkelijk verzoek aan de heer Wouters dit over te seinen aan onze Almanak-redaktie. „Ik reis wel eens vanuit het Nederlandse noorden of westen terug naar Hasselt en moet dan constateren, dat ook op Nederlandse wegen de weg naar Limburg maar heel povertjes met plaatsnamen wordt aangegeven. Misschien kan ook daaraan iets worden gedaan...???"

ALMANAK onder redactie van pierre rousseau en servé overhof

Rose-bowl

Vermeng de inhoud van een fles roséwijn met een glas Kirsch, 2 eetlepels citroensap en sap uit een blikje ananas. Schil een grote banaan, een grote sappige peer en een flinke sinaasappel. Snijd de banaan in dunne schijfjes, de peer in kleine dobbelsteentjes en de sinaasappel in dunne plakjes, die u vervolgens vierendeelt. Vermeng al dit fruit en voeg nog enkele lepels in blokjes gesneden vruchtvlees van meloen toe en stukjes ananas uit blik. Giet het wijnmengsel er over en zet het twee uur in de koelkast. Geef in wijde glazen enkele stukjes gemengd fruit, giet daarop wijn en vul bij met spuitwater. Heel geraffineerd wordt deze bowl als u de meloen eens vervangt door kleine blokjes komkommer!

DE RAAP VAN RUBENS — SUSKE EN WISKE



OBELIX & CO





Goscinny/Uderzo

VANDAAG de dag

armnummer

N HAAG – Volgens minister de y Fortman van Binnenlandse en moet worden aangenomen dat de invoering van het landelijk mnummer 0011 in elk geval nog aantal jaren gemoeid zal zijn, zo ft hij aan de Tweede Kamer meeeld.

ojoez 23

SKOU – De donderdag gelande Sojoez 23, met de twee Russie astronauten Wjatscheslaw ow en Valeri Roschdestwenski boord, vliegt na een koerswijzi in een nieuwe baan. Het persbu Tass berichtte vrijdagochtend de Sojoez 23 tot 10 uur vrijdaggen 10 maal rond de aarde had rkeld. De astronauten zouden eel gezond zijn en alle systemen de capsule zouden normaal functeren.

alsemunters

ME – De Italiaanse politie heeft bende valsemunters gearresd die grote hoeveelheden biljet van 100 frank in Zwitserland ben uitgegeven. Vijf bendeleden den bij Milaan gearresteerd, zo is dag bekend geworden.

atelliet

PE CANAVERAL – Vanaf de Ameanse ruimtebasis Cape Canaveis „Marisat III" gelanceerd. Het is laatste schakel in een keten van llieten die 100 miljoen dollar t gekost en de scheepvaartcomicatie verbetert.
657 kilo wegende Marisat kwam een baan op ruim 35,5 kilometer en de Indische oceaan, om zich te sluiten bij soortgelijke satelen die al boven de Atlantische en le oceaan in bedrijf zijn.

eiligheid

KARA – Na de ergste vliegramp urkije heeft de regering nu conwenties getrokken. Alle Turkse thavens zullen volgens de minisvan verkeer, Hahit Mehtese, een erne electronische uitrusting gen om in de toekomst vergissin met catastrofale gevolgen van ten uit te sluiten.
het neerstorten van een Turks gtuig bij Isparta, waarbij 155 en vielen, is bekend geworden het ongeluk was te wijten aan vergissing van de piloot. Op de te vliegvelden in Turkije starn landen de piloten tot nu toe het blote oog".

p een na best

USSEL – De arbeiders die in de rlandse landbouw werken zijn p een na best betaalden van de le Europese Gemeenschap, als volgens de jongste cijfers van Europees Bureau voor de Statis. Op zichzelf is hun loon echter ld niet hoog: ƒ 7,16 per uur. iddeld maakt die Nederlandse ider 201 betaalde uren per d.
andbouw-arbeiders in Denemar zijn de best betaalden van de eenschap. Zij verdienen ƒ 7,49 per uur en ze maken gemiddeld per and 182 betaalde uren.
Luxemburgse arbeiders in de dbouw zijn er financieel het hts aan toe. Hun gemiddeld uur komt op niet meer dan ƒ 2,52. De xemburgers maken per maand middeld 229 betaalde uren.

Winkeldiefstal

STERDAM – Conform de eis heeft gerechtshof in Amsterdam de 44 ige hoofdagent-rechercheur van Amsterdamse politie A.P. veroorld tot 100 gulden boete wegens winkeldiefstal. De uitspraak beent een bevestiging van het vonnis dat de rechtbank in de eerste aanhad opgelegd. De rechercheur op 24 september van het vorige r in een groot-winkelbedrijf in derkerk drie pakjes biefstuk en vlees in een tas meegenomen der te betalen.

Lockheed

KIO – De Japanse regering heeft dag een interim-rapport gepubliced over de Lockheed-affaire arin 18 hoge regeringsfunctionaen en leden van het parlement rden genoemd als hebbende geld vangen van de Amerikaanse tuigfabrieken. Het rapport, dat r de minister van justitie Isamoe ba aan de speciale parlementsmissie is aangeboden, noemt ter geen namen.
gens politieke kringen behoort premier Tanaka, die al in staat beschuldiging is gesteld wegens ontvangen van 1,66 miljoen dol tot de achttien evenals voormakabinetschef Soeseemoe Nikaido oud-minister van vervoer Hideyo aki.

Noodlanding

ANCY – Een viermotorig vrachtgtuig van het type C-130 „Hercus" van de Amerikaanse luchtmacht donderdagavond het vliegveld van cy in noordoost-Frankrijk binkomen hinken op één motor en der radio. Deze en drie motoren ren uitgevallen. „Nog een minuut we zouden zijn neergestort", zei de loot na de noodlanding. De C-130 was op een vlucht van Frankfort ar Italië. Wat de oorzaak van de rvoudige panne was is niet bend.

Melkpoeder als voedselhulp dikwijls meer kwaad dan goed

BRUSSEL – Melkpoeder verstrekken als voedselhulp kan in sommige gevallen meer kwaad dan goed doen. Dat blijkt uit een studie door de Wereldgezondheidsraad uitgevoerd. De afwezigheid van vitamine A in het melkpoeder dwingt het menselijk organisme zijn vitaminereserves uit te putten, hetgeen kan leiden tot een verminderd gezichtsvermogen en zelfs tot blindheid. Dat gevaar bestaat vooral in ontwikkelingslanden waar een warm en droog klimaat heerst.

Die studie van de Wereldgezondheidsraad heeft de Europese Gemeenschap, die relatief veel voedselhulp in de vorm van magere melkpoeder verstrekt, gedwongen zich opnieuw op die hulp te bezinnen. Uit een publicatie van de Gemeenschap zelf blijkt dat er een samenwerkingsprocedure op gang gebracht is tussen de Europese commissie, het „dagelijks bestuur" van de EG en de Wereldgezondheidsraad.
Op verzoek van de Europese Commissie heeft de Wereldgezondheidsorganisatie nu een cartografisch overzicht gemaakt. Daarin is aangegeven in welke streken het meest behoefte bestaat aan verrijking met vitamine A en D van de magere melkpoeder die als voedselhulp wordt verstrekt. De Wereldgezondheidsorganisatie zal de commissie ook gegevens gaan verstrekken over de graad van het vitaminetekort en over het voorkomen van rachitis. Met die gegevens zal bij het opstellen van nieuwe voedselhulpprogramma's van de EG rekening gehouden worden.

Geluk bij ongeluk







● *De televisie-verslaggever Del Danahoo uit Cleveland heeft het geluk van zijn leven gehad. Samen met de leeuwentemmer Dave Chivonic trad hij op met een leeuwennummer, toen hij plotseling struikelde en werd aangevallen door de leeuw (foto 1) Onmiddellijk ingrijpen van de temmer, kon niet voorkomen dat de verslaggever onder de leeuw terecht kwam en door het beest aan armen en gezicht werd toegetakeld (foto's 2 en 3). Gelukkig bleken de verwondingen slechts oppervlakkig te zijn. Hij maakt het thans uitstekend.*

LD commentaar

Defensie

De Tweede Kamer heeft een motie aangenomen van A.R.-fractieleider Aantjes om in 1977 150 miljoen meer voor defensie uit te trekken Dat lijkt een mooi gebaar van de volksvertegenwoordiging, die op democratische wijze met een meerderheid tot deze verhogende conclusie kwam. Nederland heeft de laatste jaren heel wat geloofwaardigheid verloren als Nato-bondgenoot. Hierbij dient er op gewezen te worden dat dit bondgenootschap is gesloten ter verdediging van de eigen vrijheid en niet als aanvalsgroep die andere vrijheden wil beknotten. Dat is een zeer wezenlijk uitgangspunt voor het in slaap gesuste West-Europa, waar de ontwapening met een ontwapenende simpelheid wordt bekeken. Wat doet de regering met deze motie! De technische procedures bij het regeren zijn vaak zo, dat als de regering definitief zegt dat zij de motie naast zich neerlegt, er in feite niets kan gebeuren [illegible] de regering met als vermoedelijke ontwikkeling dat het in 1977 nog wel eens bekeken zal worden. Ik geloof dat bij een dergelijke gang van zaken het duidelijk is dat in feite dan de volksvertegenwoordiging die een motie indient en door stemmenmeerderheid gehonoreerd ziet, door de regering, zij het procedure-technisch, voor aap wordt gezet. Met de verkiezingsstrijd in zicht kun je als regering wel vooruitzien, maar dan niet in eerste instantie naar de verkiezingen, maar naar de regeerbaarheid van dit land.

B. R.

Bijna helft van bevolking pleegde wel eens misdaad

GRONINGEN – Bijna de helft van de Nederlandse bevolking heeft ooit een misdrijf gepleegd. Maar die zijn niet allemaal ontdekt. Mannen maken zich meer schuldig aan crimineel gedrag dan vrouwen. Die conclusies kunnen worden getrokken na een uitgebreid onderzoek van het criminologish instituut van de rijksuniversiteit in Groningen.

Medewerker drs. Laurenz Veendrick hield een enquête onder 3000 personen Die mochten zelf aangeven of ze zich aan crimineel gedrag schuldig hadden gemaakt. Ruim 44 procent zei ja.
Meest voorkomende misdrijven zijn rijden onder invloed, ontduiking invoerrechten, belastingontduiking. Diefstal en smokkelen zijn delicten die vooral door vrouwen worden gepleegd Mannen kruipen vaker onder invloed achter het stuur
Er is ook nog verschil tussen jongeren en ouderen. de eerste groep maakt zich vooral schuldig aan diefstal, oplichting, bedrog vernieling en heling. De laatste groep zette een kruisje achter delicten als belastingontduiking, rijden onder invloed en ontduiking invoerrechten.

In de groep jongeren is er nog een verschil tussen studenten en werkende(werkloze) jongeren. Studenten hebben een voorkeur voor diefstal, bedrog fraude. terwijl werkende(werkloze) jongeren zich vooral schuldig maken aan harddrug-gebruik en diefstal.
Uit het onderzoek bleek verder dat mensen onder aan de maatschappelijke ladder veel vaker gepakt worden dan anderen Opmerkelijk omdat het onderzoek aantoont dat eigenlijk „iedereen" wel eens crimineel gedrag toont Volgens Laurenz Veendrick ligt de oorzaak van dit verschil in de delicten Mensen uit maatschappelijk lagere milieus plegen overwegend delicten die een grote ontdekkingskans hebben (diefstal, geweld, inbraak, verkeersmisdrijf) Frauduleuze delicten, belastingontduiking, beroepsgebonden delicten, zoals ze vaak gepleegd worden in „betere" milieus, worden lang zo snel niet ontdekt.

Nieuwe giropas internationaal erkend

DEN HAAG – De giropas die Nederland volgend jaar uitgeeft is internationaal aanvaard en zal als legitimatiepas model staan in alle Europese landen.

Dit is besloten tijdens een dezer dagen in Den Haag gehouden vergadering van de commissie „bevordering, reglementering en exploitatie van gelddiensten", een orgaan van de „Conference Europeenne des Administrations des Postes et des Telecommunications"
Voorts is het besluit gevallen te komen tot een systeem van snelle verbindingen voor de uitwisseling van betalingsopdrachten tussen de kantoren van de Europese girodiensten. Begonnen wordt met een proefprojekt tussen Nederland en Zwitserland, dat de nodige ervaring moet opleveren voor uitbreiding van het systeem tot andere landen
Verder werd overeenstemming bereikt over de uniformering van de internationale postcheque. In verband met de samenwerking tussen de diverse postgirodiensten, werd een veel-talige woordenlijst samengesteld om eventuele taalmoeilijkheden te voorkomen

Huisarts moet deel werk apothekers overnemen

GRONINGEN – De huisarts moet een deel van het werk van de apothekers overnemen. In de toekomst, wanneer de praktijken kleiner worden, kan iedere huisarts er een kleine apotheek op na houden. Dat schrijft de hoofdredakteur van Medisch Contact, de arts F. A. Bol, deze week in zijn blad. Aanleiding tot deze suggestie is een studie van de Landelijke Huisartsenvereninging.

De hoofdredacteur erkent dat de apotheker zonder meer deskundiger is dan de arts als het gaat om bereiding, werking, houdbaarheid van geneesmiddelen. Die noodzakelijke kennis heeft echter betrekking op een klein deel van de medicijnen en wel die welke de apotheker nog zelf klaarmaakt. Het grootste deel van de recepten (90 procent volgens dokter Bol) vermeldt de namen van uit de fabriek afkomstige medicijnen. "De apotheek is niet veel meer dan een distributiepunt geworden waar voornamelijk door apothekersassistenten de fabrieksmatig bereide geneesmiddelen worden uitgereikt. Het is niet duidelijk waarom de apotheker dit beter zou kunnen doen dan de apotheekhoudende huisarts of zijn apothekersassistent", aldus Medisch Contact.
De hoofdredacteur meent dat in ieder geval veertig van de meest gebruikte medicijnen zonder problemen aan de huisarts in bewaring kunnen worden gegeven. Nu hebben de apothekers in het verleden al eens aangedrongen om bewaking van de geneesmiddelenafgifte Men pleitte er toen voor om een kaartsysteem bij te houden in de apotheek De huisartsen zouden daaraan mee moeten werken. Maar in Medisch Contact wordt nu gezegd, dat de huisarts dat ook heel goed kan doen, vooral omdat hij al een kaartsysteem heeft. De apothekers meenden destijds de bewaking op zich te moeten nemen omdat zij hebben geleerd hoe bepaalde medicijnen op elkaar inwerken

In de toekomst kan de apotheker zich, behalve met bereiding van geneesmiddelen, meer met voorlichting gaan bezighouden, zo beveelt de hoofdredacteur van Medisch Contact aan. In het bijzonder voorlichting aan artsen en specialisten acht hij wenselijk "Bovendien zou de apotheker ingeschakeld kunnen worden bij gevallen van geneesmiddelenvergiftiging, gezien zijn toxicologische kennis", zo zegt de arts F A Bol tot slot.

Ook op pas-65 reizen in ochtend- en avondspits

UTRECHT – Als het geen extra personeelskosten met zich meebrengt, mogen de gemeenten Utrecht, Nijmegen, Amsterdam, Rotterdam, en Den Haag toestaan dat houders van een pas-65 tegen gereduceerd tarief reizen in de ochtend- en avondspits. Dit heeft minister Westerterp (Verkeer en Waterstaat) laten weten in een brief aan die vijf gemeenten.

Hij deed dit nadat een onderzoek in Amsterdam had uitgewezen dat dergelijke kosten niet behoefden te worden gemaakt door de gemeentelijke vervoersbedrijven.

LD commentaar

Cyprus

President Denktash van de separate Federatieve Turkscyprische Republiek heeft gezegd, dat hij niet zal schromen een onafhankelijke, zelfstandige republiek Turks-Cyprus te proclameren, als de toestand op het eiland hem daartoe noopt. Deze aankondiging onderstreept de ernst van de huidige situatie. Alleen onderhandelingen kunnen naar een oplossing leiden, maar het laatste half jaar is er geen politiek beraad meer geweest. Want de Grieken wensen niet te buigen voor de Turkse eis tot blijvende separatie van de twee eilandgemeenschappen, en de Turken verwerpen de condities, zoals die hen door Makarios zijn gesteld: eerst algehele aftocht van het Turkse invasieleger en terugkeer van de vluchtelingen naar hun woongebieden, dan pas onderhandelen.

Echter ook nu nog is de atmosfeer op Cyprus dermate vergiftigd en leeft de onderlinge haat als gevolg van het tomeloze geweld der laatste jaren en over en weer begane wreedheden zo sterk voort, dat een samensmelting van Griekse en Turkse Cyprioten volkomen uitgesloten moet worden geacht.

Tegen die achtergrond kan men begrip opbrengen voor de eis van Denktash, Turkse en Griekse Cyprioten voortaan uit elkaar te houden. De vraag is alleen hoe zoiets naar aller tevredenheid geregeld kan worden. Want voor een duurzame vrede op het eiland is het natuurlijk wel een vereiste, dat de Grieken met dit denkbeeld instemmen. Denktash heeft zijn eisen weliswaar keihard geformuleerd, maar het ligt voor de hand dat hij toch wat gas zal moeten terugnemen als straks serieus onderhandeld wordt. Blijkens een publikatie in het Turkse dagblad Cumhürriyet in het midden van deze week, zou Makarios een vage aanduiding in de richting van een gedeeltelijke inwilliging van de Turkscyprische eis voor een in twee delen gescheiden staat gedaan hebben. De vraag blijft wat er van waar is en wat Denktash daar eventueel tegenover zou stellen.

De regering in Ankara – zo is ons gebleken – ziet een onafhankelijk Turks Cyprus niet zo zitten. Zo'n ontwikkeling zou praktisch neerkomen op „dubbele enosis" (een deel onder invloed van Turkije, het andere onder invloed van Griekenland), met alle nieuwe spanningen vandien. Athene en Ankara staan allebei te trappelen van ongeduld om nauwer bij de EEG te worden betrokken.

Voor de economie van die landen is dat van vitaal belang. Door opnieuw militair (en dus ook financieel) aan Cyprus te worden verplicht, zou de EEG beiden wel eens de onontbeerlijke steun kunnen onthouden. Voor deze nauw bij het Cyprische conflict betrokken partijen is ook dat zeker een argument om uiteindelijk naar een wederzijds acceptabele modus vivendi te zoeken.

F.S.

Luchtje

Ook al zijn er, zoals te verwachten was zo vlak voor het einde van de rit, tijdens de algemene beschouwingen van deze week geen brokken gemaakt tussen de coalitiegenoten van het kabinet-den Uyl, het klimaat tussen de partijen van het CDA enerzijds en de PvdA/PPR anderzijds is grondig verpest. De oorzaak daarvoor lag dan wel buiten het parlement, en wel in de ontwerp-resolutie over een regeerakkoord zoals die door de hoofdbesturen van de twee linkse partijen is opgesteld. In de Kamer kwam het tot felle reacties van de kant van de christen-democraten. En niet ten onrechte.

Volgens de ontwerp-resolutie moeten PvdA en PPR niet meedoen aan een nieuwe regering als zij bij de verkiezingen van volgend jaar mei verliezen of zelfs in zetelaantal gelijk blijven. Ook moeten de progressieven als de grootste combinatie uit de verkiezingen komen. Het nieuwe kabinet moet geleid worden door Joop den Uyl en progressieve ministers moeten ten minste de meerderheid in zo'n kabinet hebben.

De partijbesturen van PvdA en PPR hebben de ontwerp-resolutie gepresenteerd als een bijdrage tot een grotere duidelijkheid voor de kiezer, die dusdoende de mogelijkheid zou krijgen zich rechtstreeks voor of tegen een progressief beleid uit te spreken. Het heeft er echter meer van weg, dat het ontwerp is ingegeven, door de niet irreële vrees voor een aanzienlijk electoraal verlies voor de progressieven bij de komende verkiezingen.

Door nu al uit te spreken dat zij in de oppositie zullen gaan wanneer zij van de kiezer hun zin niet krijgen, houden PvdA en PPR diezelfde kiezer het perspectief voor van een regeringscombinatie van CDA en VVD; daarbij speculeren zij erop, dat dit voor grote groepen in ons land, en met name in de sfeer van de vakbeweging, een zo afschrikwekkend vooruitzicht is, dat velen uit deze kringen zich nog wel eens zullen bedenken vooraleer zij zich via het stembiljet tegen PvdA en PPR uitspreken.

Als dit al duidelijkheid mag heten, dan is het toch duidelijkheid met een luchtje eraan.

vRo

'Cyprus': strijd van de lange adem

NICOSIA – De kwestie Cyprus is verder dan ooit van een oplossing verwijderd. De direct bij het conflict betrokken partijen – Griekse en Turkse Cyprioten – zijn al lang niet meer aan de conferentietafel verschenen. Hun standpunten staan diametraal tegenover elkaar. Bovendien worden volgend jaar in Griekenland en Turkije parlementaire verkiezingen gehouden, hetgeen de kans op baanbrekende vredesinitiatieven uit deze hoek zeker tot de lente van 1977 uiterst gering doet zijn.

Zoals de zaken er nu bijstaan, lijkt de kloof onoverbrugbaar.

De Griekscyprioten weigeren pertinent genoegen te nemen met de bestaande situatie, die sterk in hun nadeel is. Politiek beraad met de Turkse tegenpartij kan huns inziens pas op gang komen, nadat de door de Turkse invasie van juli 1974 ontstane faits accomplis ongedaan zijn gemaakt. Dat wil zeggen de Turkse strijdkrachten dienen zich uit het bezette noorden terug te trekken, en de circa 180 000 Griekscyprische vluchtelingen moeten in staat worden gesteld naar hun dorpen en steden terug te keren. Wat de Grieken ook zwaar op de maag ligt, is de splitsing van het eiland in twee staten op federale basis. Makarios verwerpt deze deling categorisch.

De politieke marsroute van de Griekscyprioten is duidelijk herkenbaar. Nu het nostalgische idee van de enosis (aansluiting van het eiland aan Griekeland) op sterven na dood is, staat de onafhankelijkheid van het eiland weer hoog in het vaandel geschreven. Verder wil Makarios het probleem zoveel mogelijk internationaliseren. De VS, de NAVO en ook wel de EEG zijn daarvoor de aangewezen kanalen. De Griekscyprioten staan er verder op, dat aan de VN-resoluties inzake de terugtrekking van alle buitenlandse troepen uit Cyprus gevolg wordt gegeven, en dat de bewegingsvrijheid van alle displaced persons onmiddellijk wordt hersteld.

Verworpen

De Turkscyprische minderheid wijst alle Griekse eisen ronduit van de hand. Met verwijzing naar de gebeurtenissen van het jaar 1963, toen het fel oplaaiende Cyprus-conflict een exodus van 24000 Turkscyprioten uit 107 dorpen naar veiliger plekken op het eiland tot gevolg had en een economische en sociale blokkade van de Turkssprekende minderheid inluidde, heeft het huidige staatshoofd van de zogenaamde Turkscyprische Federatieve Republiek, Rauf Denktash, de Grieken te verstaan gegeven, dat er voor zijn onderdanen nog maar één devies is: de weg naar voren. De vruchtbare vlakte van Morphou in het bezette noordwesten blijft Turks, evenals de 'gosttwon' Famagoesta met zijn belangrijke exporthaven en de toeristische complexen. Alle luxueuze hotels aan de kust buiten deze Oostcyprische havenstad die vroeger in Griekse handen waren, zijn door het Turkscyprische ministerie van toerisme geconfiskeerd en onder Turks management opnieuw in bedrijf gesteld. Buitenlandse hoteliers, overwegend Britten, wordt geen haarbreed in de weg gelegd.

Waarom Denktash zich zo schrap zet, hoe zijn credo luidt, waar hij uiteindelijk naar toe wil en wat hij in een eventuele bemiddelingspoging van de Nederlandse minister van buitenlandse zaken, mr. M. van der Stoel, ziet vertelt de Turkscyprische president in bijgaand interview met onze speciale verslaggever FRITS SCHILS, die zojuist terugkeerde van een oriëntatiereis door Turkije en het fel omstreden Middellandse-Zee-eiland



onder redaktie van FRITS SCHILS

Rauf Denktash: Makarios heeft zijn volk misleid

door Frits Schils

NICOSIA – „De Turkscyprische gemeenschap die eenvierde deel van de Cyprische bevolking omvat, heeft twaalf jaar lang op eigen krachten moeten leven. „De Staat", of beter de Griekscyprische leiding die alle macht in de bi-communale staat aan zich had getrokken, behandelde de Turken als vijanden, en onthield hun alle politieke, economische en constitutionele rechten. Voor de Turkse Cyprioten bleef niets anders over dan zichzelf te verdedigen en weerstand te bieden tegen alle Griekscyprische pogingen om door eliminering van de bestaande onafhankelijkheid Cyprus met Griekenland te verenigen".

Aan het woord is Rauf Denktash, sinds 13 februari 1975 president van de Turkscyprische Federatieve Republiek, in welk ambt hij de grote opponent van de Griekscyprische president-aartsbisschop Makarios is. Uit zijn betoog blijkt zonneklaar dat het staatshoofd van het bezette noorden, zijn regering en de 130 000 „onderdanen" nooit meer terug willen naar de jaren voor de Turkse militaire interventie.

– Bent u van plan een onafhankelijke, zelfstandige, Turkscyprische Republiek uit te roepen, als de huidige politieke impasse blijft voortbestaan?

„Wij zijn binnen de republiek Cyprus twaalf jaar lang als buitenstaanders behandeld. En nog steeds worden wij door de Griekscyprische machthebbers op deze manier bejegend. Het is toch belachelijk dat alle na 1963 geboren Turkscyprische kinderen voor het bestuur van Makarios eenvoudig niet bestaan. Zij zijn niet centraal geregistreerd. Wij kunnen niet statenloos door het leven blijven gaan. Wij moeten ofwel de bi-communale onafhankelijkheid herstellen en dat uiteraard in samenhang met de hedendaagse realiteiten, of volledig de zorg voor onszelf opnemen en andere landen voor erkenning van ons als een afzonderlijke staat benaderen. Zelfs onder die omstandigheden zullen wij blijven streven naar herstel van de bi-communale structuur, gebaseerd op onafhankelijkheid en niet-gebondenheid. Maar wij hopen dat de Griekscyprioten voldoende werkelijkheidszin zullen tonen en de droom van zich afzetten, dat zij door uitbanning van een bi-combinale Cyprische staat een Grieks Cyprus kunnen oprichten als voorloper op de vereniging met Griekenland.

Wij zullen moeten wachten op het resultaat uit de VN en van de Amerikaanse presidentsverkiezingen, want het is duidelijk dat de Grieken uit deze gebeurtenissen winst trachten te behalen. Zij willen de wereld ervan overtuigen, dat zij de verdedigers zijn van een onafhankelijk Cyprus, dat door Turkije bezet is. In werkelijkheid had Turkije in zijn hoedanigheid van garantiemogendheid de plicht te hulp te snellen en de onafhankelijke republiek Cyprus voor een totale bezetting door Griekenland te behoeden"

– Zou U in het buitenland erkend worden?

„Ik heb er het volste vertrouwen in dat, indien we genoodzaakt zouden zijn op korte termijn de totale onafhankelijkheid te proclameren, we voldoende steun zouden krijgen om als volwaardig lid van de VN toegelaten te worden".

– Men zou bijna de indruk krijgen dat u het aftreden van Makarios beschouwt als een noodzakelijke voorwaarde om tot enigszins kansrijke onderhandelingen met de Griekscyprioten te komen......

„Niet wij bepalen wie aan het hoofd van de Griekscyprische gemeenschap dient te staan. Alles wat we konden doen, is de aandacht erop vestigen, dat aartsbisschop Makarios zijn volgelingen misleid heeft. Hij is verantwoordelijk voor de rivier van bloed en haat tussen de twee volksgemeenschappen, door „enosis" te blijven prediken en de EOKA (Griekscyprische guerrilla, opm.) haar gang te laten gaan, van 1950 tot 1974 toe. Steeds weer blijft hij verdeeldheid zaaien door zijn pogingen het bi-communale land te vergriekseh. Het fraaist is wel dat hij overtuigd is van de juistheid van zijn politiek, die zoveel rampspoed en verwoestingen op Cyprus heeft aangericht.

Makarios is niet berouwvol. Zijn politiek van een strijd-op-de-lange-termijn is precies dezelfde, die hij in 1963 ontvouwde. Religie en politiek zijn niet [illegible] kaar te verenigen. Godsdienstige drift en extremisme in een bi-religieuze gemeenschap kunnen nimmer de sleutel tot beslechting van het conflict zijn. Dit is logisch het is geen conditie. De Griekscyprische gemeenschap zal zelf een beslissing moeten nemen.

In elk beschaafd land zou een leider die zijn volk in zo'n ellende heeft gestort, geen schijn van kans meer krijgen. Maar dat is Cyprus!"

– Uw streven is gericht op de vorming van een in twee delen gescheiden staat met daarboven een centrale regering. Onze vraag: hoe en door wie moet zo'n regering geformeerd worden, welke bevoegdheden zou zij moeten hebben en wie dient garant te staan voor zo'n bestuur?

„De centrale regering moet op basis van gelijkheid door de twee gemeenschappen samengesteld worden. Federalisme betekent gelijkheid van de partijen, die zo'n verbond aangaan. Een met grote bevoegdheden beklede centrale regering zoals de Grieken die willen, is voor ons onaanvaardbaar, omdat de tegenpartij gedurende 12 jaar alle macht en functies in de hechte bi-communale centrale regering in eigen voordele heeft gebruikt en misbruikt. Wij passen er voor, nog langer misbruikt en vernederd te worden. Wij willen niet langer statenlozen zijn in ons eigen land. De bevoegdheden van de overkoepelende regering zouden beperkt moeten blijven tot buitenlandse kwesties, financiële zaken en defensie-aangelegenheden.

Turkije was de enige die voor onze onafhankelijkheid zo in onze levens op de bres heeft gestaan. Daarom staan we erop dat dezelfde waarborgen gehandhaafd blijven!"



●Begroeting in het presidentiële paleis te Nicosia: Rauf Denktash, staatshoofd van de Federatieve Turkscyprische Republiek, en onze verslaggever Frits Schils (rechts)

Nooit meer naar oude toestand

– Makarios heeft gezegd niet bereid te zijn te onderhandelen tegen de achtergrond van voldongen feiten (bezetting, deling en vluchtelingenvraagstuk). Athene steunt hem in deze houding....

„Wij verlangen van de Grieken geen onderhandelingen voor voldongen feiten, maar voor realiteiten. Kort samengevat komen die hierop neer: de Grieks-orthodoxe kerk heeft altijd geprobeerd het eiland Cyprus bij Griekenland in te lijven. Van hun kant hebben de Turkscyprioten geweigerd zich door Griekenland te laten koloniseren. Het Turkse verzet had in 1960 de onafhankelijkheid tot gevolg. Vanaf 1963 hebben de Griekscyprische leiders getracht die onafhankelijkheid om hals te brengen. Wij konden daar natuurlijk geen genoegen mee nemen, zijn met kracht voor onze rechten en status opgekomen, en dit leidde tot het ontstaan van twee afzonderlijke regio's. Vorig jaar zijn de twee partijen in Wenen een bevolkingsuitwisseling overeengekomen (Turken konden uit het door de Grieken beheerste zuiden naar Noord-Cyprus gaan en omgekeerd Grieken uit het door de Turken bezette noorden zuidwaarts trekken, opm.).

„Het tweeledige nationale karakter van Cyprus moet opnieuw gestructureerd worden. En wel zodanig dat niemand dat meer ongedaan kan maken".

– Acht u de kans op een compromis aanwezig Zouden enkele territoriale concessies van Turkse zijde de Grieken niet wat spoediger doen besluiten naar de conferentietafel te komen?

„We doen niet anders dan wachten en zijn bereid alle aspecten, inclusief de territoriale ter tafel te brengen"

– Maar een oplossing op federatieve basis is wel gebiedende eis?

„Dit is het enige wat we nog niet geprobeerd hebben. Al het andere heeft niet aan zijn doel beantwoord".

– Is de Turkscyprische vrees voor enosis niet wat overdreven? Zelfs de meeste Grieken geloven er niet meer in?

„Toen in 1959 een compromis over de onafhankelijkheid uit de bus kwam, heette het officieel dat enosis van de baan was. Een jaar later waren we getuige bij de geboorte van de Cyprische onafhankelijkheid. Maar nog geen drie jaar nadien werden we aangevallen door het geheime Griekscyprische leger, in de naam van de enosis op de been gebracht door de president (Makarios) van Cyprus. De enosis-campagne is voortgezet tot de Turkse vredesoperatie van '74. Wie weet komt het enosis-streven weer tot leven, zodra de Turkse vredestroepen het eiland verlaten hebben.

De Turkscyprische gemeenschap verlangt van de Griekscyprische leiders een duidelijke verklaring over het definitieve afdanken van de enosisgedachte. Tussen 1968 en 1974 heb ik zelf herhaaldelijk een beroep gedaan op Makarios, zo'n verklaring uit te geven. Het resultaat was averechts. Enosis bleef zijn ultimatieve eis. Laten we aannemen dat het idee van de aansluiting aan Griekenland werkelijk van de baan is; wat weerhoudt de Grieken er dan van, akkoord te gaan met de nationale garanties tegen enosis, zoals die vandaag de dag bestaan? Of: waarom laat Makarios het Griekse volkslied als de nationale hymne van Cyprus voor zich afspelen? Wat moeten al deze tegenstrijdigheden?"

– Stelt de politiek van de VS inzake Cyprus U teleur?

„Het is uitermate deprimerend, dat het Amerikaanse Congres door de beknotting van de militaire hulp aan Turkije druk heeft pogen uit te oefenen op Ankara. Dit embargo levert geen enkele bijdrage aan de oplossing van het conflict. Integendeel, het leverantieverbod heeft Makarios nog onverzoenlijker gemaakt!"

– En hoe ziet U de Britse rol?

„Groot-Brittannië heeft consequent gefaald in zijn verplichtingen jegens Cyprus. Bovendien hebben we niets aan de Britten. Die zitten praktisch als gijzelaars in het Griekse zuiden opgesloten. Het onwaarachtig gedrag van de Engelsen is een gecompliceerde factor in het conflict"

Turkscyprisch staatshoofd ziet 'postbode' Van der Stoel liever niet komen

– De Nederlandse minister van Buitenlandse Zaken van der Stoel wil – ook als het om Cyprus gaat – wel „postbode" zijn tussen Ankara en Athene Kunt u zo'n bemiddelingsaanbod waarderen?

„Alle vrienden van Cyprus doen er goed aan een afkoelingsperiode in acht te nemen, opdat Makarios eindelijk zal gaan inzien, dat de wereld niet genegen is, hem met de enosis-kroon te tooien. Momenteel zijn er geen moeilijkheden op Cyprus. Ook in de toekomst zal het rustig blijven, want de Grieken zijn niet in staat om ons aan te vallen.

De wereld moet de Grieken ervan doordringen, dat zij het probleem Cyprus alleen in relatie met ons, de Turkscyprioten, moeten oplossen. Dat heeft Cyprus vandaag nodig.

Zolang „postbodes" interveniëren, zal Makarios geen serieuze onderhandelingen met ons beginnen. Hij zal er – integendeel – van blijven dromen, dat de postbode eens dat recept gaat gebruiken, waarvan hij vindt, dat het het goede is".

Persspiegel

VRIJ NEDERLAND

Alle Weinreb-geïnteresseerden wachten met ongeduld op de reactie van Renate Rubinstein op het rapport Weinreb „Ik sta" zo schrijft zij in Vrij Nederland, „nog stokstijf, want twee verleidingen hebben mij bevangen. De ene is terugmeppen, want dat is mijn aard en er is alle reden toe en mijn hoofd staat toch nergens anders naar. De andere is: laten andere mensen zich nu maar eens een oordeel vormen. Laten ze hetzelf maar eens uitvinden". aldus Tamar

Gerard van Westerloo interviewt schrijver Maarten 't Hart op uitvoerige wijze „Misschien hebben de mannen als ik wel geen enkele waarde", zo verzuchtte 't Hart VN biedt deze week nog een gesprek met filmster Dominique Sanda. Karel Appel over de bouw van een Amsterdams stadhuis

DE NIEUWE LINIE

Het onlangs door de VARA gehouden verkiezingsonderzoek is voor de Nieuwe Linie aanleiding geweest wat dieper in te gaan op de betrouwbaarheid van het onderzoek. Een voorspelling van de uitslag van de verkiezingen in mei is het niet geworden (Nonsens, aldus DNL) maar „wel is de door ons gesignaleerde verhoging de uitgangstelling voor de verkiezingscampagne"

DE HAAGSE POST

De Duitse schrijver-journalist Günther Wallraff is niet verrast door de verkiezingsuitslag in zijn land „Helmut Kohl zal het niet ver schoppen Zijn reclameadviseur bekende, dat men Kohl als een wasmiddel op de markt had geworpen", aldus Wallraff. „en juist wasmiddelen worden snel vervangen door een nieuw superwasmiddel" Günther Wallraff wijst in dit verband op de „komende man" Dregger, die „niet voor Strauss onder doet en zich beter verkoopt, elganter en gefaliger is".

ELSEVIERS

Ook in Elseviers Magazine komt de kwestie Weinreb uitvoerig aan de orde. Weinreb zelf zegt erover „Als er weer oorlog kwam, zou ik precies weer zo handelen" Zoals bekend is, over Weinreb een vernietigend rapport uitgebracht, waarin zijn rol in de oorlog als die van een verrader wordt gekenmerkt.

„Gelezen heb ik het rapport niet", zegt Weinreb, „maar ik weet wel wat erin staat. Ze hebben alles opnieuw bekeken, maar er is geen enkel nieuw feit aan het licht getreden. Al die zogenaamde verhalen over het verraad ken ik al" Het NIPO heeft voor Elsevier een onderzoek gedaan naar de „mening van de Nederlander" over de voorgestelde abortuswet. Van de Nederlandse vrouwen is 42 procent, van de mannen 38 procent het niet eens met het wetsontwerp tot legalisering van de abortus. Veel van de ondervraagden blijken geen oordeel over deze kwestie te hebben

DEN HAAG SANTE BRUN



Algemeen

De beschouwingen waren deze week al net zo algemeen als de milionennota en aanverwante papierwinkel: vrijwel met geen woord werd gerept over de regionale problematiek, zo druk hadden de dames en heren het met het schudden van de kaarten voor de verkiezingen van volgend jaar. Nog het duidelijkst stelde Marcus Bakker van de CPN de zaak aan de orde toen hij sprak over de schandes die het kabinet van plan is aan het bedrijfsleven te geven. Hij waarschuwde Den Uyl dat hij er niet te vast op moet rekenen dat dat automatisch arbeidsplaatsen oplevert, want, aldus Bakker, „welke garanties kan de heer Den Uyl bieden na zijn Limburgse ervaringen" Bakker doelde ongetwijfeld op het geld dat in Holland United en vooral Roosevelt-ondergangers gestoken is en dat inderdaad niet veel anders dan ellende opgeleverd heeft. Ed van Thijn van de PvdA zei tijdens zijn anderhalf uur durende oratie dat „het Limburgse probleem moeilijk op te lossen zal zijn" en daarover noemde niemand het woord Limburg of zelfs maar het woord „regionaal" Wiegel niet. Andriessen ook niet. Aantjes niet en Kruisinga niet. En Terlouw van D'66 al helemaal niet, want die had het veel te druk met een heel indrukwekkend testament, wat zeg ik grafrede voor zijn partij om aan zoiets aards als de regionale problematiek aandacht te besteden.

Overzicht

Als u het vergeten mocht zijn: het ministerie van Binnenlandse Zaken herinnert u er wel aan. Het geeft een overzicht van de op dit moment voorgestelde wijzigingen van gemeentelijke indeling en de fase waarin die voorstellen verkeren. Voor Limburg pik ik eruit: in eerste fase van procedure is de samenvoeging van de gemeenten Born, Grevenbicht, Limbricht, Nieuwstadt, Obbicht en Papenhoven, Roosteren en Susteren en de eerste fase is geëindigd voor de gemeentelijke herindeling van Zuid-Limburg. Verder is er niks aan de hand, dus.

Commissies

Zoals een ieder weet kan niet iedereen alles. Zo ook niet de leden van de Tweede Kamer. Wetsontwerpen worden eerst in een kamercommissie besproken, voor sommige wetsontwerpen wordt zelfs een bijzondere commissie ingesteld. Hoe groter de partij, hoe minder commissies een kamerlid behoeft te nemen. Arme eenmansfracties, die moeten in alle commissies zitten, of kunnen dus nauwelijks ergens aan toe).

Als we ons nu, monomaan als we zijn, beperken tot wat Limburgse kamerleden allemaal in die commissies doen (of duidelijker: in welke commissies ze zitten) moeten we ook kijken in welke commissies zij veel of weinig voor Limburg kunnen doen. Dikwijls wordt in de commissievergadering over een aanvankelijk eenvoudige zaken gesproken, zodat het duidelijk is dat als zaken daar nog naar voren kunnen worden gebracht door mensen die door kennis van regio en situaties daar beter geïnformeerd zijn, veel invloed kan worden uitgeoefend.

Nu kunnen kamerleden tot op zekere hoogte niet zelf uitzoeken in welke commissies ze terecht komen en of hobby's niet altijd rekening gehouden. Duidelijk is in ieder geval, dat in de vaste commissies voor economische en sociale zaken en in mindere mate in commissie van Onderwijs en Binnenlandse Zaken nogal wat voor de provincie gedaan kan worden.

Commissies 2

In diverse commissies zitten in het geheel geen Limburgse kamerleden. Dat is de commissie Ontwikkelingssamenwerking, de commissie inlichtingen- en veiligheidsdiensten, rijksuitgaven, handelspolitiek, visserij en volksgezondheid. Op de laatste na wellicht niet erg belangrijk. In alle andere commissies zitten een of twee kamerleden uit Limburg, soms ook met een Limburgse plaatsvervanger.

Laten we eens met een willekeurige naam beginnen. Jan Knot, PvdA-kamerlid uit Heerlen, die overigens na de volgende verkiezingen niet terugkomt, zit in de volgende vaste commissies: Nederlandse Antillen, Binnenlandse Zaken, Verkeer en Waterstaat, Economische Zaken, Midden- en Kleinbedrijf. Verzoekschriften. Een fraaie combinatie. Zijn partijgenoot Martin Konings uit Maastricht, zit, overeenkomstig zijn oude stiel van leraar, in de vaste commissie voor Onderwijs en Wetenschappen, verder in die voor Kernenergie en Milieuhygiëne. Wiel Bremen uit Kerkrade (KVP) zit in de vaste commissie voor Justitie, Ambtenarenzaken en Pensioenen, Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening, Economische Zaken en de Verzoekschriften, ook een zeer zwaar pakket, vanuit Limburg gezien. Dolf Huijschemaekers, KVP'er uit Venlo zit in de commissies voor Onderwijs en Wetenschappen, die voor het Wetenschapsbeleid, het Midden- en Kleinbedrijf, Landbouw en Visserij, Sociale Zaken en Milieuhygiëne.

Voor ik de verdere behandeling van de commissie-activiteit even doorverwijs naar de volgende week zou ik nog wel even willen opmerken dat er opmerkelijk veel Limburgers in de raadgevende interparlementaire Beneluxraad zitten, namelijk zes van de elf Limburgers in de beide kamers.

Reglement

Het reglement van de beoordelingscommissie mijnschade is inmiddels verkrijgbaar, zo blijkt uit een mededeling van het ministerie van Economische Zaken. Deze commissie is ingesteld door de staats- en particuliere mijnen en zal beslissen over geschillen die betrekking hebben op relatief geringe mijnschade, namelijk niet hoger dan tienduizend gulden. Het reglement is verkrijgbaar bij het secretariaat van de commissies. Apollolaan 9 in Heerlen.

Vacatures

Intussen neemt het lijstje van vacatures in de provincie weer grotere omvang aan. Een paar weken geleden meldde Binnenlandse Zaken nog maar twee vacatures, nu komen er nieuwe op Merkelbeek per 1 maart 1977, evenals Nederweert en Vaals op 1 november aanstaande. Uit het hele overzicht blijkt dat Heerlen het langst van alle gemeenten in Nederland zonder burgemeester zit, namelijk sinds 1 februari van dit jaar, op de voet gevolgd door Moergestel dat sinds 5 februari zonder zit.

ABBA BLIJFT OVER DE HELE WERELD AAN DE TOP

„In Holland moeten we nog heel wat gouden platen ophalen!"



● ABBA
...ook prive family-life Van links naar rechts Björn Ulvaeus, Agnetha Faltskog, Benny Andersson en Anni-Frid Lyngstad...

Van onze showpaginaredactie

STOCKHOLM – Een regenachtige middag in een keurige ambassadewijk in Stockholm. Baldergatan, een statige straat waar alleen een zwaar bewapende, ijsberende militaire wacht de absolute rust verstoort. Nummer 1, een keurig herenhuis. Geen ambassade, aan de bordjes te zien eerder een handelsonderneming. AB, staat er. Geen gezellig huis. Een hoge, lichtgrijze gevel en de ramen op de begane grond achter tralies. Geen enkele vluchtige voorbijganger zou ooit vermoeden dat achter de muren van dit uiterlijk zo koele pand het razend kloppend hart schuil gaat van de groep die qua wereldfaam en hit-acceleratievermogen de voetsporen van de Beatles dicht nadert. De Beatles zijn in ruste; deze formatie is springlevend: ABBA.

„Holland! Daar moeten wij nog wat gouden platen ophalen"! Zeker, uit de verte ziet hij er veel jonger uit dan hij volgens de Zweedse burgerlijke stand is. Bjorn Ulvaes. Klein van stuk, gitarist, 31 jaar oud. Met zijn pretogen blikt hij naar de muren van de luxe kamer waarin een deel van het interview zich afspeelt. Ongeveer 100 gouden schijven, keurig in rijen aan de wand getimmerd. Er kan nog meer bij, uit alle landen. Dancing Queen staat nummer 1 in Nederland, Engeland en Duitsland, om maar wat te noemen.

Bijna waren ze voor Zweden verloren geweest. Met manager en tekstschrijver Stig Anderson hebben zij serieus gepraat om het land met het hoge belastingpeil de rug toe te keren, zoals de filmregisseur Bergman, autocoureur Ronnie Petterson en de tennisser Bjorn Borg dat ook al deden. „Maar ach, we vinden dit land toch geweldig", zegt Benny Andersson, de pianist en met Bjorn en Stig het muzikale brein achter ABBA.

„De Zweedse fans zijn erg verlegen en rustig. Wij kunnen zonder veel moeite hier in onze woonplaats - Stockholm - over straat lopen. Taferelen zoals met de Beatles in Engeland zijn hier ondenkbaar. Wij mogen gelukkig een kalm gezinsleven hebben". Benny woont in een flat in Stockholm samen met de donkerharige ABBA-ster Anni-Frid („zeg maar Frida") Lyngstad.

Liberaal

Hij ontmoette haar zes jaar geleden, in de tijd dat Bjorn trouwde met de (blonde) andere vrouwelijke helft van de ABBA-groep: Agnetha Faltskog (26). Bjorn en Agnetha en hun dochtertje hebben een riante woning even buiten Stockholm. „Eigenlijk hebben we een soort kantoorbaan", zegt Benny. „We beginnen niet zo ontzettend vroeg als de meeste Zweden, maar om een uur of negen zijn we toch meestal wel in dit kantoor. Het is razend druk. Afspraken maken, opnamen in studio's regelen en natuurlijk componeren, samen met Stig. En om een uur of vijf gaan we weer naar huis. De meisjes komen hier niet zo vaak. Voor hen gaat veel tijd zitten in dans- en zanglessen. Andere interesses? Politiek! Ik ben erg blij met de verkiezingswinst van de liberalen".

Bjorn: „In ruim twee jaar zijn we eigenlijk al niet meer op tournee geweest. Natuurlijk hebben we wel de televisieopnamen in veel landen - dat kost ons zo'n 100 dagen in het jaar - maar dat noemen wij geen toeren. Wij hebben de geluidsbanden in de koffer zitten en dan wippen we even over voor een play-back. Eind van dit jaar moeten we er weer echt op uit. Drie weken in Amerika, van coast to coast".

„Begin volgend jaar gaan we dan door Europa en Australië trekken. Wij beginnen eind januari in Oslo. Midden februari is het slotconcert in de Albert Hall in Londen. En dan nog aansluitend een paar weken Australië"

Manager Stig Anderson wipt even binnen om te onthullen dat er misschien toch een mogelijkheid is dat Nederland alsnog in het Europese programma wordt opgenomen. Hij kan namelijk geen geschikte zaal in Parijs vinden, heeft hij net die ochtend ontdekt. Hij denkt aan Amsterdam als alternatief. Als ABBA eind maart 1977 op de thuisbasis terugkeert, volgen minstens zeven maanden van huiselijke rust, gecombineerd met het dagelijkse heksenwerk van componeren, tekstschrijven en produceren van een nieuwe LP

Exclusief Limburgs Dagblad GPD

Rocking Billy

Stig Anderson (45) is een hoofdstuk apart uit de ABBA-geschiedenis. Voormalig leraar. Begon in 1960 met het publiceren van muziek, combineerde dat met liedjesschrijven. Herinnert zich nog dat hij in '61 naar Nederland kwam om daar met Ria Valk een gouden plaat op te pakken: „zijn" Rocking Billy.

In 1964 begon hij met zijn Polar-platenmaatschappij. Hij had geluk Hij kon de geliefde Hootenanny Singers onder contract krijgen en de Hep-stars. Leider van de Hootenanny Singers was een zekere Bjorn Ulvaes, en het muzikale brein achter de Hep-stars – in de periode '63-'68 de populairste groep in Zweden - droeg de naam van Benny Andersson. Het duurde twee jaar voordat deze twee met elkaar in contact kwamen en besloten om voortaan samen het muzikale pad op te gaan.

Het tweetal sloeg aan het componeren en zingen en werd een succesvol duo. Alleen was er een gebrek aan een achtergrondkoortje. Dat euvel werd in 1969 verholpen. Het is niet moeilijk te raden welke twee meisjes via de achtergrond naar voren kwamen. Stig Anderson wilde geen half werk. Agnetha had een jaar tevoren haar eerste hit gehad met „I was so in love". Zij was een erkend folksinger, die op haar achtste al in de revues eigen composities over trollen ten gehore bracht.

Frida, geboren in het topje van Noorwegen, maar sinds haar tweede jaar Zweedse, had intussen ook al haar sporen en nog veel meer verdiend. Op haar tiende trad zij voor het eerst op het toneel op. De laatste jaren, voordat zij Bjorn en Benny ontmoette, had zij zelfs een eigen televisieprogramma en werd zij de beste Zweedse zangeres genoemd.



● BJÖRN en AGNETHA
...al zes jaar getrouwd...

Doorbraak

Nadat de vier verenigd waren, namen zij in '72 als eerste plaat „People need love" op en later „Ring Ring", een plaat die in Amerika zowaar een hit werd. De naam ABBA stamt uit '74. Tot die tijd traden zij op onder hun vier voornamen. In '74 wonnen zij het nationale songfestival met hun echte doorbraakhit: Waterloo. Stig begreep dat een pakkende naam voor de groep in Brighton het succes alleen maar kon bespoedigen. Hij speelde op een avond wat met de initialen en plotseling stond ABBA op papier.

Typerend voor zijn grondige aanpak is, dat hij razendsnel via een enquête in een grote Zweedse krant liet onderzoeken of die naam zou aanslaan. Dat was het geval. ABBA betekende zo'n grote ommezwaai in het bestaan van zijn Polar Record Company, dat hij deze omdoopte tot AB.

Een half miljard mensen zagen ABBA in Brighton het Eurosongfestival winnen met „Waterloo". „Toen moesten we wel heel wat afspraken maken. Wij hebben rondgetoerd tot wij er bij neervielen", zegt Bjorn. Na „Waterloo" volgden Honey Honey, So Long, Hasta Manana, I do I do I do I do I do, SOS, Mama Mia, Fernando en Dancing Queen. De eerstvolgende single zal waarschijnlijk van hun laatste LP. Arrival, worden gehaald: Money Money Money, of I'm the tiger Het gaat de groep voor de wind Stig: „Het geld begint nu binnen te rollen. Dat duurt altijd een tijdje. Nadat wij hadden besloten om toch maar niet naar Zwitserland of Monaco te verhuizen, heb ik een plan gemaakt wat wij met het geld moesten doen. Het te innen en mee naar huis te nemen, is niet verstandig. Dan blijft er na belastingaftrek inderdaad nauwelijks een kroon over"

„AB is nu ook een beleggingsmaatschappij. Huizen, landgoederen, aandelen kopen we op Als het wat slechter gaat, verkopen we die en zo hebben we wat achter de hand" De ABBA-leden krijgen van Anderson natuurlijk ook wel een aardig zakcentje: een kwart miljoen Zweedse kronen per persoon per jaar (ƒ 150.000), maar 85 procent wordt door AB belegd"



● STIG ANDERSON
...Abba-manager Van schoolbord naar platenmaatschappij. Composities en geld beleggen...

Clean

Over het succes van zijn groep zegt Stig: „We ademen de sfeer van de happy family-life uit. Dat slaat enorm aan. Wij zijn clean. Als wij op de radio zijn, zeggen mum en dad: Zet 'm eens wat harder. Wij hebben fans van twee jaar en van tachtig. De mensen hadden gewoon behoefte aan een nette groep na alles wat in de afgelopen jaren – hitmakend of niet – over de stage heeft gekropen".

Op zijn door telefoontoestellen overbevolkte bureau staan dan ook geen gouden platen, maar slechts een batterij familiekiekjes van zijn gezin en van de ABBA-leden met hun ouders. Aan de muren van zijn werkkamer een paar prikkelende naakten, maar op de schoorsteen een tekeningetje van een van zijn kinderen

Benny „Vooral in Zweden is family-life ontzettend belangrijk Je moet nagaan, dat wij nauwelijks een sociaal life hebben in cafés en bars en zo, wat jullie in Nederland en in Engeland en in Duitsland wel hebben Of de Zweedse jeugd inderdaad zoveel vrijer en vooruitstrevender is dan de doorsnee Westeuropese? Vroeger misschien wel, vooral in politiek opzicht. Maar de andere landen hebben ons ingehaald. Nu is het niveau ongeveer hetzelfde", zegt Bjorn.

Ook met het drugsprobleem van de jeugd is het volgens hem in Zweden de laatste jaren veel minder. „Tenminste, dat hoop ik maar. En dat van die porno en naaktfilms is maar een praatje. Het is nu eenmaal het tijdperk van vrije opvattingen over sex, niet alleen in Zweden. Sex is zo normaal geworden, daar praat je niet meer over. We just do it....".

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 718100 toestel 239



disk-gokkie

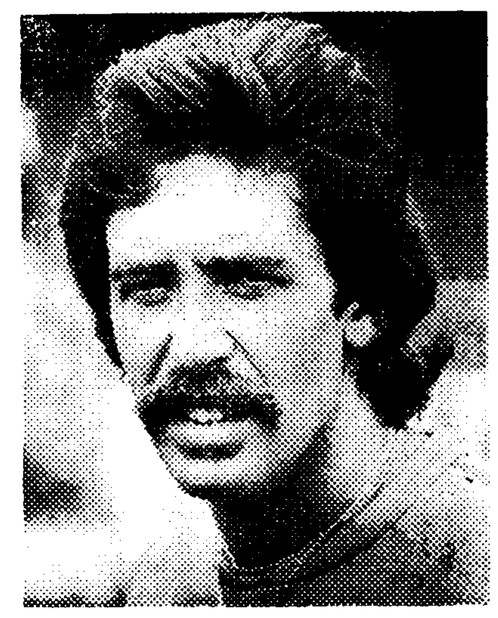
Cocaine - J. J. Cale

BRAM GEILMAN, de sympathieke Roda JC „goalie" is volgens zijn eigen woorden een „platengek". Zijn uitgebreide platencollectie varieert van The Beatles tot Bach. Zijn speciale voorkeur gaat echter uit naar het Amerikaanse country-folkwerk van groepen als Seals en Croft, Fools Gold, Crosby, Still, Nash en Young en natuurlijk The Eagles. Lekkere, fijne muziek om bij te relaxen. Met zijn complete afspeel- en opnameinstallatie brengt Bram heel wat uurtjes in zijn vrije tijd door.

OP MIJN VRAAG of hij deze week een single wilde uitzoeken voor deze rubriek liet hij weten dat zijn voorkeur uitgaat naar Cocaine van J.J. Cale. „Ik ben bang dat het net geen hit zal gaan worden, maar de muziek en tekst van deze plaat spreken mij enorm aan".

J.J. Cale is een Amerikaans zanger die zijn platen zelf produceerd. Evenals de muziek en tekst van zijn elpees. Luistert u maar eens naar de al iets oudere elpee „Okay" of naar zijn laatstelijke „Troubadour" waar Cocaine een track van is.

U BEGRIJPT DAN wat Bram Geilman wil zeggen met „ontspannen muziek" Bedankt Bram voor je tip deze week en iedereen een prettig weekend met de groetjes van Lex. Reacties en tips kunt u voor deze rubriek als steeds kwijt bij Lex Nelissen, RTV/showpagina-redactie.



● Bram Geilman

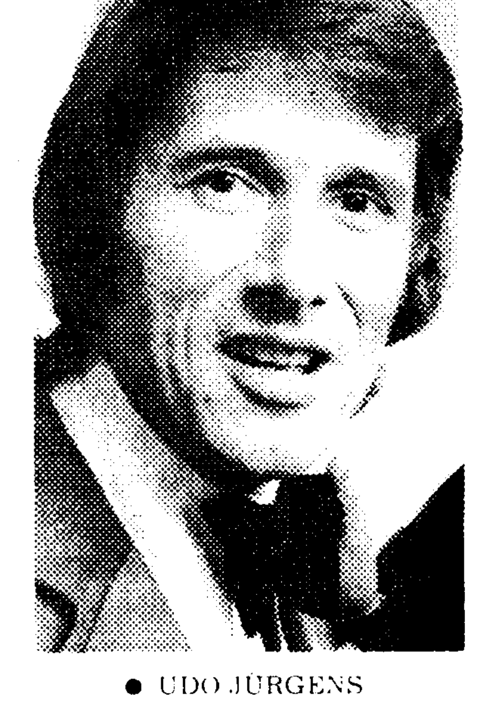
LD TOP 20

		Titel	Artiest
1	(1)	Mon amour	BZN
2	(6)	Daddy Cool	Bonney M
3	(7)	Heaven must be missing an angel	Tavares
4	(3)	Smile	Pussycat
5	(2)	In Zaire	Johnny Wakelin
6	(12)	Wings of an eagle	The Classics
7	(15)	Play that funky music	Wild Cherry
8	(18)	The price of love	Bryan Ferry
9	(4)	Blue brown eyed lady	Jack Jersey
10	(9)	Dancing Queen	Abba
11	(13)	Adios Mexico	La Costa
12	(5)	Besame Mucho	Dennie Christian
13.	(—)	I only want to be with you	The Bay City Rollers
14.	(17)	You never find another love like mine	Lou Rawls
15.	(16)	Dance little lady	Tina Charles
16.	(8)	My love	Rosy and Andres
17	(—)	Aunt Dinah has blown the horn	Uit Tree Monisha
18.	(11)	Monza	Ferrari
19	(10)	Memory of life	Albert West
20	(—)	Onzichtbare Andre	André van Duin

ZDF-Starparade met Mireille en Udo

Van onze showpaginaredactie

MAINZ/HEERLEN – Vanuit de Stadthalle in Wenen presenteert onze collega Rainer Holbe (beter bekend als „Mister morning" van Radio Télé Luxembourg) vanavond vanaf 20.15 uur voor het ZDF weer de maandelijkse Starparade. Aan deze muzikale revue met als „huisorkest" „The James Last Band" en het Starparadeballet werken ook ditmaal weer een keur van internationaal bekende sterren mee. Onder hen: UDO JÜRGENS („Aber bitte mit Sahne", „Tante Emma", „Der Zirkus darf nicht sterben"), MIREILLE MATHIEU (o.a. „Die kleine Schwalbe"), THE BELLAMY BROTHERS (die evenals op de Löwenverleihung van RTL „Let your love flow" en „Satin Sheets" zingen), REX GILDO („König auf dieser Erde", „Heut' mach' ich Hochzeit mit Marie", „Wien ist immer noch die schönste Stadt der Welt"), ASHA PUUTHLI („The devil is loose" e.a.) en THE RITCHIE FAMILY (The best disco in town)



● UDO JURGENS



● MIREILLE MATHIEU

Drie soorten klanten

amateurs · semi-profs · full-profs



Amateur-klanten

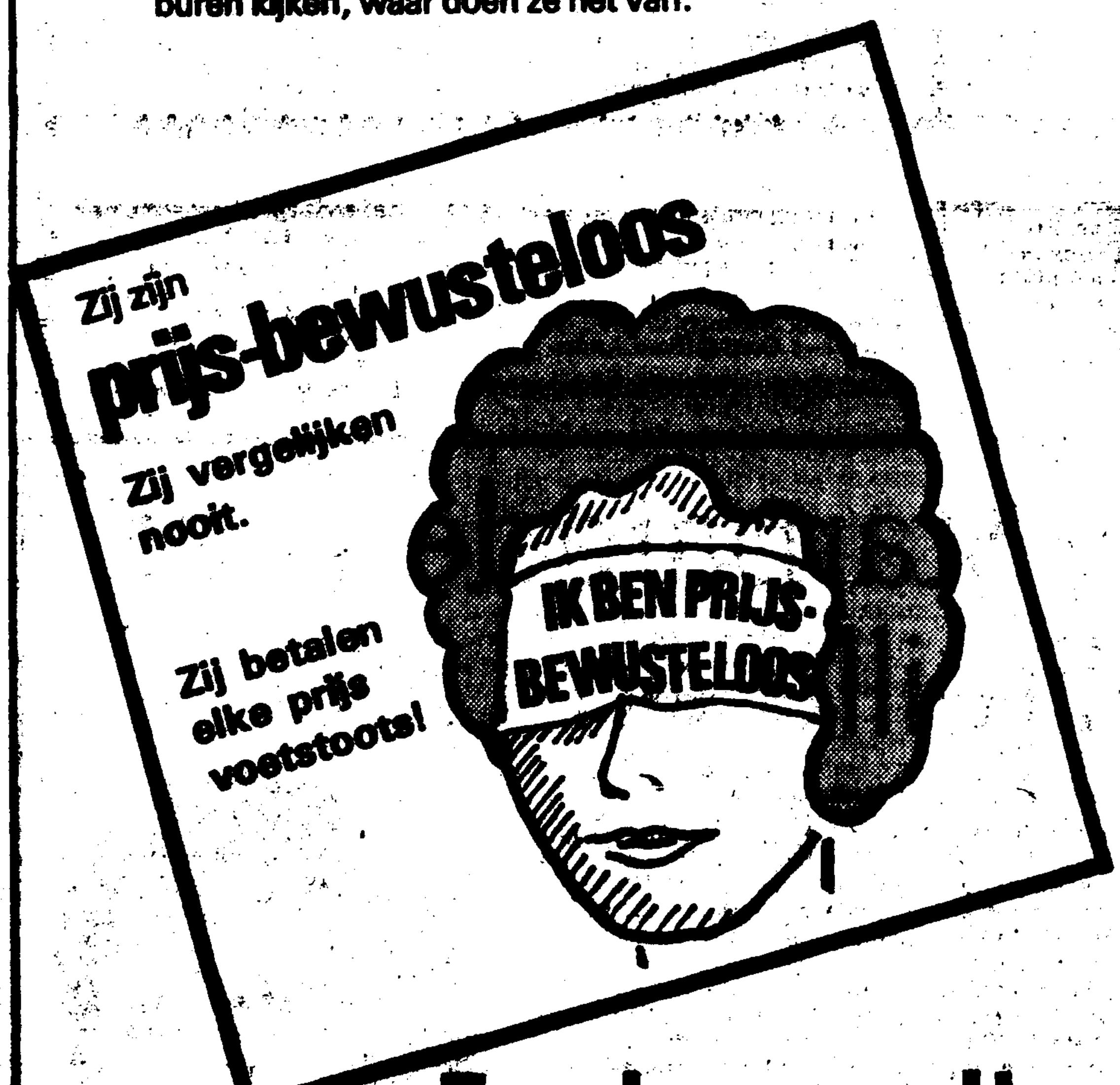
U kent ze wel die sleur-koopsters. Die denken dat alles overal hetzelfde kost. Ze letten niet op prijzen en betalen daarom meestal te veel.

Rijke mensen?

Welnee, dat komt overal voor. Meestal moet vader er hard voor werken, en komt moeder altijd te kort.

Waar doen ze het van?

Amateur-klanten vragen zich vaak af als ze naar de buren kijken, waar doen ze het van.



Ze missen veel!

Omdat ze niet in de gaten hebben dat er belangrijke prijsverschillen tussen de één en de andere zaak bestaan. Ze doen zichzelf te kort.

Spanning in het gezin

Over f 2,50 meer zak[illegible] kinderen wordt lang [illegible]. Of [illegible] voor het wassen van [illegible] 4 gulden dan wel 5 gulden krijgt, is een [illegible]punt.

10 gulden per week

Dat er wekelijks [illegible] te veel aan boodschappen [illegible] uitgegeven, is de [illegible] van de wereld.
't Is maar [illegible]



Semi-prof klanten

Denken dat ze vreselijk uitgekiend doen. Vergelijken alle aanbiedingen.

De kluts kwijt

Uit hele series advertenties zoeken zij de goedkoopste aanbiedingen. Maar ze zien door de bomen het bos niet meer. Ze hollen zich suf en komen tijd te kort.



Tevreden over zich zelf, accoord

Ze doen hun best. Ze verspillen te veel energie. Maar er zijn heel wat missers en ze moeten daarom vaak teleurstellingen incasseren,

Want:

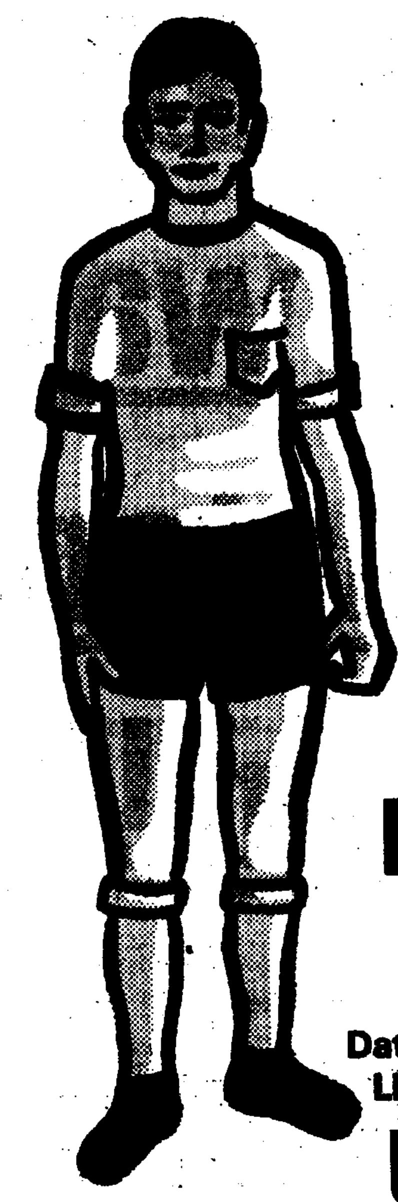
- Aanbiedingen lijken wel goedkoop, maar zijn het meestal niet.
- Aanbiedingen duren maar kort (paar dagen, een week).
- Tijdelijke aanbiedingen zijn vaak snel op ('Zolang de voorraad strekt').

Maar het mag!

Ieder heeft het recht om te doen wat hij/zij wil. Je hebt zelfs het recht om het verkeerd te doen.

Maar dat kost:

TIJD-GELD-ENERGIE



Full-prof klanten

Doorgestoken kaart

Ja, dat had U al gedacht. Dat zijn natuurlijk ònze klanten. Lijkt U dat wat erg overdreven?

U heeft gelijk.

Maar mogen we het U toch even duidelijk maken? Want we geloven er in. Lees dan verder.

Geen computer

Full-prof klanten kunnen ook niet alle prijzen onthouden. En zeker niet van 3 of 4 verschillende zaken. Een mens is geen computer. Maar dat hoeft ook niet. Full-prof klanten gaan naar de zaak waar men geen tijdelijke prijzen kent.

Ze hoeven niets te onthouden.

Ze moeten er gewoon op kunnen vertrouwen, dag in, dag uit, week in, week uit.

Elke week kopen

290.000 full-prof klanten

in onze zaken. **Weet U waarom...?**

Doodeenvoudig, omdat we ons best blijven doen om op een vriendelijke manier goede, vaak bekende merkartikelen te verkopen voor flink lagere prijzen, niet tijdelijk, nee altijd. Daar kunt U blindelings op vertrouwen.
Daarom gaan Full-Prof klanten voor hun supermarkt boodschappen altijd naar Jac. Hermans Prijs-slag.
En voor alles wat je bij de slijter haalt naar Jac. Hermans Wijnpakhuis.

JAC. HERMANS PRIJS-SLAG

WIJN PAK HUIS JAC. HERMANS

Hoe kan dat nou?

Wat is 't geheim van Jac. Hermans? Hoe kan hij dat nou: altijd goedkoop, voor alle artikelen?

Antwoord:

- geen franje, wel orde en netheid;
- efficiënt bedrijf (in de winkels, in de magazijnen, bij het goederenvervoer);
- goeie medewerkers, met inzet voor de zaak en voor de klanten.

Geheim Misschien zegt u dit nog niets, maar meer willen we echt niet kwijt. Want dat is ons geheim. Kom zelf maar kijken.

JAC. HERMANS **PRIJS-SLAG** JAC. HERMANS

Radio en televisie dit weekend

ZATERDAG

tv

Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen 5, 29, 46, 51, 53 en 57

10.45 **Focus on english.** Engels voor gevorderden Teleaccursus
11.00 - 11.30 **De eerste levensjaren van het kind.** Les 5 De rol van de vader Teleaccursus
15.30 **Journaal.**
15.32 **De holle bolle boom.** Voor de kleintjes.
16.10 **Weet je wel.** Vragen over de dierentuin Voor de kinderen
16.30 **Stuif-es-in.** De speciale „Stuif-es-in" tent staat in Zaltbommel Presentatie Ria Bremer Voor de kinderen
17.30 - 18.00 **Gitaar spelenderwijs.** Eerste les van een zestiendelige gitaarcursus. 1 Hoe moeten we de gitaar vasthouden. 2. Vingergymnastiek. 3. Het diagramsysteem. 4. Het stemmen van de gitaar. 5. De eerste aanslagoefeningen. 6. De eerste beginselen van de toonladders.
18.15 **Sociale verzekeringen.** Les 4. Teleaccursus.
18.45 **De bereboot.** Voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Run, Joe run.** „De lifter" T.v.-jeugdserie
19.30 **Sandokan.** Eerste aflevering uit een Italiaans/Frans/Duitse avonturenserie. De Britse Oost India Compagnie speelt in het midden van de negentiende eeuw een belangrijke rol in de overzeese gebiedsdelen van het Britse imperium. Onverschrokken mannen gaan geen middel uit de weg om de zaken van hun vaderland er goed te behartigen. Sir Brookes gevaarlijkste vijand is Sandokan, gevestigd op het Indiase eiland Mompracem. Vanhieruit leidt hij met zijn vriend en bondgenoot Yanez de Comera, een Portugees avonturier, aanvallen op het Britse imperium
21.35 **Journaal.**
21.50 **Tros sport.** Nieuws uit de sportwereld
22.10 **Alberti ziet Abraham.** Willy Alberti viert zijn vijftigste verjaardag. Op dit grote feest ontvangt hij de volgende gasten: Willeke Alberti, Tony Alberti, Ben Cramer, Barbara en Bas, Eddy Christiani, Henk Molenberg, André van Duin, Johnny Jordaan, Freddy Quinn, Johnny Kraaykamp, Willy Caron en anderen.
23.30 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen 31, 35, 49, 54, 56 en 60

18.40 **Lied van de week.** Godsdienstige uitzending.
18.45 **Informatie voor Marokkanen.**
18.55 **Journaal.**
19.05 **Bolke de Beer.** Voor de kinderen. Poppenserie.
19.15 **Tweekamp.** Spelprogramma voor middelbare scholieren met als spelleiders: Dick Passchier en Judith Bosch.
20.00 **Journaal.**
20.25 **Sil de strandjutter.** Eerste aflevering van een zevendelige televisieserie met Monique van de Ven, Jan Decleir, Elsje Scherjon, Betsy Smeets, Ed Man, Hans Boskamp. Televisiebewerking Willy van Hemert. Sil Droeviger, boer en strandjutter en zijn vrouw Jaakje hebben twee zoontjes en hopen vurig op de komst van een dochtertje. Hun bede wordt verhoord. Sil redt een Zweeds meisje en hij wil het meisje houden en de naam Lobke geven. Eer het zover is, zijn er heel wat papieren door de handen van Sil gegaan. De dominee uit het dorp wil absolute zekerheid dat het kind niet door de familie wordt opgeëist, anders wil hij het niet dopen. Sil wijkt geen duim breed. Hij gaat niet meer naar de kerk.......
21.15 **Kojak.** „De terreur van een Woekeraar" T.v.-serie. Kojak heeft plannen een gewetenloze woekeraar in de val te laten lopen.
22.00 **Hier en Nu.** Actualiteiten.
22.40 **Studio sport.** Sportnieuws en beelden.
23.05 **Muzikale meditatie.** Koren onder leiding van Jan Valkestijn zingen in de kathedraal St. Bavo te Haarlem.
23.20 **Journaal.**

DUITSLAND I
Kanalen 9, 11, 24 en 46

13.55 **Programma-overzicht.**
14.25 **Journaal.**
14.30 **Sesamstrasse.** Voor de kinderen.
15.00 **Reismagazine.** Presentatie: Petra Herbort-Rossbach. 1. Wintervakantie voor niet-skiërs. 2. Kinderservice in ski-streken. 3. Publicaties van instanties voor het Vreemdelingenverkeer.
15.30 **Talentenjacht.** Bill Ramsey stelt jonge talenten aan U voor. Te gast: Mary Roos.
16.30 **ARD-adviseur.** Techniek. 1. Elektrische kussens en dekens. 2. Wapens ter bescherming. 3. Nieuws en filmtips. 4. Consumentenadviezen. 5. Test van draagbare kleurentelevisietoestellen.
17.15 **Gezichtsveld.** Kerk en maatschappij.
17.45 **Journaal.**
17.48 **Sportjournaal.**
18.30 **Intermezzo:** Dans op de regenboog.
19.15 **Hier und Heute.** Actualiteiten.
19.50 **Bij achten,** amusement en informatie.
20.00 **Journaal.**
20.15 **A walk in the spring rain.** Amerikaanse speelfilm uit 1969 met Ingrid Bergman, Anthony Quinn, Fritz Weaver en anderen. Libby Meredith, de vrouw van een professor uit New York, begeleidt haar man naar Tennessee. Daar wil hij in alle afzondering een boek schrijven. Er ontspant zich een ongewone liefdesgeschiedenis tussen Libby en haar nieuwe buurman.
21.50 **Lottotrekking, journaal, woord voor de zondag.**
22.10 **Muziekwinkel.** Een optreden van Ferrari, Twiggy, Etta Cameron, Roger Whittaker, Long tall Ernie and the Shakers, Tina Charles en anderen. Presentatie: Manfred Sexauer en Uschi Nerke.
23.10 **Mad in Austria.** Oostenrijks amusementsprogramma met Christine Schuberth, Amander Leer, Bert Fortell, Ossy Kolmann en anderen.
23.40 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

13.00 **Programma-weekoverzicht.**
13.30 **Voor Italiaanse gastarbeiders.**
14.15 **Voor Turkse gastarbeiders.**
14.58 **Journaal.**
15.00 **Black Beauty.** „De ogen van de godin" T.v.-jeugdserie.
15.20 **Maak eens een foto.** Vijfde aflevering over fotografie.
15.35 **Mijn vriend Red.** Film van Walt Disney. De weesjongen René vindt werk op de farm van James Haggin. Hij sluit vriendschap met de hond René. De boer heeft bezwaren maar de vriendschap wordt hem duidelijk.
17.05 **Spiegel der deelstaten.** Wat doen de deelstaten voor de jeugdige werklozen? Daarna: Das geht Sie an. Tips voor consumenten. Kwaliteitswijn met predikaat.
18.00 **Direkt.** Magazine met bijdragen van jonge kijkers.
19.00 **Journaal.**
19.30 **Tussen salon en souterrain.** „Vrouwen in oorlogstijd" T.v.-serie.
20.15 **Starparade.** Vanuit Wenen treden voor U op: Bellamy Brothers, Rex Gildo, Udo Jürgens, Mireille Mathieu, Asha Puthli, The Ritchie Family en het orkest van James Last. Presentatie: Rainer Holbe.
21.45 **Journaal.**
21.50 **De actuele sportstudio.**
23.05 ■ **Der letzte Zeuge.** Duitse speelfilm uit 1960 met Martin Held, Hanns Lothar, Ellen Swiers en anderen. Ingrid ontdekt bij haar thuiskomst dat haar baby is gewurgd. Zij alarmeert haar minnaar, de vader van het kind en ook haar vroegere vriend de arts dr. Stephan. Deze wilde met haar een nieuw leven beginnen zonder het kind. Advocaat dr. Fox ziet in hem de verdachte maar ook in Rameil, die eveneens een duidelijk motief voor de moord blijkt te hebben.
00.40 **Journaal.**

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50, 55 en 59

16.00 **Skigymnastiek.**
16.30 **Opvoeden is geen kinderwerk.**
17.00 **Weekjournaal in het Frans.**
17.15 **Magazine voor slechthorenden.**
17.45 **Gymnastiek met jazz.**
18.00 **Sesamstrasse.** Voor de kinderen.
18.30 **Practische tips.**
18.45 **Filmportret van de tekenares Elsa Olivia Urbach.**
19.00 **Tussen de krantekoppen.** Actualiteiten.
19.15 **De wereld tracht Somaliland voor zich te winnen. Reportage.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **March of time.** Amerikaans maandelijks magazine. (6 november 1936).
20.35 **De Indische Oceaan als toekomstige crisishaard van de wereldpolitiek.** Reportage.
21.25 **Pro Musica Nova 1976.** De avantgarde en het Nirwana.

BELGIË (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

15.30 **Doe mee.** Tips voor een gezond leven.
16.00 **Open school.**
18.00 **De avonturen van Peter Selie.**
18.05 **Disneyland.** „Smoke" Film met Ronny Howard, Earl Holliman en Andy Devine.. Nadat er enige weken niemand is komen opdagen beschouwt Chris zichzelf als de eigenaar van de hond. Hij noemt hem Smoke. Maar plotseling komt er iemand op de boerderij die beweert dat hij de eigenaar is.
18.55 **Morgen wordt het beter.** Hoelang zal de vis nog bijten. Onderzoek naar de levenskansen van rivier- en zeevisserij en de produktieproblemen voor de toekomst.
19.45 **Journaal.**
20.15 **Wies Anderson show.** Spelprogramma met als presentator Wies Anderson.
21.15 **Nekka '76.** Reportage van het jaarlijkse kleinkunstfestival vanuit Antwerpen. Met: Jean „Toots" Thielemans, Johann Verminnen, Thijs van Leer, Loeki Knol, de groep Bots uit Eindhoven, Herman van Veen en anderen.
22.15 **De Jordaches.** Vierde aflevering. T.v.-serie.
23.05 **Journaal.**

BELGIË (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

10.45 - 11.00 **Voor de ondernemers.**
12.15 **Regionaal programma.**
13.00 **Discussieprogramma.**
13.45 **Video-magazine.**
14.30 **Television femme.** Programma voor de vrouw.
15.20 **Li p'tit teyate de Grand-Mère.** Waals toneelstuk.
17.15 **A vos marques.** Interscholair spelprogramma.
18.20 **Gédéon.** Programma voor de kinderen.
18.30 **Spectacles.** Kunstagenda.
19.00 **Antenne-soir.** Regionaal nieuws.
19.15 **Journaal.**
19.35 **Le jardin extraordinaire.** Dierenprogramma.
20.05 **The secret of Santa Vettoria.** Film met Anthony Quinn, Anna Magnani, Hardy Krüger en anderen.
22.05 **Journaal.**
22.15 **Cinéscope.** Filmnieuws. Gast: Edwige Feuillère.
23.15 **Journaal.**

radio

● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-Kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55 uur.
7.02 ● Z.O. Gevarieerd programma. 7.41 ● Dingen van de dag. 7.53 ● Z.O. Gevarieerd programma (vervolg). (8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw). 10.33 ● Z.I. Muziek en informatie. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 ● In de Rooie Haan. Hitwerk en aktualiteiten. 14.30 ● Orkest Malando. 15.00 ● Het zout in de pap. 17.00 ● Zing zomaar simpel een melodie. 17.32 ● Dingen van de dag 18.41 ● Proeflokaal. 19.30 ● De VARA feliciteert. 21.00 - 23.55 ● Voor wie niet kijken wil. Met om 21.06 Bericht van een buitenlandse correspondent. 21.20 Spelletje voor het weekend. 21.35 Jojanneke Claassen aan het woord. 21.50 Zo maar een verhaal door Henk Stipriaan. 22.10 Fred Foppen. 22.20 Koos Postema. 22.50 Kontakten door Elles Berger. 23.00 Lui luisteren met Herman Stok.

HILVERSUM II
402 m; (na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00 uur.
7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Bij de tijd 'sein'. 8.11 Aktua. 8.45 Kom er maar eens bij. 9.35 Waterstanden. 10.00 De tien-om kindershow. 10.30 Aktua-sport. 11.30 Hartje Beesterzwaag. 12.49 Exportiviteiten. 13.11 Aktua. 13.30 Van je familie moet je het hebben. 14.30 Met een knipoog naar het theater. 15.30 Orgelmuziek. 16.03 De Europarade. 17.55 Mededelingen. 18.11 Aktua. 18.20 Zendtijd A.R.P. 18.30 Toeraktua. 19.00 ● TROSS-country. 20.05 ● Klassiek wensprogramma. Concert à la carte. 21.30 ● Woorden in de avond. EO: 22.00 ● Laat ons de rustdag wijden. 22.45 ● Reflector. 23.00 ● Postludium. 23.50 - 23.55 Leest u mee.

HILVERSUM III
201 en 445 m; FM-Kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.
7.02 ● Popstation. 8.03 ● Happy sound. 8.55 Eerlijk gezegd. 9.30 ● In. 10.03 ● Muziek bij de koffie. 12.03 ● Los vast presentatie: Eddy Becker 14.03 ● Bij Barend. 16.03 ● De Sportshow. 18.03 ● De rock and roll methode. 19.02 Persvers. 20.02 ● Eddy go round. 22.02 ● Sportshow. 23.02 ● Strictly Country Style. 23.30 ● Late date. 2.02 – 7.00 ● De nachtexpress.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00 uur.
7.02 ● Reveille. 9.02 ● Klassieke pianomuziek 9.00 ● Archeologie in Nederland 10.00 ● Gurre-Lieder. 12.00 ● Pistiche. 14.30 Orgelconcert. 15.00 Mozartdag te Elst. 16.00 In de wetenschap dat. 16.20 ● Zuid-Nederlands Kamerkoor met orgel. 16.40- 17.00 Avro's Radiojournaal.

R.O.Z.
FM-kanalen 13 en 28

Swalmen-Heythuysen. Presentatie: Wiel Knipa.

19.00 R.O.Z.-Aktueel. 19.10 't Heen en weer. Informatief spelprogramma tussen Limburgse plaatsen.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30 t.m. 17.30 op elk half uur. 0.30

DUITS
6.00 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus, Haidy. 8.30 Autofahrer unterwegs. 9.30 Fundbüro, Haidy. 10.00 Musik für Eva. 11.00 Heimatmelodie. 12.00 Die Luxemburger Funk-Kantine. 13.00 Sport. 13.30 Die grossen Acht, Jochen. 15.30 Die Hitbox.

16.00 LP-show, Monika. 17.00 Sport.

18.00 Superclub. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 01.00 Hallo Nactarbeiter.

B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

NIEUWS: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40

Limburg: 5.30 Goede morgen, morgen. 7.45 In het Spionnetje, door Louis Verbeeck. 8.10 Te bed of niet te bed. Een programma voor horizontale en verticale luisteraars, door Jos Ghysen. Oost-Vlaanderen: 10.05 Muzikale encyclopedie. 10.35 Tipwijzer. 11.30 De hitgolf van BRT II met de nationale top 30.
Antwerpen: 14.00 Zaterdagshow. 16.00 Discotheek speciaal.
West-Vlaanderen
17 10 Piek uur. Met: West-Point. 17.55 De boekenmolen. Boekennieuws. 18.00 Contradisco. Een gevarieerd muziekprogramma. 18.57 Kort genoteerd. Agenda. 19.15 Kiosk. Fanfare- en harmoniemuziek. 1953 In manus tuas domine. Katholieke godsdienstige uitzending.
Brabant: 20.00-23.40 Tegen de sterren op. Gevarieerd zaterdagavondprogramma met muzikale „specials" met om 23.00 Jazz met Rob.

****

ZONDAG

tv

Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen 5, 29, 46, 51, 53 en 57

11.00 - 12.00 **Eucharistieviering.**
14.00 **Focus on english.** Engels voor gevorderden. Les 3. Teleaccursus.
14.30 **Wereldgodsdiensten.** Voorlichtingsprogramma. Teleaccursus.
15.00 **Moderne electronica.** Les 3. Teleac.
15.30 **Sociale verzekeringen.** Les 5. De werknemersverzekeringen. Teleac.
16.00 **Journaal.**
16.02 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
16.27 **Paradijs der dieren.** „Kleine gazellen" Aandacht voor de antilopen.
16.55 **Voetbal- en toto-uitslagen.**
17.00 - 17.32 **Vesper.** Vesperviering in de Nederlands Hervormde Kerk te Zoeterwoude-dorp.
18.15 - 18.45 **Engels voor beginners.** Les 6. Teleaccursus.
18.55 **De bereboot.** Voor de kinderen.
19.00 **Journaal.**
19.05 **Het voetspoor der ontdekkers.** Kapitein James Cook (1728 - 1779) T.v.-serie.
19.55 **Gij die geloofd, verheugt U samen.** Een samenkomst in de IJsselhal te Zwolle, waar een ruim vijfhonderd man tellend koor optreedt. Presentatie: Leni Couvée.
20.30 **Iwanow.** Tv-spel met Petra Laseur, Eric Schneider, Max Croiset, Nell Koppen, Hans Croiset en anderen. Het stuk beschrijft het leven van een extreem introverte man, die zich niet wil aanpassen aan het leven van anderen maar dat toch doet. De enige mogelijkheid om zich niet te conformeren is de dood. De schrijver probeerde met dit stuk de mensen een spiegel voor te houden.
22.35 **Tot besluit.** Dagsluiting door ds. A.C.D. van de Bosch uit Ginneken.
22.45 **Humanisme van morgen.** De dertigste verjaardag van het Humanistisch Verbond is gisteren in Den Haag gevierd. Daarvan nu een gefilmd verslag.
23.05 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen 31, 35, 49, 54, 56 en 60

18.30 **Informatie voor Turken**
18.35 **Rogier Van Ter Deest.** T.v.-serie. Het blijft tobben voor Willem van Reyvaert. Zijn boeren verlaten hem. Oom Wilfried van Gwijndoc moet maar eens wat soldaten afstaan, wat ook gebeurt. Willem ontmoet Rogier Van Ter Deest, vroegere kapitein van een huurlingenleger tegen de Sarracenen.
19.00 **Van gewest tot gewest.** Informatie uit de regio.
19.15 **Studio sport.** Sportnieuws.
20.30 **Ot... en hoe zit het nou met** [illegible] Sien? Programma's over vrouwen en hun situaties. Vandaag de vrouwen in Noord-Ierland die tegen geweld zijn.
21.10 **Promenadeconcert.** Een optreden van het Promenade Orkest vanuit Oostende.
21.35 **Journaal.**
21.40 **Een dure grap.** „De televisie en de invloed" Documentaireshowserie ter gelegenheid van het 25-jarig bestaan van de televisie. Heeft televisie invloed op de maatschappij? Peter Knegjens probeert het publiek het wezen van het tv-incident te verklaren.
22.55 **Beeldspraak.** „Andrei Voznesénsky en de taak van de Sovjet-dichter. Gesprek tussen de Russische dichter Andrei Voznesénsky en de journalist Alexander Münninghof over poëzie.
23.20 **Journaal.**

DUITSLAND I
Kanalen 9, 11, 24 en 46

9.30 **Programma-overzicht.**
9.55 **In het voetspoor der ontdekkers.** Deze aflevering gaat over Charles Montagu Doughty. Hij ontdekte de Moslimwereld.
10.45 **Het vuurrode speelgoedautootje.** Voor de kinderen.
11.15 **Elfeenvijf.** Komedie van Hanno Brühl. Rosa en Toni, verliefd, zijn vreselijk onhandig. Zonder dat zij dat van elkaar weten, vragen zij om raad aan dr. Julius Winter van het jeugdtijdschrift „Okay".
12.00 **Der Internationale Frühschoppen.** Gastheer: Werner Höfer.
12.45 **Journaal.** Spiegel van de week.
13.15 **Tussenspel.** Opname van Jacquéline du Pré en Daniel Barenboim in Berlijn acht jaar geleden. Uitgevoerd werd de Sonate voor cello en piano nr. 2. in F opus 99 van Johannes Brahms.
13.45 **Weekmagazine.**
14.45 **Lemmi en de dikke boeken.** Kinderprogramma.
15.15 **De dochters van de bakker.** Franse televisiefilm. De bakker wil zijn dochters in volgorde van leeftijd aan de man brengen. Hij vindt een gegadigde die al zijn berekeningen in de war stuurt.
16.55 **Born free.** „Zijn laatste jacht" T.v.-serie.
17.45 **Dubbeldekker.** Per tweeverdiepingen-bus langs Berlijnse fenomenen: couturiers, kunstenaars enzovoorts.
18.30 **Journaal.**
18.33 **Sportjournaal.**
19.20 **Wereldspiegel.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Pioniers en amateurs.** De kinderbendes van Bogotá, de hoofdstad van Columbia. Film over het werk van de particuliere organisatie Club Michin, die er iets aan probeert te doen.
21.00 **Konfrontation.** Zwitserse speelfilm. Reconstructie van de moord op Wilhelm Gustloff, de leider van de Zwitserse nationaal-socialisten.
22.55 **Boekenjournaal.** Amerikaanse literatuur 1976. Dood taboe.
23.40 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

10.00 **Programma-weekoverzicht.**
10.30 **ZDF-matinee.** Het geprogrammeerde oog. Kalendernotitie. Traumstrasse der Welt. Tweedelige filmdocumentaire over de verkeersweg van Alaska naar Vuurland.
12.00 **Zondagsconcert.** Aria's en duetten uit opera's. „Andrea Chenier", „Il Trovatore", „Tosca" en anderen door Bolsjoi-solisten en het Filharmonisch Orkest van Augsburg.
12.50 **Actuele vragen.** Wetenschappelijk commentaar.
13.00 **Journaal.**
13.02 **De draaischijf.** Vrijetijdsmagazine.
13.45 **Kli-Kla-Klawitter.** Kleuterprogramma.
14.15 **Strandpiraten.** „De sasquatch op spokenjacht" T.v.-serie.
14.40 **Spelen voor volwassenen.** Monopolie, De speelgoedbeurs 1976 in Neurenberg.
15.10 **Journaal.**
15.20 **Altijd problemen met Snoop.** Tv-film over een geadopteerde otter-baby die heel wat onheil sticht, maar uiteindelijk zijn trouw aan zijn pleegouders laat blijken.
16.05 **Het contrapunt van Bach.** Film over contrapunttechniek van de grootmeester Johann Sebastian Bach.
16.20 **De levende Jordaan.** Film over de veelbezongen Amsterdamse stadswijk de Jordaan.
17.00 **Journaal.**
17.02 **Sport.** Sportrubriek.
18.00 **Dagboek.** Nieuws uit de Evangelische wereld.
18.15 **Bonanza.** „Wie vindt Jamie" T.v.-serie.
19.00 **Journaal.**
19.10 **Perspectieven van Bonn.**
19.30 **Li Jiang.** Film over de zuidwestelijke provincie van de Chinese volksrepubliek, Kuangsi en zijn rivier de Li Jiang.
20.00 **Muziek en dans uit Bohemen en Moravië.** Een folkloristische rondreis met als gids de zanger Karl Gott.
21.00 **Journaal.**
21.15 **Schauplatz ägäis.** Programma over de strijd tussen Grieken en Turken om de Egeïsche Zee.
22.00 **Georg Solti dirigeert.** Symfonie nr. 4. in d, van Robert Schumann, door het London Philharmonic orchestra.
22.55 **Journaal.**

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50, 55 en 59

9.00 - 10.30 **Telecollegen.**
17.00 **Magazine voor slechthorenden.**
17.30 **ARD-adviseur.**
18.00 **Vindingen van de eeuw.** Kernsplitsing.
18.45 **Vragen van kijkers.**
19.00 **Klaas Vaak.** Voor de kinderen.
19.05 **Prisma van het westen.**
19.35 **Nieuws en sport uit de regio.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **The world at war.** „Amerika in oorlog" T.v.-serie.
21.00 **Economie en maatschappij.**
21.45 **Kölner Treff.** Gevarieerd programma met Alfred Biolek en Dieter Thoma als gastheren.
23.15 **Filmdocumentaire over het wel en wee van olympische dorpen.**
00.00 **Journaal.**

BELGIË (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

11.00 **Confrontatie.**
12.00 **Journaal voor gehoorgestoorden.**
12.30 - 13.00 **Dag aan dag.** Culturele activiteiten in Vlaanderen.
14.30 **Open school.**
15.00 **Rangi's vangst.** Kinderfilmserie.
15.15 **Doe mee.** Gezond leven.
15.45 **Het grondgebied van de anderen.** Film over het dier in de natuur.
17.10 **Suske en Wiske.** Avonturen met de van honing levende Minilotten.
17.35 **Concert.** Een optreden van het Belgisch Kamerorkest.
18.00 **Basketball.** Rechtstreekse reportage van de wedstrijd Brugge-Kortrijk.
18.45 **De avonturen van Peter Selie.** Voor de kinderen.
18.50 **Van pool tot evenaar.** Documentaire, annex spelprogramma.
19.45 **Journaal en sport.**
20.30 **Hartenvrouw.** „Elizabeth" Tv-spel Bertie en Henry verlaten Amerika. Zij hebben er de vrouw van hun dromen niet ontmoet. Op de boot die hen naar Engeland terugbrengt, maken ze kennis met Elizabeth. Beiden vinden haar erg aantrekkelijk. Bertie maakt van Henry's zeeziekte gebruik om haar het hof te maken.
21.20 **Ten huize van Albert Helman.** (Pseudoniem van Lou Lichtvel).
22.10 **Oogappel? Oogstappel?** Het circus van de Vuile Mong en zijn Vieze Gasten" Filmmontage van de zomertournee van deze groep.
22.45 **Journaal.**

BELGIË (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

11.00 **Eucharistieviering.**
12.00 **Faire le point.** Discussie.
13.00 **Journaal.**
13.05 **Fragmenten uit de Suites 1 en 2 van Romeo en Julia, van Prokofjef.**
13.35 **Kunstkroniek.**
14.30 **De geschiedenis van de auto: 1930 - 1936.**
15.20 **Visa pour le monde.** Documentaire wedstrijd „Transkei".
17.05 **Sportuitslagen.**
17.10 **Follies met een optreden van Nitty Gritty Dirt Band, Kool and the Gang en Gino Vannelli.**
18.00 **De verkiezingsuitzendingen van de BTB.**
18.55 **Gédéon.** Voor de kinderen.
20.05 **Variété.** soir. Regionaal nieuws.
19.15 **Journaal.**
19.35 **Sport.**
20.05 **Variété.** Een programma rond Stephane Steeman.
20.45 **Olympische Spelen voor gehandicapten in Toronto.** Reportage.
21.45 **Journaal.**
21.55 **Zout op de staart.** Satirische terugblik over de gebeurtenissen van de afgelopen week.
22.55 **Journaal.**

radio

● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-Kanalen 4 en 17

Nieuws: 8.00, 13.00, 18.30, 23,55.

8.18 Weer of geen weer. 9.30 En hoe nu verder? 10.00 ● Korte kerkdienst met kinderen. 10.45 Wilde ganzen. 10.50 ● Voor mensen en andere gehandicapten. 12.00 ● Muzikaal onthaal. 13.10 De toestand in de wereld. 13.19 AVRO's Radiojournaal. 13.30 Delta, commentaar vanaf de basis naar de top. 14.00 Kruispunt. 14.30 ● Zin in muziek. 15.00 ● De hutsgeklutste kinderspelen. 15.20 ● Springplank. 15.57 Schrijvers op zondag. 16.00 ● Aan de lijn, over eten en drinken gesproken. 16.45 Hoe gaat het? 17.00 Leerdienst met discussie. 17.58 Wilde ganzen. 18.00 ● Van Klok en Klepel. 18.15 Er is ik en er is... programma van mensen die zich druk maken over anderen. 18.40 ● Zondagavondzang. 19.10 Amerika in de crisis. 19.25 ● Kerkorgelconcert. 20.05 ● Musica Sacra. 20.30 ● In de kaart gespeeld. Verzoekprogramma. 22.40 AVRO's Radiojournaal. 23.00-23.55 Vanavond laat sport.

HILVERSUM II
402 m; (na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 8.00, 9.00, 12.00, 18.00, 23.55.
8.10 Overweging. 8.15 Badinerie. 9.10 Waterstanden. 9.15 Laudate. 10.00 Eucharistieviering vanuit Zenderen. 11.00 Da Capo. 11.50 Buitenlands commentaar. 12.10 Echo. 12.20 Voor Surinamers in Nederland. 13.20 Programma voor de buitenlandse werknemers. 17.00 ● Vara-klassiek. 17.55 Mededelingen. 18.15 Dingen van de dag. 18.30 Boemerang. 19.00 Het Bolsjoi-Theater. 19.30 Brood en spelen. 20.00 ● Promenade Orkest. 20.30 Gastcollege. 21.15 Het kan verkeren. 21.45 Telepathie. 22.25 ● Over muziek gesproken. 22.53 ● Hobbyscoop. 23.25-23.55 ● NOS-Jazz.

HILVERSUM III
201 en 445 m; FM-Kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 ● Ko de boswachtershow. 8.02 ● Postbus 1984. 9.02 ● Juist op zondag. 10.02 ● Muziek Mozaiek. 11.02 ● AVRO's sportpanorama. 11.30 ● Tekst en muziek. 12.02 ● Klinkklaar. 13.02 ● Muziek uit Sudio I. 14.00 ● Langs de lijn. Sport en muziek. 18.03 ● NOS-Jazz. 18.30 ● Souvenirs. 19.02 ● Tombola. 20.03 ● Voer voor vogels. 1.02-7.00 De week in.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 8.00, 14.00.

8.02 ● Populair klassieke muziek. 9.00 ● Vroeg klassiek. 10.00 ● Musica Religiosa. 11.00 ● Für Elise (12.00 Wat is dat nou, kwis). 13.00 ● Zondagmiddagouverture. 14.02 ● Concerten op de zondagmiddag (in de pauze sport in het kort en praten over muziek). 16.00 ● Musica Nova.

R.O.Z.
FM-kanalen 13 en 28

18.00 R.O.Z.-Aktueel. 18.10 - 19.00 Sport, sport, sport.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 9.30, 11.30, 13.30, 17.30, 0.30.
Duits: 7.00 Der fröhliche Wecker, Kristina. 9.00 Schlager-Frühstück. 1.00 Hörergrusz-Lotterie. 12.00 Frühschoppen, Axel. 13.00 Herrenmagazin, Helga. 14.00 Hitparade, Frank. 16.00 Das Wunschkonzert, Camillo. 17.00 Sport.
Nederlands: 18.00 Frans van der Drift presenteert de top 20.
Duits: 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 Gefragt, gespielt, Jörg. 21.00 Sternstunde. 22.00 Sport. 23.00 End-Spurt. 24.00 – 01.00 Hallo Nachtarbeiter.

B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 8.00, 9.00, 13.00, 17.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.
Oost-Vlaanderen: 6.30 Goede morgen, morgen en de juiste tijd. 8.10 Hitrevue. 9.05 Goudentoppers.
Brabant: 10.00 Harbalorifa. Nederlandse liedjes op verzoek van luisteraars in binnen- en buitenland. 11.00 Zondag te huur, met informatie over wat er vandaag nog te gebeuren staat. 11.15 Graag gehoord. 13.15 Jamazaki, hedendaagse kamermuziek.
West-Vlaanderen: 14.00 De hitgolf van BRT 2 met: West Point. 15.00 De Vlaamse top tien. 15.30 Vrij entree, zondagradiomatinee met muziek en mensen in de studio en aan de telefoon.
Limburg: 17.00 Piek uur met om: 17.15 Het schurend scharniertje door Jos Ghysen 17.45: Nationale voetbaluitslagen. 18.30: Familie-album, Francis Goole pluist in oude folianten. 18.45: Provinciale voetbaluitslagen. 19.15 Bij Bach op de koffie.
Antwerpen: 20.00 Sportsprokkels. Sportuitslagen en kommentaar. 20.15 Saloon. Country- en westernmuziek. 21.00 – 23.40 Vragen staat vrij, verzoekprogramma.

Economie vandaag

Winst

VENLO – De nettowinst van Océ van der Grinten is in de eerste drie kwartalen van het boekjaar 1976 ten opzichte van dezelfde periode in 1975 gestegen met 35 procent. Per aandeel van 20 gulden wordt aan interimdividend 3,40 gulden uitgekeerd. Verleden jaar was dat 2,80 gulden.

Zone

STRAATSBURG – Het Europese Parlement is accoord gegaan met het voorstel van de Europese commissie dat de EEG-landen volgend jaar hun visserijgrenzen tot 200 mijl buiten hun kusten uitbreiden.

Sparen

DEN HAAG – Eind 1974 kenden 4800 Nederlandse bedrijven een of andere vorm van spaarregelingen voor het personeel. Van de bedrijven met honderd of meer werknemers bleek 31 procent een bedrijfsspaarregeling te kennen.

Vad

DEN HAAG – De VAD in wording is geen stimulans voor het realiseren van meer arbeidsplaatsen in onder andere de sociaal-economisch zwakke gebieden. Dit zeggen drie VVD-kamerleden in vragen aan minister Lubbers naar aanleiding van het voorlopige besluit van een Amerikaans bedrijf niet naar Ter Apel te komen uit angst voor de gevolgen van de VAD.

FNV

WEERT – De Federatie Nederlandse Vakbeweging gaat op 23 oktober op diverse plaatsen een protestvergadering voor kaderleden houden. In Limburg wordt die gehouden in Weert. De bijeenkomsten zijn bedoeld als demonstratie tegen ontwikkelingen op gebied werkeloosheid, lonen en sociale voorzieningen.

Mercure

PARIJS – De Franse minister van transport, Marcel Cavaille, heeft verklaard dat de plannen voor de ontwikkeling van een Frans-Amerikaans vliegtuig niet door zullen gaan, tenzij voordien minstens 50 grote orders voor het model worden ontvangen. Hij deed dit na een ontmoeting met Sanford McDonnel, directeur van de Amerikaanse vliegtuigmaatschappij McDonnel Douglis Corporation. Dit bedrijf maakt deel uit van een consortium dat de bouw van het nieuwe Franse toestel „Mercure 200" voor zijn rekening zal nemen.

Afname

PARIJS – De economische bedrijvigheid in de Franse groothandel is sinds mei enigszins afgenomen, maar de omzet is op het peil van de eerste helft van 1975 gebleven, zo is gebleken uit cijfers van het Franse bureau voor statistiek. In juli en augustus kwam de toeneming van de omzet in voedselprodukten tot staan. Bij een aantal andere produkten nam de omzet zelfs af. De omzet in kapitaalgoederen bleef stabiel zoals voorheen.

Daling

PARIJS – Het Franse werkloosheidscijfer is gedaald van 961.700 in augustus tot 941.200 in september (met correctie voor seizoensinvloeden). In september vorig jaar waren er in Frankrijk 882.400 werklozen. Het aantal vacatures bedroeg eind september 137.800 tegen 135.500 eind augustus.

Werven

TOKIO – De Japanse scheepswerven hebben in september van buitenlandse rederijen orders ontvangen voor de bouw van 78 schepen van in totaal 985.050 bruto ton. In augustus werden 41 schepen van bij elkaar 542.780 ton besteld en in september vorig jaar 43 schepen van in totaal 626.340 ton.

Italië

ROME – Het prijsindexcijfer van de gezinsconsumptie in Italië is in september gestegen met 1,8 procent. In augustus steeg de index met 0,9 procent. Dit indexcijfer beslaat een minder breed terrein dan het indexcijfer van de verbruikersprijzen.

Kritiek

ROTTERDAM – De directeur van de Rotterdamse Luchthaven, mr. T. G. Zijderveld, is verbaasd over de wijze waarop de directeur van Schiphol, ir. D. Stapel, woensdag j.l. tijdens de officiële ingebruikstelling van een uitbreiding van de vrachtloods kritiek leverde op het rapport van het Nederlands economisch instituut (N.E.I.) over een bedrijfsluchthaven voor Rotterdam en omgeving. De heer Stapel heeft volgens de heer Zijderveld dingen beweerd die niet in het rapport staan. De directeur van Zestienhoven vindt de vernietigende kritiek van zijn Amsterdamse collega dan ook ongegrond.

KWJ CONTRA LIMBURGSE BAKKERS

SITTARD – De KWJ-Limburg heeft in een open brief geprotesteerd tegen de stelling van voorzitter Thomassen van het comité Limburgse Bakkersdagen dat de moeilijke situatie waarin de bakkers in Limburg verkeren mede te wijten is aan de explosieve ontwikkeling van het minimum jeugdloon. „Dat is wel een vreemde kronkel redenering. De strijd die ook door de KWJ werd gevoerd voor de invoering van het minimumjeugdloon wordt hierdoor in een kwalijk daglicht geplaatst", zo vindt het provinciaal comité van de KWJ in Limburg. De uitlatingen van de heer Thomassen werden deze week gedaan tijdens de opening van de Bakkersdag in Geleen. „Wil men dan terug naar de tijd dat jongeren middels een soort koehandel aan het werk moesten voor een loon wat de jeugd uit de betere milieus als zakgeld ontving? De ontwikkelingen naar koopschuren, de centralisatie van grote bakkersbedrijven lijken ons meer, en fundamentelere, oorzaken van de huidige positie van de ambachtelijke bakker. Waar wij gruwelijk de pest aan gekregen hebben is dat dit soort ontwikkelingen niet onderkend of toegegeven worden en dat de praktijk er op neer komt dat men de moeilijke situatie het hoofd wil bieden over de ruggen van de werkende jongeren", aldus de KWJ-voormannen.

Secretaris AVBB waarschuwt:

In toekomst mogelijk weer te weinig bouwvakkers

DEN HAAG – De totale werkgelegenheid in de bouw in 1980 zal niet wezenlijk afwijken van het niveau 1975/76. Voor zover er sprake is van veranderingen dan liggen deze in het teruglopen van het aantal zelfstandigen. De werkgelegenheid voor werknemers zal dan ook een lichte toeneming moeten vertonen. Zetten wij deze toekomstverwachtingen af tegen de huidige bewegingen op de arbeidsmarkt, dan moet met reden de vraag worden gesteld, of de arbeidsvoorziening binnen enkele jaren niet opnieuw het knelpunt voor de bouwproductie zal worden, aldus drs. A.J. Drewes, secretaris sociale zaken van het Algemeen Verbond Bouwbedrijf, donderdagmiddag in de raad voor de arbeidsmarkt.

Drewes zei dat men er van mag uitgaan dat de omvang van de bouwproductie ook op langere termijn zodanig is dat de bedrijfstak bouwnijverheid aan vele vakbekwame medewerkers werk zal bieden. „Dit is én maatschappelijk én uit oogpunt van arbeidsmarktbeleid een belangrijke constatering. Daarmee kan ook het misverstand worden weggenomen als zou de bouwnijverheid op langere termijn tot de structureel zwakkere sectoren behoren. Integendeel, het inzicht breekt baan dat een gelijkmatige bouwproduktie één van de stabilisatoren kan zijn waaraan onze economie zo broodnodig behoefte heeft".

De heer Drewes lichtte zijn opmerking over het mogelijk binnen enkele jaren opnieuw voorkomende knelpunt in de bouwproduktie toe met de mededeling dat naast een ongeveer gelijkblijvend werkgelegenheidsniveau, de werkloosheidscijfers, met name in de bouw- en utiliteitssector een aanzienlijke daling vertonen.

Hierin is enerzijds het effect van de extra-stimuleringsmaatregelen te onderkennen, maar tegelijkertijd moet z.i. worden vastgesteld dat het bruto-arbeidsbestand aanzienlijk aan het teruglopen is. Gemiddeld is dat teruglopen op ongeveer tienduizend man per jaar te schatten, o.a. door de halvering van de belangstelling voor de vakopleiding in het bouwbedrijf.

Gewijzigde produktietechnieken en veranderde toepassingen, zoals bijv. bij renovatie e.d., doen juist de vraag naar vakbekwame mensen stijgen. Daarom is voor een gewaarborgde arbeidsvoorziening in de bouwnijverheid voor de nabije toekomst een aantal gerichte maatregelen vereist. Daartoe behoren het met kracht stimuleren van jongeren om een vakopleiding in de bouw te volgen, bijscholing van degenen die zich tot volledig vakman kunnen bekwamen en meer in het algemeen een pleidooi voor het bevorderen van het inzicht dat de bouwnijverheid een wezenlijke bijdrage zal blijven leveren aan de werkgelegenheid in ons land.

De heer Drewes merkte voorts op dat de totale werkgelegenheid die van de bouwnijverheid uitstraalt in de orde van grootte van vierhonderdduizend personen is.



● Grammofoonplaten volzingen en deze dan ook nog zelf verkopen. Volgens economische begrippen geen gekke combinatie. Dat dacht ook Willeke Alberti, hier in haar kortgeleden geopende platenzaak in Utrecht.

Consumentenbond geschokt inkrimping streekvervoer

DEN HAAG – Bijna zeventig woonkernen komen vanaf het komende weekeinde op zaterdag en/of zondag zonder aansluiting te zitten op het openbaar vervoer. Ook zijn er dorpen waar na vrijdag door de week helemaal geen bus meer komt. De Consumentenbond concludeert dit na een eerste overzicht van de wijzigingen in de dienstregeling van de meeste grote streekvervoerbedrijven.

„De inkrimping bij het streekvervoer als gevolg van de richtlijnen van Minister Westerterp van Verkeer en Waterstaat zijn ingrijpender dan meni geen zal hebben verwacht", aldus de Consumentenbond. Ruim veertig buslijnen zullen na vrijdag niet meer op zaterdag en/of zondag rijden. Volgens de Consumentenbond zijn op veel lijnen frequentieverlagingen doorgevoerd, vroege bussen geschrapt, laatste bussen aanmerkelijk vervroegd en 1-uursdiensten vervangen door 2-uursdiensten. De Consumentenbond vindt dat Minister Westerterp hiermee de verkeerde weg is ingeslagen. „Openbaar vervoer bevorder je niet door diensten op te heffen of het aantal ritten te verminderen". De bond vraagt de minister de door de Tweede Kamer aangenomen motie van van der Doef (PvdA), waarin gevraagd wordt de frequentieaanpassing nader te overwegen uit te voeren en de aangebrachte wijzigingen ongedaan te maken.

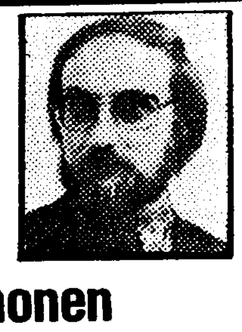
Moeilijke tijden voor bandenindustrie

ZANDVOORT – „De Westeuropese bandenindustrie zal het de komende jaren bijzonder moeilijk hebben. De expansieve groei is eruit en dat zal voorlopig wel zo blijven. In West-Europa is de overcapaciteit voor 1976 circa twintig procent bepalend voor de hele markt van de personenautobanden. De grote investeringen van de bandenfabrikanten in de jaren voor de oliecrisis zijn oorzaak van deze overcapaciteit. Deze investeringen werden gedaan op basis van een verwachte sterk toenemende vraag naar autobanden, die echter achterwege bleef. Nu moeten de fabrikanten onder invloed van een enorme prijsdruk – om de kosten te dekken – zo veel mogelijk banden produceren en verkopen.

Dit heeft donderdag Ir H. J Lambert, algemeen directeur van de bandendivisie Vredestein uit Enschede, betoogd op een in Zandvoort gehouden bijeenkomst met als motto „wat moet de automobilist van zijn banden afweten". Er zullen dit jaar in West-Europa 130 miljoen personenwagenbanden (omzet 5 miljard gulden) worden verkocht 31 miljoen truck- en industriebanden (7 miljard) en 4,5 miljoen landbouwbanden (0,7 miljard). De groei voor deze drie markten zal volgens Ir Lambert voor de personenautobanden 2 tot 3 procent zijn, voor de truckbanden 3 tot 4 procent en voor de landbouwbanden 1 tot 2 procent.

Vredestein produceert in Enschede (1400 werknemers) en Koblenz(800) dagelijks circa 15.000 personenautobanden en ongeveer 3.000 andere typen banden. Van de totale jaarproduktie van drie miljoen banden voor de personenauto's is 50 procent bestemd voor de vervangingsmarkt (garages en gespecialiseerde bandenbedrijven), 30 procent voor eerste montage (nieuwe auto's uit de autofabrieken) en 20 procent wordt geëxporteerd. Ir Lambert schat het Nederlandse marktaandeel van Vredestein voor de personenautobanden op 15-20 procent (2e plaats achter Michelin met ongeveer 50 procent), van de landbouwbanden op 30 procent en van de truckbanden op 5-10 procent.

Onder redactie van Henk Thonen



Beursoverzicht

Obligaties in trek

AMSTERDAM – Met de aandelenmarkt wilde het vrijdag niet vlotten. Het herstel van donderdag is een echte eendagsvlieg geweest en na een hier en daar nog tamelijk prijshoudende opening begonnen de prijzen weer af te brokkelen. Van de rederijen waren van Ommeren en NSU dadelijk al flauw en ook de grote banken werden flink aangeboden. In tegenstelling hiermee stond de ontwikkeling op de obligatiemarkt waar de eerste klas staatspapieren gretig aftrek vonden. Bij opening kwamen winsten tot tachtig cent voor. Op de actieve markt wilde het met van Ommeren helemaal niet vlotten.

De winst van donderdag ging onmiddellijk bij de start van de handel verloren en daarna liep de prijs verder terug tot ƒ 174, wat een verlies van ƒ 7 inhield. Scheepvaart Unie lag ƒ 1,70 lager in de markt op ƒ 100,50. HAL daalde ƒ 1 tot ƒ 77. Flauw waren ook de grote handelsbanken. ABN verloor ƒ 3,50 op ƒ 272,50 en de Amro Bank liep met ƒ 1,40 achteruit tot ƒ 64,10.
Van de internationale fondsen begon Kon. Olie twintig cent lager op ƒ 116,10, wat evenwel hoger was dan in de voorbeurs werd betaald. Deze meevallende stemming werd veroorzaakt door berichten uit Amerika over een hogere winst van Shell Oil in het derde kwartaal. Later werden de olieaandelen echter door de algemene trend meegetrokken en daalde de koers van Kon. Olie middenbeurs tot ƒ 115,80. Unilever begon veertig cent beter op ƒ 105,80, maar brokkelde daarna af tot de vorige slotprijs. Akzo gaf een verlies van tachtig cent te zien op ƒ 26,90 terwijl Hoogovens ruim ƒ 1 achteruit ging tot ƒ 38. Philips moest veertig cent afstaan op ƒ 25 en KLM brokkelde ƒ 1,20 af tot ƒ 112. Ook aandelen Heineken lagen zwak in de markt op ƒ 129,30, wat een verlies van ƒ 1,60 inhield.
De lokale markt lag er doods bij en allerwegen klaagde men over gebrek aan orders. De stemming was enigszins verdeeld terwijl het aantal afwijkingen van betekenis klein was.
Enkele papierfondsen waren in herstel, zoals van Gelder met ƒ 2 winst op ƒ 41 en Kappa met ƒ 3,30 winst op ƒ 104,80. Aandelen Gamma Holding zetten de opmars met ƒ 3 voort tot ƒ 41,40 terwijl tweewieler producent Unikap ƒ 9 steeg tot ƒ 131.

Advieskoersen

AMSTERDAM – De advieskoersen luiden heden
Amerikaanse dollar 2,50-2,60
Engelse pond 4,11-4,41
Belgische fr (100) 6,48-6,78
Duitse mark (100) 103,25-106,25
Ital lire (10.000) 26,50-30,50
Portugese esc. (100) 7,15-8,90
Canadese dollar 2,56-2,66
Franse fr (100) 50,00-53,00
Zwitserse fr. (100) 102,75-105,75
Zweedse kroon (110) 58,25-61,25
Noorse kroon (100) 46,25-49,25
Deense kroon (100) 41,75-44,75
Oostenr. sch. (100) 14,60-14,90
Spaanse pes. (100) 3,68-3,88
Griekse drachme (100) 6,55-7,80
Finse mark (100) 64,75-67,75
Joegosl. dinar (100) 11,75-14,00

beurs van amsterdam

Binnenlandse Aandelen

AKZO	27 70	26,80
ABN	276,00	272,50
AmRo	66,50e	64,00e
Deli-Mij	92,60	92,80
Dordtsche	144,90	143,90
Dordtsche Pr	143,30	142,50e
Heineken	130,90	129,10
Heineken H	127,30	127,50
HAL Hold	78,00	76,50
Hoogovens	39,10	38,00
HVA-Mijen	44,80	44,20
KNSM	124,90	124,00e
KLM	113,20	112,50
Kon Olie	116,30	115,70
Nat Ned	75,00e	73,30
Ommeren	181,00	172,50
Philips	25,40f	25,00
Robeco	181,00	180,00
Rolinco	135,50	134,50e
Scheepv U	102,20	100,50
Unilever	105,40	105,30e

Binnenlandse Obligaties

10 50 Ned 74	103,90	104,10
9 75 id 74	100,50	101,20
9 50 id 76-1	100,30	100,50
9 50 id 76-2	100,50	100,80
9.00 id 75	97 10	97,90
8 75 id 75	95,90	96,50
8 75 id 75-2	97,30	97,60
8.50 id 75	96,00	96,50
8.50 id 75-2	96,00	96,45
8.00 id 69	90,70	91,70
8.00 id 70-95	90,80	91,70
8.00 id 71-9	89,70	90,60
8 00 id 701	95,80	96,00
8.00 id 7011	93,80	94,00
8 00 id 70111	93,20	93,80
8 00 id 76-91	93,60	94,00
8.00 id 69-76	99,80	99,80
8.00 id 70-77	99,50	99,50
7 75 id 71-96	87,80	89,00
7 75 id 73-98	87 10	88,20
7 75 id 70-78	98,80	98,80
7 50 id 69-94	87,80	89,00
7 50 id 71-96	86,60	87,80
7 50 id 72-97	85,80	87,00
7 50 id 71-81	97 10	97,10
7 20 id 72-97	83,60	84,70
7.00 id 661-91	88,20	88,80

7 00 id. 66II	87,70	88,30
7 00 id. 69-94	84,90	86,20
6.50 id. 68I-93	83,30	84,50
6.50 id. 6III	83,00	84,00
6.50 id. 68III	82,70	83,80
6.50 id. 68IV	82,30	3,40
6.25 id. 66-91	85,50	85,80
6.25 id. 67-92	82,30	82,90
6.00 id. 67-92	81,70	82,20
5.75 id. 65I-90	83,50	83,80
5 75 id 65II	84,20	84,50
5.25 id 641-80	82,20	82,30
5.25 id. 64II	81,70	81,80
5.00 id. 64-94	76,40	76,90f
4,50 id. 58-83	89,70	89,70
4.50 id. 59-89	80,80	80,80
4.50 id 6PI-85	86,00	86,20
4.50 id. 60II	78,20	78,50
4.50 id. 63-93	75,60	76,00
4.25 id. 59-84	85,00	85,20
4.25 id. 60-90	77,20	77,60
4.25 id. 61-91	76,40	76,80
4.25 id. 63I	74,50	74,90
4.25 id. 63II	74,00	74,40
4.00 id. 61-86	84,00	84,20
4.00 id. 62-92	74,00	74,40
3 75 id. 53-93	72,50	72,50
3.50 id. st. 47	65,50	65,90
3.50 id. 53-83	85,50	85,80

Converteerbare Obligaties

4 75 AKZO	71,20	71,20
8.75 ABN	104,50	104,00
6.00 ABN	109,50	108,50
6.75 AmRo 73	86,80	87,00
5.50 AmRo	167,75	163,25
8.25 Ball Ned.	88,30	88,50
8.50 Bos Kal.	99,80	99,60
6.25 Buhr T	98,50	98,50
7.25 Furn. 73	83,20	82,80
4.75 Gelder	94,60	91,70
5.75 Gist-Br.	81,50	82,00
6.50 Grinten	101,00	102,50
7.25 H'meijer	90,00	90,00
5.25 Hoogov.	76,00a	-
7 50 IHC Holl.	73,00	72,00
7 25 Kappa73	75,20	75,70
6.50 Kluwer	106,00	107,00
8.75 KNSM	94,80	94,80
8.75 KBB	-	98,00
5.75 KLM	81,50	81,20
7 75 K.N.Pap.	102,00	99,50
7.25 KSH 73	-	62,50
7.00 Lyons N	59,00	60,00

7 25 M'intosh	74,50a	74,50
9.00 Meneba	91,20	91,20
7 00 NBM-B	69,50	69,50
7.25 Nederh.	3,30	2,60
6.50 NBM	181,00	180,00
7 75 Nutricia	85,00	85,30
8.00 Nijverd.	76,50e	77,00
4.75 Philips	89,25	88,75e
10.00 Pont	98,00	97,30
7 50 Proost B.	89,00	89,50
6.50 Rolinco	65,80	66,30
6.50 id 1000	67,20	68,50
8.00 Sanders	78,50	78,50
7 00 Skol Br.	81,60	82,00
7 00 Slav Bk.	91,00	92,00
9.00 VMF-St.	86,00	86,20e
8.25 Vih. But.	84,00	84,00
7 00 W'sanen	82,50	84,20
8 75 W U.Hyp	108,10	108,00

Binnenlandse Aandelen

ACF	217,00	213,00
Ahog.-BOB	35,00	35,00
Ahold	77,00e	77,80
AMAS	8,50	8,10
AMEV	46,00e	45,70
Amfas	77,00	74,50
Asd Droogd.	59,50	58,50
Asd Rijtuig	165,00b	167,00b
Aniem Nat.	15,70	15,50
Ant. Brouw.	-	176,00b
Ant. Verf	131,00	130,00
Arnh. Schbw	73,00	74,00
Asselberg	640,00b	670,00e
Ass St.R'dam	76,50	75,00
AUDET	251,50	250,00f
Aut. Ind Rt.	1300,00	1290,00
Ballast-N.	66,50	66150
BAM	60,50	60,50
Batenburg	-	208,50
Beek van	64,00	64,10
Beers	80,00	80,00
Begemann	90,00a	86,00
Bergoss	132,00e	130,00
Berkel P	101,80	101,20
Blydenst C.	260,00	260,50
Boer Druk	133,00	135,00
Bols	70,50	70,00
Borsumij W.	85,50	85,10
Bos Kalis	100,50	99,80
Braat Bouw	147,00	147,00
Bredero VG	1233,00	-

id. cert.	1180,00	1170,00
Bredero VB	-	237,00
id. cert.	232,00	231,00
Buhrm. Tett.	-	-
id. cert.	61,20	61,00
Calvé-D. cert.	145,50	145,00
id. 6 pct. cert.	1180,00	1170,00
Centr. Suik.	83,00	83,50
id. cert.	78,00e	78,00
Ceteco	173,00	173,00
id. cert.	173,00	173,00
Chamotte	28,50	29,00b
Cindu-Key	36,20	36,50
Crane Ned.	760,00	750,00
Desseaux	61,80	61,00
Dikkers	56,00	57,00
Dr. Ov Hout	228,50	228,50
Droge	1255,00	1255,00
Duiker App.	159,00	159,00
Econosto	36,50	36,20
Elsevier	257,50	251,00
id. cert.	257,30	250,80
EMBA	122,00	122,20
Ennia	97,00	96,00
Fokker	28,50	29,00
Ford Auto	358,00	360,00
Fr.Gr.Hyp.	92,00	91,80
Furness	58,00	57,80
Gamma H.	38,50	40,80
id. 5 pct.	16,10	16,10
Gel. Delft c.	237,00	235,00
Gelder cert.	39,00	41,80
Geld. Tram	294,00	294,00
Gerofabr.	17,80	17,20
Giessen	145,00	145,00f
Gist Broc.	46,80	46,60
id. cert.	46,80	46,50
Goudsmit	80,00e	-
Grasso	81,00	80,00b
Grinten	162,50	163,00
Grofsmed.	80,20	80,50
Hagemeijer	72,00	71,50
Hero Conc.	113,00	-
Heybroek	160,00a	-
Hoek's Mach.	64,50	62,50
Holec	94,00e	90,00
Holl. Bet.	65,50	67,00
Holl. Bet. c.	68,00	68,00
Hunter D.	25,40	25,00e
ICU	74,00	73,00
IHC Holland	14,00	13,90
Ind. Maatsch.	175,00e	174,00
IBB Kondor	56,50	56,00
Interlas	85,00e	80,00

Internat. M.	34,90	34,50
Inventum	495,00	500,00
Kappa cert.	101,50	104,80
Kempen B.	70,00a	65,00a
Key Houth.	2050,00	-
Klene S.	182,00	182,00
Kloos	138,00	139,00
Kluwer	74,00	75,00
KBB	82,30e	82,50
id. cert.	82,80e	82,50
id 6 cum	11,80	11,80
KNP	42,30	41,50
Krasnap	143,00	140,50
KSH	24,60e	23,60
Kwatta	15,50	15,50
Landre Gl.	145,50	145,50
Leids Wol	250,00	250,50
Macintosh	57,50	58,00e
Maxw Petr.	132,50	131,20
Meneba	71,50	71,30
Metaverpa	2260,00	2260,00
MHV A dam	52,00	51,00
Moeara En.	240,00b	249,00
id. 1-10	3150,00f	3150,00a
id 1-4	640,00	640,00b
Mijnb W	900,00b	-
Naarden	40,30	39,90
Naeff	-	-
Nat Grondb.	38,00	37,50
NBM-Bouw	26,50	26,50
Nedap	244,00	244,00
Ned Bontw	214,00	215,00
Ned Crediet	42,90	42,50
Ned Dagbl.	156,00	156,00
id cert.	390,00	-
NMB	127,00	126,20
Nelle	232,50	232,50
Netam	37,00	37,50
Nierstrasz	1120,00	1120,00
Norit	82,20	80,50
Nutricia GB	47,00	47,00
Nutricia VB	45,00f	45,00
Nijverdal	36,50	38,50
Ogem Hold	20,00e	19,70
Orenstein	210,20	212,00
Oving-D-S	138,00	139,00
Pakhoed H.	78,50	78,00e
id cert.	77,30	76,00e
Palembang	58,00	58,00
Palthe	50,30	50,30
Philips	-	-
Pont Hout	206,00	209,00

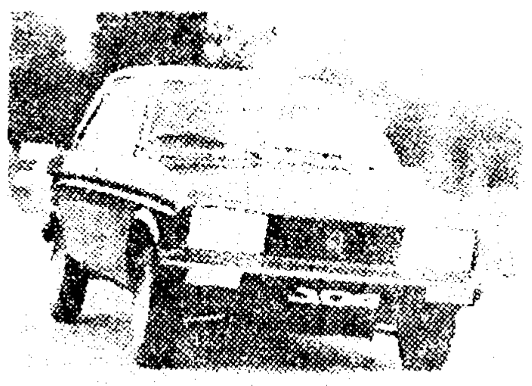
Porcel Fles	92,00	91,00
Proost en Br	137,50	136,00
Rademakers	322,00	322,00
Reesink	123,00	125,00
Reeuwijk		-
Reiss	140,00	140,00
RIVA	293,50	291,00
id cert	292,50	-
Rohte en Jisk	36,60	37,00e
Rommenholl	332,00	331,50
Rijn-Schelde	70,00	69,80
Sanders	91,00	91,00
Sarakreek	31,00	30,50
Scheepshyp	2790,00f	2750,00
Schev Expl	15,50	15,80
Schlumberger	1255,00	1240,00
Schokbeton	880,00	900,00
Schuitema	138,50	138,20
Schuppen	377,00	377,50
Schuttersv	72,00	74,00b
Slavenb Bnk	2440,00	2440,00
id cert	244,00	244,00
Stevin Gr	81,00	81,00
Stoomsp Tw	51,20	52,00
Tabind Phil	84,20	85,00
Telegraaf	75,00b	73,50
THV Intern	131,00	130,50
Tilb Hyp Bk	140,00	140,50
Tilb Waterl	370,00	370,00
Tw Kabelf	277,00	276,00
Ubbink	125,50	125,00e
Unikap	122,00	131,00e
Unil cert		-
id 7 pct	72,30	73,00
id 6 pct	63,40	63,20
Vd Vliet-W	55,50	56,00
Veneta	42,00	42,00
Ver Glasf	90,50	90,00
Ver Hand S	665,00	663,00
VMF	84,20	84,00
Ver Uitg mij	61,40	61,50
Ver Touw		-
id cert	25,50	25,80
Vezelverw	179,00	179,00
Vihamij Butt	40,00	41,80
VRG Papier	52,00	52,40
Vulc.oord	27 00	27,00
Wegener C		-
id cert	46,00	47,00
Wessanen C	69,70	68,50
W U Hyp	274,00	271,00
Wyers	70,00	66,00
Wijk en Her	1215,00	1212,00
Zaalberg	61,50	60,00

Buitenlandse Aandelen

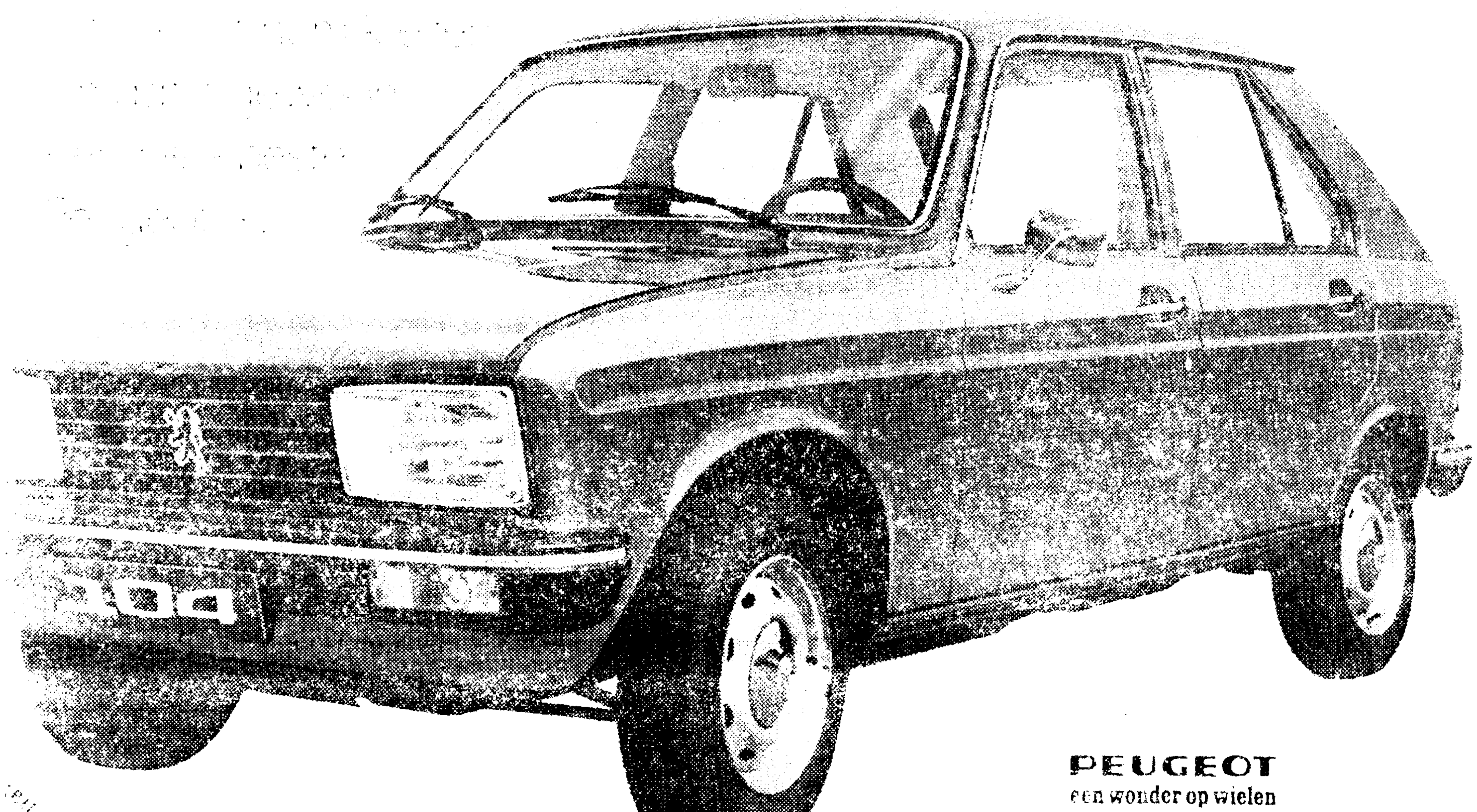
All. Brew.	206,00	201,00
Br. Petrol	260,00	260,00
Gevaert Ph.	70,00	70,00
Hoechst	139,00	137 50
Hoesch	53,80	52,00
Imp. Chem.	132,00	126,00b
Petrofina		
Pye Hold.	72,00	70,00
Solvay	152,00	151,00
Un. Miniere	670,00	670,00
Akzona	38,60e	36,80
Alcan	64,00	60,50
Amax Inc.	138,50	137,00
Am. Cyanam	66,50d	65,00
Am. Motors	10,20	10,00
Am. Standard	66,00b	66,00
Am. Tel&Tel	152,50	151,60
Ampex Corp.	16,60	16,30
Anaconda	-	64,00
Asarco	38,50	36,50
Bell Teleph.	134,00	133,00
Bethl. Steel	94,00	93,00
Boeing Corp.	108,00	103,70
Bovis Corp.	1 70	1,80
Burroughs	222,00b	218,50
Can. Pacific	42,70	42,10
Carl. O'Keefe	6,30	6,30
Celanese	112,30	112,00
Chrysler	47,50	46,50
Citicorp.	78,00b	78,00
Cities Serv	138,50	140,00
Colgate	62,50	62,00
Columb. Gas	63,00	63,80
Cons. Edison	49,00	48,20
Control D.	58,80	57,20
Curtiss W	41,00f	39,00e
Dow Chem.	104,80	104,00
Eastm. Kod.	220,00	216,00
Exxon (10)	137,00	135,30
Ford Motor.	142,30	139,30
Gen Cable	25,70	25,40
Gen. Electric	131,50	129,00
Gen. Foods	83,10	81,90
Gen. Motors	181 70	180,70
Gilette	68,50	68,00
Goodrich	-	61,00
Goodyear	56,00	54,50
Gulf Oil	63,00	63,00
Husky Oil	44,80	45,00
Imperial Oil	50,50	51,00
IBM	703,00	677,00e
Int. Flavors	61,20	61,00
Int. Nickel	80,00	78,00

Int Tel en T	77,50	76,00
Kennecott	80,00	81,90
Litton Ind.	36,70	35,70
Lockheed	22,10	22,00
Merck Co	194,50	194,90
National Can.	34,00	33,40
Nat Dist.&C.	56,30e	56,20
NCR Corp	87,20	87,00
N A Philips	71,70	72,00
Occidental	43,50	42,10
Penn Centr	2,30	2,40
Pepsi Co	216,50	213,00
Ph Morris	147,00	145,50
Philips P	151,50	150,00
Polaroid	98,00a	93,60
Procter&C	235,50	236,00
RCA Corp	64,40	62,30
Rep Steel	80,00	78,00
Reynolds I.	159,50	158,00
Sears	168,00	168,00f
Shell Can.	36,80	37,00
Shell Oil	189,50	191,00f
South Pac	85,00	84,00
Sperry Rand	115,00	112,20
Standard Br	-	144,00
Sterling Dr	42,00	41,50
Studebaker	99,00	94,50
Sun Oil C	102,00	100,00
Tandy Corp		87,20
Texaco	66,80	65,80
Texas Instr	279,00e	275,00
Transam C	29,50	29,20
Un Carbide	150,00f	149,00
Un Pacific	214,50	213,00
U S Steel	184,50e	182,00
Warner L.	83,50	83,50
Westingh	44,00	42,50
Woolworth	54,00	53,50
Dai-Ichi K	220,00a	220,00a
Nippon Elec.	375,00	-
Pioneer El	182,00	183,00
Sanyo Electr	94,00	94,00
Sony Corp	430,00	440,00
Sur Brouw	-	-

a = laten
b = bieden
c = ex-claim
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten







PEUGEOT
een wonder op wielen

De nieuwe Peugeot 104-serie

…obedrijf Hadé

…geot-Collaris b.v.

…omobielbedrijf Nefkens Heerlen b.v.

…geot-Collaris b.v.

…am Automobielbedrijf b.v.

…k-garage b.v.

…arage Wesly

…arage Cartigny

---

st. jozefziekenhuis kerkrade

WAARNEMEND HOOFD KEUKEN

---

le operators

operators

LIMOX CHEMIE b.v.

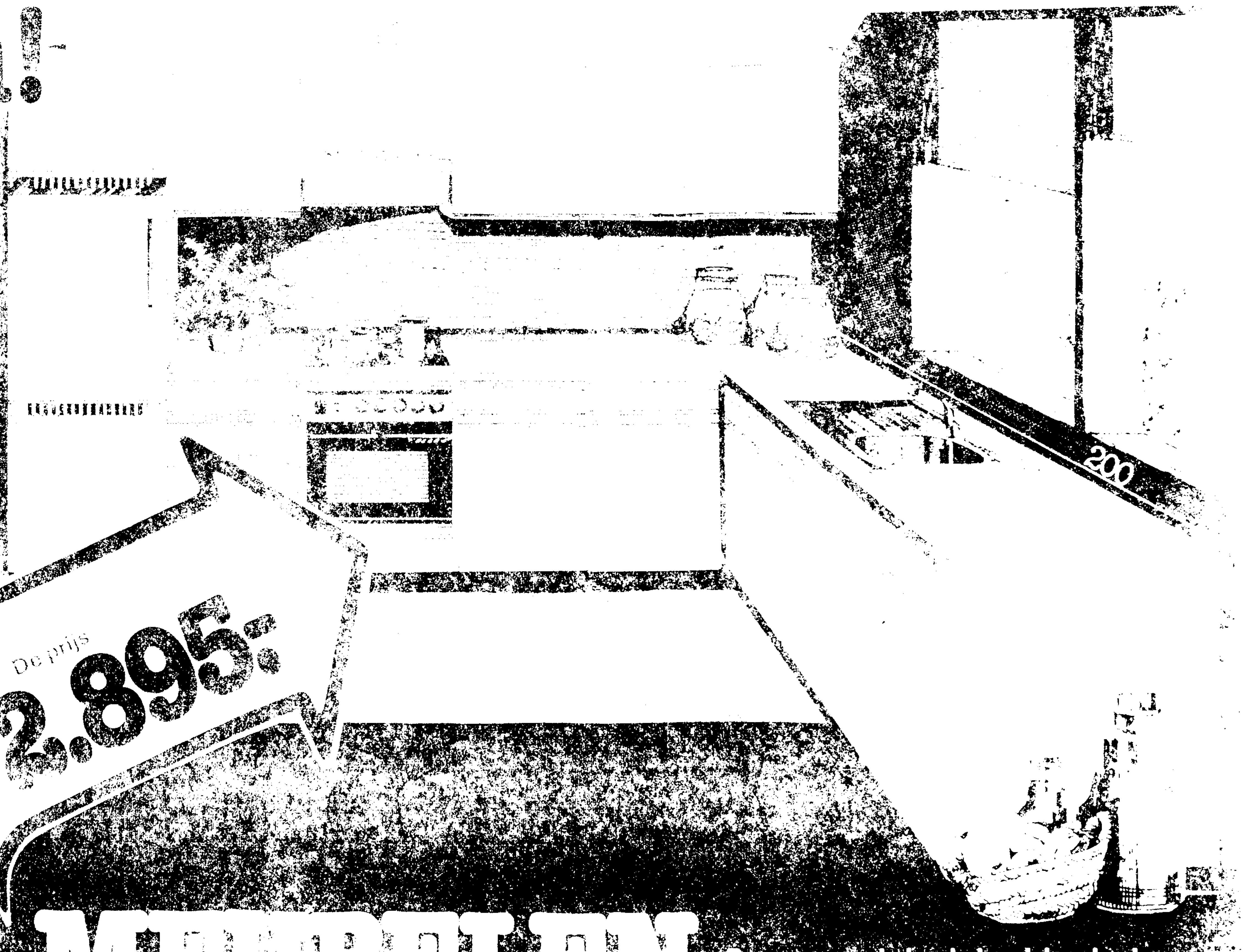
---

aan alle h.h. architekten, aannemers, sanitaire installateurs en... partikulieren!

IMPORT-EXPORT
LEVERING DOOR HEEL NEDERLAND

...geadverteerd en zoveel aangeboden, ... is WERKELIJK VOORDEEL ... Dormans praat er niet lang omheen. ... export van aanbouwkeukens is het ... prijzen "bodem"-laag te houden ... het grootste keukencentrum van ... keukens, van populair tot ... konststof en eiken ... prijzen te koop zijn! ... in het nieuwe pand. ... Meubelen in Hoensbroek!

...aanbouwkeuken, in kunststof ... oven, kookplaat ... Alle apparatuur ...



De prijs 2.895,-

DORMANS MEUBELEN

...straat 360-362 Hoensbroek telefoon 045-214650

Dormans meubelen, bekend door heel Nederland. Of het nu eethoeken zijn, bankstellen of slaapkamers, alle meubelen ... tot honderden guldens goedkoper!

---

de zaken met de superservice

RUTON
Staaltop stofzuiger
175,-

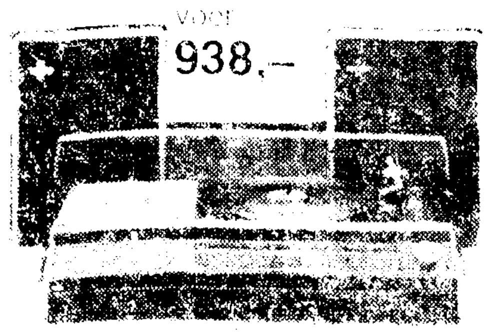
Philips tuner-versterker
529,-

Philips
938,-

Aristona
Schaub
Lorenz

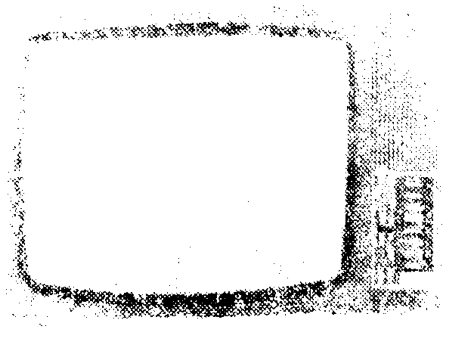
aristona
749,-

Droogautomaten v.a. 349,-
Miele - Ruton
Zanussi - Pelgrim

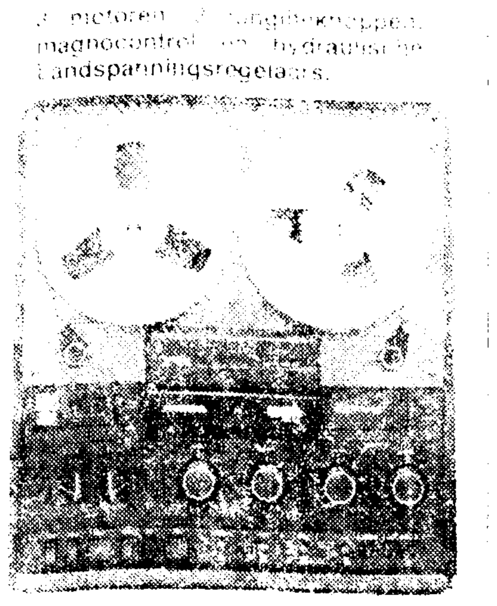


VAN ERP

SITTARD, PUTSTRAAT 34-36, TEL. 04490-13531. ROERMOND, STEENWEG 16a, TEL. 04750-15745. VENLO, BOLWATERSTRAAT 15-21, TEL. 077-13809.



De grootste keuze in kleurentelevisies.
Philips
Blaupunkt - Aristona
Grundig - Nordmende
reeds v.a.
1448,-



met o.a. 3 motoren ... magnocontrol ... Landspanningsregelaars.
Bandrecorder
Aristona ...
van 9.. - voor
665,-

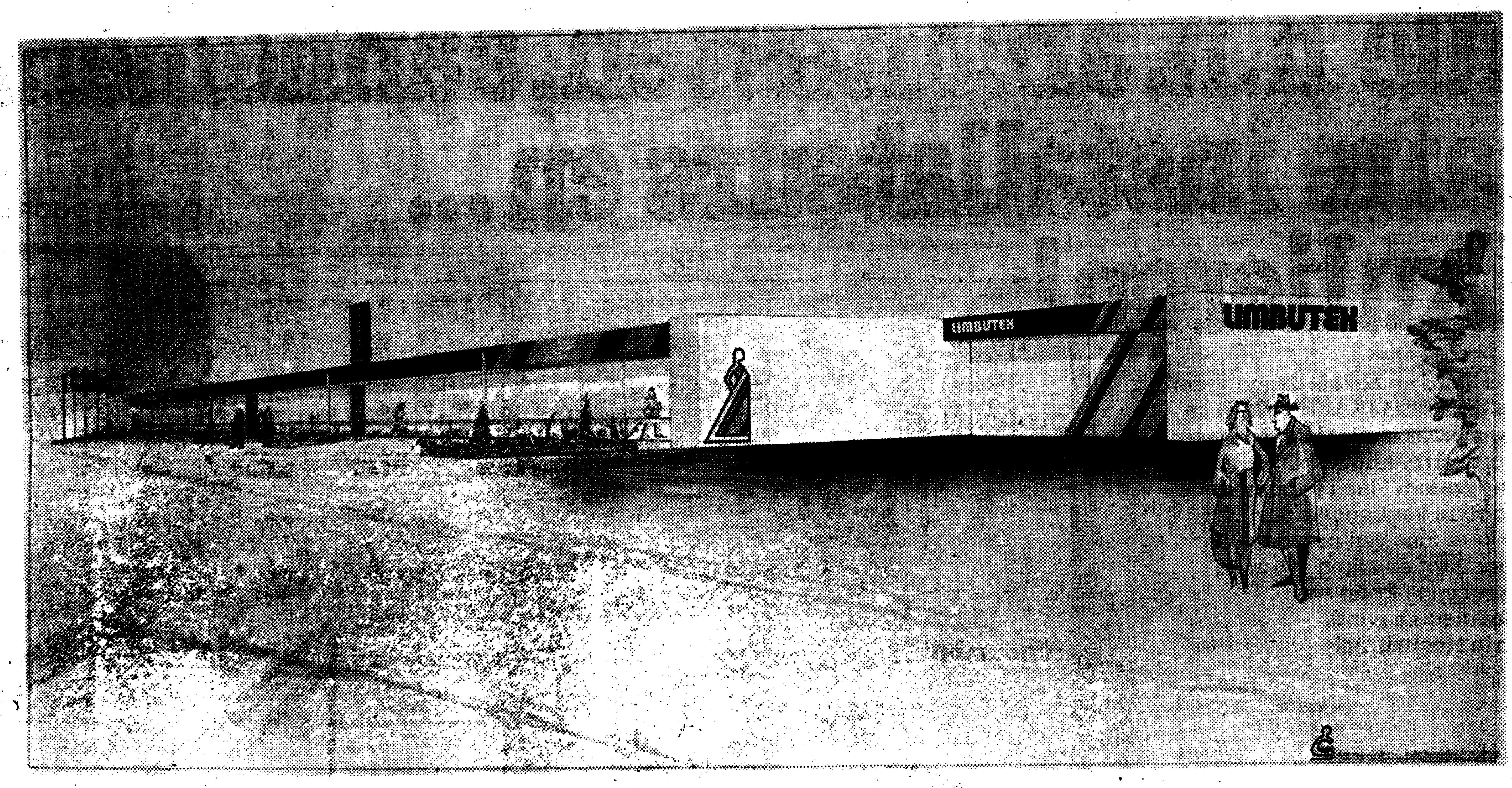
Gasfornuizen
398,-

de zaken met de superservice

DE STICHTING
GEESTELIJKE GEZONDHEIDSZORG
"OOSTELIJKE MIJNSTREEK"
TE HEERLEN

MEDEWERKER VOOR REGISTRATIE (mnl/vrl)

STICHTING GEESTELIJKE GEZONDHEIDSZORG "OOSTELIJKE MIJNSTREEK"



LIMBUTEX ST...
haar nieuwb... te M...

Wij feliciteren directie en medewerkers met deze opening en wensen hen veel succes.

De uitvoering werd verzorgd door

KEULEN B.V.

AANNEMINGSBEDRIJF
KEULEN B.V.

MOLENSTRAAT 40, GELEEN. TEL. 04494-46900

IJzervlechtbedrijf

Gebr. Joosten b.v.

KNIP- EN
BUIGCENTRALE

MAASTRICHT
TEL. 043-17627

**Ontwerp
Architektuur**

Architektenbureau
**Ir. J. A. A. A.
Beckers
B.N.A.**

CHAMBERTINLAAN 19
MAASTRICHT
TEL. 043-34699

---

*De gehele
sanitaire installatie
werd uitgevoerd door*

**Spätgens
B.V.**

Gas-water-sanitair/
installatiebedrijf
•
Rijksweg Nrd. 46
Geleen
Tel. 42120.

**De komplete
kantoorinrichting
bij Limbutex b.v.
werd verzorgd door**

„WEKAMA"
**Komplete
kantoorinrichting
MAASTRICHT**

Glazeniersdreef 12C
Tel. 043-37408.

Alle heiwerk

voor nieuwbouw bedrijfshal
met kantoren van Limbutex
B.V. te Maastricht

werd uitgevoerd door

**Colijn
Aannemers-
bedrijf B.V.**

Rijksweg 242,
telefoon (01834) 1641
NIEUWENDIJK (N.B.)

---

*Schilder-
spuit- en
behangwerk*

werden
ook hier
uitgevoerd door

Schilderwerken

W. Maesen

Schuttekleef 6
Stein
tel 04495-2137

**Ontwerp
staal- en
beton-
constructies
werden
verzorgd
door**

Constructiebureau
A. J. ORY B.V.
**de Bounamstraat 19
GRONSVELD**

**Het
staaldak**

werd
geleverd en
gemonteerd
door:

**Th. Daelmans
B.V.**

Jubileumplein 8
Geleen
tel. 04494-45028

Levering en montage van dak- en wandbekledingen in staal en aluminium.

Mesterom
Beglazing
Markante
Beglazing

Mesterom B.V.
Bunde

Ook voor spouw- en glasisolatie Isover glaswol produkten.

Het STUKADOORSWERK

**in de nieuwe
Limbutex gebouwen
werd uitgevoerd
door**

**stukadoorsbedrijf
SMEETS P. J.**

**Tomberstraat 39
Papenhoven Grevenbicht**

**de tuinbeplanting
werd verzorgd door:**

erica
tuincentrum

adres tuincentrum
hermesweg
wolder-maastricht

postadres
paul hermens
tongersweg 325
maastricht
tel. (043) 3 03 90

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Zaterdag 16 oktober 1976

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; EDITIECHEF-REDACTIE: MARTIN JANSEN.
KANTOREN: HEERLEN: NOBELSTRAAT 21, TEL. 045-718100 (10 LIJNEN). KERKRADE: MARKT 42, TEL. 045-455506. HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555. BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36, TEL. 045-256363.



Kort

● Sjarel (van het Heerlens Streektheater) heeft zo zijn eigen manier om te laten weten, dat hij niet te lang spreekt. Zei hij laatstelijk tijdens een officiële toespraak (in het Limburgs): „Ik kan hier uren over praten. Ik heb echter maar een kwartier spreektijd gekregen en daar mag ik alleen de laatste drie minuten van gebruiken".

Logica

● „Met die buurvrouw van ons moet iets niet in orde zijn. Zij krijgt nooit bezoek van een dokter", zei de steeds onder doktersbehandeling zijnde vrouw in Voerendaal tegen haar echtgenoot.

Bier



● De god van de wijn bij de Grieken was Bacchus, bekend van de propagandafolders uit de wijnstreken. De god van het bier bij de Germanen was Cambrinus. En deze bebaarde bierdrinker wordt nog altijd in hoge ere gehouden. Hij telt in Limburg veel volgelingen en een uitgelezen priesterschaar. Vooral deze laatste groep is belangrijk. Want bier moet goed getapt worden, wil het smaken. De priesters van Cambrinus, die in de volksmond kasteleins worden genoemd, hebben de dure plicht hun kennis en kunde bij te houden. En dat doen zij.

Bier 2

● Met name tijdens het congres in de Cambrinologie, dat woensdagmiddag 20 oktober in de Eurodancing te Heerlerbaan wordt gehouden. Dit congres heeft naam en faam gekregen als de „nationale biertapwedstrijd voor de oostelijke mijnstreek". Er zijn diensten voor twee en een personen. Van beide groepen zal de primus inter pares – en dat wordt men door bij een deskundige jury de hoogste ogen te gooien (dus een team en een eenling) worden afgevaardigd naar het consilie in Amsterdam. Het congres in de Eurodancing is openbaar. Elke volgeling mag er komen kijken en als het er in zit zijn toewijding aan Cambrinus bewijzen met een dronk. Na afloop van de wedstrijd en de bekendmaking van de uitslag is er een gezellig samenzijn, waarop het orkest Circle de aan Cambrinus gewijde muziek speelt. Amen.

Raadsel

● Bij de opening van het eerste gedeelte van de stationstunnel bleek Heerlens loco-burgemeester, ir. Hans Schlösser, een aantal voortreffelijke rekenaars onder zijn gehoor te hebben. Er ging tenminste een vrolijk gelach op toen hij had verteld, dat er in Heerlen dagelijks 620 bussen vertrekken en 615 aankomen. De heer Schlösser dacht even na waarom men eigenlijk zo'n plezier had om zich toen te hernemen met de mededeling: „Naar de vijf, die zoek raken, mag u raden".

Parasonanten

● Hier nog enkele parasonanten van de heer K. Overdijk, Ridder Hoenstraat 14 in Brunssum: de landloper liep in het water, het vliegtuig was aan het uitlopen, de stopper liet een groot gat vallen en hij stak de neus in de wind toen hij de kous op de kop kreeg.

Mooi

● Onze man van Palemig las in deze eigen krant, dat Limburg nog mooi is en dat je dat goed kunt zien als je uit het oosten de E 39 berijdt en boven aan de Imstenraderberg bent aangeland. Dezer dagen komend uit het noorden verreed hij zich bij de afslag naar Heerlen. „Want eenmaal onder het viaduct tussen Voerendaal en Ten Esschen door ontrolde zich voor mij oog een prachtig panorama. Ik besefte toen, dat zelfs Heerlen en vooral Voerendaal ook nog erg mooi zijn". Waarvan acte.

Volgende toeristenseizoen nog niet toegankelijk

Bouw Thermen gestagneerd

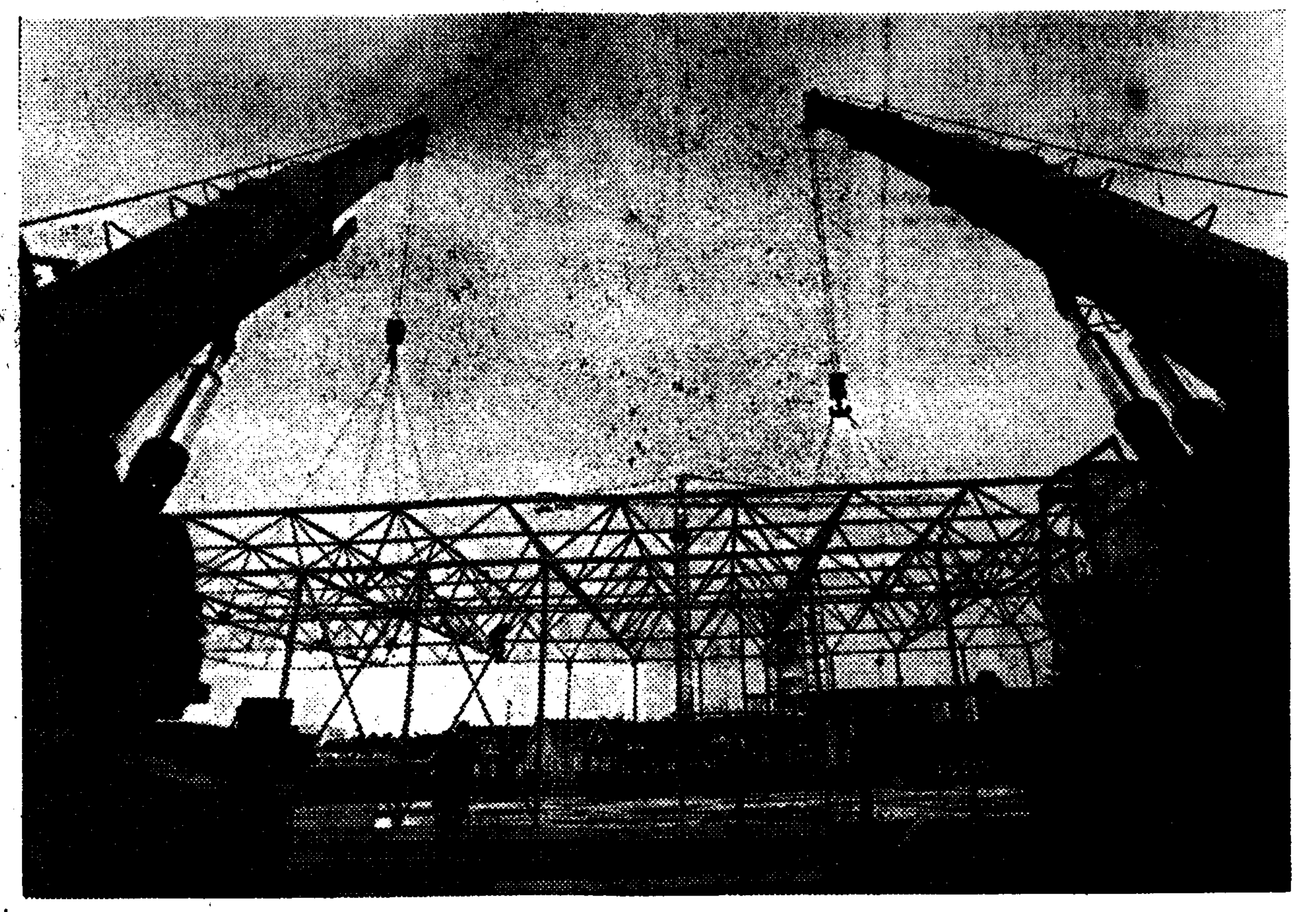
HEERLEN – Al een jaar lang zijn deskundigen met behulp van computers bezig met de berekening van de zeer ingewikkelde en totnutoe ongebruikelijke stalen constructie voor het dak van de thermen. Hierdoor is het tijdschema dermate overschreden, dat het complex pas op 31 augustus voor het publiek opengesteld zal kunnen worden. De officiële opening volgt dan, zoals eerder gemeld, in september volgend jaar.

Dit is een behoorlijke streep door de rekening van de Oudheidkundige Dienst van de gemeente Heerlen, die aanvankelijk gehoopt had, dat de thermen al in het komende toeristenseizoen, dus vanaf mei, open zouden zijn. Het voorseizoen en hoogseizoen moeten als verloren beschouwd worden.

De dakconstructie van het thermencomplex, zoals dat door het architectenbureau Peutz ontworpen is, is van meet af aan één ingewikkelde zaak gebleken. Het bestaat uit duizenden stalen staafjes, waarvan de verschillende sterkten berekend dienen te worden. Het gaat in totaal over vier verschillende dakdelen. De berekening van de drie kleinere delen is intussen klaar. Het kleinste dak is al helemaal gereed en is gisteren met behulp van een grote kraan op zijn plaats gehesen. Het tweede en derde dak worden op het ogenblik door de firma Lagro uit Maastricht in elkaar gezet.

Computer

Het probleem zit bij het vierde en grootste dakdeel dat de ruïnes van het oude Romeinse badhuis moet overkoepelen. Eind van deze maand komen de berekeningen hiervoor opnieuw uit de computer. Men hoopt, dat de resultaten dan zodanig zijn, dat de computer niet voor de vierde keer zijn „huiswerk" moet overmaken. In dat geval zou in januari begonnen kunnen worden met het construeren. Zodra het dak op zijn plaats zit, kan de Oudheidkundige Dienst beginnen met het ontgraven van de resten van het badhuis.



● Het kleinste dak van de Thermen werd gisteren op zijn plaats gehesen.

De nieuw benoemde:

Het duurde wel lang . . .

HEERLEN – De heer J. A. M. Reijnen is blij met zijn benoeming tot burgemeester van Heerlen, een benoeming, waaraan hij overigens niet heeft getwijfeld omdat de minister van Binnenlandse Zaken hem al maanden geleden de verzekering had gegeven, dat ze door zou gaan. „Maar als het zo lang duurt legt dat toch een druk op je gezin. Maar alla, ik loop niet zo snel een deuk op".

De heer Reijnen geeft toe, dat hij Heerlen nauwelijks kent. Maar dat kan ook zijn voordelen hebben. Wat hem vrijdagavond enigszins bevreemdde was, dat hij wel uit alle delen van het land werd gelukgewenst, maar uit Heerlen zelf nog niets had gehoord. Wij hebben hem verteld, dat de loco-burgemeester op het moment dat de benoeming bekend werd wegens bezigheden elders onvindbaar was hetgeen de reden van het „Heerlense stilzwijgen" zou kunnen zijn.

De heer Reijnen stelt zich voor om in overleg met het college van B. en W. in de loop van de volgende week een kennismakingsbezoek aan Heerlen te brengen. „De kinderen hebben dan herfstvakantie en kunnen mooi mee".

Over de datum van ingang van de benoeming moet nog overleg met de minister worden gepleegd. „De benoeming moet bovendien door de koningin worden bekrachtigd". Oldenzaal staat bekend als een mooie oude stad, die als zodanig degelijk is geconserveerd. Toen wij de heer Reijnen vertelden, dat hij in Heerlen midden tussen de puinhopen van een nieuwe stad in wording terecht komt, zei hij daar ook wel overheen te zullen komen. „Ik heb gelukkig een flexibele geest", zei hij er aan toevoegend: „Ik hoop, dat ik in Heerlen met open armen wordt ontvangen".

A en O-winkels blijven

Groothandel Wouters verdwijnt

HEERLEN – De firma Wouters en Zonen BV aan de Grasbroekerweg in Heerlen verdwijnt. De groothandel in levensmiddelen verkeert in betalingsmoeilijkheden en heeft surseance van betaling gekregen. Het bedrijf, waar 30 mensen werken, wordt opgeheven.

Wouters was een van de negen groothandels, die zijn aangesloten bij A en O-Nederland. Vanuit Heerlen werden 31 A en O-winkels bevoorraad. Deze zelfstandige winkels blijven gewoon bestaan en zullen in de toekomst worden bevoorraad door de groothandel van Eerd in Veghel. De besprekingen hierover zijn nagenoeg rond. Volgens de heer Th. Wouters hebben vijf personeelsleden intussen al nieuw werk gevonden. Wat er met de andere 25 gebeurt, is nog niet duidelijk, maar de kans op een behoorlijke afvloeiingsregeling is niet groot. Door de rechtbank te Maastricht is mr. H. C. Altmann uit Heerlen als bewindvoerder aangesteld.

Volgens de heer D. Vogelaar, directeur van A en O-Nederland, is er geen sprake van dat het debacle Wouters andere groothandels of winkelvestigingen van A en O zou meeslepen.

Harmonieorkest naar Sauerland

HEERLEN – Vandaag, zaterdag, om precies te zijn om 13.00 uur kunnen de supporters en de fans van het Koninklijk Harmonieorkest van Heerlen aan het Pancratiushuis komen wuiven, want dan vertrekt het korps voor een concertreis naar het Sauerland. Het gezelschap bestaande uit 70 heren en 8 dames maakt deze concertreis met twee touringcars van White Cars, op uitnodiging van burgemeester de heer Mühlen.

Nieuwe dienstregeling van LTM

Vanaf zondag vervalt een aantal busritten

HEERLEN – De door minister Westerterp opgelegde tien-personennorm heeft voor het vervoersgebied van de LTM geen al te desastreuze gevolgen. Op werkdagen worden tot 19 uur geen beperkingen doorgevoerd. Na 19 uur vervallen een aantal ritten. Op de zaterdagen vervallen vóór 8 en na 19 uur een aantal ritten en op de zondagen is dat het geval vóór 12 en na 19 uur. „Maar de laatste bussen worden in ieder geval gehandhaafd", verzekerde de heer J. Dorren, directeur van de LTM tijdens een persconferentie. Het vervallen van ritten betekent dat in de avonduren de frequentie wat afneemt.

Evenals een aantal collega's ziet de heer Dorren de tien-personennorm maar moeilijk zitten. „Deze norm werkt verstorend op een evenwichtige dienstregeling. De uiteindelijke besparing is gering. Er wordt een aantal buskilometers minder gereden. Maar we hebben geen bus en geen chauffeur minder nodig", zegt hij.

De tien-personennorm is niet helemaal alleen zaligmakend geworden omdat de minister ook de deskundigheid van de vervoersmaatschappijen heeft laten meetellen. „Deze eigen deskundigheid heeft zwaar gewogen", aldus de heer Dorren. „Niet alleen de bezetting van tien personen op een trajectgedeelte was bepalend voor het handhaven van een rit, maar ook factoren als aansluitingen, de voedingsfunctie van een lijn ten opzichte van andere lijnen, alternatieve reismogelijkheden, ritverdeling en de mogelijkheden in wagenomlopen en chauffeursdienstroosters hebben zwaar gewogen".

De nieuwe dienstregeling gaat zondag 17 oktober in. Evenals verleden jaar hebben Cramers, EBAD, IAO, LTM, Meussen, Mulder, NAO, stadsbus Maastricht en De Valk gezamenlijk een reisgids uitgegeven, die vanaf vandaag voor f 1.75 op de bussen en kantoren van genoemde busbedrijven, bij de Limburgse N.S.-stations en verschillende VVV-kantoren verkrijgbaar is.

Uit deze gids blijkt, dat de LTM ondanks alle ellende toch nog een aantal verbeteringen heeft weten door te voeren. En de maatschappijen, die Heerlen aandoen, kunnen vanaf zondag terecht in het nieuwe busstation aan de noordzijde van het spoorwegemplacement, waar per dag 615 bussen aankomen en er 620 vertrekken. Het aantal reizigers, dat Heerlen per dag per bus aandoet is ongeveer 18.500.

Eerste fase van reconstructie station en omgeving

Deel spoorwegtunnel gisteren opengesteld

HEERLEN – Met een forse knip van de schaar heeft de loco-burgemeester van Heerlen, ir. Hans Schlösser, vrijdagmorgen de eerste 70 meter van de tunnel onder het spoorwegemplacement officieel en daarmee voor het publiek opengesteld en daaraan de belofte toegevoegd, dat de vijftig meter naar het Royaltheater spoedig zullen volgen. De schaarknip betekent slechts het afsluiten van een fase in de reconstructieplannen van station en omgeving. Maar ir. Schlösser noemde deze fase zo belangrijk omdat daarmee een nieuwe toestand in werking treedt: het station is vanaf heden bereikbaar voor de [illegible] van [illegible] Heerlense [illegible].

En de bewoners van de zuidkant, die naar het busstation willen, krijgen van de Spoorwegen overpad om de tunnel op het tweede perron te bereiken en zo hun weg te vervolgen. Ook de heer Staal, rayonchef van de Nederlandse Spoorwegen noemde de ontsluiting van de achterkant van het station van groot belang. Het station heeft nu geen voor- en achterkant meer, zei hij, maar een noord- en zuidzijde. Ir. Schlösser haalde de verstedelijkingsnota aan waarin namens de spoorwegen is opgenomen dat de centrumfunctie van Heerlen dient te worden onderstreept met een goed streekvervoer en dat het in het kader van de grensoverschrijdende activiteiten dienstig is, dat er een verbinding Maastricht – Valkenburg – Heerlen – Kerkrade – Aken komt.

„Ik ben blij, dat de Spoorwegen zo duidelijk stelling hebben genomen", aldus ir. Schlösser. De heer Staal voegde er aan toe, dat met het oog op een doorverbinding met Aken en het Ruhrgebied de bouw van een tweede eilandperron mogelijk is. De tunnel is 6,50 meter breed en 2,6 meter hoog. Er zijn thans twee toegangstrappen en een hellingbaan aan de noordzijde gereed en twee trappen uit de tunnel naar het tweede perron. Aan de ingang van de tunnel komt een tijdelijk plaatskaartenkantoor. Tegen het einde van het jaar worden in de tunnel plaatskaartenautomaten geplaatst met kaartjes voor alle stations tot en met Eindhoven en Venlo. In zijn toespraak deelde ir. Schlösser nog mede, dat als gevolg van de nog steeds toenemende verkeersintensiteit een nieuwe doorgang onder het spoor noodzakelijk blijft. In de richting van de Nationale houthandel. De plechtigheid werd [illegible] en met een drankje besloten.

Getuigen gezocht

HOENSBROEK – Vrijdagmorgen om 1.00 uur vond er een aanrijding plaats in Hoensbroek, op de kruising van de Tervierenweg, Esschenweg en Wijngaardsweg (vlakbij viaduct autoweg). Daarbij botste een personenauto tegen een lichtmast, een vluchtheuvel en tegen een verkeersbord. In de auto werd een gewonde man aangetroffen, die zegt, dat hij niet de bestuurder van de wagen was.

De politie zoekt nu getuigen van het ongeval. Zij denkt daarbij speciaal aan de bestuurders van twee personenwagens, die de aanrijding gezien hebben en de gewonde man geholpen hebben. Getuigen kunnen zich in verbinding stellen met de politie in Hoensbroek (045)-215050.

Nieuw geluid uit Vinkennest

Onderdak voor zes instellingen

HEERLEN – Zes verschillende instellingen nemen volgende maand hun intrek in het Vinkennest; of beter gezegd in het kapitale pand aan de Gasthuisstraat in Heerlen, dat leeg komt door de verhuizing van het Vinkennest naar Schimmert. De zusters Franciscanessen van Heythuysen hebben het gebouw beschikbaar gesteld aan het Missionair Centrum. Omdat dit centrum niet het hele pand nodig heeft, stelt ze een deel ter beschikking aan andere.

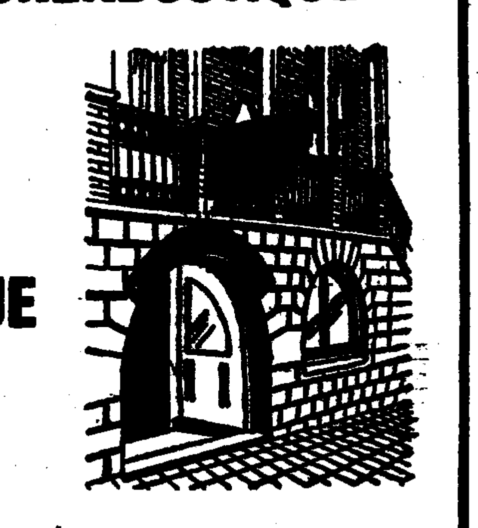
De Stichting Helpende Hand, die bejaarde en invalide mensen te hulp komt, krijgt een grote kamer, die dienst kan doen als administratieruimte en contactpunt. De kapel in het voormalige Claracollege zal door de SOS-wereldwinkel gebruikt worden voor het opslaan van meubels en tweedehans goederen. Dan zijn er twee onderwijsinstellingen (de KLOS, kleuterleidstersopleiding, en de LOM-school) die elk enkele lokalen ter beschikking krijgen. En ook de Stichting Open Huis, voortgekomen uit de organisatie van de jaarlijkse Kerst-in in de schouwburg, vindt nu eindelijk een onderdak voor haar werk. Zij krijgt de beschikking over de voormalige recreatiezaal van de verpleegsters van het Vinkennest. Op 23 november gaat hun Open Huis open.

Missiecentrum

In november hoopt ook het Missionair Centrum met haar activiteiten te starten. Pater Harry Houben is directeur van het Centrum en hij vertelt iets over het ontstaan. „In de tijd, dat de zusters een nieuwe bestemming zochten voor het Vinkennest, groeide er bij een stel idealistische mensen het bewustzijn, dat de missiegedachte in het Limburgse land een stimulans nodig had. Vanuit de HTP en de daar samenwerkende missionaire groepen, vanuit de missiecomité's en BIS is toen het Missionair Centrum opgezet. De zusters raakten zo begeesterd door dit plan, dat ze ons het gebouw voor niks in bruikleen gaven. Ook de andere instellingen die nu hier onderdak vinden, vertegenwoordigen op hun manier een bepaalde tak van het missiewerk, zoals wij dat zien. Het uitgaan naar de mensen. We vinden dat de kerk dienstbaar moet zijn aan de samenleving, zowel hier als in de Derde Wereld".

Het Missionair Centrum krijgt de Afrika-bibliotheek van het missiecentrum in Cadier en Keer en de dokumentatie van het College voor Latijns-Amerika in Roermond. Dat wordt de basis voor het dokumentatiecentrum aan de Gasthuisstraat.

Behalve directeur Harry Houben heeft het MC nog twee vaste medewerkers: Vincent Hermens, een missioloog, die het pastorale en vormingswerk voor zijn rekening neemt, en Jan Rijsbergen voor de dokumentatie. Daarnaast zijn er talloze losse medewerkers, zoals pater Rogier van Rossum, missioloog en rector van de HTP, pater Jef Moonen, docent aan de HTP, en pater Harry de Bruyn, directeur van CIVOS in Cadier en Keer.



+++ KUNST TE KEUR

Speelplezier bij Driekoningen-avond

„Driekoningenavond of Wat u maar wilt" nog altijd een der meest gespeeide blijspelen van Shakespeare, krijgt van toneelgroep Globe een voorstelling waarbij speelplezier voorop staat. De aankleding is sober, er is slechts wat onmisbaar meubilair tussen het gordijnendekor. En bij de kostumering der vele zonderlinge typen en adellijke lieden in het denkbeeldige Illyrië heeft ontwerper Christopher Morley gedacht aan een fantasievorm die op de pluriforme modegedragingen onzer dagen is afgestemd. De speciaal voor het gezelschap van Globe geschreven liedjes van Jeremy Nicholas, gezongen door Dick Scheffer in de rol van de nar van gravin Olivia, zijn ook al modern aangepast.

Regisseur Derek Goldby is er kennelijk van uitgegaan, dat er voor het publiek plezier genoeg overkomt als de tekst, van de zonderlinge typen vooral, wordt uitgebuit. Maar het schort het vaderlandse toneel toch langzamerhand aan acteurs van echt formaat. Na de sterke generatie met Paul Steenbergen, Guus Hermus, Ko van Dijk voorafgegaan door Albert van Dalsum en Eduard Verkade, is er de generatie gekomen van Eric Schneider, Guido de Moor, Anne-Wil Blankers en Siem Vroom. Naast hen zijn wel acteurs en actrices gekomen die voor een behoorlijke aanvulling kunnen zorgen, maar het is echt geen eerste garnituur. Bij de voorstelling van Globe zag men Siem Vroom, in de wel dankbare rol van de dwaze Malvolio, dan ook uitblinken. Zijn Malvolio was doordacht, intelligent opgebouwd en tot in de vingerspitsen volgehouden. De Jonker Bibberwang van Henk Rigters bleef wat vlak, de Jonker Tobias van Lo van Hensbergen had verve maar de bekende acteur boorde zeker niet al zijn talenten aan. Bijzonder aantrekkelijk was het spel van Mart Gevers als de dienster Maria, ondeugend, grappig, heel levendig, sterk mimisch. In de stadsschouwburg van Sittard toonde het publiek dat de zaal goed vulde zich wel ingenomen met de Globe-voorstelling.

PAUL HAIMON

EXPOSITIE

SITTARD

Ziekenhuis „De Goddelijke Voorzienigheid."
Elisabeth van Barstraat ingang Eerste Hulp
tentoonstelling van olieverfschilderijen van Henk Timmers
dagelijks te bezichtigen in de opname-hal ook zaterdag en zondag

Museum „'t Kritzraedthuis."
Rosmolenstraat 2
Tentoonstelling werken van Albijn van den Abeele en de schilderkunst langs de Leie
Geopend maandag tot en met vrijdag van 10.00 uur tot 12.00 uur en van 14.00 uur tot 18.00 uur. Zaterdag en zondag van 14.00 uur tot 18.00 uur

STEIN

Archeologisch Reservaat.
Schepersgats 6
Vaste tentoonstelling gewijd aan de voorgeschiedenis van Stein en Omstreken en aan de Vroege geschiedenis (Romeinen en Franken), omvattende ook voorwerpen van het vroegere Oudheidkundig Museum Beckers uit Beek
Geopend dagelijks van 16.00 uur tot 18.00 uur en volgens afspraak, tel 04495-2850

BEEK

Heemkunde Museum.
Brugstraat.
Tentoonstelling van vuursteenscherven, keramiekscherven, oude werktuigen, verzameling opgezette vogels en dieren en oude voorbeelden lokale nijverheid
Geopend van maandag tot en met vrijdag van 9.00 uur tot 17.00 uur

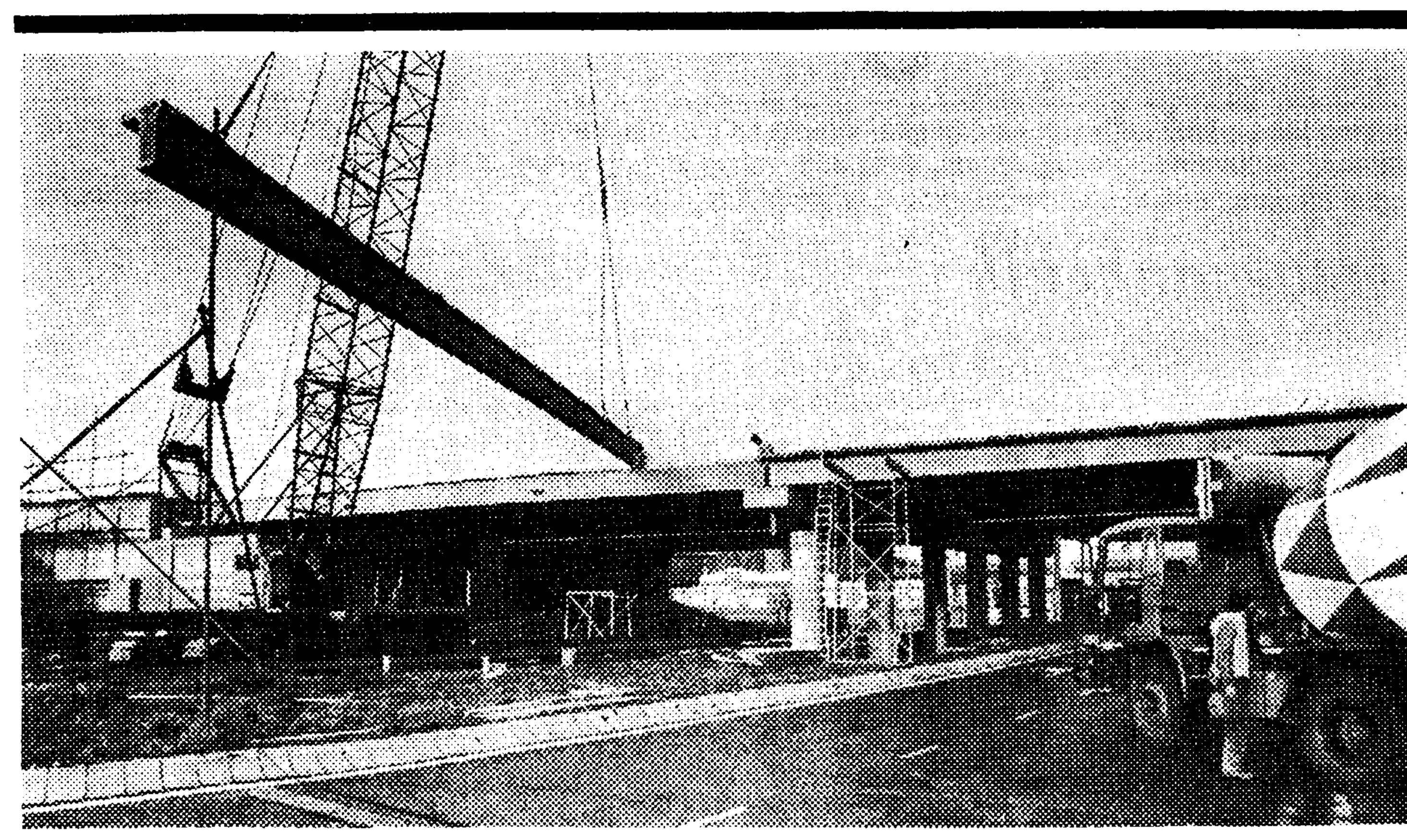
ELSLOO

Streekmuseum.
Permanente expositie Geopend dinsdag en donderdag van 15.00 tot 17.00 uur en 's zondags van 16.00 uur tot 19.00 uur. Buiten openingsuren ook bezoek mogelijk na afspraak met conservator Tel. 04402-3880

BIOSCOOP

HEERLEN

Royal: Het vergeten continent, dag. 14.15, 16.45 en 20.45 uur. 14 jaar
Rivoli: De groene baretten, 2e week Dag 14.00 en 20.00 uur, 14 jaar
Passage: Porno-bekentenissen, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur, 18 jaar
H5: Dik Trom knapt het op, jeugdvoorstelling, za., zo en wo 13.30 uur, a.l.
Op de rand van alles, dag 14.30 en 20.30 uur, 18 jaar
Deathrace 2000, dag 15.00, 17.00, 19.00 en 21.00 uur, 18 jaar
Max Havelaar, 6e week Dag 14.00 en 20.00 uur, 14 jaar
Tarzoon, de schande van de jungle, 7e week, dag 14.15, 19.15 en 21.15 uur, 18 jaar
Salon Kitty 3e week, dag 13.45, 19.30 en 21.30 uur, 18 jaar
Uncle Tom, nachtvoorstelling, do t m zo 22.30 uur, 18 jaar



Laatste brug op z'n plaats

HEERLEN – De laatste brug ligt er in. In de Heerlense randweg. Het is de brug over de Terwormweg, de plek, waar het verkeer thans nog van de autoweg af moest om er vervolgens weer op te rijden. Dat gaat binnen een aantal maanden tot het verleden behoren. De brugdelen zijn voorgefabriekt en vervolgens met een grote kraan op de landingshoofden en tussenpilaren, gelegd. Als het helemaal achter de rug is kan de wegenbouw er de weg overheen leiden. En vanaf dat moment zal de Heerlense randweg tussen hoeve Ter Linden en het klaverblad in Bocholtz, plaatselijk genaamd Antwerpse weg en Keulseweg, een autoweg zijn zonder gelijkvloerse kruisingen. Op dat moment is de weg dus helemaal af. Eindelijk. Dat lijkt ons nog wel een openingsfeestje waard.

Zwembad Zeekoelen aan grote beurt toe

BRUNSSUM – Het openluchtzwembad de Zeekoelen op de grens van de gemeent Brunssum en Heerlen is volgens B en W van Brunssum aan een grote onderhoudsbeurt toe.

Onder andere moeten betonreparaties aan het diepe en ondiepe bassin uitgevoerd worden. Bovendien is er werk aan de winkel voor de schilder. Voorts dienen de terrassen boven het filtergebouw verbeterd, dilatatievoegen in de tegelvloer van het diepe bassin en eerder genoemde terrassen aangebracht, en de prefab afdekbanden van het diepe bassin waterdicht gemaakt te worden.
In overleg met de diensten van gemeentewerken van Heerlen en Brunssum zijn al een bestek en kostenraming gemaakt en werd inschrijving gehouden. Met het werk is een bedrag van ƒ 194.000,- gemoeid. Aan de raad van Brunssum nu het voorstel van B en W om in die kosten tot een bedrag van ƒ 97.000,- bij te dragen.

WWV-uitkering in Brunssum aan banden

BRUNSSUM – B.en W. van Brunssum zijn voornemens om langs gerechtelijke weg voortaan ten onrechte getoucheerde WWV-uitkeringen terug te vorderen indien betrokkene niet wenst terug te betalen.

B en W behoeven, ex artikel 212 van de gemeentewet, daartoe evenwel de toestemming van de gemeenteraad. Daarom is een voorstel aan de raad gedaan die daarover dinsdagavond zal beslissen.

Verbetering infrastructuur Langeberg

BRUNSSUM – B en W van Brunssum zijn voornemens plannen te latn ontwikkelen voor de verbetering van de infrastructuur van de woninggroep De Langeberg. Oriënterende besprekingen met de daarbij betrokken instanties en personen hebben aldus B en W al plaats gehad.

In een voorstel aan de raad schrijft het college dat een krediet van ƒ 42.000 nodig is om een zogenaamde inmetingstekening van de woninggroep te laten vervaardigen, aangezien dat gebied qua hoogte een nogal wisselend karakter vertoont. De dienst gemeentewerken heeft niet voldoende personeel om die werkzaamheden te verrichten zodat een extern bureau daarmee belast wordt. De daaraan verbonden kosten zijn geraamd op ƒ 42.000



● *Maria Houben, van teenager tot AOW er in dezelfde dienst.*

Marie Houben 50 jaar in de huishouding

SIMPELVELD – Maria Houben (65), voor alle vrienden en bekenden „Et Marieche", viert vandaag een wel heel zeldzaam jubileum. Deze vitale, veel jonger dan haar leeftijd doet vermoeden uitziende vrouw, zal dan 50 jaar in dienst zijn als huishoudster van één en dezelfde familie aan de Kloosterstraat 54 te Simpelveld, de familie Loose-Meentz.

Eerst is er een eucharistieviering om 15.30 uur in de Kloosterkerk bij de Zusters van het Arme Kind Jezus, waarna het feest verder met familie en genodigden wordt voortgezet in zaal Maxime aan de Vroenhofstraat. Hier houdt de „gouden gedienstige" ook receptie van 18 tot 19.30 uur. „Et Marieche" afkomstig uit de Oude Gaasstraat, waar zij met haar ouders, 5 broers en 3 zusjes, het bij oude Simpelveldenaren nog bekende, maar nu afgebroken huis „Et Krankehoes" bewoonde en waar zij als oudste in het grote gezin het huishoudvak van moeder leerde, is eigenlijk meer bekend als „Et Marieche van der Hoebe op der Roeputs". De familie Houben verhuisde bijna 50 jaar geleden naar de buurtschap Rodeput. „Et Marieche" was er toen reeds niet meer bij. Als 15-jarige had zij haar eerste en enige dienstbetrekking aangegaan bij de familie Meentz, in hetzelfde huis waar zij nu nog steeds woont. Een halve eeuw tussen teenager en dame in de A.O.W.-leeftijd. Toen de dochter van de familie Meentz huwde met de inmiddels gepensioneerde Simpelveldse gemeenteontvanger de heer H. Loose, bleef zij vanzelfsprekend bij het jonge gezin in dienst. Zij werd de goede genius van het huis, dat zij 50 jaar lang uiterst correct, opgewekt en proper verzorgde. Bij haar is alles om door een ringetje te halen. In het kinderloze gezin verzorgde zij ook vele jaren haar zieke mevrouw, die 5 jaar geleden stierf. Thans is alleen nog de heer Loose over, die geweldig in zijn nopjes is met zijn zorgzame gedienstige. „Een betere bestaat er niet. Zij zorgt voor alles, is eerlijk als goud en staat gewoon iedere minuut van de dag voor je klaar. Daarom is het dan ook zeer juist dat er zaterdag feest gevierd wordt. Wij kunnen haar prachtig robijnen jubileum dan nog eens dunnetjes overdoen. Als hoogtepunt ontving zij toen uit handen van burgemeester Scheelen zg. de zilveren eremedaille behorende bij de Orde van Oranje Nassau. Dik verdiend, aldus de heer Loose.

Schinveld procedeert mee tegen „Kalkar"

SCHINVELD – Op voorstel van raadslid Sj. Jacobs heeft de gemeenteraad van Schinveld donderdagavond een (symbolisch) bedrag van vijftig gulden beschikbaar gesteld aan de Stichting Milieubehoud en Welzijn te Utrecht voor het voeren van een proces tegen het Kalkarproject. Niet alle raadsleden zagen het nut er van in. Maar men ging toch met algemene stemmen met dit bedrag akkoord.

De raad kwam een belofte na toen hij de heer Poelsma uit Brunssum een bouwkavel toewees. Dat gebeurde niet alvorens de raadsleden er het hunne over hadden gezegd. Het college van B. en W. kreeg onder meer te horen, dat het niet zo voorbarig met toewijzingen moest rondspringen. Per slot van rekening dienen de mensen van Schinveld voor te gaan. Burgemeester Vossen verweerde zich met te zeggen, dat het college een vergissing had begaan toen het de bouwkavel toewees aan de heer Verhooren. Toen deze van aankoop afzag was de kavel terecht gekomen bij de heer Poelsma. De raag ging met de toewijzing akoord omdat er geen liefhebbers uit Schinveld meer waren. Tenslotte trok de raad het subsidie aan de verenigde schutterijen op tot 1500 gulden.

Van kolenmijnbouw naar olie en gas

HOENSBROEK – Ir F. Wetzels, oud-mijnbouwkundig ingenieur, verzorgt donderdagavond 21 oktober om 20 uur in het Dienstencentrum voor Ouderen, Mettenstraat 60 te Hoensbroek een avond onder de titel: „Van kolenmijnbouw naar olie en gaswinning". Tijdens deze avond zullen films over deze materie vertoond worden. De entree bedraagt ƒ 1,-. In de pauze krijgt elke bezoeker een kop koffie aangeboden.

KLEIN JOURNAAL

redactie
wiel lankes
tel. 045-718100

ALGEMEEN

BIBLIOTHEEK

NIEUWENHAGEN – Met ingang van 18 oktober zullen in de r.-k. openbare bibliotheek aan de Raadhuisstraat te Nieuwenhagen, tijdens de uitleenuren voor volwassenen, geen jeugdleden meer worden toegelaten. Aan deze maatregel zal streng de hand worden gehouden.

VAKANTIE-ACTIVITEITEN

NIEUWENHAGEN – Gedurende de herfstvakantie zijn er in de Kleikoel en het Sidvagebouw te Nieuwenhagen aktiviteiten. Dinsdag 19 en woensdag 20 oktober van 10 tot 16 uur kan de schoolgaande jeugd naar beide gebouwen komen. Dinsdag de hele dag en woensdag alleen de morgen zullen in het teken staan van de voorbereiding van woensdagmiddag. De kosten zijn ƒ 0,50 per dag.

SPREEKUUR

BOCHOLTZ – Maandag 18 oktober houdt de gezinszorg van 14 tot 15 uur spreekuur in het Groenekruisgebouw.

KAARTEN

TREEBEEK – Maandag 18 oktober wordt de tweede kaartmiddag voor bejaarden, gepensioneerden en overbrugden gehouden in het Jeugdhuis aan de Maanstraat te Treebeek. Deze begint om 13.30 uur. Tot en met de maand december zal er elke twee weken een kaartmiddag gehouden worden. De uitslag van de eerste serie kaartmiddagen is: Kwajongen: 1. Khune-Bisschop; 2. van de Ven-Jongen, 3 Gieselman-Laurentzen. Klaverjassen: 1 Trags; 2. Deckers; 3. van de Veke. Jokeren: 1 Jongen; 2. Severens; 3 Grein

ONTSPANNING

MODESHOW

BOCHOLTZ – De koninklijke Philharmonie houdt maandag 18 oktober om 20 uur in de harmoniezaal Coerver een modeshow. Deze show werd de vereniging aangeboden door het modehuis Nino uit Spekholzerheide in samenwerking met Roda confectie.

ZWEMMEN

BRUNSSUM – De zwemtijden tijdens de herfstvakantie van maandag 18 tot vrijdag 22 oktober ziet er als volgt uit: Recreatief zwemmen van maandag tot en met vrijdag van 7 tot 12 en van 14 tot 16 uur. De zwemlessen gaan normaal door en het recreatieve zwemmen tijdens avonduren ook. Zaterdag 30 oktober is er om 16 uur diplomazwemmen.

KERMISBAL

HOENSBROEK – Maandag 18 oktober wordt om 19 uur in het dienstencentrum De Koffiepot het traditionele kermisbal gehouden. De muziek wordt verzorgd door het orkest Coort.

KAMPIOENSCHAPPEN

UBACH OVER WORMS – Zondag 17 oktober houdt de tafeltennisvereniging Succes de lustrumkampioenschappen. Begonnen wordt om 10.30 uur en de toegang is vrij. De wedstrijden zullen plaatsvinden in het Oratorium.

DRUIVENBAL

HEKSENBERG – Het vrouwengilde afdeling Heksenberg houdt vandaag zaterdag in samenwerking met Safari en Taveno, om 20 uur in het gemeenschapshuis een druivenbal.

RUILMIDDAG

UBACH OVER WORMS – In het gemeenschapshuis Lauradorp wordt vandaag zaterdag van 15 tot 18 uur een ruilmiddag gehouden.

BEJAARDEN

UITVOERING

NIEUWENHAGEN – Maandag 18 oktober is er in de stadsschouwburg te Heerlen voor bejaarden een speciale uitvoering van het spel De Zandhazen, uitgevoerd door het Heerlense Streektheater. De bejaarden van Nieuwenhagen die willen gaan kijken kunnen contact opnemen met het dienstencentrum aan de Wilhelminastraat. De kosten zijn ƒ 6,50 inclusief vervoer naar Heerlen.

EUCHARISTIEVIERING

NIEUWENHAGEN – Het ouderenkoor Ons Plezier uit Nieuwenhagen zal zondag 17 oktober om 11.30 uur de eucharistieviering in de Maria Hulp der Christenen vocaal opluisteren. Deze dienst is bedoeld als jaardienst voor de overleden dirigent van het ouderenkoor Frans Hanssen.

MUZIEK

THERESIAFEEST

UBACH OVER WORMS – Harmonie Laura uit Ubach over Worms viert zondag 17 oktober het jaarlijkse Theresiafeest in lokaal De Brabander. Om 9.45 uur is er eerst een eucharistieviering in de Don Boscokerk. Aansluitend is er een koffietafel voor de leden. Hierna maakt het korps een muzikale rondgang door het dorp. 's Middags verzorgen de dames van de leden een warme maaltijd. Om 20 uur begint de feestavond, tijdens welke ook de jubilarissen gehuldigd worden. Het dans- en showorkest de Philomenaboys zal voor de muziek zorgen

PATROONSFEEST

HEKSENBERG – Zondag 17 oktober viert de harmonie St.Gerardus het patroonsfeest. Het feest zal om 9.30 uur worden ingezet met een koffietafel en om 11.30 uur zal het korps een eucharistieviering opluisteren. Na de kerkelijke dienst maakt het korps een muzikale rondwandeling.

GEMEENTE

FRACTIEBIJEENKOMST

BRUNSSUM – Zondag 17 oktober houdt de fractie van de P.v.d.A. om 10.30 uur in de Burcht een openbare bijeenkomst. Aan de orde komt de raadsvergadering van 19 oktober.

HUISVUIL

SCHAESBERG – In verband met de kermis wordt er op dinsdag 19 oktober in de middaguren geen huisvuil opgehaald. De gehele route wordt in de morgenuren afgelegd. De bewoners moeten de zakken met huisvuil daarom om 8 uur buiten klaar zetten.

PAROCHIE

DIENST

TREEBEEK – De Baptistengemeente Treebeek houdt zondag 17 oktober om 19.30 uur in het witte kerkje aan de Trichterweg 116 te Treebeek een bijzondere dienst. Zang en muziekgroep „Gospel Light" verleent hieraan zijn medewerking. Ds. G. Eijer spreekt dan over het onderwerp „Opnieuw geboren worden...Hoezo?"

EUCHARISTIEVIERING

HEERLEN – Vandaag zaterdag zal het koor The Glory Singers om 19 uur een eucharistieviering opluisteren in de parochiekerk van Kerkrade. Zondag 17 oktober is het koor om 11.30 uur aanwezig in de kerk aan de Laanderstraat voor de opluistering van een jongerendienst.

SPEL

KIENEN

VANDAAG

NIEUWENHAGEN: Om 20 uur in Schuttershof door fanfare Eendracht.
UBACH OVER WORMS: Om 20 uur in zaal Eggen door zangvereniging Eendracht.
EYGELSHOVEN: Om 20 uur in het Socioprojekt door judoclub Nippon.
SPEKHOLZERHEIDE: Om 20 uur in club 208 door scheidsrechtersvereniging Kerkrade en omstreken.
HOENSBROEK: Om 20 uur in de Raadskelder door de duivenclub.
SPEKHOLZERHEIDE: Om 19.45 uur in zaal Krings door hondenvereniging De Trouwe Helper.

ZONDAG

NIEUW-EINDE: Om 20 uur in café restaurant De Varenbeuk door Juliana '27
HEERLEN: Om 20 uur in café Hermans door de spaarclub de Drie Hoefijzers.
SCHAESBERG: Om 20 uur in het verenigingsgebouw het Eikske door de bejaardenvereniging
HOENSBROEK: Om 20 uur in de Raadskelder door de huurdersbond
HEKSENBERG: Om 19.30 uur in het gemeenschapshuis door de v.v. Heksenberg.
BRUNSSUM: Om 20 uur in het Unitasgebouw door KWJ St. Hregorius.
UBACH OVER WORMS: Om 20 uur in zaal Eggen door v.v. Waubach
BRUNSSUM: Om 20 uur in hotel Kerkeveld door het harmonieorkest Brunssum.
TREEBEEK: Om 20 uur in het jeugdhuis door de soos en buurtvereniging Engerstraat-Engerplein
SPEKHOLZERHEIDE: Om 19.45 uur in zaal Krings door de zangvereniging Heidse Glory.
LEENHOF: Om 20 uur in het gemeenschapshuis door de Zonnebloem en stichting gemeenschapshuis

MAANDAG

HEERLEN: Om 20 uur in café Stad Heerlen door de samenwerkende verenigingen.
HOENSBROEK: Om 19.45 uur in het gemeenschapshuis Mariarade door de gezamenlijke verenigingen.
SIMPELVELD: Om 19.45 uur in zaal Kalsbeek door het damescomité fanfare Eendracht.
HEILUST: Om 19.45 uur in café Zum Blauen Bock door supportersvereniging Heilust.
BRUNSSUM: Om 20 uur in café Oberije door buurtvereniging Haansberg
UBACH OVER WORMS: Om 20 uur in zaal De Brabander door v.v. Waubachse Boys.
SCHAESBERG: Om 20 uur in het verenigingsgebouw het Eikske door de gezamenlijke verenigingen
VOERENDAAL: Om 20 uur in het Kunderhuis door het rondecomité
SPEKHOLZERHEIDE: Om 19.45 uur in zaal Krings door harmonie St. Cecilia.

WEEKEND-AGENDA

DOKTER

Heerlen: voor spoedgevallen eigen huisarts bellen; b.g.g. 733333.
Hoensbroek - Brunssum: voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
Ubach over Worms - Nieuwenhagen: dokter G. Res, Kerkstraat 74, Ubach over Worms, tel. 312364.
Kerkrade Oost - Eygelshoven: dokter A. van Dam, Zonstraat 65, tel. 452879; van zaterdagmiddag 12 uur tot zondagmorgen 9 uur. Dokter A. van de Poel, Veldkuilstraat 73, tel. 456312; van zondagmorgen 9 uur tot maandagmorgen 8 uur
Kerkrade West: dokter van de Haterd, Kapelweg 7, Kaalheide, tel. 413208.
Schaesberg: dokter Meyer, Erenslaan 32, tel 313186.
Simpelveld - Bocholtz: dokter Vijgen, Anneslagersstraat, Simpelveld, tel. 1470

TANDARTS

Heerlen: tandarts Simonis, Pater Romboutslaan 37, tel. 715161.
Brunssum - Heerlerheide - Hoensbroek - Nuth: tandarts P. Hertog, Mozartstraat 20, Brunssum, tel. 252536.
Kerkrade - Eygelshoven - Nieuwenhagen - Schaesberg: tandarts van Loo, Oranjeplein 12, Kerkrade, tel. 045-453110. Spreekuur zaterdag en zondag van 11.30 tot 12 uur en van 17 tot 17.30 uur
Simpelveld - Bocholtz - Vaals: tandarts Rijksen, Lindestraat, Vaals, tel. 2607 zaterdag en zondag van 12.30 tot 13 uur

GROENE KRUIS

Heerlen: wachtdienst voor spoedgevallen op zaterdag en zondag zuster Zaat, tel. 716504. Telefonisch bereikbaar voor 7.30 uur, tussen 14 en 15 uur en tussen 18 en 19 uur.
Kerkrade Oost: zuster Postulart, tel. 045-413145, telefonisch bereikbaar tussen 7 en 7.30 uur, tussen 13 en 14 uur en tussen 19 en 24 uur
Kerkrade West: zuster Peels, tel 04446-1777, telefonisch bereikbaar tussen 7 en 7.30 uur, tussen 13 en 14 uur en tussen 19 en 24 uur.
Simpelveld: voor spoedgevallen bellen 04442-1587. Men ontvangt dan weekenddienst.
Bocholtz: voor spoedgevallen bellen 04442-1500. Men ontvangt dan weekenddienst.

AKTIE MOEDERS VOOR MOEDERS

Centraal adres voor Heerlen en omgeving: mevrouw Jagers-Spiertz, Limburgiastraat 73, tel. 712050.

RUTGERS STICHTING

Bureau's voor geboorteregeling en seksualiteitsvragen.
Heerlen en Sittard: informatie 04494-42944.
Maastricht: informatie 043-12983.

LEGER DES HEILS

Elke zondag samenkomst om 10 en om 19 uur

ZONDAGSCHOOL VOOR KINDEREN

Treebeek: Schildstraat 10, tel. 045-211060; om 11.45 uur.

WETSWINKEL

Heerlen: Elmar, elke woensdag van 10 tot 12 uur.
Heerlen: Luciushof, elke donderdag van 19 tot 21 uur.
Eygelshoven: Saje, elke maandag van 19 tot 21 uur

KERK

GEMEENTE GODS

Ubach over Worms: Gravenweg 55, dienst om 10 uur.
Treebeek - Brunssum: Dr. A. Kuyperstraat 10a, dienst om 10 uur.

NIEUW APOSTOLISCHE KERK

Ubach over Worms: Nieuwenhagerheidestraat 68, dienst om 9.30 en om 16 uur.

EVANGELISCHE CHRISTENEN

Heerlen: samenkomst om 10 uur bij de openbare lagere school, Oliemolenstraat 1a, voorganger Evan A. van der Sluys.
Pinkstergemeente Hoensbroek: contactadres en tevens kerkgebouw, de heer J. Roman, Heisterberg 85, Hoensbroek, zondag dienst om 10 en om 20 uur.

EVANGELISCHE LUTHERSE GEMEENTE

Heerlen: kerk Meezenbroek, dienst om 11 uur, ds. A. Allan.

GEREFORMEERDE KERK

Heerlen: Burgemeester Waszinkstraat 2, dienst zondag om 10 en om 17 uur, ds. C. van Ulden uit Weert.

HERVORMDE KERK

Heerlen: kerk Tempsplein, 10 uur, ds. H. Nortier, bed. H. Doop.
Heerlen: Gr. v. Prinstererstraat, 10 uur, dhr. A. Dalm.
Heerlerheide: Sionskerk, 10 uur, ds. A. Jalink, Oogstdienst.
Schaesberg: De Ark Op de Heugden, 10.30 uur, ds. L. Vogelaar.
Terwinselen: M. v. Galilea, 10.30 uur, ds. H. Drost.
Kerkrade: Chevremont, 9.15 uur, ds. H. Drost.
Waubach: Veeweg, 9.15 uur, ds. L. Vogelaar.
Brunssum: Bethelkerk, 10.15 uur, ds. G. Verhaere.
Treebeek: Immanuelkerk, 10.15 uur, ds. P. Faber.
Hoensbroek: Goede Herder kerk, 10.30 uur, ds. mejuffrouw E. Muntinga.
Nuth: Hervormde kapel, 9 uur, ds. mejuffrouw E. Muntinga.

In eigen land acht keer gezakt

Kerkradenaar haalde rijbewijs noodgedwongen in Duitsland



Afwijkend

„Ik heb er nooit om gelobbied"

Burgemeester Reijnen al langer kandidaat voor grote gemeente

DEN HAAG — De gisteren tot burgemeester van Heerlen benoemde heer Johannes Andreas Maria Reijnen staat al een tijdlang op de nominatie om burgemeester te worden van een grote gemeente. „Ik heb er nooit om gelobbied", zegt hij er zelf van, maar mensen uit zijn omgeving weten dat Reijnen zelfs enkele dagen de zekerheid heeft gehad dat hij benoemd was tot burgemeester van Den Haag, waarna „de politiek" toch nog zorgde dat Schols de functie kreeg. Ook is hij genoemd in verband met Tilburg, toen daar de heer Becht moest worden opgevolgd.



● Burgemeester J. A. M. Reijnen

Geen combinatie

De heer Reijnen realiseert zich goed dat hij een deel van deze functies - Eeste Kamer en daarmee het Europese Parlement zal moeten opgeven, en dat gaat hem duidelijk aan het hart. Maar hij acht het besturen van een gemeente als Heerlen niet te combineren met dergelijke veeleisende en tijdrovende functies.

Verdachte vrij in Thaise meisjeszaak

MAASTRICHT — De Heerlense barexploitant John S. en zijn Oirsbeekse collega Jan P. zijn gisteren wegens vrouwenhandel na de voorgeleiding in voorlopige hechtenis gesteld. Jimmie H. uit Urmond is op vrije voeten gesteld. De mannen hebben een bekentenis afgelegd, die gedeeltelijk overeenkomt met de verklaringen van de tien Thaise vrouwen, die inmiddels naar huis zijn.

Reacties op benoeming

Vervolg van pagina 1

Oud-burgemeester Gijzels:

Mevrouw A. Diederen-van Dijck:

Nico Hoen

Fractieleider CDA, Siet Hautvast:

Jo Janssen:

PvdA-voorman...:

Mr. L. Smeets, burgemeester van Kerkrade:

Deken P. Jochems:

PROVINCIE vandaag

Ruzie om een meisje

Gevolgen bouw-stel RU

Oud-strijders vol lof

Op vrijdag 22 oktober a.s. hopen onze ouders en grootouders

J. Heutz
en
J. Heutz-Godderij

hun 40-jarig huwelijksfeest te vieren.

Hun kinderen en kleinkinderen

Heksenberg, Roebroekweg 45.
Adres van de dag:
Gemeenschapshuis, Heigrindelweg 84 Heksenberg.
Gelegenheid tot feliciteren van 18.30 tot 20.00 uur.

Dankbetuiging.

Hierbij betuigen wij onze hartelijke dank aan: de zeereerw. heer pastoor Edixhoven, het gemeentebestuur van Wittem, alle familieleden, de buurt waarin wij wonen, schutterij St. Paulus, harmonie Internos, Boerenbond en Bejaardenbond, al onze oud-chauffeurs van Epen, de hotelhouder met zijn personeel, en allen die op enigerlei wijze hebben meegewerkt om de dag van ons Gouden Huwelijksfeest tot een, voor ons, onvergetelijke dag te maken.
Ook hartelijk dank voor de zeer vele felicitaties, prachtige geschenken en bloemen.

Fam. Scheepers-Cerfontaine

Epen, oktober 1976
Roodweg 10

Onze hartelijke dank aan familie, vrienden en bekenden alsmede de plaatselijke verenigingen en Burgemeester en Wethouders van Eijsden voor de vele bloemen, felicitaties en de mooie kadoos, die wij hebben ontvangen en aan allen die ons

Gouden Huwelijksfeest

tot een onvergetelijke dag hebben gemaakt.

J. L. v. Reij-Lebon

Eysden, oktober 1976.
O. L. Vrouweplein 2.

---

† In de liefde en vrede van Christus is heden, vrij plotseling na een langdurige ziekte, in het ziekenhuis te Heerlen, van ons heengegaan, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, in de ouderdom van ruim 72 jaar, mijn innig geliefde echtgenote, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Philomina Steins

echtgenote van
JAN HUBERTUS ANDREAS JACOBS

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

De diepbedroefde familie:
Klimmen-Ransd.: J. H. A. Jacobs
Nuth: R. H. G. Jacobs
M. C. E. Jacobs-Vaessen
en kinderen
Valkenburg: W. H. M. Jacobs
en kinderen
Heerlen: A. A. Teheux-Jacobs
S. Teheux en kinderen
Eygelshoven: G. E. M. Greeten-Jacobs
C. J. G. M. Greeten
en kinderen
Nuth: P. H. Jacobs
E. Jacobs-v. Sprakelaar
en kind
Vaesrade: J. Ph. M. Smeets-Jacobs
J. Smeets en kinderen
Guttecoven: P. M. H. Paulsen-Jacobs
Familie Steins
Familie Jacobs

Nuth, 15 oktober 1976.
Correspondentie-adres: Bergerweg 24, Nuth.
De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op dinsdag 19 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth.
Bijeenkomst aan de kerk te Nuth om 10.30 uur waar gelegenheid is tot condoleren van 10.30 uur.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Heerlen, bezoekuren van 16.00 uur tot 17.00 uur.
Rozenkransgebed maandagavond om 19.00 uur in de Hulpkerk Tervoorst.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Wegens sterfgeval is onze zaak

dinsdag 19 oktober a.s. de gehele dag gesloten.

J. Teheux-Jacobs

Eikenderweg 87
Heerlen.

---

† In de liefde en vrede van Christus is heden, vrij plotseling, na een langdurige ziekte, in de verpleegkliniek Agnetenberg te Sittard van ons heengegaan, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, in de leeftijd van 76 jaar, mijn innig geliefde echtgenoot, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Jan Louis Rietrae

echtgenoot van
HELENE JANSSEN

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:
Vaesrade: Mevrouw H. Rietrae-Janssen
Hoensbroek: Th. C. Koenen-Rietrae
W. H. Koenen en kinderen
Vaesrade: J. G. Gerards-Rietrae
W. G. Gerards en kinderen
Vaesrade: J. M. L. Rietrae
M. H. J. Rietrae-Franssen
en kinderen
Hoensbroek: A. F. L. Rietrae
Treebeek: H. J. L. Rietrae
M. H. Rietrae-Gerards
en kinderen
Familie Rietrae
Familie Janssen

Vaesrade-Nuth, 14 oktober 1976
Tulpstraat 51
De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op maandag 18 oktober a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St. Servatius te Vaesrade. Bijeenkomst aan de kerk.
De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum, Hoofdstraat 169 te Hoensbroek. Bezoekgelegenheid van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur.
Rozenkransgebed tijdens de H. Mis op heden zaterdag 16 oktober om 19 uur in voornoemde kerk.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van het H. Sacrament, in de ouderdom van 81 jaar, mijn dierbare man, onze goede vader, behuwd-, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Martinus Hubertus Frijns

echtgenoot van
ANNA HELENA PUTS

Mevr. A. H. Frijns-Puts
Jac en Fieny Frijns-Albert
kinderen en kleinkinderen
Mia en Jan Laeven-Frijns
kinderen en kleinkind
Thei en Jeanny Frijns-Vankan
en kinderen

Heerlen, 14 oktober 1976
Leenheerstraat 18
De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 19 oktober a.s., in de parochiekerk van St. Franciscus van Assisië, Laanderstraat Heerlen, om 10.30 uur, waarna begrafenis op het Algemeen Kerkhof te Imstenrade. Bijeenkomst in de pastorie van de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren, vanaf 10.15 uur.
Rozenkransgebed maandagavond om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk. Aansluitend eucharistieviering.

Op 14 oktober was het 25 jaar geleden dat de Heer

H. J. E. Laudy

bij ons in dienst trad.
Wij stellen relaties, familie, vrienden en kennissen in de gelegenheid hem te feliciteren tijdens een receptie op zaterdag 16 oktober van 16.00 tot 17.30 uur in Café Restaurant 't Sieske, Rijksweg Zuid no. 103 Sittard.

Directie Automobielbedrijf
Göttgens CV
Sittard — Beek.

De eerste jaardienst van

Charles Ferdinandus Hubertus Marie Bergmans

zal gehouden worden op zaterdag 23 oktober om 19.00 uur in de kerk van Christus Koning (Kluis) Geleen.

M. Bergmans-Canisius
en kinderen

Voor Uw belangstelling en deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze moeder, schoonmoeder en oma

Barbara Wetzels

betuigen wij onze dank.

Annie Reinartz-Scholten
Pierre Reinartz
Jean-Paul
Michel
Christianne

De zeswekendienst vindt plaats in de Dekenale kerk van de H. H. Petrus en Paulus te Schaesberg op zondag 24 oktober 1976 om 18.00 uur.

Diep getroffen door de vele bloemstukken, de zo talrijke blijken van medeleven tijdens de ziekte, de deelneming bij het overlijden en de crematie te Heeze van mijn dierbare man, vader, behuwdvader en opa

Leo Clasener

betuigen wij onze hartelijke dank ook aan dr. Fr. Maesen en het verplegend personeel van afd. 5 oost van het De Weverziekenhuis te Heerlen.

Mevr. A. P. M. Clasener-van Oosten
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, oktober 1976

GEBOREN

Jereon, zoon van Hennie en Annemie van Hoorn-Lenaerts, Maastricht, Velishof 5 h, Tijd. adres ziekenhuis St. Annadal, afd. B 4, kamer 1.

OVERLEDEN

† Franciscus Peter Hubertus Puts, echtgenoot van Anna Catharina Beckers, in de leeftijd van bijna 78 jaar. Wij nodigen u uit voor de eucharistieviering op maandag 18 oktober om 11 uur in de basiliek van de H.H. Wiro, Plechelmus en Otgerus te St. Odiliënberg waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

† Maria Cornelia Severens, echtgenote van Pierre Amory, in de leeftijd van 70 jaar, Maastricht Quirinaalhof K 3. Eucharistieviering in het atrium - Annaliushof - Daalhof - op maandag 18 oktober a.s. om 11 uur, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aan de Tongerseweg.

† Martin Kreus, echtgenoot van May Beggers, in de leeftijd van 74 jaar, Maastricht Marconistraat 10. Eucharistieviering in de parochiekerk van O. L. Vrouw van Lourdes (WVV) op maandag 18 oktober a.s. om 10.30 uur, gevolgd door de crematie in het crematorium te Heeze, Sonnenseweg 120.

† Henri Marrer, echtgenoot van Christina Janssen in de leeftijd van 61 jaar, Heer, Langwaterstraat 40. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden heden zaterdag 16 oktober om 11 in de parochiekerk van St. Petrus Banden te, waarna begrafenis aldaar.

---

†

Plotseling, maar niet onvoorbereid, is heden van ons weggegaan, onze dierbare, zorgzame, handwerkende echtgenoot en vader, onze steeds voor ieder gereedstaande zoon, broer, zwager, oom en neef

Sjef Vrouenraets

echtgenoot van

Lies Laurs

op de leeftijd van 60 jaar.

Mevr. L. Vrouenraets
Ans Vrouenraets
Han Vrouenraets
Familie Vrouenraets
Familie Laurs

Heerlen, 15 oktober 1976
Geerstraat 32.
De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 19 oktober a.s. in de parochiekerk van St. Franciscus van Assisië, Laanderstraat Heerlen, om 14.00 uur, waarna begrafenis op het Algemeen Kerkhof te Imstenrade.
Bijeenkomst in de kerk.
Geen condoleance.
Rozenkransgebed maandagavond om 19.00 uur. Aansluitend eucharistieviering.

---

†

Hierbij delen wij U mede diep geschokt te zijn door het plotselinge overlijden van onze direkteur

de Heer

J. J. Vrouenraets

Wij zullen zijn stimulerende en daadwerkelijke kracht missen.
Heerlen, 15 oktober 1976.
Kloosterkensweg 17.

Leiding en Personeel
Manège de Rousch

---

†

Met grote droefenis geven wij kennis van het plotselinge verlies van onze leider en promotor

Sjef Vrouenraets

Zijn nimmer aflatende verlangen anderen van dienst te kunnen zijn zal ons altijd in gedachten blijven.
Moge zijn inzet en liefde voor vrienden en paarden ons allen tot navolging strekken.

Bestuur en leden
Ruitervereniging Heerlen
en
Amazones en Ruiters van
Manège de Rousch.

Heerlen, 15 oktober 1976.
Kloosterkensweg 17.

KERKRADE

Notaris J. L. Th. OOSTWEGEL

te KERKRADE-WEST

zal op woensdag 20 oktober a.s., des namiddags om 15 uur precies in het Gemeenschapshuis Heilust, Ons Limburgstraat 57 te Kerkrade-West, op grond van artikel 1223 van het Burgerlijk Wetboek

publiek verkopen:
Gemeente Kerkrade:
WOONHUIS

met erf en tuin, staande en gelegen aan de Klein-Graverstraat 160, kadastraal bekend als Gemeente Kerkrade sectie D nummer 8517, groot 6.08 aren.
Indeling: benedenverdieping: trappenhuis, 2 kamers (met tussenschuifdeur), keuken, achterbouw, waarin w.c. en 2 stalletjes, binnenplaatsje, zijgangetje, zij- en achtertuin: 1ste verdieping: 4 slaapkamers; 2de verdieping: 2 zolderkamers en zolder; geheel onderkelderd, geen centrale verwarming.
Betaling van de koopprijs uiterlijk 30 november '76
Aanvaarding: geheel ontruimd en ter vrije beschikking direct na betaling van de koopprijs.
Bezichtiging en nadere informaties in overleg met Notaris J. L. Th. Oostwegel, Kampstraat 110, Kerkrade-West, tel. 045-411945. x

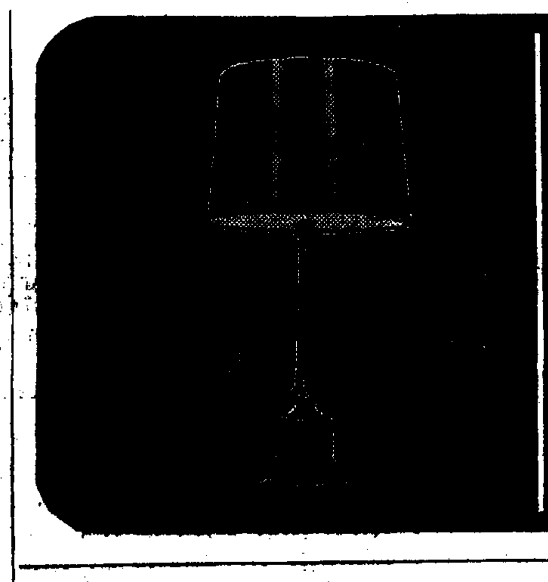
---



A. Widdershoven
arts te Heerlen
afwezig tot 23 oktober
Waarnemers zijn de artsen: Logister, Diederen, Mous, Baillieux en Heiligers.

Afwezig van 16 t.m. 23 okt.
P. Höppener
huisarts
Waarneming de artsen:
W. Bax, F. Duysens,
J. Hobbelen, J. Leenders
en D. Wintgens.





Nieuw!! Nu ook piccolo's schriftelijk opgeven

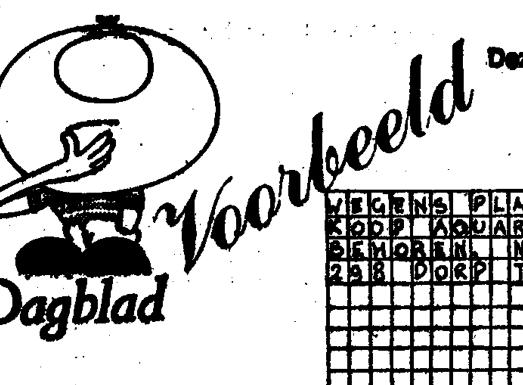
Bespaar 'n hoop geloop en voorkom eventuele wachttijden aan de balie. Geef uw Piccolo's schriftelijk op. Vul onderstaande bon in. Let op het voorbeeld. Achter elk woord een hokje open laten. Voor punten, komma's en andere leestekens dient ook een hokje gebruikt te worden. Naast uw tekst ziet u precies hoeveel u betalen moet.

Sluit een blauwe girobetaalcheque, een groene bankcheque of 'n Eurocheque met het juiste bedrag in. Voor brieven onder nummer betaalt u bij 1x plaatsen een gulden extra, bij meerdere plaatsingen twee gulden.

3 dagen voor plaatsing verzenden aan:

Limburgs Dagblad
Piccolo's
Postbus 14
Heerlen

Telefonisch opgeven is niet mogelijk.



Voorbeeld

Deze piccolo kost:
1 x plaatsen 5,62
3 x plaatsen per week 14,04

WEGENS PLAATSGEBREK TE KOOP AQUARIUM MET TOE- BEHOREN. NIEUWSTRAAT 298 DORP TEL. 22543

plaatsen 1x	3x
4,07	10,19
4,07	10,19
4,07	10,19
5,62	14,04
7,16	17,89
8,69	21,74
10,23	25,58
11,77	29,43
13,31	33,28
14,85	37,13

Rubriek TE KOOP AANGEB.

bon

Prijzen incl. BTW plaatsen

1x	3x
4,07	10,19
4,07	10,19
4,07	10,19
5,62	14,04
7,16	17,89
8,69	21,74
10,23	25,58
11,77	29,43
13,31	33,28
14,85	37,13
EXTRA VOOR BRIEVEN ONDER NUMMER 1,00	2,00

Rubriek .... Straat ....
Plaatsingedatum/data .... Plaats ....
Naam .... Tel. ....

Vergeet niet uw giro-, bank- of Eurocheque (denk aan het nummer op de achterzijde) bij te sluiten. Geen geld en ook geen normale giro- of bankoverschrijvingen a.u.b.).

Heerlense vertaalde Sandokan

HEERLEN - De TROS zendt een nieuwe avonturenserie "Sandokan" uit Deze serie in drie afleveringen speelt zich af in het wonderschone Noord-Borneo en vertelt het verhaal van het verzet van de gelijknamige piraat tegen de Engelse overheersing De in Rome levende Heerlense Hanneke Coppellecchia-Somers, een dochter van de toonkunstenaar Jef Somers, heeft de boeken van Emilio Salgari naar welke de serie verfilmd is vertaald Deze boeken komen binnenkort op de markt in Nederland

Emilio Salgari heeft de avonturen van Sandokan in drie boeken beschreven Twee zijn door Hanneke Somers vertaald Zij verblijft al sinds 1963 in Italië en is momenteel als bibliothecaresse werkzaam in het Nederlands Instituut te Rome.

Sandokan, ook wel de tijger van Maleisië genoemd, vecht niet alleen tegen de Engelsen als goed piraat neemt hij daarbij ook wel eens een Nederlandse koopvaarder te grazen maar bovendien in de liefde En die liefde betreft de dochter van zijn grootse vijand En dat stelt het gebeuren in een heel ander licht Sandokan is een Frans-Italiaans-Duitse coproduktie

De TROS zendt vanavond om 19.30 uur op Nederland 1 de eerste aflevering uit

Limburgse brandweren delen nauwelijks in „extra potje"

Van onze verslaggever

HEERLEN – De Limburgse brandweren zullen voorlopig nauwelijks kunnen profiteren van de 75 miljoen gulden, die de minister van Binnenlandse Zaken tot 1981 wil bijdragen aan regionale brandweren. Van de drie gemeenschappelijke regelingen voor een regionale brandweer die in Limburg bestaan, komen er slechts twee in aanmerking voor een bijdrage: het stadsgewest Roermond en het samenwerkingsorgaan Westelijke Mijnstreek. De regionale brandweer voor het streekgewest Weert valt voorlopig nog buiten de regeling.

De minister van Binnenlandse Zaken vindt, dat in 1981 heel Nederland met regionale brandweren bedekt is. De minister is eveneens van mening dat het rijk daarin financieel zal moeten bijdragen en wil, vooruitlopend op de situatie over vijf jaar, nu al over de brug komen. Dat kan niet via de uitkeringen van het gemeentefonds omdat dan alle gemeenten, ook die nog geen cent hebben uitgegeven voor regionalisatie, ervan meeprofiteren De 75 miljoen mogen alleen daar terecht komen waar al een gemeenschappelijke regeling van de grond gekomen is.

Om voor een bijdrage in aanmerking te komen moet aan een aantal voorwaarden voldaan worden, aan de gemeenschappelijke regeling moeten minstens 5 gemeenten deelnemen; de regeling moet een gebied met minstens 100.000 inwoners bestrijken; de deelnemende brandweerkorpsen (vrijwillig en beroeps) moeten samen minstens 200 man personeel tellen; in dat gebied, dat overeen moet komen met de nieuwe bestuurlijke indeling die de minister voor ogen heeft, moet een centrumgemeente zijn en de regionale brandweer moet door de minister omschreven taken aan kunnen.

De rijksbijdrage is bestemd voor regionaal gebruik bijdrage in de salariskosten van een extra brandweerofficier in de kosten van een regionale alarmcentrale en de bezetting daarvan en in de aanschaf van een crashtender of een verbindingscommandowagen De gemiddeld jaarlijks uit te keren 15 miljoen gulden iets meer dan een gulden per Nederlander is voor de beroepsbrandweren slechts een druppel op een gloeiende plaat.

Kermis Wittem is discrediet

WITTEM – Het rommelt in het Wittemse bij de kermissen van de diverse kerkdorpen. De gemeente blijkt kermisexploitant Scheffers voor ƒ 1100,- de "organisatierechten" van de diverse kermissen te hebben toegespeeld.

Iedere kermisexploitant die zich dus in de diverse dorpen [illegible] hoge bedragen te bedingen en [illegible] geld aan dit "bemiddelingsgebaar" te verdienen Gevolg: De kermissen bloeden dood De exploitanten schrikken terug en de kleine dorpen zien nog nauwelijks een kermisattractie verschijnen "Er is iets grandioos fout" signaleerde raadslid Vluggen De raad vond dat ook en het college van B en W zal de zaak daarom grondig aan een onderzoek onderwerpen

Ruilbeurzen

SITTARD De Nederlandse vereniging „De Verzamelaar" afdeling Limburg houdt in het komend weekeinde de volgende ruilbeurzen.
Op zaterdag 16 oktober is er een ruilbeurs voor alle verzamelobjecten in het gemeenschapshuis Limbrichterveld aan de Eysenhowerstraat in Sittard Deze beurs is geopend vanaf 13 00 uur
Zondag 17 oktober is er van 10.00 tot 17 00 uur een ruilbeurs in het gemeenschapshuis van Born, aan de Prins Bisdomstraat

Bakkers in de prijzen

GELEEN – Op de Limburgse Bakkersdag die woensdag 13 oktober in de Geleense Hanenhof werd gehouden, zijn aan de volgende Limburgse bakkers eerste prijzen uitgereikt:

H G M Brueren, Venlo, M J M. Hendrix Stein, L C J Mingels, Bunde, P M G Rutten, Venlo, A. M. de Groot, Gennep, J Heerschap, Roggel; M. K M van de Munckhof, Venlo; J R. Custers Hoensbroek, R. H. Wijnands Echt, M H M Paulissen, Horst, P W J Peters Venlo, L. G H. Huydts Valkenburg, M J M. Korsten, Weert, W G Th M Bekkers, Schaesberg, J H Vries, Weert, W W Derix Horst, H W M Cardinaals Geleen, P J M van Eyndhoven, Valkenburg, M Knaapen, St.-Geertruid; F J Geurts, Tegelen, W H E C. Grubben, Baexem, Bakkerij Gardeniers BV, Geleen, W G F Stevens, Neerkant, W J C M Schreurs, Tegelen, H J Extra Puth, W J G Wolters, Roermond P A H M Tummers, Geleen, J M Diels Assenray, M L P G. Vossen, Roggel D J Simon, Geleen; R. H Wijnands Echt

Tweede prijzen werden toegekend aan de volgende bakkers:

J H Vries Weert P M G. Snijders, Stramproy B A Smits, Weert, A. P Mies, Echt, W W Derix, Horst; L. M. H Broekmans, Meyel, J H G Diels, Maasniel, F H G van Montfort, Maasbracht L C J Mingels, Bunde; H. G M Brueren, Venlo, T H Diels, Maalbroek, W A J Bekker, Meerssen, A M de Groot Gennep, Bakkerij Gardeniers BV Geleen, M K M van de Munckhof Venlo, H F Peeters, Hoensbroek, J G Extra, Schinnen; Th Janssen-Greven, Heerlen, Fa Wagener Brouwers, Sittard, Heko Brood en Banket BV Kerkrade, H M van de Boorn, Maastricht, J Dreesen, Bocholtz, W G. Th M Bekkers, Schaesberg; J Heerschap Roggel; L. G. H. Huydts, Valkenburg, J P J. Bastiaans, Maastricht, M H M Paulissen, Horst, W A J Bekker, Meerssen; J. M. Hermkens, Sevenum, H. J. Keijsers, Weert, M J M Hendrix, Stein; R. de Groot, Roermond.

Als DACW subsidieert

Nieuw gezicht Laurastraat Eygelshoven

EIJGELSHOVEN – Wanneer de gemeenteraad van Eygelshoven groen licht geeft en de DACW de benodigde financiën fourneert, zal de Laurastraat te Eygelshoven een totaal nieuw aanzien krijgen.

Dat is althans de wens van B en W die van mening zijn dat een verbetering cq reconstructie van die straat dringend gewenst is, gelet op de slechte staat van het wegdek en de te verwachten toename van het verkeer over de Laurastraat die tevens fungeert als doorgangsweg naar het industrieterrein Dentgenbach en toegangsweg is naar de provinciale weg [illegible] aankoop van belendende grondstroken noodzakelijk. Die gronden zijn, uitgezonderd enkele particuliere percelen, eigendom van de Laura en Vereeniging cq diens dochteronderneming Laura Motoren Over de aankoop van die gronden is met de Laura al overeenstemming bereikt.

Inmiddels heeft het gemeentebestuur goede hoop dat van de zijde van de DACW binnen afzienbare tijd soulaas kan worden geboden Informaties daaromtrent leerden B dat het project Laurastraat al in het "werkenbestand" van de DACW is opgenomen.

Boekhouder verdacht van verduistering

NUTH - De 33-jarige boekhouder W uit Sittard is gearresteerd op verduistering van enkele duizenden guldens ten nadele van de aannemer S uit Nuth De verduisteringen zouden dit jaar gepleegd zijn De boekhouder ontkent de verduisteringen De man wordt vandaag aan de officier van justitie voorgeleid.

Kerkraadse klucht

KERKRADE – Vanwege de grote belangstelling voor de Kerkraadse klucht „Hat uur nog e tsimmer vrij" van Hans Stelsmann heeft het bestuur van toneelgroep Excelsior besloten om op Chevremont een extra voorstelling te geven. Die extra voorstelling gaat op zondag 24 oktober om 20 uur in zaal Ehrens, Chevremontstraat 30. Kaarten voor deze voorstelling zijn aan genoemde zaal verkrijgbaar en bij de leden van de amateurtoneelvereniging.

Ruim 90 procent van Limburgers heeft een KVP-burgemeester

DEN HAAG – In Limburg zitten momenteel 95 KVP-burgemeesters, zes VVD'ers, een van de PvdA en een van de PPR

Daarmee heeft de KVP 91,2 procent van de posten, de PvdA 1 procent, de VVD 5,8 procent en de PPR ook 1 procent.
Van het aantal inwoners heeft 2,5 procent een PvdA-burgemeester, 90,4 procent een KVP-burgemeester, 3,8 procent een VVD-burgemeester en 3,3 procent een burgemeester van de PPR. Van de kiezers stemde 49,7 procent op het CDA bij de laatste verkiezingen, 18,6 procent op de PvdA, [illegible] op de PPR.

Dit deelt de minister van Binnenlandse Zaken mee op vragen uit de vaste commissie uit de Tweede Kamer in het voorlopig verslag op de begroting van het departement.

Verhoudingen

Intussen heeft het kabinet er alles aan gedaan om de verhoudingen enigszins te wijzigen Vooral landelijk valt dit op Sinds 11 mei 1973 zijn er drie PvdA-burgemeesters verdwenen, maar 19 erbij gekomen, verdwenen 10 KVP'ers en kwamen er 3 bij, verdwenen 7 VVD'ers en kwamen er 12 bij, verdwenen 7 AR-burgemeesters en kwamen er 11 bij, verdwenen 22 CH-burgemeester en kwamen er 3 bij, verdween 1 PPR-burgemeester en kwamen er 2 bij Ook kwamen er 2 SGP'ers bij en verdwenen er drie van wie de politieke overtuiging niet vast stond
Van de 840 gemeenten in Nederland hebben er thans 151 een PvdA-burgemeester, 337 een van de KVP 89 een van de VVD, 127 van de AR, 2 van D'66, 177 van de CH, 3 van DS'70, 7 van de SGP 3 van de PPR en van vier is de politieke achtergrond onbekend Opvallend is ook dat de drie DS'70-burgemeesters samen nog geen 4000 inwoners hebben en dat de vier burgemeesters „zonder bekende politieke achtergrond" samen bijna 350.000 inwoners hebben

EXAMENS

HEERLEN - Aan de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat te Heerlen slaagde voor het bakkalaureaatsexamen theologie, tweede gedeelte, J A E Storcken s.m.a uit Heerlen, en voor het kandidaatsexamen theologie J M J H Erkens uit Heerlen, E.M.B Pelt-Offermans uit Utrecht en M W H. Steemers-van Winkoop uit Veghel.

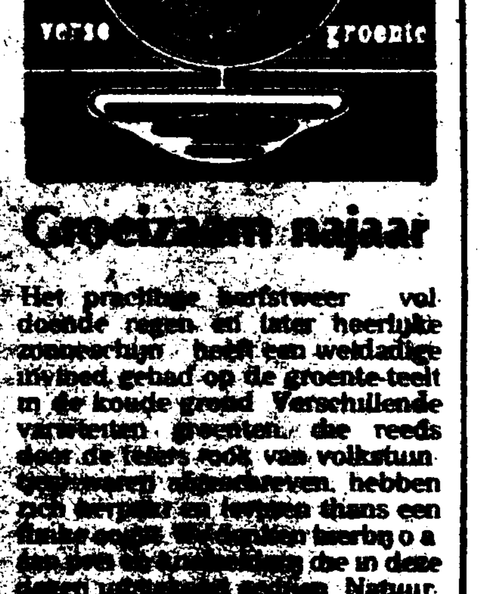
Winnaars puzzel 4

HEERLEN – De gevraagde oplossing van puzzel 4 luidde (in willekeurige volgorde): gummistok – degenstok – stinkstok – wapenstok
De prijzen werden gewonnen door:

Allegro 1100 W H Kat, Gondellaan 48, Zaandam Deco-meubilair ad ƒ 1 000 J Koel, Vierakkers 11 Heiloo, Jos Inden-juwelen ad ƒ 1 000 J W P Nijssen, Vreeswijkstraat 645, Den Haag Grundig-Tv ad ƒ 641. Isid Keesing, Zandbergen FL-E-11, Naarden. Batavus Sprintrace-fiets ad ƒ 555: H.A.J Plasman, Olympiastraat 4, Breda Pfaff-naaimachine ad ƒ 569: J K. de Rijk Boekhout, B van Holthelaan 2, Zeist Allwood doe-het-zelf-pakket van Fetim B V ad ƒ 525 W Gerritse, Jan van Galenl. 13, Uithoorn, AaBe-pakket J Snabel, v Oldenbarneveldtstraat 37, Amsterdam Pinguin Sport Super Skiff-roeimachine: J L. Smit, Valkestein 229, Ede Neveda-pakket No 3176 W K Schühng Baan 426, Gouda No 7436 P Engelsma, Hofwijckstraat 29 3e, Amsterdam No. 7619 M v d Laak de Laat, Europalaan 52, Boxtel Longines-horloge van Jos Inden Fam Tulen, Venneperweg 747, Nieuw-Vennep Salomons-schrijfmachine Ch. Leffers p/a Mols, Sweigerstraat 8, Hoogeveen Fam-stofzuiger: G Dentz, Van Renesseweg 71, Eindhoven Irisette-pakket G. Bosch, Zeestraat 55, Harderwijk: Hooghoudt-pakket: A.J. Moelands, Ringovenstraat 9, Geleen, A.G. de Romijn, Oppenheimerstraat 2, Rotterdam, E.M.L. Sandbergen-Pinault, Lijsterbeslaan 12, Hardenberg **Norma-matras: Fam. Pestel, Vroenstraat 475, Kerkrade.** Martex-fonduepan A Schoonbeek, Fornheselaan 44, Den Dolder Lanker elektrische deken G M Nieuwelink, van Galenlaan 20, Woudenberg Cheque „4=6" ad ƒ 50 J Kentrop, Overzaalstr 4, Amsterdam H Maliepaard, Jachtlaan 41, Ede T Buijzer, Zouwendijk 22, Meerkerk C M Gerritsen, Heinkutenstr 7, Abcoude Remington-koffieapparaat: E Meyer, Diependaalsedijk 60, Maarssen Remington scheerapparaat G Verdoes, Sternstr 19, Hellevoetsluis Remington wekker M Raedts, v Gentlaan 50, Breugel Remington hairstyler P v 't Veld, Vinc v Goghplein 3, Oud-Beijerland Remington ladyshaver L.I.J Bakker Wildbaan 25, Leerdam Jos Inden-groeibriljantring C A [illegible], Schaperstr 6, Apeldoorn [illegible] grammofoonplatenpakket P D de With, de Deel 24, Kamerik Sa[illegible]-pakket M Schrijver, Van Ostadestr 367 hs, Amsterdam F L Herf[illegible], Arnhemsestr weg 4, De Steeg Martex-elektrische-voetenzak J C v.d. Meer, Koninginneweg 6, Bussum J W de Lange, St. Urbanusstr 31, Amstelveen Tiger Plastics-pakket A.J v Ruyven, Paltzerweg 193, Den Dolder **Desiree-kledingbon: M. Deumens, Kerkstraat 7, Schinveld. Edelslager-pakket: M. Ripson, Mgr. van Gilstraat 220, Kerkrade.** Reader's Digest-boek A W E Hemel Heetveld 1, Driebergen-Rijsenburg Kinson-voetbalschoenen: C P Gillissen, Waranda 233, Beverwijk Giemme-autowashandschoen L Petiet, Nieuwstr 18, Hippolytushoef
De prijzen worden binnenkort door de betreffende firma's aan de winnaars toegezonden

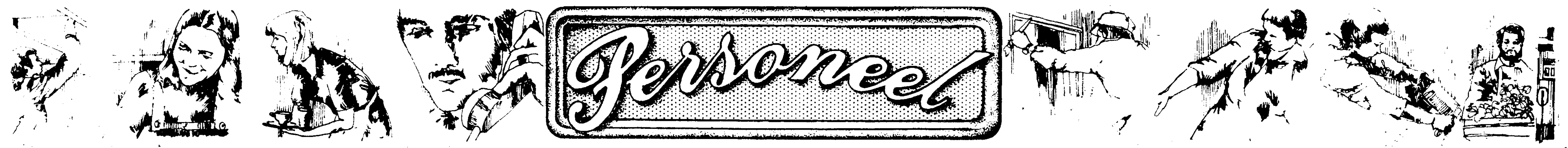
Dorpsplein niet in raad

ULESTRATEN Hoewel burgemeester Corten van Ulestraten vorige week vrijdag verzekerde, dat het uitgewerkte plan voor een Dorpsplein in Ulestraten tijdens de raadsvergadering van gisteravond behandeld zou worden, bleek zulks niet het geval Wél nam de raad kennis van de afwijzing door Gedeputeerde Staten van een begrotingswijziging waarin een krediet van 265 000 gulden beschikbaar werd gesteld voor de aanleg van het Dorpsplein Omdat die begrotingswijziging niet vergezeld van een uitgewerkt plan met tekeningen voor goedkeuring naar G S werd gezonden, werd de klok gisteravond weer enkele maanden teruggedraaid.



Groeizaam najaar

Het prachtige herfstweer voldoende regen en later heerlijke zonneschijn heeft een weldadige invloed gehad op de groente-teelt in de koude grond Verschillende variëteiten groenten, die reeds [illegible] hebben [illegible] thans een [illegible] die in deze dagen [illegible] Natuurlijk is een forse dagelijkse aanvoer van grote invloed op de prijszetting, die in zeer normale banen voor de consument gekomen is. Bij het fruit blijven Cox en Boscoop uitschieters, terwijl de pereprijzen ook van de beste variëteiten slechts moeilijk van de grond komen
Op de eerste veiling van de nieuwe week werd in Grubbenvorst voor andijvie van 40ct 70ct betaald Voor bloemkool van 80ct 117ct (beste kwaliteit) en voor tomaten van ƒ 2.50-ƒ 4.40 per kist van 6 kg De prijzen van de bonen liggen zo wat op gelijke hoogte Voor stamprinsessen werd van ƒ 1.90-ƒ 2.30 betaald Voor Veense snijbonen van ƒ 2. ƒ 2.30 en voor Neckars van ƒ 2 15 ƒ 2.35 Ook de prijzen van de diverse koolsoorten verschillen weinig Rode kool kostte onder de klok van 27ct 40ct Witte kool van 25ct 35ct Savoyekool van 25ct 30ct Spitskool van 25ct 85ct en spruitkool van ƒ 1.06-ƒ 1.30 Knolselderij haalde op de veiling van 42ct 70ct en prei van 70ct 90ct Voor schorseneren wees de klok ƒ 1.20-ƒ 1.30 aan Voor radijs van 25ct 40ct Voor spinazie van 48ct 65ct Bij sla dient onderscheid gemaakt tussen lassla (9ct 30ct) en natuursla (21ct 40ct) per krop
Fruit Bij de appels kosten momenteel Cox van 60ct 105 ct en Boscoop van 45ct 115ct Golden worden betaald met 35ct 60ct en Jonathan met 40ct 60ct Bij de perenvariëteiten werd Doyenné de Comice op de veiling verkocht voor 45ct 65ct.. Conference van 32ct 58ct en Legipont van 30ct 40ct Alles per kg



ZIEKENHUIS „DE GODDELIJKE VOORZIENIGHEID" SITTARD

Op korte termijn hebben wij plaatsingsmogelijkheid voor een

ASSISTENT HOOFD VOEDINGSDIENST

Genoemde functionaris zal o.m. worden belast met

- een aantal administratieve werkzaamheden, zoals het maken van voor calculaties en kostenvergelijkingen in verband met de inkoop van voedingsmiddelen en de exploitatie van de keuken, alsmede het berekenen en verzamelen van jaargegevens,
- de zelfstandige uitvoering van een aantal deeltaken van de voedingsdienst,
- de waarneming van het Hoofd Voedingsdienst voor zover de situatie dit vereist.

Voor deze functie gaan onze gedachten uit naar kandidaten die de opleiding aan de Hogere Hotelschool of de Opleiding Diëtist hebben voltooid. Leeftijd ca. 25 jaar. Ervaring in een soortgelijke functie strekt tot aanbeveling.

Het salaris zal afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring in onderling overleg worden vastgesteld.

Schriftelijke sollicitaties, met vermelding van de functie waarnaar men solliciteert, kunnen worden gericht aan de afdeling Personeelszaken van bovengenoemd ziekenhuis.

Wij zoeken voor onze projecten in Vaals op korte termijn enige

STELLERS EN AFBOUWTIMMERLIEDEN

Overdag kan men zich melden bij onze hoofduitvoerder, de heer Mohren (bouwkeet aan de Ceresstraat), tel. 04454 - 2644; 's avonds na 7 uur: 04755 - 371.

B.V. BOUWBEDRIJF VAN EIJKELENBURG

graafsebaan 109, rosmalen, tel. 04192-9001*

Sügro

GROOTHANDEL IN ZOETWAREN
J. Boers van Gestel b.v.

Indumaweg 7 HELMOND tel. (04920) 38416.

IN, ons bedrijf dat de distributie van **ZOETWAREN** voor een groot deel verzorgt in Oostelijk **ZUID-NEDERLAND;**

IS, een vacature voor een **VERKOOPADVISEUR** in de provincie **LIMBURG** en wel in een bestaand rayon met een pakket vaste afnemers:

Wij, vragen hier de juiste man op de juiste plaats, die zich waar kan maken om dit rayon verder uit te bouwen en die de capaciteiten bezit, dit tegen een prima honorering waar te maken:

Hij, die weet wat deze funktie inhoudt, reeds vakbekwaam is, en de leeftijd heeft van om en nabij 30 jaar, kan met een eigenhandig geschreven brief (die wel uitvoerig moet zijn) naar deze funktie solliciteren.

LID **interchoc**

U.A. VERENIGING GROOTHANDELAREN IN ZOETWAREN NEDERLAND

Engeland, Frankrijk, Duitsland, Oostenrijk, Denemarken, België, Luxemburg

---

NV INDIVERS

is een internationale holding met 18 werkmaatschappijen waarvan er 7 in Nederland zijn gevestigd. Deze bedrijven bewegen zich op het gebied van de metaal-, kunststof- en vliegtuigindustrie.

Voor twee van onze bedrijven in de turbine-divisie, Elbar en Eldim, gevestigd op het industrieterrein te Lomm (Venlo), zoeken wij een

administrateur

Als naaste medewerker van het hoofd Administratie zal hij hem bij diens afwezigheid volledig moeten kunnen vervangen.

Tevens zal hij een aantal taken zelfstandig moeten uitoefenen.

Hij zal verantwoordelijk zijn voor o.a.

— loon- en salarisadministratie
— debiteuren- en crediteurenadministratie
— bedrijfsadministratie

Vereisten.

— MBA-opleiding (bij voorkeur studerend voor SPD)
— ervaring in een soortgelijke functie
— bekendheid met automatisering
— leeftijd 25-30 jaar.

Huisvesting zal geen probleem opleveren.

Sollicitaties te richten aan nv Indivers, Industrieterrein Lomm, Arcen & Velden, t.a.v. de Personnel Manager.

ZIEKENHUIS VERPLEEGTEHUIS ST. GREGORIUS 'SCHUTTERSHOF' BRUNSSUM

Het St. Gregorius Ziekenhuis te Brunssum vraagt een:

COÖRDINEREND HOOFD/ WAARNEMEND HOOFD VERPLEGINGSDIENST

Zijn/haar taakgebied omvat:

- supervisie over het algemene beleid van 2 gecombineerde afdelingen.
- vervanging van het hoofd verplegingsdienst bij diens afwezigheid.
- het uitvoeren van deeltaken binnen de algemene organisatie van de verplegingsdienst.
- in samenwerking met het hoofd van dienst moderne ontwikkelingen op verpleegkundig gebied toepasbaar te maken.

Onder de verplegingsdienst ressorteert het volgende:

- acht algemene verpleegafdelingen (waaronder psychiatrie).
- een intensive - coronairy care afdeling.
- operatiekamer, anaesthesie en centrale sterilisatie.
- zusterroepcentrale.
- arbeids- en bezigheidstherapie.

Van de kandidaat wordt verwacht dat zij/hij aan onderstaande eisen kan voldoen:

- grote ervaring op verpleegkundig gebied.
- diploma ziekenverpleging A en B.
- ervaring in een leidinggevende functie.
- kadercursus of Hogere School voor Verplegenden of management-cursus met goed gevolg te hebben doorlopen.

De bereidheid om mee te werken aan een psychologisch onderzoek dient aanwezig te zijn.

Salaris en andere arbeidsvoorwaarden zijn nader overeen te komen.

Nadere informatie is verkrijgbaar bij de heer J. J. Möderscheim, hoofd verplegingsdienst, tel. 045 - 250666 toestel 327.

Schriftelijke sollicitaties kan men richten aan het hoofd personeelszaken, St. Gregoriusziekenhuis, Kochstraat 2, Brunssum, tel. 045 - 250666.

GEMEENTE SUSTEREN

Op de afdeling algemene zaken ter gemeentesekretarie kan worden geplaatst:

jong energiek medewerker

die als leerling-ambtenaar op genoemde afdeling bij een aantal werkzaamheden zal worden betrokken. De afdeling is o.a. belast met de ruimtelijke ordening, grond- en pachtzaken, en uitvoering diverse wetten etc.

Eisen: middelbare schoolopleiding en zo mogelijk studerende voor het diploma GA I.

Salaris afhankelijk van leeftijd en ervaring. Salarisgrens *f* 1.839,-

De gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing. Een psychologisch en/of grafologisch onderzoek maakt deel uit van de selektieprocedure.

Eigenhandig geschreven sollicitaties met uitvoerige inlichtingen binnen 14 dagen na het verschijnen van dit blad te zenden aan burgemeester en wethouders.

Chauffeur gevraagd

voor Duitsland - Italië

Hese Transporten

Clara Feystraat 29 Simpelveld tel. 04442-2451

Melden vanaf maandag 10 uur.

Architektenbureau G. J. W. Snelder, architekt B.N.A. vraagt voor spoedige indiensttreding, ter uitbreiding van het toezicht bij de nieuwbouw van het C.B.S.-kantoor te Heerlen, een tweede

ERVAREN OPZICHTER

die, onder leiding van een hoofdopzichter, belast zal worden met het dagelijks toezicht.

De kandidaten dienen aan de volgende voorwaarden te voldoen:

- opleiding op H.T.S.-niveau;
- meerdere jaren ervaring in de utiliteitsbouw;
- leeftijd tot 30 jaar;
- woonachtig in de omgeving van Heerlen.

De aanstelling zal geschieden overeenkomstig de bepalingen van de C.A.O voor personeel in dienst van architektenbureaux.

De salariëring is mede afhankelijk van leeftijd en ervaring.

Zij, die menen voor deze functie in aanmerking te komen, worden uitgenodigd hun uitvoerige, schriftelijke sollicitatie te zenden naar:

Architektenbureau G. J. W. Snelder,
Bredestraat 25, Postbus 362,
MAASTRICHT.

---

de rijksoverheid vraagt

adjunct-directeur (mnl./vrl.)

vac. nr. 6-5907/1172

voor het Ministerie van Verkeer en Waterstaat
t.b.v. de Directie Verkeersveiligheid, Dienst Verkeersongevallenregistratie (VOR)

Taak: naast leiding geven aan de dienst richting geven aan de opzet en supervisie over de uitvoering van werkzaamheden, die door de afdelingen van de VOR moeten worden verricht. De functionaris heeft o.m. verantwoording voor het aanpassen van bedrijfsmethodieken aan de zich op het terrein van de VOR voordoende ontwikkelingen; opstellen van taakafbakening en verantwoordelijkheden/bevoegdheden van de afdelings- en bureauhoofden; behandelen van zaken die uitgaan boven de competentie van de afdelings- en bureauhoofden en/of die coördinatie behoeven; plegen van overleg met verschillende directies van het ministerie en andere departementen. Overleg plegen over het te voeren beleid, uitbrengen van adviezen aan de directeur Verkeersveiligheid m.b.t. principiële zaken en onderwerpen die in de diverse overlegstructuren aan de orde worden gesteld alsmede de daarbij in te nemen standpunten, aan te brengen wijzigingen enz. Dit overleg is o.a. noodzakelijk i.v.m. het optreden als plaatsvervanger van de directeur VOR en het functioneren als informatiebron en adviseur van de directeur

Vereist: voltooide universitaire opleiding b.v.k. jurist met bedrijfseconomische ervaring of econoom met juridische ervaring.

Standplaats: Heerlen.

Salaris: afhankelijk van leeftijd en ervaring max. f 5217,- per maand.

medewerker projectadviseur (mnl./vrl.)

vac. nr. 6-5908/1172

voor het Ministerie van Verkeer en Waterstaat
t.b.v. de Directie Verkeersveiligheid, Dienst Verkeersongevallenregistratie

Taak: ondersteunende en initiërende werkzaamheden t.b.v. de geautomatiseerde registratie van de dienst; voorstellen doen m.b.t. efficiency van het verkeersongevallenregistratiesysteem; bijdragen leveren aan de evaluatie van alternatieve systeemopzetten; aan de hand van modellen knelpunten in deze alternatieven aangeven, berekeningen maken van de te verwachten responstijden; werkzaamheden m.b.t. de beveiliging van het systeem; overzien welke consequenties gebruikerseisen en de inhoud van de hulpbestanden hebben op de efficiency van de diverse alternatieven; het ontwikkelen van algorithmen, welke geautomatiseerd gebruik maken van de informatie uit de hulpbestanden.

Vereist: doctoraal examen wiskunde of elektrotechniek (afstudeerrichting informatica).
Ca. 5 jaar automatiseringservaring

Standplaats: Heerlen.

Salaris: afhankelijk van leeftijd en ervaring max. f 3819,- per maand.

medewerker externe contacten (mnl./vrl.)

vac. nr. 6-5892/1172

voor het Ministerie van Verkeer en Waterstaat
t.b.v. de Directie Verkeersveiligheid, Dienst Verkeersongevallenregistratie

De Dienst Verkeersongevallenregistratie beoogt door middel van het gecoördineerd verzamelen van gegevens betreffende verkeersongelukken die informatie te verstrekken, welke noodzakelijk is voor een goed beleid op het gebied van de verkeersveiligheid.

Taak: leggen van contacten met nieuwe afnemers; voorlichten van deze afnemers m.b.t. de taak van de dienst en de toepassingsmogelijkheden van haar gegevens. Op grond van een informatieanalyse wensen van afnemers uitwerken in concrete voorstellen, in samenwerking met de systeemontwerpers, voor het opstellen van een gedetailleerd systeemontwerp. Onderhouden van bestaande contacten teneinde een optimaal produkt aan de afnemers te kunnen blijven leveren (nazorg en evaluatie).

Vereist: diploma HTS-bedrijfskunde

Standplaats: Heerlen

Salaris: afhankelijk van leeftijd en ervaring max. f 2952,- per maand. Promotiemogelijkheid tot max. f 3410,- per maand aanwezig

Bovengenoemde salarissen zijn exclusief een toeslag van max. f 30,- per maand en 7,8% vakantie-uitkering.

Schriftelijke sollicitaties, onder het bij de gewenste functie vermelde vacaturenummer (in linkerbovenhoek van brief en enveloppe en voor elke vacature een afzonderlijke brief), zenden aan de Rijks Psychologische Dienst, Prins Mauritslaan 1, 's-Gravenhage.

VAN BANNING B.V. te Sittard

vraagt een

econoom-staffunctionaris

Het betreft een nieuwe functie in een bloeiend produktie- en handelsbedrijf van veelsoortige decoratieprodukten met als marktgebied industrie en groothandel E.E.G. Door de toeneming van de interne werkzaamheden evenals de verkoopmogelijkheden ontstaat de noodzaak tot rationaliseren en versterking van het management.

De gevraagde functionaris zal na een ruime inwerkperiode de directie dienen bij te staan in de organisatorische en economische beleidsbepaling. Voorts zal hij, bij gebruikmaking van de marketing- en produktiegegevens, een effectieve produktieplanning dienen te realiseren. Ten slotte zullen de budgettering en de interne verslaggeving met medewerking o.m. van de administrateur en zijn dienst aan zijn zorg worden toevertrouwd.

Belangstellenden voor bovengenoemde functie, die een bedrijfskundige en/of economische opleiding hebben voltooid en op grond van het bovenstaande menen in aanmerking te komen, gelieven te solliciteren.

Leeftijd circa 30 jaar.

Schriftelijke sollicitaties met 2 pasfoto's en curriculum vitae worden vertrouwelijk behandeld door en ingewacht aan het adres van het

Adviesbureau Dr. Joseph L. Herold B.V., St. Lambertuslaan 9, Maastricht. Tel. 043-14547

St. jozefziekenhuis kerkrade

Wij hebben op korte termijn plaatsingsmogelijkheden voor een

VERLOSKUNDIGE

Zij zal binnen afzienbare tijd het Hoofd van de afdeling Verloskunde moeten opvolgen.

Voor deze funktie is vereist:

- enige ervaring;
- het bezit van het diploma Ziekenverpleging A en Verloskunde
- leidinggevende en organisatorische capaciteiten.

De salariëring van deze funktie is afhankelijk van opleiding en ervaring. Overigens zullen de arbeidsvoorwaarden van de Nationale Ziekenhuisraad en t.z.t. van de CAO voor het Ziekenhuiswezen van toepassing zijn.

Belangstellenden worden verzocht hun schriftelijke sollicitaties te richten aan de afdeling personeelszaken van het St.-Jozefziekenhuis, Wijngracht 45 te Kerkrade.

---

mosa mosa porselein- en tegelfabrieken b.v. maastricht

een gerenommeerd bedrijf, dat zich toelegt op de fabrikage van porselein, wand- en vloertegels, vraagt voor diverse afdelingen weer

MANNELIJKE PRODUCTIE-MEDEWERKERS

(vanaf 18 jaar)

De werkzaamheden worden verricht in dagdienst (van 8.00 uur tot 16.30 uur) of in twee-ploegendienst, zonder zaterdag (van 6.00 uur tot 14.00 uur en van 14.00 uur tot 22.00 uur).

Naast een aantrekkelijk maandsalaris zijn er diverse andere voorzieningen zoals:

+ **20 betaalde verlofdagen**
+ **8% vakantietoeslag**
+ **4% eindejaarsuitkering**
+ **gratis bedrijfsvervoer**
+ **gunstige spaarregeling**

Heeft U interesse, kom dan eens praten met de heer van Cleef, afd. personeelszaken, Meerssenerweg 358, Maastricht (bij voorkeur tussen 9.00 en 12.00 uur). U kunt ook telefonisch een afspraak maken: 043-843444 toestel 133.

STEUNT DE GEHANDICAPTEN

★ WEEKPRIJZEN ★

Een MARINA COUPÉ 1.3, een ruime, zuinige wagen die zowel voor het gezin als voor zakelijk gebruik zeer geschikt is. Prijs *f* 10.990,-, een geschenk van British Leyland, Nederland Gouda.

Voor *f* 1000,– juwelen naar keuze, 'n geschenk van JOS INDEN, Kalverstraat 51, Amsterdam, en WILFRED KROOK B.V., P.C. Hooftstraat 102, Amsterdam.

Voor *f* 1000,– DECO-meubilair naar keuze uit het DECO FOST-LINE systeem, geschonken door en uit te zoeken bij DECO B.V., Varsseveld.

Een „allround" GRUNDIG-portable T.V., Exclusiv 1452, met 36 cm beeldbuis, waarde *f* 641,–, een geschenk van GRUNDIG NEDERLAND B.V., Amsterdam.

Een BATAVUS Cambridge-rijwiel met allure; vlinderlicht lopend en gemonteerd met zorgvuldig geselecteerde onderdelen van wereldfaam. Prijs *f* 594,-, een geschenk van BATAVUS INTERCYCLE B.V., Heerenveen.

Een PFAFF lichtgewicht huishoudnaaimachine type 204, waarde *f*. 569.-, een geschenk van PFAFF BENELUX B.V., Amsterdam.

Een ALLWOOD houten doe-het-zelf betimmering voor wand, vloer of plafond, geschikt voor elke ruimte. Waarde *f* 525,–, een geschenk van FETIM B.V., Rigakade 1, Amsterdam.

Een roeimachine SUPER SKIFF, bijzonder goed voor lijn en spieren. Waarde *f* 499,-, een geschenk van PINGUIN SPORTS, Den Haag.

Voorts zijn er nog de volgende prijzen:

Een slaapkamerpakket AaBe wollen dekens, wollen plaids, spreien of gor-

AaBe

dijnstoffen ter waarde van *f* 500,–, geschonken door de KON. AaBe FABRIEKEN B.V., Tilburg.

Een NORMA FOAM ELITE matras (90 x 190 cm) met extra Diolen Afdekking, waarde ca. *f* 230.-, een geschenk van de Norma-matrassenfabriek B.V., Boxmeer.

Een groeibriljantring ter waarde van *f* 150, een geschenk van

Jos Inden juweliers

Kalverstraat 51
Amsterdam

en Wilfred Krook B.V., P.C. Hooftstraat 102, Amsterdam.

Een LONGINES horloge ter waarde van *f* 400,–, geschonken door JOS INDEN, juweliers, Kalverstraat 51, Amsterdam en WILFRED KROOK B.V., P.C. Hooftstraat 102, Amsterdam.

Een SALOMONS Triumph Portable schrijfmachine Tippa S prijs *f* 360,–, een geschenk van de N.V. v/h Firma F. W. SALOMONS Driebergen.

Een FAM-stofzuiger type FB-761 met opbergcassette en roterende slangkoppeling, grote stofinhoud, prijs *f* 335,–, een geschenk van de VERENIGDE FAM FABRIEKEN B.V., Maarssen.

Een MARTEX-NIGRO elektrische fonduepan. Geen walmend of rondspattend vet meer. Waarde *f* 169,–, een geschenk van MARTEX B.V., Haarlem.

Een REMINGTON Automatisch koffiezetapparaat De Luxe, voorzien van een zogenaamde gesloten filter, zodat het aroma in de koffie bewaard blijft, goed [illegible] koffie, waarde *f* 152.-, een geschenk van SPERRY REMINGTON, Amsterdam.

Een LINKER eenpersoons elektrische deken, prijs *f* 150,–, geschonken door LINKER LISSE.

DRIE PRIJZEN: Een HOOGHOUDT-pakket, bevattende: 36-delig Bistro glasservies, een kabinetje met 6 onder-

Hooghoudt
dubbelzachte jonge
Hooghoudt dubbele graan jenever

zetters, Hooghoudt dubbele graanjenever, Vieux Extra Mild, Kalmoes Berenburg en Bessenjenever, waarde *f* 100,–, een geschenk van Distilleerderijen-Wijnhandel HOOGHOUDT B.V., Groningen.

Een REMINGTON Quartz-gestuurde precisie-repeteerwekker, prijs *f* 91.- een geschenk van SPERRY REMINGTON, Amsterdam.

Een pakket grammofoonplaten ter waarde van *f* 150,– een geschenk van EMI HOLLAND B.V., Haarlem.

Een roeimachine SUPER SKIFF, bijzonder goed voor lijn en spieren. Waarde *f* 499,–, een geschenk van PINGUIN SPORTS, Den Haag.

Een compleet NEVEDA knit-en-klaar-pakket no. 3176 om zelf een prachtig tapijt te knopen (115x170cm); voorbe-

Neveda WOL
superieur in kwaliteit en kleur

schilderd stramien, knoopnaald en 100% zuivere smyrnawol. Prijs *f* 450,–, geschonken door de LEIDSCHE WOLSPINNERIJ, Leiden.

Een READER'S DIGEST boek: TWEE MILJOEN JAREN BESCHAVING. Het boek geeft een uniek beeld van denken en doen van de mensheid van holbewoner tot ruimtevaarder. Prijs *f* 74,90, een geschenk van Uitgeversmy. THE READER'S DIGEST, Amsterdam.

Voor het kansspel van deze puzzelactie heeft de staatssecretaris van Justitie op 13 juli 1976 aan de Vereniging AVO-Nederland te Amsterdam vergunning verleend onder nr. L.O. 760/012/036.

DE HANDIGE MINI 1000



De MINI 1000 van British Leyland vindt men overal: in de stad handig te parkeren en op de snelweg een vinnig wagentje dat menige grote broer het nakijken geeft. Handig en sportief voor de jeugd en zeer zuinig in benzineverbruik. De MINI 1000 kost *f* 8.190,– en is een van de vele prijzen die te winnen zijn in onze puzzelactie ten bate van gehandicapten.

Inlichtingen

Indien U over deze puzzelactie bepaalde inlichtingen wenst, stel u dan telefonisch in verbinding met 04490-2716.

Een NEVEDA Soedan pakket no. 7435. Alles wat nodig is, verpakt in een mooie doos; voorbeschilderd stramien, voldoende Soedanwol, Soedanlatje, naald en een duidelijke handleiding; maat 35x85 cm. Prijs *f* 65,–, een geschenk van de LEIDSCHE WOLSPINNERIJ, Leiden.

Een REMINGTON Ladyshaver in een charmante vormgeving, onthaart zacht en snel. Prijs *f* 60.50, een geschenk van SPERRY REMINGTON, Amsterdam.

Een paar GOLD CUP voetbalschoenen ter waarde van *f* 40,–, een geschenk van KINSON B.V., Amsterdam.

Een IRISETTE-pakket (warme donsdeken met lakenovertrek), waarde

irisette®

f 300,–, geschonken door IRISETTE NEDERLAND B.V., Voorthuizen.

Een REMINGTON hairstyler, [illegible] complete hairstylingset. Prijs [illegible] en geschonken door SPERRY REMINGTON, Amsterdam.

Een NEVEDA pakket nr. 7619 om een prachtig wandkleed te weven zonder weefgetouw; met de speciale bijgeleverde weefnaald moeiteloos te maken. Voldoende Soedanwol en een duidelijke patroonbeschrijving Maat ca. 50x75 cm Prijs *f* 40,–, een geschenk van de LEIDSCHE WOLSPINNERIJ, Leiden.

TWEE PRIJZEN: Een MARTEX voetenzak met een elektrisch kussen dat apart als verwarmingskussen kan dienst doen. Waarde *f* 64,–, een geschenk van MARTEX B.V., Haarlem.

Een cadeaubon van *f* 100,– voor aankoop van kleding bij en geschonken

MODEHUIS désirée

door MODEHUIS, Postjesweg 106, Amsterdam; Westzijde 76, Zaandam.

Een GIEMME auto-washandschoen, gevoerd met rubber. prijs *f* 13.95, een



geschenk van de firma G. VAN AMERSFOORT, Zeist.

Een handig pakket plastic hulpjes in de huishouding, o.a. maatbeker, flesopener, luxe vleeswarendoos, badkamerar-

tiger products

tikelen, enz., waarde *f* 100,– een geschenk van PLASTIC VARIA B.V., Geldrop.

Een REMINGTON RADIAAL scheerapparaat met drie scheerkoppen in „contourvorm" ter waarde van *f* 152.-, een geschenk van SPERRY REMINGTON, Amsterdam.

TWEE PRIJZEN: Een pakket SATINO SANITAIRE PAPIERWAREN, MET

SATINO

ALS EXTRA 2 badhanddoeken, waarde *f* 65,–, een geschenk van PAPIERFABRIEK GEBR. VAN HOUTUM B.V., Swalmen (L.).

Een pakket vlees van de EDELSLAGER ter waarde van *f* 100,– een geschenk van de EDELSLAGER CENTRALE B.V., Tilburg.

VIER PRIJZEN: een cheque ter waarde van *f* 50,–, geschonken door de

4=6
supermarkten en zelfbedieningsbedrijven
levensmiddelen van de bovenste plank

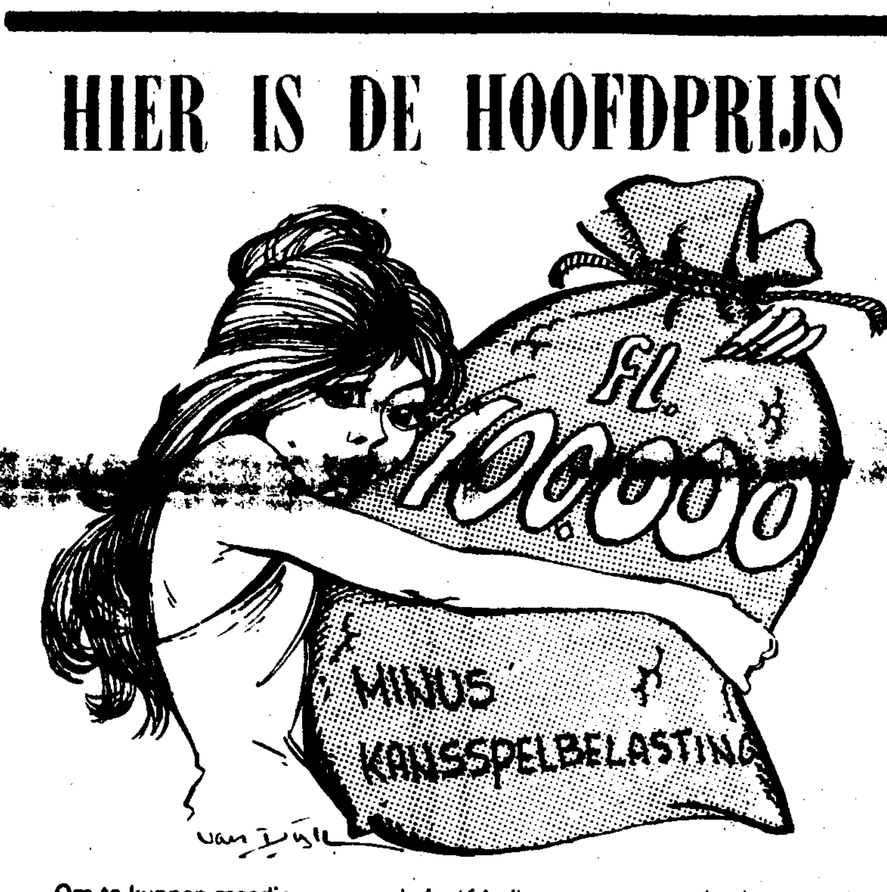
GIFTEN

Als u niet mee... en toch iets wilt doen voor gehandicapten, diabetici of multiple sclerosepatiënten, dan kan dat ook: stort uw bijdrage dan als volgt:
Puzzelactie
Limburgs Dagblad
Postgiro 601530

Alleen zó inzenden

Oplossingen moeten worden ingezonden per briefkaart of per giro en dienen uiterlijk tien dagen na verschijning van de puzzelopgave in ons bezit te zijn.
Oplossingen die later binnenkomen doen niet mee aan de prijstrekking die wordt verricht door notaris N. M. Posch te Amsterdam.
Om te kunnen meedingen naar de uitgeloofde prijzen moet op de briefkaart naast het gewone porto ten minste één gulden en vijfentwintig cent (*f* 1,25) extra aan geldige Nederlandse postzegels zijn geplakt of per giro ten minste één gulden en vijfentwintig cent (*f* 1,25) zijn overgemaakt.
De opbrengst zal worden aangewend voor de Vereniging AVO-Nederland welke zich ten doel stelt het algemeen welzijn van alle mindervaliden te bevorderen alsmede voor de Diabetes Vereniging Nederland en de Nederlandse Multiple Sclerose Stichting.
Men mag zoveel oplossingen [illegible] meer oplossingen men inzendt, hoe meer kans men heeft op een prijs en des te meer komt er ten goede aan het doel van deze actie. Iedereen mag aan deze actie meedoen, men behoeft dus geen abonnee te zijn.
De oplossingen van alle 26 puzzels zijn gedeponeerd bij notaris N. M. Posch te Amsterdam en deze oplossingen alsmede het daarin voorkomende aantal letters O zijn bindend.

HIER IS DE HOOFDPRIJS



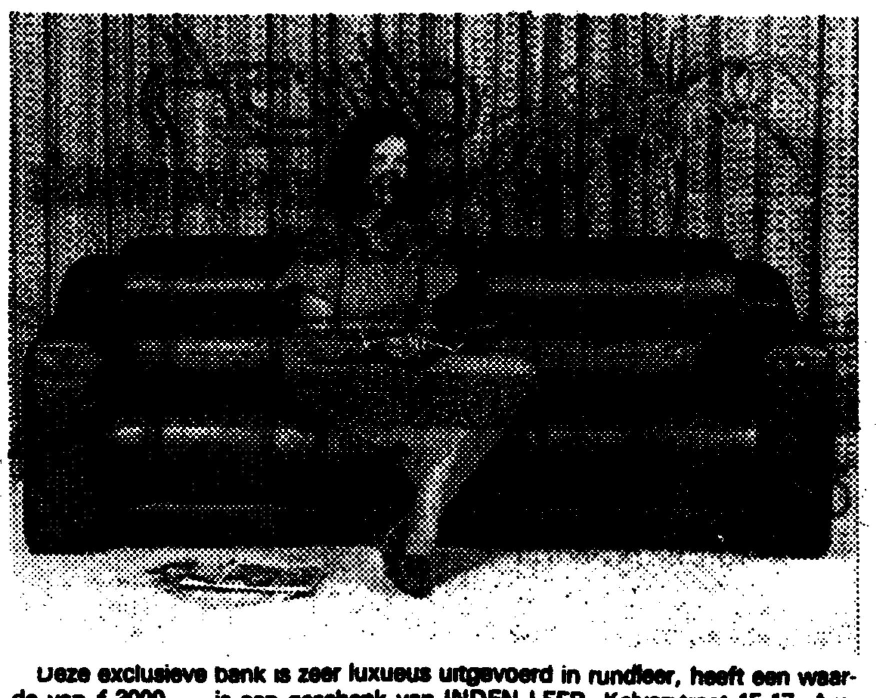
Om te kunnen meedingen naar de hoofdprijs van onze puzzelactie, een geldsom van *f* 100.000 (minus kansspelbelasting), zendt men niet alleen elke week trouw in, maar telt men tevens de letters O uit alle 26 puzzeldigrammen. Dit aantal moet n.l. bij de oplossing van puzzel 26 worden ingezonden.

Met AIR MALTA naar Malta



Een van de extra-prijzen te winnen in onze puzzelactie ten bate van gehandicapten is een vliegreis voor twee personen met AIR MALTA naar Malta voor veertien dagen. Verblijf in een zeer luxueus hotel op basis van pension. Waarde *f* 3.800,–, 'n cheque van *f* 1.000,– zal de vakantiestemming nog verhogen.

Luxueuze INDEN-bank



Deze exclusieve bank is zeer luxueus uitgevoerd in rundleer, heeft een waarde van *f* 3000,–, is een geschenk van INDEN LEER, Kalverstraat 15-17, Amsterdam, en te winnen in onze puzzelactie ten bate van gehandicapten.

EXTRA-PRIJZEN

Iedereen die een goede oplossing inzendt van puzzel 26 met of zonder het juiste aantal letters O, dingt mee naar de volgende prijzen:

Een PRINCESS 1800 DL ter waarde van *f* 16.150,–. Een zeer luxueuze wagen, geschonken door BRITISH LEYLAND NEDERLAND B.V., Gouda.

Vliegreis voor twee personen: met AIR MALTA naar Malta voor veertien dagen. Verblijf in een zeer luxueus hotel op basis van vol pension. Waarde *f* 3.800,–; een cheque van *f* 1.000,– zal de zaak completeren.

Een beleggingsrekening van 6 maanden ter waarde van duizend gulden, een geschenk van F. VAN LANSCHOT; Bankiers, Den Bosch, Amsterdam, Rotterdam, Den Haag, Eindhoven, Nijmegen, Tilburg, Breda, Roosendaal.

Een beleggingsrekening van 6 maanden ter waarde van vijfhonderd gulden, een geschenk van F. VAN LANSCHOT, Bankiers, Den Bosch, Amsterdam, Rotterdam, Den Haag, Eindhoven, Nijmegen, Tilburg, Breda, Roosendaal.

Puzzelcompetitie No. 6

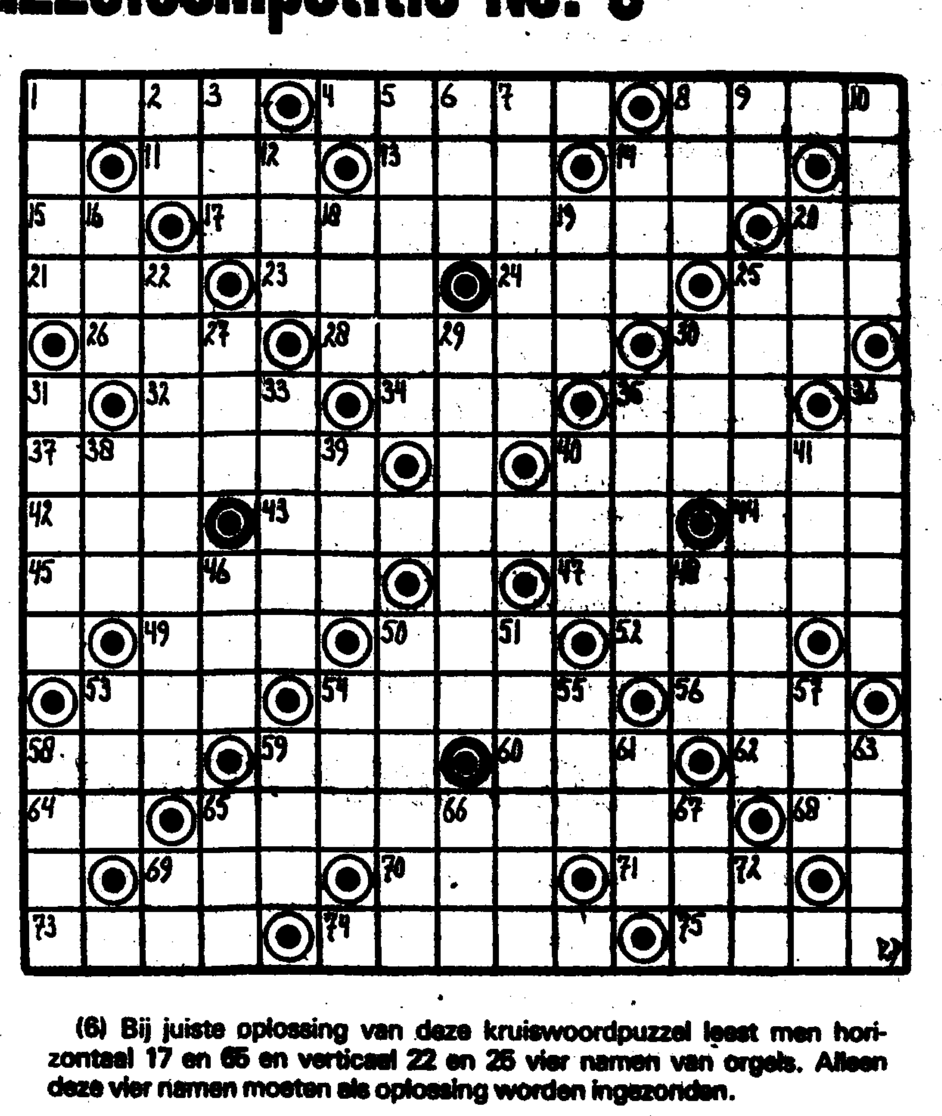
Men kan meedoen per giro of per briefkaart. Per giro is veel voordeliger. Schrijf de oplossing op het Postgirobiljet onder „Mededelingen" en schrijf ten minste één gulden en vijfentwintig cent over op:

Puzzelactie
Limburgs Dagblad
Postgiro 601530
Postbus 300
Sittard

Géén girobetaalkaarten gebruiken! Meedoen per briefkaart (niet per brief) gaat zo: schrijf de oplossing op de adreszijde (de kant van de postzegel dus), plak boven de gewone frankering ten minste één gulden en vijfentwintig cent extra en adresseer aldus:

Puzzelactie
Limburgs Dagblad
Postbus 300
Sittard

Om te kunnen meedingen naar de hoofdprijs van de laatste puzzel (no. 26) moet bij de oplossing van deze puzzel tevens worden opgegeven het totaal aantal letters O uit alle 26 puzzeldiagrammen. Men telle de letters O dus zeer nauwgezet en men beware voor alle zekerheid de ingevulde puzzeldiagrammen zorgvuldig.



(6) Bij juiste oplossing van deze kruiswoordpuzzel leest men horizontaal 17 en 65 en verticaal 22 en 25 vier namen van orgels. Alleen deze vier namen moeten als oplossing worden ingezonden.

HORIZONTAAL:
1 steenmassa
4 kaartenboek
8 tabel
11 gelofte
13 Europeaan
14 inwendig leeg
15 afkorting vóór jaartal
17 muziekinstrument
20 Post Scriptum (afk.)
21 beroep
23 woonboot
24 boom
25 armoedig huisje
26 voorzetsel
28 graansoort
30 soort diploma, dikzak
32 lijst van rechtszaken
34 fatsoenlijk
35 scheepsgerei
37 bezinning
40 zending, opdracht
42 soort papegaai
43 roemgeluid
44 gedicht
45 oprecht
47 treinkade
49 speculatie
50 produkt van schaap
52 bijwoord
53 teer
54 drinkgerei
56 mal
58 rasp
59 speelgoed
60 tijdmaat
62 plooisel
64 voorzetsel
65 muziekinstrument
68 kledingstuk
69 onb. v.n.woord
70 oude maat
71 honingdrank
73 schram
74 Franse rivier
75 atletiekbond (afk.)

VERTICAAL:
1 treffend
2 bijwoord van graad
3 tennisterm
5 machineschrijven
6 pausennaam
7 soort vonnis
8 praat
9 vluchtig
10 soort examen
12 gauw
14 afscheiding
16 onintelligent
18 zeer
19 zwarte steen
20 vaas
22 muziekinstrument
25 muziekinstrument
27 dicht
29 gymnastiekwerktuig
30 vervoermiddel
31 insekt
33 onfraai
35 tijd opnemen
36 vreemde taal
38 onderwijzing
39 kledingstuk
40 klap
41 hulptaal
46 haarbundel
48 vis
50 spoedig
51 venten
53 buis
54 bekeuring
55 lichaamsdeel
57 hoofd
58 eetgerei
59 gewicht
61 belemmering
63 sieraad
65 snijwerktuig
66 deel van kopje
67 Nederl. rivier
69 familielid
72 voegwoord



ZIEKENHUIS „DE GODDELIJKE VOORZIENIGHEID" SITTARD

heeft plaatsingsmogelijkheid voor een

medewerker pathologisch-anatomisch laboratorium

Genoemde functionaris zal o.m. worden belast met eenvoudige laboratoriumwerkzaamheden en het verlenen van assistentie bij te verrichten secties. De werkzaamheden worden normaliter in dagdienst verricht. Incidenteel, in het kader van spoedeisende werkzaamheden, kan echter buiten de dagdiensturen een beroep worden gedaan op betreffende functionaris.

Voor deze functie gaan onze gedachten uit naar kandidaten die in het bezit zijn van het diploma MAVO (of vergelijkbare opleiding) en die beschikken over een behoorlijke handvaardigheid.

Schriftelijke sollicitaties, met vermelding van de functie waarnaar men solliciteert, kunnen worden gericht aan de afdeling Personeelszaken van bovengenoemd ziekenhuis"

DEMY bv

STAALBOUW - APPARATENBOUW
GELUIDSISOLATIE

ERVAREN TYPISTE

Onze gedachten gaan uit naar een enthousiaste en intelligente kracht.
Tevens is voor deze funktie vereist een grote mate van zelfstandigheid en een goede beheersing van de Duitse en Engelse taal.

Sollicitaties: Rijksweg Noord 250, Geleen. Telefoon: 04490-1881.

ZIEKENHUIS „DE GODDELIJKE VOORZIENIGHEID" SITTARD

Ten behoeve van het Verpleeghuis St. Agnetenberg te Sittard (3 afdelingen: 65 bedden), waarvan de medewerkers een dienstverband hebben met bovengenoemd ziekenhuis, hebben wij plaatsingsmogelijkheid voor een

wnd. hoofdverpleegkundige

Onze gedachten gaan uit naar kandidaten die in het bezit zijn van het diploma Ziekenverpleging-A en die beschikken over enige jaren ervaring als verpleegkundige.

Het salaris zal afhankelijk van leeftijd en ervaring in onderling overleg worden vastgesteld.

Nadere inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij het Hoofd Verplegingsdienst van de Verpleegkliniek (tel. 04490-5950, toestel 135).

Schriftelijke sollicitaties, met vermelding van de functie waarnaar men solliciteert, kunnen worden gericht aan het Hoofd Personeelszaken van het Ziekenhuis „De Goddelijke Voorzienigheid" te Sittard."

Dun & Bradstreet B.V.

is het grootste adviesbureau ter wereld op het gebied van kredietverstrekking. Van de 240 kantoren zijn er 5 in Nederland gevestigd. D-B verstrekt informatie over de kredietwaardigheid van bedrijven en heeft tevens een afdeling die bemiddelt bij het incasseren van achterstallige vorderingen.

Ter versterking van onze afdeling Verkoop zoeken wij voor het rayon Limburg een

vertegenwoordiger

Deze man gaat de kontakten onderhouden met onze relaties en zich aktief bezighouden met de introduktie van ons dienstenpakket bij bedrijven die nog niet tot onze relatiekring behoren. Als regel zal hij deze vooraf zorgvuldig bewerken en eerst na gemaakte afspraak persoonlijk bezoeken.

Wij willen dit verantwoordelijke en zelfstandige werk gaarne toevertrouwen aan iemand tot 30 jaar, die soepel met mensen weet om te gaan en met overtuiging kan adviseren. Zijn opleiding ligt op HAVO-niveau. Het bezit van rijbewijs is noodzakelijk.

D-B is een bedrijf van deze tijd en laat dat ook in haar arbeidsvoorwaarden tot uiting komen. Naast de zekerheid van een vast basissalaris kunt U rekenen op een gunstige provisieregeling en een onkostenvergoeding, terwijl U de beschikking kunt krijgen over een lease auto. Opname in ons pensioenfonds is mogelijk.

Wie zich voelt aangesproken door deze aanbieding wordt uitgenodigd zijn schriftelijke sollicitatie met beknopte gegevens over zijn persoon, opleiding en ervaring te richten aan ons hoofdkantoor, Schiekade 189, Postbus 278, Rotterdam, t.a.v. de heer J.G. Middendorp, hoofd personeelszaken. Telefoon (010)-120029.

D-B
since 1841

---

sphinx

De N.V. Koninklijke Sphinx te Maastricht, deel uitmakend van het Engelse Reed-Concern, is een van Europa's grootste keramische fabrieken.

Voor de divisie wand- en vloertegels wordt kontakt gezocht met gegadigden voor de funktie van

kommercieel medewerker buitendienst

voor het rayon: Noord- en Zuid-Limburg alsmede een deel van Gelderland.

Van de te benoemen funktionaris, die rechtstreeks verantwoording aflegt aan de verkoopleider, wordt verwacht, dat hij de verkoop van de produkten van de divisie belangrijk zal uitbreiden en de toepassing van deze produkten op alle daarvoor in aanmerking komende terreinen krachtig zal stimuleren.

Kandidaten, die voor deze zelfstandige en veelzijdige funktie in aanmerking wensen te komen, dienen, naast een opleiding op middelbaar niveau, te beschikken over een ruime kommerciële ervaring en goed ingevoerd te zijn bij de bouwmaterialenhandel in het betreffende rayon.

Leeftijd bij voorkeur tussen 25 en 35 jaar.
Standplaats van deze funktie: gaarne Noord- of Midden-Limburg.

Belangstellenden, die aan bovenstaande eisen beantwoorden, worden verzocht hun sollicitatie met opgave van personalia, behaalde diploma's, gevolgde cursussen en vervulde funkties, vergezeld van een recente pasfoto en met vermelding van hun telefoonnummer, te richten aan het:
Hoofd Personele en Sociale Zaken van de N.V. Koninklijke Sphinx, Boschstraat 24 Maastricht.

N.V. Koninklijke Sphinx Maastricht

In ons ziekenhuis (± 900 bedden en 1600 medewerkers) bestaan op korte termijn plaatsingsmogelijkheden voor

verpleegkundigen

Binnen de MEDISCHE DIENST op:

- de Recovery-Room
- diverse operatiekamers
- de high intensive care

Binnen de VERPLEGINGSDIENST op:

- de afdeling met hartbewaking
- diverse intensive care's
- afdelingen met teamverpleging
- op chirurgisch- en interne afdelingen
- op couveuse- en kinderafdelingen

Wij bieden aan gegadigden met 'n diploma ziekenverpleging-A ruime opleidingsmogelijkheden.
Verder is er een open beleid met betrekking tot promotie.
Sollicitaties worden diskreet behandeld.
Voor het eerste oriënterend onderhoud, worden de reiskosten per openbaar vervoer 2e klasse vergoed.

Brieven te richten aan de Personeelsdienst van het De Wever Ziekenhuis, Henri Dunantstraat 5 te Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden
LD 16.10

dwzh
de wever ziekenhuis heerlen

---

hago bv
Landelijk Schoonmaakbedrijf
Heerlen

Ons schoonmaakbedrijf heeft ongeveer 4.000 personeelsleden verspreid over diverse distriktskantoren.

Voor de afdeling loonadministratie zoeken wij kontakt met belangstellenden voor de vakante positie:

Hoofd Loonadministratie

Deze funktionaris past organiek in de financieel economische afdeling. Van hem wordt verwacht dat hij leiding geeft aan de afdeling die met behulp van een computer, zorg draagt voor de verloning van alle medewerkers van ons bedrijf.

De aan deze funktionaris te stellen eisen zijn:

- Opleiding op M.B.O.-niveau
- Goede leidinggevende en organisatorische kwaliteiten
- Kennis van de sociale wetgeving
- Ervaring in het werken met een computer
- Leeftijd ongeveer 30 jaar.

Afhankelijk van opleiding en ervaring, zal een goede honorering in het vooruitzicht worden gesteld. Zij die ervaring in soortgelijke funktie hebben, genieten de voorkeur.
Een psychologisch en medisch onderzoek kan deel uitmaken van de selektieprocedure.

Sollicitaties met uitvoerige inlichtingen over personalia, diploma's en tot nu toe verrichte werkzaamheden, gaarne vergezeld van een recente pasfoto, binnen twee weken te richten aan Direktie HAGO B.V., Postbus 2619 te Heerlen.

In onze showroom te Kerkrade is op dit moment een plaats vrij voor een part-time

huishoudelijk medewerkster.

De werkzaamheden bestaan uit het stofvrij houden van de showroom en het serveren van verschillende dranken aan de bezoekers.

Werktijden: maandag tot en met vrijdag van 13.00 tot 17.00 uur.

Voor nadere inlichtingen en/of het maken van een afspraak kunt u zich in verbinding stellen met de showroommanager, de heer P.M. Zuidam, Valkenhuizenerlaan 20 te Kerkrade. Telefoon 045-415990.

Sanders Meubelstad

Sanders Meubelstad b.v., met toonzalen te Hattem, Rodenrijs, Uden, Kerkrade-West en Oosterhout. Centrale administratie en -inkoop te Hattem.

---

verpleegklinieken-heerlen

Henri Dunantstraat 3, Heerlen

In onze B-kliniek hebben wij op korte termijn de vakature van

SUBHOOFD (VRL.)

van een paviljoen

Het diploma Ziekenverpleging B is vereist.
Enige ervaring in een leidinggevende funktie is gewenst.

Indien u geïnteresseerd bent in bovenstaande funktie en aan de gestelde eisen voldoet, kunt u schriftelijk solliciteren onder nr. A 0910 bij het hoofd personeelszaken.

Daarna zullen wij graag in een persoonlijk onderhoud nader ingaan op funktie en salaris.

Onze Verpleegklinieken bestaan uit een A- en een B-kliniek. In de A kliniek worden 266 somatisch zieken verpleegd, terwijl in de B-kliniek 150 psychisch zieke bejaarden zijn ondergebracht.

---

architektenburo ir p a m mertens architekt bna
Hoofdstraat 103 Hoensbroek
vraagt op korte termijn

(HOOFD) OPZICHTER

die belast zal worden met de begeleiding van diverse projekten.
Ruime ervaring in de praktijk van het bouwen en kennis van bouwadministratie is vereist.
Ervaring met restauraties is gewenst.

Tevens wordt gevraagd:

MEDEWERKER

die belast zal worden met de technische voorbereiding en uitwerking van diverse projekten.
Naast het zelfstandig voorbereiden en uitwerken [illegible] de chef de [illegible] geven aan enkele tekenaars, bestekschrijvers en calculators.
Kennis en opleiding op HTS-nivo en diverse jaren praktijkervaring is vereist.
Voor beide funkties:
[illegible] sollicitaties.

Boels B.V. te Sittard heeft haar [illegible] in drie divisies [illegible] „[illegible]" De di[illegible] levert hoofdzakelijk [illegible] deuren in [illegible]. Op deze afdeling [illegible] ingang [illegible] worden een

Secretaresse

Haar taak [illegible] waaraan [illegible] persoontje [illegible] [illegible] België en Luxemburg [illegible] van de Franse taal zonder meer [illegible] aanbeveling.

Uw schriftelijke sollicitatie, voorzien van een recente pasfoto kunt u richten aan: de Direktie van Boels BV, Afd. Kanteldeuren, Stationsplein 10, Sittard.

BOELS

Officiële mededeling

GEMEENTE HEERLEN

OFFICIËLE BEKENDMAKING

Vanaf 26 oktober tot en met 9 november is het maken en aanbrengen van fundamenten, grafstenen, kruisen e.d. op de Algemene Begraafplaatsen Akerstraat, Heerlerheide en Imstenrade **verboden.**

Op 1 en 2 november zijn deze begraafplaatsen geopend van 8.30 tot 18.00 uur.

De Direkteur van de
Dienst Publieke Werken.
ir B L Cats

GEMEENTE WIJLRE

BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Wijlre brengen bij deze ter kennis van belanghebbenden, dat op 3 en 5 november 1976 schouw zal worden gevoerd over onderstaande waterlossingen:

Legger B:

No. 1a Geul (VA. grens van Wittem tot uitmonding Truyt) — 3 november 1976
No. 2 Eyserbeek — 3 november 1976
No. 3 Truyt — 3 november 1976
No. 1b Geul (va. uitmonding Truyt tot grens Valkenburg) — 5 november 1976
No. 4 Lange Gracht — 5 november 1976
No. 5 Scheumerbeek — 5 november 1976
No. 6 Hagensveldvloedgraaf — 5 november 1976
No. 7 Sibbersloot — 5 november 1976

De onderhouds- en bedieningsplichtigen worden gewezen op hun verplichtingen, opgenomen in het „Reglement op de Waterlossingen in Limburg"

Wijlre, 11 oktober 1976

Burgemeester en wethouders van Wijlre.
De burgemeester.
P J J M Peters.
De secretaris.
J H Lemmens

Marktberichten

DEN BOSCH - Aanvoer 357 stuks Prijzen, luxe paarden 1400-3225, voljarige 1325-1950, 2,5 jarige (trekpaard) 1550-1950, 2,5 jarige, luxe (merries) 1450-2150 extra boven notering, 2,5 jarige, luxe (hengsten) 1050-1450, 1,5 jarige, luxe (merries) 950-1550 extra boven notering, 1,5 jarige, luxe (hengsten) 800-975, 1,5 jarige (trekpaard) 1325-1605, veulens, luxe (merries) 600-1075 extra boven notering, veulens, luxe (hengsten) 425-650, veulens, (trekpaard) 775-1300, hitten 750-1100, shetlandse ponnies (ruins) 175-375, shetlandse ponnies (merries) 325-600. Prijzen (per kg): jonge slachtpaarden 3,95-4,95 en oude slachtpaarden 3,85-4,85. De handel was matig.

Betrapt bij diefstal van meubelplaten

HOENSBROEK - De 28-jarige H.D.S. uit Hoensbroek is in de nacht van woensdag op donderdag op heterdaad betrapt bij de diefstal van bouwmaterialen op een terrein aan de Mijnbouwweg in zijn woonplaats. Na een korte achtervolging kon de man aangehouden worden. De buit bestond uit grote meubelplaten, die S. een bestemming in zijn woning had toegedacht.

S had de platen op het aanhangertje achter zijn wagen gelegd en wilde net met gedoofde lichten wegrijden toen een politiepatrouille voorbij kwam. Met de lading achter zijn wagentje kon hij niet snel genoeg weg om de achtervolgers af te schudden.

EXAMENS

UTRECHT - Aan de Rijksuniversiteit te Utrecht zijn geslaagd voor het doctoraalexamen natuurkunde R.P.N Bronckers uit Maastricht (cum laude), voor het doctoraalexamen scheikunde: G.W.M. van Aubel uit Geleen, H Dai uit Maastricht en P.M.J van Liempt uit Heerlen, voor het doctoraalexamen biologie mej M E Bijlsma uit Heerlen en G P Th Kloeg uit Roermond; voor het doctoraalexamen farmacie; mej. Th.M.V Cremers uit Maastricht en J J L.M Pieters uit Heerlen, De heer H S Leufkens uit Maastricht slaagde voor het doctoraalexamen „nieuwe stijl"

NIJMEGEN - Aan de katholieke universiteit in Nijmegen slaagden voor het doctoraalexamen rechten. L.M Aben uit Weert; voor het doctoraalexamen psychologie: J.A.R Sampers uit Venlo; voor het kandidaatsexamen sociale geografie: H.J.M Schoonbrood uit Hoensbroek, voor het doctoraalexamen sociale geografie G.H Gerits uit Nuth.

UTRECHT - Aan de rijksuniversiteit te Utrecht zijn geslaagd voor het artsexamen. A W C.R Smulders uit Herten en voor het doctoraalexamen sociale geografie: G.H.M Hendrix uit Maasbree, voor het doctoraal geneeskunde: J P J Paas uit Hoensbroek. A C.J Schlösser uit Heerlen, voor het apothekersexamen. J P A Branje uit Hulsberg, Th.J.J.J Gijsen uit Venlo. R.G L. Heverle uit Horn en M.J M Ubachs uit Grevenbicht, voor het doctoraal examen klassieke taal en letterkunde: J J.L.M. Spee uit Venlo.

DELFT - Aan de technische hogeschool te Delft is geslaagd voor het artsexamen: A.M.J Schoenmaeckers uit Maastricht.



GEMEENTE SUSTEREN

Notaris J. H. P. Claessens te Sittard

zal op woensdag 27 oktober 1976 des nam om 3 uur in het café-restaurant van de heer M Esser, aan de Marktstraat 40 te Susteren, krachtens bevel van de Arrondissements-rechtbank te Maastricht, publiek verkopen

Gemeente Susteren:

HET WOONHUIS met bergingen, stal, ondergrond en erf, staande en gelegen te Susteren, aan de Kloosterstraat 3, kadaster sektie D nummer 2394 groot 1,30 Are

Indeling:
- gelijkvloers grote kamer kleine kamer, gang, keuken en werkvertrek,
- 1e verdieping 2 grote slaapkamers en 1 kleine slaapkamer;
- zolderruimte

Betaling van de koopsom uiterlijk 8 december 1976 Aanvaarding in eigen bezit en genot bij betaling der koopsom

Nadere inlichtingen in deze, ook t.a.v bezichtiging van het pand, ten kantore van voornoemde notaris, Walramstraat 24, te Sittard tel 04490 4747

Twee woonhuizen met schuur in historische dorpskern te Stevensweert

Notaris J. G. M. Bos te Echt

zal op maandag 25 okt. 1976 om 3.00 uur nm in zaal J M. Cuypers, Nieuwendijk 2 te Stevensweert, op verzoek van de eigenaresse overgaan tot de

OPENBARE VERKOOP VAN:

I. **Woonhuis met tuin,** te Stevensweert, Singelstraat West 15, kad bek gem Stevensweert sectie A nr 1464 ged. groot ± 1 36 are
II. **Woonhuis met schuur, erf en tuin,** te Stevensweert, Singelstraat West 17 kad bek gem Stevensweert sectie A nr 1465 groot 65 ca en sectie A nr 1464 ged groot ± 3 14 aren
III **De massa van Kavels I. en II.**

De panden zijn voorzien van gas, water en electriciteit en vallen onder de Monumentenwet
Aanvaarding onder erkenning van de lopende huurovereenkomsten
Betaling: vóór of uiterlijk op 30 nov 1976.
Bezichtiging: donderdag en zaterdag nm. van 2-5 uur op vertoon van toegangsbewijs af te geven door not. Bos voornoemd
Nadere inlichtingen ten kantore van not J G M Bos vnd., Prins Hendrikstraat 4 te Echt. tel 04754 1396

ATTENTIE: Wij leveren

AANBOUWKEUKENS

U spaart DM 1500,–
franco thuis
Geopend dagelijks van 9.00 tot 13.00 uur van 14.30 tot 18.30 uur
Zaterdag van 9 30 tot 13.00 uur
RUDOLFSTR. 42, AKEN, Tel. 00 - 492 41 50 78 65 x

Te koop of te huur in Sittard

Op zeer gunstig gelegen stand

BEDRIJFSPAND

bestaande uit **winkelruimte** ca 250 m2, met 9 etalages.

Magazijnruimte: ca 350 m2, toegankelijk voor vrachtwagens, tevens kantoorruimten.

Alles voorzien van c v en tel.aansluiting (10 lijnen)

IDEAAL BELEGGINGSOBJECT met een hoog rendement.

Op korte termijn te aanvaarden.
Brieven onder nr S 9940 Limburgs Dagblad Sittard.

Groeihypotheek.

De hypotheek waarbij u pas na 10 jaar de volledige rente plus aflossing gaat betalen.

Westland/Utrecht
Hypotheekbank nv

Maastricht Oranjeplein 97 043-27337
Heerlen Promenade 139 045-71870
Venlo Markt 26 077 40745

Een hypotheek met aanvangslasten die veel lager liggen dan bij andere hypotheken
De offerte voor een Groeihypotheek kan als het nodig is in twee of drie dagen rond zijn de Groeihypotheek wordt op basis van annuiteiten afgelost de maandbedragen worden automatisch geïnkasseerd
Voor nadere informatie kunt u kontakt opnemen met uw makelaar assurantie-adviseur of ons kantoor in uw buurt

Wij houden rekening met uw gezin.

Te koop eengezinswoning

in Susteren, Kavinksbos. Moet worden opgeknapt. Bevat woonkamer, eetkamer, keuken, binnenplaats, berging Boven 3 slaapkamers. Direct te aanvaarden Prijs ƒ 29 000,- k.k.

Makelaardij Witte B.V.
Achterbos 5, Vinkeveen tel. 02972-3219.

Verkoop enige percelen grond onder Echt en Grubbenvorst

De Inspecteur der Domeinen te Helmond, Mierloseweg 2C (Postbus 233) tel. 04920-36880 zal op **VRIJDAG 22 OKTOBER 1976,** v.m. 11 uur te zijnen kantore in het openbaar bij inschrijving verkopen:

kavel 1. een aan de oostzijde van het Julianakanaal, tussen km 30.000 en km 30.200 in de gemeente Echt gelegen perceel grond, uitmakende een gedeelte ter grootte van ca. 5.60 are van het perceel kadastraal bekend gemeente Echt, sectie I, nr 3130;

kavel 2: een eveneens aan de oostzijde van het Julianakanaal, ten noorden van kavel 1 gelegen perceel grond, uitmakende een gedeelte ter grootte van ca. 5.90 are van het perceel kadastraal bekend gemeente Echt, sectie I, nr 3130.

kavel 3: de kavels 1 en 2 in massa.

kavel 4: een ten oosten van de Venloseweg onder Grubbenvorst juist ten zuiden van de E-3 weg gelegen strook grond, uitmakende een gedeelte ter grootte van ca. 26.50 are van het perceel kadastraal bekend gemeente Grubbenvorst, sectie D, nr. 1593.

kavel 5: de kavels 1, 2 en 4 in massa

Het goed is vrij en onverpacht.
Voorwaarden en inlichtingen verkrijgbaar ter Inspectie voornoemd.

GELDLENINGEN

Met gunstige voorwaarden en aflossingen.

Voor eigenhuisbezitters verstrekken wij leningen v.a. 120 mnd t.m 180 maanden Indien u geen eigen huis bezit verstrekken wij P L. t.m 60 maanden.

De leningen af te lossen in 96 mnd termijnen zijn voor verbetering van woning. (ook huurwoning)

Bij vervroegde aflossing een zeer gunstige renterestitutie Kwijtschelding bij overlijden; enz. enz.

Netto in handen	24 mnd.	36 mnd.	48 mnd.	60 mnd	96 mnd	120 mnd	180 mnd
3 500.	175.-	126.-					
4 500.	223.-	160.-					
5 500.	270.-	193.-	155,-	132.-	97.	83.	69.
6 500.	318.-	227.-	181.-	154.	113	98.	81.
8 000.	389.	277.-	221.-	188.	137	119	101.
9 000.	436.-	310.-	248.-	210.	153.	135.	112.
12 500.	602.-	428.-	340.-	288.	209.	188.	156.-
14 500.	697.-	495.-	393.-	333.-	241.	218.	181.-

Wij verstrekken ook tussenliggende en hogere bedragen.
Bij aankoop van nieuwe auto verstrekken wij leningen zonder aanbetaling

Aan rijks-, prov.- of gemeenteambtenaren verstrekken wij P L. t/m ƒ 40 000.-

De afwikkeling gebeurt discreet en snel. leningen t/m 96 mnd kunnen binnen twee uur gerealiseerd worden
Bij een event. aanvraag brengen wij U geen kosten vooraf of achteraf in rekening, dit bevestigen wij U zwart op wit Indien U elders een lening aanvraagt is het raadzaam om ook zo'n bevestiging te vragen.

Wij beschikken over een eigen parkeerplaats gelegen aan de achterzijde van ons kantoor

Nieuwstr. 22-24, Hoensbroek
Ook na 18 uur en op zaterdag
tel. 045-211668
Assurantiën H. M. Geurts B.V.

HYPOTHEKEN
vraag vrijblijvend onze brochure

bouwfonds voor limburgse gemeenten

Jos Klijnenlaan 288 Geleen tel. 04494-97777
St. Christoffelstraat 12 Roermond tel. 04750-16555

TE KOOP

BRUNSSUM, luxe bungalow met 685 m2 grond, mooie tuin met privacy, bj. 1971 Ind. hal, woonkamer met zitkuil 50 m2, open keuken met eethoek, 3 slaapkamers middels kleine wijziging 4 slpk luxe badkamer, ruim souterrain met garage, bar hobby- en prov kelder Het pand is zeer mooi afgewerkt en van zeer mooie architectuur Vraagprijs ƒ 295.000.- k.k incl. stoff. en vitrage

BRUNSSUM, nieuwbouw luxe landhuis met 880 m2 grond Ind. ruime hal, woonkamer met zitkuil, open keuken met fraaie bar, overdekt terras, 3 slaapkamers, luxe badkamer, grote kelder, verd vide-kamer en zolder, mogelijkheid uitbreiding tot 4 slpk., garage voor 2 auto's. Het pand is zeer fraai afgewerkt met div wanden in veldbrandsteen, grof. pleisterwerk, schrootjesplafonds etc Vraagprijs ƒ 300.000.- k.k

AMSTENRADE, mooie halfvrijst woning met grote garage of bedrijfsruimte, bj 1969 Ind hal T-vormige woonkamer 44 m2, openkeuken met eethoek, 2 kelders, 3 slaapkamers, luxe badkamer zolder met vlizotrap, garage van 72 m2 Zeer mooie afwerking o.a luxe keukeninstall div schrootjes plafonds, open haard in woonkamer gekleurd sanitair Vraagprijs ƒ 160 000.- k.k

HEERLEN, hoekwoning met leuke tuin en ruim souterrain, bj 1954 Ind. hal, L-vormige woonkamer, woonkeuken, 3 slaapkamers, badkamer zolder met vlizotrap, souterrain waskelder, prov.kelder, hobbykelder en ruime garage C V gas. Het pand is goed onderhouden en spoedig te aanvaarden Vraagprijs ƒ 120.000,-

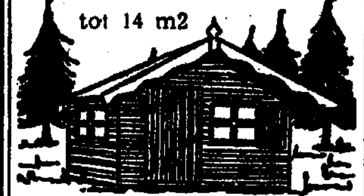
SCHAESBERG, mooie bovenwoning met beneden kantoor of winkelruimte. Ind. beg.grond 4 vertrekken kelder en toilet, 1e en 2e verd. woonkamer met open haard, keuken, badkamer, 4 slaapkamers en zolder Koopsom ƒ 115.000,- k.k.

Wij vragen voor onze relaties in de omgeving van Heerlen, Brunssum, Kerkrade en Maastricht, woningen, bungalows en landhuizen.

Inlichtingen.

ozek bv onroerend goed
bekkerweg 67 heerlen - tel. 045-718283
's zaterdags tot 12 uur

Gartenhäuser aus Würselen



v b als b erbar voor uw tuinpartijes, kinderspeelkamer in het groen of wel als bergplaats voor uw tuinmeubelen of gereedschappen

Katalogus gratis aanvragen
Walter Küppers
5102 Würselen Am Luftschacht (achter het Morsbacher kerkhof)
Telefoon 0049-2405/2696

Tentoonstelling tuinhuisjes

Ook 's zondags geopend

UNISTEAM HUIS-SERVICE

Ad van der Kraan b.v.
Van Weerden Poelmanstraat 42
Heerlen, Tel. 045 - 412100

Voor het reinigen van meubels en vloerbedekking

Geld nodig?

Informeer vooral even bij ons!
Gespecialiseerd in 2e hypotheken
IDEAAL is dan onze HYPEL-lening

f 10.000 in handen kost f 126,50 per maand
f 25.000 in handen kost f 316,50 per maand
f 40.000 in handen kost f 506,- per maand

Elk ander bedrag is óók mogelijk (vanaf ƒ 5.000,-)

Looptijd 180 maanden Totaal géén kosten behoudens 1% afsl prov Dus ook géén notaris- en taxatie-kosten In de terugbetaling is alles inbegrepen Géén dure verzekeringseisen Zeer gunstige regeling bij vervroegde aflossing Vaste looptijd van 60 of 120 maanden is óók mogelijk Snel geregeld meestal binnen 4 dagen Strikte geheimhouding vrije besteding maximale fiscale aftrek. Verstrekbaar aan IEDEREEN ongeacht beroep of leeftijd MITS in bezit van EIGEN HUIS (met overwaarde boven hypotheek)

Netto in handen min 1% afsl.prov	Terugbetaling per maand (alles inbegrepen) looptijd 15 jaar	looptijd 10 jaar	looptijd 5 jaar
ƒ 5.000,—	—	ƒ 75,—	ƒ 114,—
ƒ 6.000,—	—	ƒ 90,—	ƒ 137,—
ƒ 8.000,—	ƒ 101,50	ƒ 119,50	ƒ 182,50
ƒ 10.000,—	ƒ 126,50	ƒ 149,50	ƒ 228,—
ƒ 12.000,—	ƒ 152,—	ƒ 179,50	ƒ 273,50
ƒ 15.000,—	ƒ 190,—	ƒ 224,—	ƒ 341,50
ƒ 20.000,—	ƒ 253,—	ƒ 299,—	ƒ 455,50
ƒ 25.000,—	ƒ 316,50	ƒ 373,50	ƒ 569,—
ƒ 40.000,—	ƒ 506,—	ƒ 597,50	ƒ 910,50
ƒ 60.000,—	ƒ 759,—	ƒ 896,—	ƒ 1.366,—

Voor snelle nadere gegevens en een vrijblijvende kosteloze offerte
Bel nu zaterdag de hele dag
zondag de hele dag **045 - 21 41 97**
werkdagen na 6 uur
OF maandag tot vrijdag van 9 tot 5 uur 045 - 71 08 06 / 71 06 98

Garantie: iedere offerte die wij doen, gaat beslist tegen bovenvermeld uiterst gunstig tarief.

Iedereen zonder een eigen huis bieden wij persoonlijke leningen met looptijd max. 5 jaar.

MOONEN
Financieringskantoor Moonen Saroleastraat 42 Heerlen Postbus 221

PRETTIG WONEN IN NIEUWENHAGEN.

Mesterom bouwt luxe bungalows voor mensen die nèt iets meer willen.



Luxe bungalows met drie of vier slaapkamers, een grote woonkamer, ruime keuken, pantry, garage en voortreffelijk sanitair Bungalows, gebouwd voor optimale privacy, gelegen in het plan Hoefveld Nieuwenhagen is een echte forensenplaats, gesitueerd in een rijk natuurgebied, temidden van uitgestrekte bossen. Centraal tussen Ubach over Worms, Kerkrade, Heerlen, Eygelshoven en Schaesberg. Een rustieke plaats met een rijk verenigingsleven, een levendige middenstand, goede en snelle verbindingen met omliggende plaatsen en goede opleidingsmogelijkheden.

SAMEN EVEN KIJKEN.
Via een breed betegeld looppad komen wij aan de voordeur, waarboven een luifel is aangebracht. Een ruime hal met garderobe vormt als het ware de afscheiding tussen woon- en slaapgedeelte In de woonkamer, die maar liefst 55m2 is, is een open haard gebouwd in en tegen een muur van schoonmetselwerk. De slaapkamers zijn ruim opgezet en de badkamer is voorzien van luxe, bahama-beige sanitair Bovendien zit er een echt luxe ligbad en.... een aparte douche in.

KOPEN IS SPAREN.
De prijs van deze bungalows is vanaf f. 186.200,- v.o.n. exclusief renteverlies.

Vraag nu een rijk geïllustreerde beschrijving aan of bel even voor een afspraak.



mesterom PROJECTONTWIKKELING

Potgieterstraat 2, Beek (L.). Tel. 04402-3636* Kantooruren: ma. t/m vr. 10.00 - 18.00 uur. di. - do. 10.00 - 19.30 uur. 's Zaterdags: 10.00 - 13.00 uur. Telef. na kantooruren: 04404-810/04760-3117. Vestigingen in Beek (L.) - Roermond.

MUWI-GELEEN

Te koop met ingroei-hypotheek:

HOENSBROEK

Riante herenhuizen met aparte architectuur
Koopprijs vanaf ƒ 131.900.— v.o.n.
FINANCIERING:
Vereist inkomen man/vrouw:
Zonder eigen geld ƒ 44.350,-
Netto lasten 1e jaar, na aftrek fiscale rechten per maand ƒ 501,-

Inlichtingen op ons verkoopkantoor Apollolaan 13 te Heerlen Tel. 045-718780



Spouwmuurisolatie met Isoschaum verdient u in 4 jaar terug.

Spouwmuurisolatie bespaart energie Dat is zo langzamerhand wel bekend Als u het doet met het gepatenteerde Isoschaum bereikt u een isolerend vermogen van 6 x de bestaande isolatie Dat betekent een besparing van min 30% bij een normale beglazing Isoschaum behoedt u bovendien voor regendoorslag daar het in de spouwmuur een krimp bezit van minder dan 2%

Interessant niet waar De B V Geskal te Geleen importeur van Isoschaum kan het u precies voorrekenen Speciaal opgeleide dealers ondergebracht in de Isoschaum-groep kunnen u in het hele land van dienst zijn Interesse? Bel dan meteen even schrijf 'n briefkaartje of stuur de bon ingevuld op We helpen u zo snel mogelijk

Bon Stuur me een isolatie-specialist voor prijsopgave
Stuur uitvoerige dokumentatie over Isoschaum

Naam
Straat
Plaats

Opsturen aan de importeur B V Geskal Kampstraat 4 Geleen Tel. (04494) 4 38 65.


Huizen



stienstra heeft 'n huis voor u!

BRUNSSUM

[illegible] Vraagprijs [illegible]

EYGELSHOVEN

[illegible]

HEERLEN

[illegible]

HOENSBROEK

[illegible]

HULSBERG

[illegible]

KERKRADE/HAANRADE

[illegible]

ALS U OOK UW HUIS WILT VERKOPEN...

Dan is deze advertentie er een voorbeeld van op welke wijze uw pand door ons zal worden geadverteerd. Dit is dan één van de diverse mogelijkheden die ons tar beschikking staan om de aspirant koper te informeren over úw aanbod. Wilt u exact weten wát wij doen en hoe? Wij geven u graag alle inlichtingen.

KERKRADE

Gracht
Tussenliggende [illegible] woonh. met c.v. en tuin. Ind. o.a. garage en hobbykamer, woonk. ca. 32 m², [illegible] keuken, [illegible] slk. en badk. met ligb. v.w. en 2e toilet. Aanv. direct. Vr.pr. ƒ 104.500,– k.k.

[illegible] Kerkrade-West een vrijst. woonh. met c.v., gar., voor- en achtertuin. Ind. o.a. woonk. van plm. 30 m² met parketvloer, openhaard, 2 kelders, 3 slk., badk. met ligb. Achtertuin 305 m². Pand is goed onderh. Aanv. direct. Huurprijs ƒ 660,– p.m.

KLIMMEN

Weustenrade
Rustig gel. vrijst. bungalow met [illegible] gar. Ind. o.a. Souterr. studeerk., royale badk., hobbyruimte, part. woonk. met openh., 3 slk., rondom tuin. Opp. 746 m². Aanv. dir. Koopprijs ƒ 149.500,– k.k.

LIMBRICHT

Vrijst. boerderijtje met c.v. Verbouwd in 1972. Ind. o.a. souterr. kelder. Part. kantoor, 3 slk., woonk. 5.50x4.20x3.00x2.60, slaapk. of eetk. 4.00x2.60, toilet met font., douche met v.w., keuken 4.00x2.00, kamer 2.80x2.15, schuur waarv. woonk. is te maken 13.00x5.50, bijkamer 13.00x5.80, vaste trap naar zolder alw. 1 slk. 4.00x3.00. Aanv. in overl. Vr.pr. ƒ 165.000,– k.k.

[illegible]
Halfvrijst. woonh. met c.v., gar. en aangel. tuin. Bwj. 1975/1976. Ind. o.a. woonk. 8.00x3.60 met stokenparket, keuken met o.a. wasemkap, 1e verd. 3 slk., badk. met ligb., 2e verd. zolder alw. een slk. Aanv. in overl. Vrp. ƒ 119.000,– k.k.

NUTH

Split-level drive-in won. met c.v. [illegible] aan plantsoen. Ind. o.a. part. woonk. met parket en balkon, tuin ca. 10 m diep, 1e verd. 3 slk., bet. badk. met ligb. Aanv. voorjaar 1977. Vr.pr. ƒ 104.000,– k.k.

SCHAESBERG

Halfvrijst. woonh. met goed lopende friture. Ind. o.a. woonk. 9.00x3.50, keuken, bijkeuken, douche met toilet, friture met inventaris, 1e verd. 3 slk., berging. Vaste trap naar zolder. Aanv. in overl. Vr.pr. ƒ 115.000,– k.k.

Lotersberg
Type vrijst. semi-bungalow met c.v., garage en tuin. Ind. o.a. ruime woonk. met tegelvloer en openh. ca. 35 m², open keuken met fraaie insta[illegible], zonneterras ca. 48 m², 3 royale slk., fraai bet. badk. met ligb. en v.w., bergruimte. Aanv. binnen 1 mnd. Vr.pr. ƒ 185.000,– k.k.

Vrijstaand woonhuis met tuin, c.v. en garage. Ind. o.a. 2 kelders, royale L-vorm woonk. plm. 46.5 m², keuken met luxe keukeninstall. met ingeb. apparatuur, 3 zeer ruime slk., ligb., aparte douche, v.w., 2e toilet, 2e verd. zolderruimte. Aanv. na koop. Vr.pr. ƒ 225.000,– k.k.

SCHEULDER

Vrijst. semi-bungalow met c.v. en ca. 1100 m² grond. Ind. o.a. souterr. gar. en bergkelder. Part. L-vorm woonk. met openh. ca. 30 m² en dubbele terrasdeuren naar aangel. tuin. Keuken 3.58x3.33 met Amer. inricht., 3 ruime slk., badk. met ligb. Aanv. in overleg. Vr.pr. ƒ 169.500,– k.k.

SITTARD

Op zeer luxe stand gelegen bouwterrein groot 1745 m² in de nabijheid van mariniersmonument. Geschikt voor enkele of dubbele woning. Aanv. direct. Vr.pr. ƒ 100,– per m² k.k.

STEIN

Nabij centrum
Halfvrijst. middenst. won. met c.v. en gar. Ind. o.a. kelder. Part. mooie woonk. met tuindeur naar terras, tuin ca. 20 m diep, 1e verd. 3 slk., badk. met douche. Aanv. medio 1977. Vr.pr. ƒ 96.000,– k.k.

UBACH OVER WORMS

Tussenliggend landhuis met gar., c.v. en tuin. Ind. o.a. woonk. 7.06x4.23, eeth. 3.20x2.21, 1e verd. 4 slk., badk. met douche. Vr.pr. ƒ 120.000,– k.k. Aanv. in overleg.

URMOND

Prachtig en goed uitgev. halfvrijst. middenst. won. met gar. en c.v. Ind. o.a. entree, mooie woonk., bet. keuken met mod. inr., aansl. w.a., mooie tuin, 4 slk., bet. badk., douche en v.w., 2e toilet, zolder. Aanv. direct. Vr.pr. ƒ 127.500,– k.k.

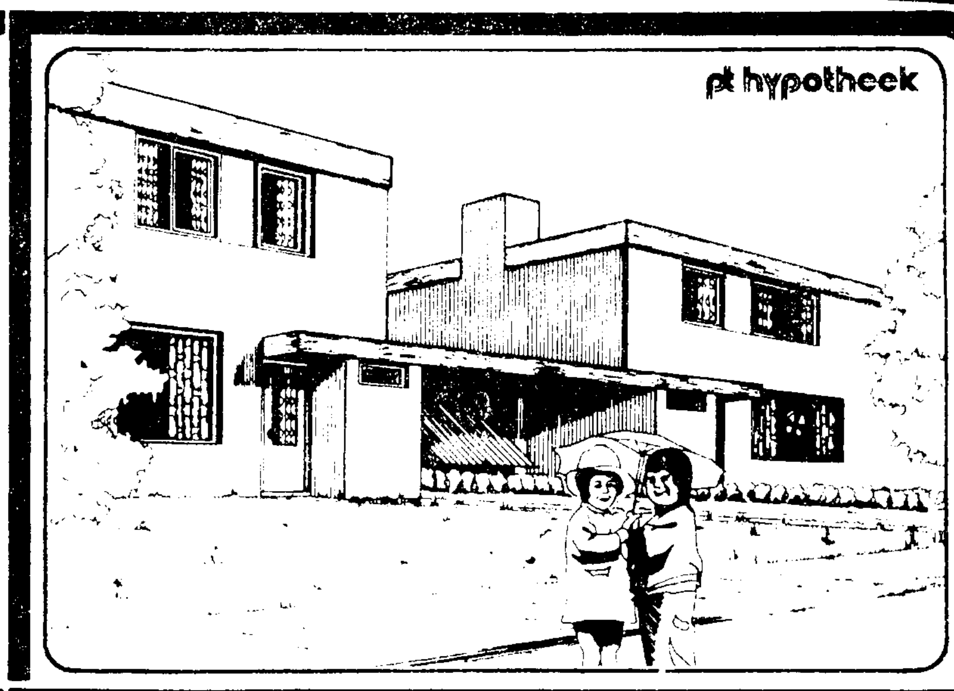
Uw bestaand huis als „Aanbetaling."

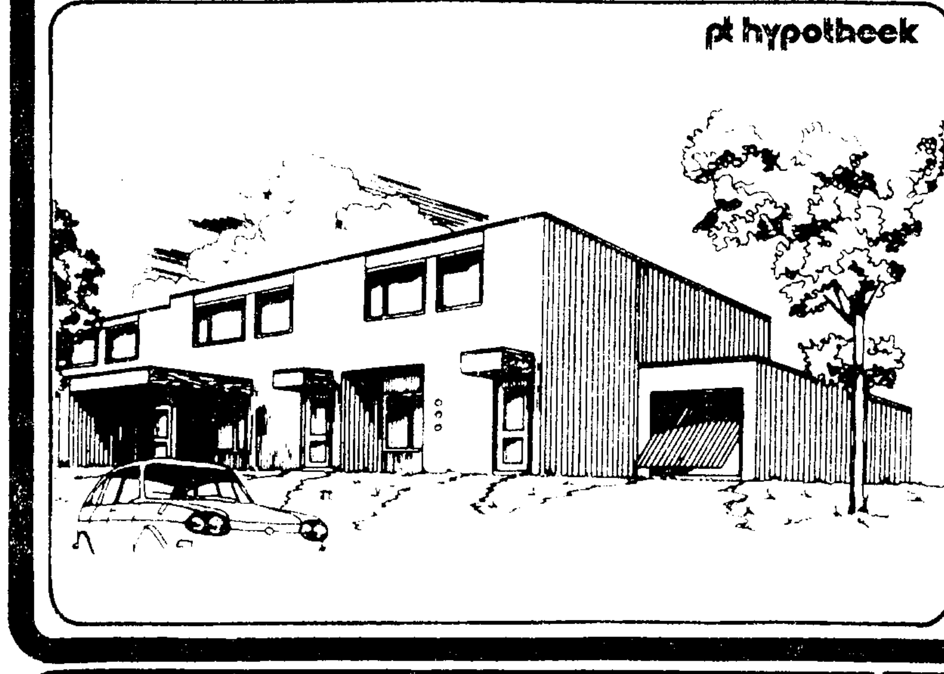
Als U reeds een huis bezit en u er aan denkt om ergens anders, óf in uw huidige woonplaats te gaan wonen, dan kunt u de waarde van uw huidige pand natuurlijk gebruiken als „eigen geld." Wij noemen een dergelijke transaktie een „gekoppelde verkoop." Dus: tot op het moment, waarop wij er in slagen uw bestaand pand aan de overeengekomen prijs te verkopen, is de koop van uw nieuwe huis nog niet definitief. Ook m.b.t. „inruilen" geven wij u graag alle gewenste informatie.

KOMFORTABELE HUIZEN MET GARAGE IN GELEEN

U kunt nog rüstig wonen in het Haesselderveld in Geleen. Daar is nog de ruimte met veel groen. Maar dat is niet alles! Moderne winkelcentra, diverse schoolmogelijkheden en een centrale ligging. In de direkte nabijheid het station Geleen-Oost. En... voor kinderen een afgesloten speelterrein. In dit plan worden deze eengezinswoningen in vier types gebouwd. Van type B en C zijn nog woningen te koop. Indeling type B: via de hal met garderobehoek en toilet komt U in de ruime, gezellige L-vormige woonkamer, waar ook nog extra ruimte is gekreëerd voor een studie/hobbyhoek. De open keuken is voorzien van een moderne inrichting, o.a. een elektrische afzuigkap. De open hardhouten trap in de woonkamer (bij enkele woningen bevindt zich deze in de hal) leidt naar de verdieping, waar 4 mooie slaapkamers zijn ondergebracht. Eén ervan heeft 'n vaste wastafel. Verder is er een betegelde doucheruimte met douchebak, vaste wastafel en 2de toilet. Bovendien is hier nog ruimte voor het plaatsen van de wasautomaat. Vanaf de overloop is de c.v. kast te bereiken.

VERKOOPPRIJZEN Geleen (met plat dak): V.O.N.
– type C: 122.130,–: premie: 10.944,–
– vrije sektor (hoekpanden): 129.014,– tot 137.456,– (type B+C)





Zoekt U een huis nabij Kerkrade?

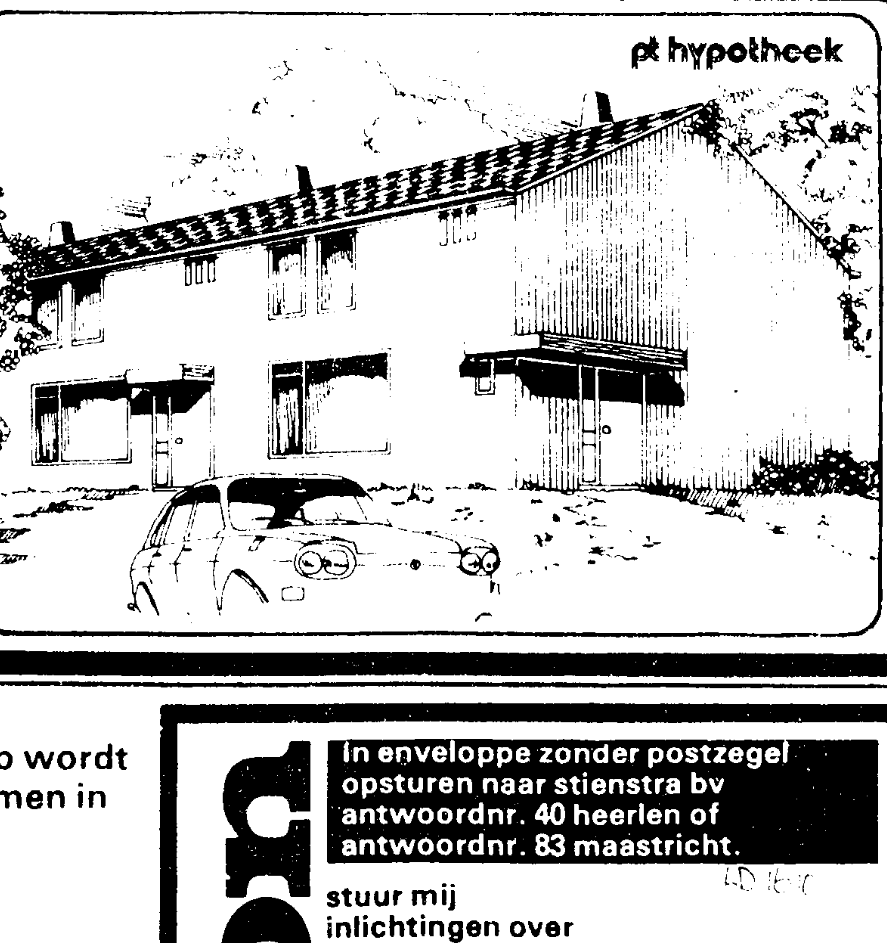
Wandelt u dan eens in Haanrade door het uitbreidingsplan "Meuserstraat". Een mooi plan met veel groenstroken en geheel afgesloten van het drukke wegverkeer, waardoor u verzekerd kunt zijn van optimale privacy en veiligheid voor de kinderen. Daar komen binnenkort 4 moderne woonhuizen gereed. Door de vooruitspringende carports krijgt het geheel een speels karakter. De 2 hoekhuizen hebben een aangebouwde garage, terwijl de andere 2 huizen een tuinberging én een carport hebben.

De indeling is als volgt: via de hal met betegeld toilet komt u in de zeer royale woonkamer (40m²!). Door de gevarieerde indeling hebt u heel wat mogelijkheden bij de inrichting. Mooi is de in schoon metselwerk uitgevoerde wand tussen de keuken en de zithoek. De open keuken is voorzien van een moderne, praktische inrichting met aansluitingen voor diverse apparaten. Onder de dichte trap, die vanuit de woonkamer naar de 1ste verdieping voert, is een ruime bergkast. De 1ste verdieping bevat 3 ruime slaapkamers, waarvan één met vaste wastafel, en een badkamer met ligbad, vaste wastafel, 2de toilet en aansluiting voor de wasautomaat. Op de overloop is in een afgeschermde ruimte de c.v. ondergebracht.
De buiten spouwmuren en de dakplaten zijn geïsoleerd, terwijl de buitenkozijnen zijn geprepareerd op isolerende beglazing.

VERKOOPPRIJZEN V.O.N.: van 129.682,- tot 132.160,-

KOMFORTABELE HUIZEN IN NIEUWSTADT

Nieuwstadt heeft alles wat u van een moderne gemeente verwacht: winkelcentrum, kleuter- en basisonderwijs en akkommodatie voor sportbeoefening.
Nieuwstadt is gelegen tussen Sittard en Susteren. Hier, in het uitbreidingsplan "Christinaweg," zijn wij onlangs gestart met de bouw van een aantal royale, praktisch ingedeelde huizen: type A.
Indeling is als volgt. Ruime hal met betegeld toilet en verdiepingstrap, waaronder een ruime werkkast is gepland. Mooie woonkamer met veel wandruimte. De betegelde keuken is voorzien van een moderne inrichting. Vanuit de keuken is het betegelde tuinterras te bereiken.
Op de verdieping bevinden zich 3 slaapkamers. Verder een betegelde badkamer met ligbad, vaste wastafel en aansluiting voor de wasautomaat.
De c.v. ketel is ondergebracht op het zoldertje, te bereiken via een opklaptrap. De huizen hebben alle een garage.
VERKOOPPRIJS premiewoningen: 116.820,– v.o.n.
premie totaal: 19.250,–
VERKOOPPRIJS vrije sektorwoningen (hoekpanden): 116.820,– v.o.n.



STIENSTRA

heerlen, tempsplein 26, tel 045 712255
maastricht, alex. battalaan 85, tel 043 19177
makelaars in onroerende goederen
bouwprojectontwikkeling
verzekeringen hypotheken

Op de nieuwbouwwoningen kunnen wij voor u een hypotheek verzorgen tot 100% van de stichtingskosten. Deze 100% hypotheek is in sommige gevallen ook mogelijk bij de aankoop van bestaand onroerend goed.

Alle inlichtingen en informatie worden u óók vrijblijvend verstrekt op onze kantoren te Heerlen en Maastricht. Heeft u nog niet gevonden wat u zoekt? Vraag dan kosteloos om „DE WONINGGIDS VOOR ZUID-LIMBURG". Ons kantoor te Heerlen is op werkdagen geopend van 9-20 uur. Dus ook na 6 uur kunt u bij ons terecht. Ons kantoor te Maastricht is op werkdagen geopend van 9-18 uur. 's Zaterdags zijn beide kantoren geopend van 9-13 uur.

23 KANTOREN
Door de samenwerking met de Stok-groep wordt uw te koop aangeboden huis ook opgenomen in de registers van de kantoren te:

Alkmaar - Alphen a/d Rijn - Antwerpen - Arnhem Assen - Bergen op Zoom - Breda - Dordrecht - Eindhoven - Gent - 's Gravenhage - 's Hertogenbosch - Leeuwarden - Nijmegen - Roermond - Rotterdam - Terneuzen - Tilburg - Utrecht - Vlissingen - Zoetermeer.

bon
In enveloppe zonder postzegel opsturen naar stienstra bv antwoordnr. 40 heerlen of antwoordnr. 83 maastricht.
stuur mij inlichtingen over de woningen te ______
in de prijsklasse ______
naam ______
straat ______
plaats ______
telefoon ______

imburgs agblad

Zaterdag 16 oktober 1976 ●



● *Die middag trok de karavaan van de Tour de France door het Noordfranse land. Op een zeker moment verloor de tube op het achterwiel van Poulidors fiets lucht. „Poupou" stak zijn linkerhand omhoog, liet zich uit het peloton afzakken en ervoer dat de auto van Louis Caput (met een reservewiel) nogal op zich liet wachten. Het werkte Poulidor zó op zijn zenuwen dat de goedige Raymond transformeerde tot een woedende, tierende coureur. Zeldzaam beeld van een renner die men Poulidor-de-brave noemt . . . .*

De Passie van Poulidor

door nino tomadesso

De avond viel over Ticino. Druk verkeer bewoog zich langzaam voort voorbij grenspost Ponte Tresa. Een man leunde er tegen een auto. Zwijgend en nors. Onopgemerkt. Zijn identiteit bleef verborgen. Dat was hem – Raymond Poulidor – dit jaar naar alle waarschijnlijkheid nog niet overkomen.

Zijn dag was lang en vermoeiend geweest. Om zes uur al stond hij, op de tweede verdieping van het Milanese Hotel Sempione, naast het bed. Om drie minuten voor acht tekende hij, ergens op de binnenplaats van het Castello Sforzesco, de presentielijst. Negentien minuten later stapte hij op zijn Mercier-racefiets voor een tocht van bijna 253 kilometer. Voor zijn meer dan vijfduizendste koers: de Ronde van Lombardije. De najaarsklassieker die hij nog nooit gewonnen had.

Raymond Poulidor dacht, terwijl hij langs de oevers van het meer van Lecco en van Como fietste, niet aan een overwinning. Dat is zijn gewoonte niet. Wél rekende hij op een goede klassering. „Ik sta tweede in het klassement om de Trophée Pernod. Ik kan misschien nog eerste worden. Maar dan moet ik een goeie uitslag maken. . . .", verried hij zijn motivatie in de zeventigste Giro di Lombardia. Poulidors „aanval" op Bernard Hinault, leider in het Pernodklassement, mislukte. In weerwil van een zeer verdienstelijke klassering: vijfde achter Roger de Vlaeminck.

Lauweren

Sikkeneurig stapte Raymond onder de douche. Hij zei geen stom woord. „Hij heeft duidelijk de pest in", stelde Joop Zoetemelk vast. In het seizoen waarin de ouderen lauweren oogstten (Gimondi, 34 jaar, winnaar van de Ronde van Italië en Parijs-Brussel; Merckx, 31, eerste in Milaan-San Remo; Pesarrodona, 30, winnaar van de Ronde van Spanje en Delisle, 33, drager van de gele trui in de Tour de France) kwam veteraan Poulidor niet verder dan een derde plaats in Tours-Versailles. De verovering van de Trophée Pernod zou Raymond tot beste der senioren hebben bestempeld. „En dat zou in Frankrijk een formidabele zaak zijn geweest", concludeerde Claude Sudres (vriend, bewonderaar en Poulidors PRO-man).

Vader

Veertigjarige Poulidor stopt niet met hardfietsen. Hij tekent voor een jaartje bij. Zijn zeventiende seizoen als beroepsrenner. Uitzonderlijke trouw aan de racefiets, het metier en aan Mercier. In zijn carrière als prof heeft hij nooit van een transfer willen weten. Op vijfentwintigjarige leeftijd tekende hij een contract met Mercier (én Antonin Magne!). Hij is er nooit meer weggegaan. Volgend jaar vindt hij in zijn equipe (Miko-Mercier) „nieuwelingen" aan zijn zijde als Patrick Perret, Sven Nilsson en Hubert Mathis. Hij had hun vader kunnen zijn. . . .

Excuses

Poulidor: een fenomeen, een idool én een. . . . bron van afgunst. Het is geen geheim, tal van jonge Franse renners zijn het „Poulidorisme" beu. Zij verwijten Raymond zijn hardnekkigheid, zijn weigering om de racefiets voorgoed op stal te zetten. Zij vinden dat het hoog tijd is dat de „oude man" van Saint Leonard de Noblat (als hij niet ergens in Europa op het zadel zit, relaxt hij er in het gezelschap van eega Gisèle en dochters Isabelle en Corinne) uit de pelotons verdwijnt. Zij zijn jaloers op zijn standvastigheid, ijzeren gezondheid en wilskracht, beroepsijver en populariteit. Oud-renner André Le Dissez reageerde op dat gekat en zei: „Het is Poulidor niet die jullie plaats wil innemen. Jullie zélf zijn niet in staat die plaats te pakken!" Poulidor weet dat bepaalde jongeren hem met een scheel oog bekijken. Hij doet of het hem niet interesseert.

En biedt er, een glimlach op zijn goedig gezicht, zijn excuus voor aan: „Mijn populariteit geneert me. . . . voor de anderen".

Sympathie

Onverslijtbare Raymond Poulidor („zo lang de benen nog willen, blijf ik fietsen") is een levend standbeeld van de wielersport.

De Fransen waarderen (niet altijd, overigens) de Thevenets, de Delisles en de Hinaults, maar aanbidden Poulidor-de-brave. Als hij ergens in het Franse land opduikt, wordt hij bedolven onder levendige uitingen van sympathie. Handdrukken, schouderklopjes, warme woorden, gebedel om een foto voorzien van handtekening. Vive Poulidor!

Ridder

Het rugbystadion in Saint Léonard de Noblat draagt zijn naam; Grand Prix de Rome-winnaar Daniël Druet beeldhouwde Raymonds hoofd in goud; de gemeenteraad van Sauviat-sur-Vige doopte een straat in een nieuwe wijk tot Rue Raymond Poulidor; notoire romanciers als Antoine Blondin en Paul Giannoli analyseerden in dagbladen en tijdschriften het fenomeen Poulidor; op de markt verschenen (zover ik weet) een zestal boeken over Poulidor-le-coureur; een enquête bracht aan het licht dat zijn bekend- en geliefdheid beduidend groter was (is) dan van sportcoryfeeën als Jacques Anquetil, Jean-Claude Killy, Marcel Cerdan, Christine Caron, Louison Bobet en Walter Spanghero; Valéry d'Estaing en wijlen Charles de Gaulle drukten hem de hand; Mylène Demongeot, Annie Girardot, Annie Famose, Anny Cordy en Line Renaud kusten Raymonds bruine wangen; hij is ridder in het Legioen van Eer en (uiteraard) ereburger van zijn woonplaats; tienduizenden staan tijdens een Tour de France (nog nóóit droeg Poulidor de gele trui!) langs de wegen en applaudisseren, kalken aanmoedigingen op het asfalt, steken spandoeken en opschriften in de hoogte met slogans als „Allez Poupou!", „Vas-y, Poulidor", „Raymond, tu est le plus fort" en „Frankrijk heeft geen petroleum maar wél Poulidor" . . . . . .

Zelfmoord

Méér nog dan dit alles, illustreerde dit jaar tijdens de Tour Louis Caput (Raymonds chef d'equipe) de grenzeloze populariteit van een aan het race-rijwiel verslaafde miljonair. Het was de dag waarop Joop Zoetemelk, samen met Lucien van Impe, in de voorste loopgraven streed en op het punt stond de groten in het peloton (w.o. Poulidor) definitief achter zich te laten. Caput, aan het stuur van zijn Peugeot, scheurde de hoofdgroep voorbij, reed naar en naast Zoetemelk en vroeg Joop vriendelijk doch dringend de aanval niet door te zetten. Althans, van Impe alléén het werk te laten doen.

Niemand begreep Caputs verzoek. Louis gaf schoorvoetend toe dat hij Poulidor wilde sparen. Later die dag, uitpuffend op een terrasje, zei hij het ánders: „Ik wilde niet hebben dat Poulidor grote achterstand opliep.

Maar, ik wilde zeker ook voorkomen dat het uitgerekend Zoetemelk, ploegmakker toch van Raymond, zou zijn die Poulidor in het algemeen klassement een klap zou toebrengen. Dat staat in Frankrijk nog altijd gelijk met zelfmoord. Stel je eens voor dat Zoetemelk straks in Parijs de Tour wint. Dan zeggen ze daar dat hij dat ten koste van Poulidor heeft gedaan. En in dat geval zullen ze Joop naar het leven staan . . . ". Overdreven, sentimenteel gewauwel. Maar niettemin tekenend voor de situatie. Jawel, mijn collega Georges Pagnoud had gelijk toen hij eens opmerkte: „Toute la France est Poulidoriste . . . ".

Ontbijt

Citaat uit „Le Livre d'or de Poulidor"

„Raymond, waaraan schrijf je je uitzonderlijk lange sportcarrière toe"?

„Men moet niet overdrijven. Ik ben geen fenomeen. In andere sporttakken hebben zich ook mannen ouder dan veertig onderscheiden. Herinner je Archie Moore en Alain Mimoun. Gino Bartali reed in de Tour toen hij bijna veertig was. Ik werd pas op drieëntwintigjarige leeftijd beroepsrenner. Voordien was ik opgegroeid op een boerderij. Gezonder kan het niet".

„Rook en drink je"?

„Ik heb gerookt toen ik tien of twaalf jaar was. De Amerikaanse soldaten deelden toen sigaretten uit. Later toen ik er weer mee wilde beginnen, is me dat erg slecht bekomen. Ik heb sindsdien geen sigaret meer aangeraakt. Ik geef graag toe dat ik een goed glas Bordeaux op prijs stel. En ik drink graag champagne".

„Hoe laat ga je buiten het seizoen naar bed en hoe laat sta je op"?

„Het maakt niet veel verschil uit of het wel of geen seizoen is. **Meestal heb ik rond half negen** avondgegeten. Om negen uur stap ik in bed. Als ik thuis ben, blijf ik een uurtje langer op om televisie te kijken. Maar ik kom er ook eerder uit bed. Weet je waarom? Om heel uitvoerig te ontbijten. Héérlijk . . . ".

„Hoe lang blijf je nog fietsen"?

„Die vraag is me al dikwijls gesteld. Het antwoord blijft hetzelfde: zo lang de racefiets voor mij geen corvee is, zo lang de fiets mijn gezondheid niet schaadt".

„Eenmaal geen renner meer, wat ga je dan doen"?

„Ik weet het niet".

Monnik

„Mijn man is een monnik", zei madame Poulidor eens. Een „kloosterling" met een vurige passie: de racefiets. Ploegleider Louis Caput: „Hij oefent zijn vak serieus uit. Met het geduld, de standvastigheid en het geloof van een boer. In tegenstelling tot het merendeel der renners, betekent trainen voor hem geen corvee. Als een boer óók draagt hij zorg voor zijn werktuig: de fiets. Ik heb hem eens tegen een jongere ploegmakker, ik geloof Coquery, horen zeggen: „Hoe kun je met een ongepoetste fiets trainen"?

Sluw

Poupou blijft in de pelotons. Hij koketteert met het feit de oudste te zijn maar laat geen enkele gelegenheid voorbij gaan om zijn ouderdom te verbergen. Onopvallend, maar niettemin sluw voedt hij zijn populariteit. Omdat hij er niet zonder kan. De algemene bemind- en bekendheid hindert hem vaak maar stimuleert hem tegelijkertijd.

Zijn leven is „une histoire d'amour". Liefde voor de fiets. En dan te weten dat toen hij nog een jonge, straatarme boerenzoon was, hij droomde éens een bokser te zullen zijn . . . . .



Madame Gisèle: „Mijn man is een monnik"



Raymond: „En ik drink graag champagne . ."



AANGEB. BETREKK.

Bar-dancing vraagt 'n nette eerlijke HULPKELNER v. de weekends. Enige ervaring gewenst. Brieven met referenties en informatie o. nr. 1930 LD Heerlen. x

Disco dancing zoekt een net eerlijk knap MEISJE als buffethulp voor 1 of 2 avonden in het weekend. Leeftijd 21-26 jr. Ervaring niet vereist. Br. o. nr. 1931 LD Heerlen. x

Bar La Femme vr. BARMEISJES voor de middag en avonduren. Eikenderweg 23 Hoensbroek, tel. 212597. x

„Top-Fit" adem-deodorant-bonbon. Alleenverkoop vrij. Voorwaarden: verkooptalent, zelfstandig, auto en f 200.- direct verkoop aan Horeca, benzinestations enzovoort. „TOP-FIT" Nederland, tel. 045-412614, tussen 8 en 10 uur v.m.

Voor direct gevr. BARDAMES, Sevenclub. Rijksweg 4, Herten bij Roermond. Intern mogelijk. Tel. 04750-14173. x

Bar La Cartouche te Amstenrade vr. m. spoed leuke charmante MEISJES voor de middaguren van 13 tot 20 u. Zaterdags en zondags vrij. Vervoer aanw. Inl. 04492 nr. 2130. x

Nette BARDAMES gevr. van 20 tot 2 uur. Voor vervoer is gezorgd. Tel. 04446-1960. x

BARDAMES gevr. hoog loon en provisie, voor vervoer wordt gezorgd. „Club de Shadow bar". Tel. 045 nr. 410968. Na 20 uur. x

Albert Heyn S.M., Markt 16 Hoensbroek zoekt: enkele MEDEWERKERS(sters) v. d. afd. groente, fruit en bloemen. Minimum leeftijd 18 jr. Vraag inlichtingen bij de bedrijfsleider F. R. v.d. Zwan tel. 212132. x

Ink BV Dakafwerking Terwyerweg 11 Hrl. tel. 213852 vr. voor dir. DAKDEKKERS (pannenwerk). Hoog loon.

Nette JONGENS en meisjes kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw. van 5 dgn. — Wasserij Karreman, Peschstr. 28, Geleen. x

Met spoed IJZERVLECHTER, metselaars, timmerlieden en schilders gevraagd voor Duitsland, goed verd. en goed. soc. voorz. Firma Janssen Nijmegen tel. 080-551761 of melden bij H. Pleuger Unescostr. 55 Heerlen, tel. 045-216241.

Bekwame CHAUFFEURS gevraagd in bezit van rijbewijs BCDE. Enige ervaring met rijden met aanhanger is vereist. H. J. Coumans B.V., Havenstr. 25 Stein, tel. 04495-1641. x

Bar-dancing Ouwe Stomp B.V. vraagt voor de zaterdagen en zondagen 'n BARMEISJE. Beslist geen animeerwerk. Tel. na 12 uur 711637 b.g.g. 712466. x

METSELPLOEGEN gevr.; z. vakk. onnodig te soll. Aannemersbedrijf J. Waulthers, Stationstr. 33 Sittard. Tel 04490-2608. x

HULP voor friture gevr. loketverkoop. Inl. 045-455149 Iedere morgen tussen 9-10.30 uur.

Jété Meubelen B.V., Akerstraat 200-202, Hoensbroek vraagt leuke VERKOOPSTER.

Res. CHAUFF.-BESTELLER gevr. plm. 20 uur p. week. Wasserij Awé Kouvenderstr 149 Hoensbroek.

Een of twee leuke BARDAMES gevr. Corsobar Kruisstraat 64, Heerlen. Aanm. na 20 uur.

Gevr. v. sp. indiensttreding part-time MEDEWERKSTER in Café-Bar van sport accommodatie. Aanm. in Tennishal Hadow, Terweijenweg 29 Passart-Hrl.

WINKELBEDIENDE gevr. en tev. bezorgen v. bestellingen in b.v. rijbewijs; lft 18-21 jr. P. Vossen Maristr 33 Geleen, Tel. 04494-45545.

Zo sp. mog. enkele BARDAMES gevr. z.h.v. te 045 nr. 415654. x

Brood- en BANKETBAKKER gevr. v. halve dagen. Bakkerij Heijnen Nieuwenhagerstr. 80 Waubach.

BARMEISJE voor dir. gevr. zaterdags en zondags vrij. Tel. 04406-46065. x

Charmante BUFFETJUFFR. gevr. Pers. aanm. Uterweg 129, H'heide, tel. 213350.

COLPORTEURS gevr. met erv. Omg. Kerkrade-Heerlen. Br. o. nr K 4357 LD Kerkrade. x

Gevr. zelfst. WERKSTER - morgen 1 midd. p. wk. Aanm. uitsl. 's avonds. Massabiellestr. 26 Kerkrade-W.

Modern werk. KAPPER en kapster gevr. Kan event. opgeleid worden voor knipspecialist(e) voor omg. Vaals. Door omst. alleen Br. nd tel. 168 LD Vaals.

Voor het Royal en Rivoli theater worden gevraagd partime PLACEUSES voor middag en of avond. Aanmelden bij de bedrijfsleiding. x

Gevr. METSELAARS en handl. aanmelden na 6 uur. 045-713848.

Huis aan huis verkoop van KERSTKAARTEN 100% bonafide kwaliteitskaarten, hoge provisie. Alles is goed georganiseerd, wij maken een gem. rondrit... Postbus 3015 Maastricht voor echt en plezierig geld verdienen. x

Alleenst. heer gehandic., 53 jr. wonend in bungalow zkt HUISH. v. direct. Pers. kennism. of eerst per telefoon melden. Adres: Frans Erenslaan 9, Geleen, tel. 04494-46907 x

Instabo bv vraagt voor Industrie-staal-bouw nijverheid CV-MONTEURS, stucadoor, metselaars, estrich leggers, afwerktimmerlieden. Inl. Geleen tel. 04494-47294. x

Gevraagd: TOURINGCAR-CHAUFFEURS. Touringcarbedrijf Mevis, Stationstr. 62 Nuth.

Met spoed gevr. 2 HULP-MONTEURS voor pijpleidingen. Listacon BV. Weustenraedtstr. 45, Hoensbroek, tel 045-213851. Na 18 uur: 04461 nr 1108.

Slagerij Camps, Geleenstr. 52 Heerlen vraagt met spoed keurige WINKELJUFFROUW, liefst bekend met het vak, leeftijd 17 tot 20 jaar. Wij bieden: goede sociale voorzieningen, kleding vrij, enz.

METSELAARS m. sp. gevr. voor Aken, Stolberg, Eschweiler. Hoog loon, reisg., kinderg., vakantieg. Inl. VEHA, Tel. 045-457788 en 04492-2399. x

STUCADOOR-TEGELZETTER gevr. voor nieuwbouw woonhuis in gem. V'burg. Dr. o. nr. M 5270 LD Mstr. x

Bedrijf zoekt een VROUWELIJKE KRACHT voor het verrichten van licht huishoudelijk werk op het kantoor in het centrum van Heerlen gedurende één uur in de middag. Tel. 045-718333. x

Gevr. KEUKENHULP voor bereiding van gerechten. Ervaring niet vereist. Bellen na 17 uur: 045-714105. x

Voor de verzorging van onze baby zoeken wij v.a. 25 okt. v.m een lieve VROUW of MEISJE.

Met spoed gevraagd IJZERVLECHTER. timmerlieden Schuttestraat 36, Brunssum.

Wij zoeken een MEDEWERKSTER voor administratieve werkzaamheden. S.v.p. solliciteren op dinsdag 19 okt. a.s. op kantoor van Stralen B.V. Emmastraat 3 Geleen.

Lucratieve BIJVERD voor getrouwb. man-vrouw v.a. 23 jr. i.b.v. auto en telef. Goede contacteig., genegen 's avonds te werken. Geboden wordt een goede prov. basisalaris en onkverg. voor telafspr. belt u 045-714039 zaterdag tussen 9 en 14.00 uur.

Gevraagd voor karnavalszaterdag DUO of Trio. Tel. 045-215649. x

KELNER gevraagd. De Reseru Vroenhoven. Tel. 09-3212451065.

DAMESKAPSTER gevr. Maison Lichtenberg. Dautzenbergstr. 10 Heerlen, tel. 714230 b.g.g. 717533.

QUASIMODO zoekt voor orkest (5 pers.) zkt zanger gitarist, tel 045-715705.

GEVR. BETREKK.

Uw DAK in goede handen Dakdekkersbedrijf Jos Tevis, tel. 045-351360.

Behang- en SCHILDERWERK vraag vrijblijvend prijsopgave telefoon 04405-2294.

Fa. Jan Borgans voor alle DAKWERK en rep. tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961. x

Hans LIPS, de garantie voor dak- en timmerwerk. Tevens adres voor uw verbouwingen. Tel. 045-453818. x

Opgelet: Dakdekkersbedrijf Peters. Wij vernieuwen en rep. alle daken. Maastrichterlaan 42, Ubach over Worms. tel. 045-312817.

Neem voor al uw VERBOUWINGEN en metselwerk 045-717919. x

New Look gevelreiniging B.V. Vuile GEVELS? Geen probleem. Reinigen door water onder hoge druk of door gritstralen. Alle voorkomende voegwerkzaamh. en impregneringen. Voor inl. Baanstr. 67 Schaesberg, tel. 045-312154-312709. x

Voor VOEGWERK, verbouwing, nieuwbouw, dakwerk. Tel. 043-38049. x

Oude eiken balken en biels worden door ons spiegelglad opgeschuurd. PB. 297 Kerkrade. Tel. 455370. x

TIMMERMAN zoekt als BIJVERD., alle voork. houtwerkzaamh. en metselwerk. Br. o. nr K 4354 LD Kerkrade.

Uw kamer WITTEN en behangen incl. 8 rollen beh. f 195,-. Behangersbedrijf Ermi, Marconistr. 16 Hoensbroek, tel. 215470.

TV-ANTENNES compl. v.a f 220.-. Tev. alle reparatie. Kochen. Antennebouw, tel. 04442-1693. bgg 045-453406.

TUINAANLEG, vernieuwen of winterbeurt; ook maken van oprit, terras en afrastering. Bel. 045-216722.

Let op! Attentie! Voor al uw DAKWERKEN, reparaties, isolatie, goten, mastiekdaken en nieuwbouw. Bel 04442-2279.

Voor snelle REPARATIES voor uw kleuren-t.v. en radio's. Bel. electro Bemelmans Wannerstr 10-12, Heerlerheide, 045-212330.

GEVELREINIGING — Vuile gevels geen probleem. Gevelreiniging is voor iedereen. Verhoog de waarde en het aanzien van uw huis. Ook kantoren of bedrijfspanden en flats impregneren, vochtwerend maken en isolatie tenovabouw, tel. 045-256920. x

Voor GROND- en metselwerk.

Fa. Haas voor alle vernieuwingen en REPARATIES van daken, goten, schoorstenen en dakerkers. Telef. x

Fa. Haas ook het adres voor al uw VERBOUWINGEN. Tel. 045-455922. x

Vr. 28 j. m. adm. erv. i.b.v. rijbew. z. THUISWERK. Br. no. Z 256 LD Hrl. x

Aannemer kan nog nieuwbouw AANNEMEN.

Kl. bouwbedrijf kan nog VERBOUWINGEN aann. met alle voork. werkz. teg. conc prijzen. Tel. 045-711850. x

ONTKALKEN van boilers en geisers en reinigen van c.v.-ketels. Tel. 045-412555. x

Voor SIERPLEISTER Grachtstr. 35 Schin op Geul tel. 04459-1577. x

RAMEN WASSEN. Vraag vrijbl. prijsopgave. Glazenwasserij „De Jupiter", tel 045-715548. x

Nette jonge dame, 17 jr., zag zich gaarne gepl. als ADM.MEDEW. bij voork. bij arts of tandarts. Bez. Mavo, typdipl. en med. vormingsklas Akerstr. 65 Kerkrade-W., tel. 413316.

MAN zoekt werk als bestelier of bezorgwerk, ben in b.v. bestelwagen. Tel. 045-216820.

1e jaars STUDENT Horecaschool zoekt passend werk voor enkele avonden per week, omg. Heerlen. B. o. nr. Z 257 LD Hrl.

Carrosseriebouw „Modern" DAF geh. ... gespoten en uitgedeukt met garantie. Tel. 045-255401 b.g.g. 252491.

ZANGERES, 23 jaar zoekt aansluiting bij dansorkest, 2 jaar ervaring. Tel. 04494 nr 49282.

Na jarenlang KANTOORERVARING zou ik graag ander werk willen gaan doen, eventueel in moederloos gezin, leeftijd tussen 45-50 jaat. Br. o. nr. 1952 LD Hrl.

HTS-er werktuigbouwkunde, 27 jr. zoekt liefst technisch commercieel WERK, 2 jr ervaring als projectleider, desgewenst ook bereid opleiding te volgen. Br. o. nr. B 21 Beek.

Zoek werk als DIRECTIE-CHAUFFEUR, 57 jaar, ben genegen bijkomende werkzaamheden te ve richtten. Int. ervaring. Brieven aan Corr. L.D. v.d. Heijden, Sougnezstraat 30 Simpelveld

Ervaren DRUMMER zoekt dansorkest of trio Marie Koenenstr. 20 Beek (zaterdag 11.00-14.00 uur, andere dagen na 17.00 uur).

TE KOOP AANGEB.

300 eiken LAMPENVOETJES vanaf 19.50, hoogte 25 tot 140 cm. Looierstraat 34 Heerlen Tel. 715866. x

Nylon TEGELS 40x40 12 kleuren, 38 cent. Hoogpolig nylontapijt f 39.-. Führen. Ganzeweide 70 Heerlerheide tel. 045-212156. Walramplein 16 Valkenburg tel. 04406-5191.

Te k. GARAGES v.a. f 350.- alle afm. hokken, keten, schaftwagens en hondenhokken. Houtb. Ubachs. Kerkrade-Vink. Zaterdagshow 14-18 uur. x

Uw meubels STOFFEREN. Gulpen, Varenbeukerweg 19 H'heide, tel. 216873. x

BONTMANTELS-Bontmantels! Dames, eerst kijken bij de grootste en goedkoopste bontzaak v. Nederland. Duizenden korte en lange bontmantels, nu nog werkelijk lage, betaalbare prijzen! m. garantie. Desgew. soepele kredietservice. De Bontkoning, Hooghuisstr. 3 (straat schuin t.o. Hema), Eindhoven-C., tel. 040-447039. Bij koop reisgeld terug (ook benzine). Vrijdags tot 21 u. open. x

Te k. AARDAPPELEN prima bintje 75 ct per kg. Boerderij L. a Campo Groeneweg 10 Merkelbeek.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips Blaupunkt v.a. f 395. Radio Frank bv, Bokstr. 33 H'heide, tel. 213432.

TELEVISIES zw.wit, div. merken zoals Philips. Blaupuntk vanaf f 50, f 75 f 100. Radio Frank bv, Bokstr. 33, H'heide, tel. 213432.

BONTJAS, nertskop m. 38-40 l. bruin na 18 uur, Kerkstr. 55 Brunssum.

ACCORDEONS, versterkers, gitaren. Aanbiedingen en occasions. Stalmeier Music, Hoensbroek, Hoofdstr. 70. tel. 045-214253. x

KLEURENTELEVISIE o.a. Philips, Blaupunkt enz. v.a. f 450,-, zwart-wit TV v.a. f 50,-. Radio TV v. Voorst BV, Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879. x

Houten GORDIJNROEDEN bij Han Simonis, Akerstr. 74. Heerlen. x

Weekaanbieding. Te koop molitere KINDERJASSEN f 39.50 tot maat 170; kindertruien met en zonder col. kindersportkousen 2.98, korte jasjes f 35; spijkerbroeken, flanellen lakens gebloemd 1 pers. f 12.50, 2-pers. f 15.-. ondergoed, werksokken, lakenstof 2.98 p.m. Kastanjel. 148 Hoensbroek. (bij de markt).

Centrale verwarming? Geen probleem. Koop bij VAN AFFELEN met garantie. Spot goedkoop. Tel. 214841. x

Te k. 1 en 2 deurs stalen KASTEN f 60 en f 120. Kopieermach. op wagen f 400. antieke naaimachine f 80 voor en buitendeur f 60 en f 120. aardappelkist en poter f 30 en f 60. Petroleumhaard met ton compl. f 80. Te bezicht. Grensstraat 105 Waubach.

Te koop mod. EETHOEK, minitafeltje en lamp. Henri Hermanslaan 326 Geleen.

Openhaard-ROOSTER en haardstel. Te bevr. Akerstraat 106 Kerkrade-West.

Versterker 2x50 W. p.u. + 2 boxen f 400,-. Koolhofstr. 3, Brunssum (do. + vrij na 18.00 uur).

Mooie MINI f 700.-, slaapk. bed 2x2 m., 5-drs kl.kast f 500,- Vespa CIAO, alles z.g.a.n. Middenst. cursus f 50.-. Italiëlaan 113 Vrieheide 045-213815.

BANDRECORDER Philips stereo + 2 boxen f 275,-, Polaroid kl + zw f 70,-, trein N spoor 4 loks + 24 wagons, huizen, lektuur, enz. enz. f 450.- USA. H. Rademakers, Chrysantstr. 40 Schinveld na 2 uur.

Te koop in goede staat verk. PIANO. Amstenraderweg 61 Hoensbroek, na 6 uur.

Te k. aangeb. 1 KEUKENBIJZETKACHELTJE merk Pelgrim met termost. + afdekplaat pr. f 125,- Enschedestr. 6 Heerlen.

Te k. BUTAGASGEIJSER en 4 p. butagastoestel. — Schalenbosw. 36 Klimmen.

Gunstig. Diverse stalen BUREAUS, enkele stalen tafels + typetafels, vier laden dossier kast etc. Tel. 045-713255.

Te k. gr. sortering oude en ant. STOELEN en allerlei kleingoed uit oma's tijd. Overhoven 97 Sittard.

Antiekmarkt Nieuwstadt a.s. zondag 17 okt. grote ANTIEKMARKT in en om het gemeenschapshuis te Nieuwstadt. De markt is geopend van 10 u. v.m. tot 18 u. n.m. Deelname door plm. 25 Antiquairs t.b.v. Accordeonvereniging Elsene Nieuwstadt.

Te k. a. goedl. BAR, nette zaak met goede opbrengst. Tel. 045-715217 of 414134.

Eiken LADENKAST 215.- wasm. met verw. 295.-. wasautom. 498.-. Haas Rijksweg Nrd. 4. Geleen.

Te k. ant. POKERBAR en toebeh., 6 barkr., 1 marm. salontafel, 1 eeth. 32 m2 vloerbekl. Tel. 045-310616.

Uitn.b. houten SCHOOLGEBOUW voor werkkeet of opslagr., veldbrandst., bielzen, schoolbankjes enz. Bouwbergstr. 100 Brunssum tel. 251964. x

Te k. excl. VAKBOEKEN. spec. voor kok, slager of bakker. Iets aparts voor de l.l. van de vakschool. Akerstraat 108 H'broek na 17 u

Z.g.a.n. BROMMER Bennilli F 50 pas 1676 km gel. Tevens 6 m. jonge kanaries, mannetjes. Koopjes! Dr Ariensstr. 13 Vaals

Te k. TAFEL m. koelkast 150,- gash. Dru 10.000 Kl. f 125,- flipperautom. (orig. v. café) 375,- 4-pits gasstel m. waakvl. en deksel 60.—. formica tafel m. 4 st. 120.- Tel. 045-717612. Geulstr. 18 Beersdal-Heerlen

Van part. te k. 2 HALKL. eiken- en notenh., opgez. damhert m. gewei prachtig exempl., klokken st., hangkl. v.a. f 150,— Dr. Ariënsstraat 13 Vaals

Te k. notenh. KAST 2.50 m lang, 1.56 hoog. Burg. Loysonstraat 8 N'hagen

4-pers. KIPCARAVANS m. voort. z.g.a.n. Dr. Schaepmanstr. 12 Schaesberg, tel. 045-311747.

Te k. WINTERAARD., kleibintjes, 70 ct p. kg. Gratis gepoederd en thuis bezorgd. W. Raeven, Hoofdstraat 65, Amstenrade. Tel. 04492 nr 1859. Na 17 uur. x

Kleuren-TV m. afst.bed., Akai bandrec., Uterweg 91 Heerlerheide.

Te k. KLEI-AARDAPPELEN f 0,75 p.kg, bloemkool 3,50 per kist, spruitjes, boontjes en snijbonen f 1,50 per kg., per kist, tomaten f 3,50 per kist van 6 kg., appels en peren v.a. f 0,45 per kg. sla en komkommers 3 voor f 1,-, wortels 3 kg voor f 2 spinazie en andijvie f 3,50 per kg per kist spitskool witte kool en rode kool. Timmermans, Julianastr. 15 Merkelbeek. x

HOUT, BOARD, TRIPLEX, spaanpl., meubelpl. en meubelpanelen, wandpl., schoorsteenpl., schrootjes in div. soorten, pavro anti-hernia matrassen enz. Lak, lijm, beits, gips, kalk, cement, porlon, zusex, snelcement, anti-vochtmiddel, stucadoormortel, schuurspecie enz. Tempex isolatie- en plafondpl. IJzerwaren, Valspar verfwaren, plastic golfpl. en vlakke pl., plastic dakgoot, regenpijp en 1001 andere doe-het-ezlf art. Zachtboardplaten m. sponning en randlijsten, kozijnen, deuren, rustieke planken, op maat en op bestelling. Boumans Brunssum. Alles voor de doe-het-zelver. Dr. Kuyperstr. 8a, Haansberg. Jéwé-dealer. Zelfbediening. Kijken vrij. x

Eigenb.! Uit voorr.: raamen DEURKOZIJNEN, alle maten en modellen tegen zeer scherpe prijzen. Fa. J. Smeets, Rijksw. 176, Neerbeek-Beek, tel. 04402-1521. x

Uit voorr. leverb. nieuwe VOORDEUREN in alle maten modellen en houtsoorten, mahonie, limba en verfdeuren enz. Inr. oude deuren. Fa. J. Smeets Rijksweg 176, Neerbeek-Beek, tel 04402-1521. x

Kompl. BETONGARAGES, berghokken en schuttingen in elke gewenste uitvoering. Fa. J. Smeets Rijksweg 176 Neerbeek-Beek tel. 04402-1521. x

Gebr. BANDEN v.a. f 7,50 Garantie ABC Sampermans. Willemstr. 80 Heerlen. x

ANTIEK. Pr. Franse gesl. AMWAIR in eiken jachttafel met 4 getorste stoelen, Danzinger barokkasten 1 en 2d., Franse bruitskast (zeldz. mooi), Franse porseleinkast (zeldz. mooi), nachtkastjes, comodes, aparte bidstoel (zeer mooi), stoelen, tafels, buffetkastjes, dessertkastjes met zeer fijn snijwerk, Rijksweg 76 Nyswiler, tel. 04451 nr 674. x

Te k. aan serieuse liefhebber POSTZEGELVERZAMELING van Zwitserland, Liechtenstein best uit eendag-kevers, 1 en 4 blok. Br. onder nr N 6760 LD Nieuwenhagen.

Komplete KEUKENS in diverse maten en uitvoeringen. Uit voorraad Fa. J. Smeets Rijksweg 176 Beek tel. 04402-1521. x

Uit voorraad asbest GOLFPLATEN, plastic golfplaten, plastic dakgoten, stropoppen enz. Alle soorten bouwmaterialen Fa. J. Smeets Rijksweg 176 Neerbeek-Beek tel. 04402-1521. x

Te k.: SIERBETON, wasbetontegels in 20 soorten, betonklinkers, Clausstra blokken, metselstenen, veldbrandstenen, ronde tegels, spoorbiels, Maaskeien kinderkopjes, rode mijnsteen. bloembakken, barbeque's, houten afrasteringen, tuinhuisjes, tuinmeubels. Herlag en Kettler en vele andere broeikassen, speeltoestellen, zand, grind, stol, vulzand, voegzand, bouwmaterialen. Bezoekt ons showterrein te Panheel (bij kruising E-9 en Napoleonsweg). Wessem B.V. - Handel en Exploitatiemij. Overslaghaven-Panheel tel. 04748-1771. x

Te k. ORGEL spec. aanb. Viscount orgel m. autom. ritme f 1995 met orgelbank en lespakket gratis. Muziekhuis Willy Dera, Zonstr. 79, Kerkrade. tel. 045-452837, Ruiterstr. 15 Schaesberg. tel. 045-310291. x

Klassieke PLAFONDDECORATIE keuze uit 50 modellen gemakkelijk te bevestigen kunstatelier Crijns-Clermonts Wilhelminalaan 27 V'burg tel. 12474. x

GRINDTEGELS of marmersplittegels koopt u rechtstreeks bij de fabriek tegen fabriekspr. Betonwarenfabriek gebr. Creugers, Economiestr. 46 H'broek, tel. 213877. x

Te k. 1200 oudholl. DAKPANNEN. Schelsberg 141 te Heerlen.

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen goederen te koop voor weggeefprijzen, o.a. BANKSTELLEN, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, t.v., keukenstoelen, keukentafels, bij Limatic, Willemstr. 97, Heerlen. telef. 045—716340. x

Voor meubelstoffen naar Han SIMONIS Akerstr. 74-76 Heerlen. x

Wil u gemakkelijk en goedkoop lopen, dan bij Pasveer SCHOENEN kopen. De beste kwaliteit tegen de laagste prijzen. Herenschoenen v.a. f 19.75, kinder- en jongensschoenen vanaf f 29.05. Pasveer, Lichtenbergstr. nr 38 Schaesberg.

Gebr. WASAUTOMATEN reeds v.a. f 150,- met garantie. Te bezichtigen Willemstraat 97, Heerlen. x

Gun uzelf een stereo-installatie van B & O bij uw dealer Electro Bemelmans, Wannerstr. 10-12, Heerlerheide, tel. 045-212330. x

VLOERTEGELS 10x20 groen bruin en beige geglazuurd f 19.50 p. m2. Boerenplavuizen 24x24 f 25.- p. m2, Portugese leisteen 40x40 f 29.- p. m2. Handvorm, iets aparts, 20x20 f 45.- p. m2. Dubbelhard 25x25 donkerbruin, groen, beige, cognac f 39.50 p. m2, mozaïekmatjes bruin f 22.50 p. m2. Eurotegel, Laanderstraat 47 Heerlen. 's Maandags gesloten. x

Te k. dagelijks verse bloemkool en appels. Berden Minkenberg Leropperweg 19 St.-Odilienberg, tel 04750-12372. x

DISCOTHEEK z.g.a.nw. Lonco pick-ups types L 76 Sinnheiser microphono, interphono licht orgel 3x 1000 W. 1 Akai tape-deck GX 210 D 3 mot. 3 koppen 1 interphono mengpaneel 4 ing. balansmeter en afluister unit 1½ jr oud. 1 muziekbox Zeeberg-Olympic 2x 80 W. 1 Zeeburg tafelmicr. v. aansl. op muziekbox en afstandregelaar v. achter buffet 3 j. J. H. Dörenberg, Abdijhof 20 Ubach over Worms.

Te k. BIJENWAS en ledervet bij Han Simonis, Akerstr. 74, Heerlen. x

Te koop KLEIBINTJES. H. Mennens, Aan de Kerk 2, Amstenrade. x

KLEURENTELEVISIES Philips, Saba etc. v.a. f 50,- per maand via P.L. 3 jaar volledige garantie. Vossen RTV, Heerlen, Geleenstraat 64, tel. 711300. x

AANHANGWAGENS te k. en te h. tevens importeur van Westfalia aanhangwagens. In vele modellen en uitvoeringen. Frada Stationstr. 6 Kerkrade. Tel. 045-455088.

Te k. zware eiken KAST, 2½ m. br. 1½ m. hoog. Als nieuw. Tel. 045-415454.

KLEURENTELEVISIE grote sortering o.a. Blaupunkt, tiptronic z.g.a.nw. Philips 66 cm voltransistor teruggenomen van bank f 1000. Philips 66 cm electr. f 495, zw.wit) tv. Blaupunkt voltransistor z.g.a.n., Grundig kleuren tv. z. mooi f 600, zw.wit tv. pr. spelend met gar. f 50-75-85. Fa. Curvers, Dr. Calsstraat 23 (station) te Schaesberg tel. 045-312091. x

PIANO'S keuze uit meer dan 100 stuks. Wij hebben voor iedere beurs een piano v.a. f 750. De hele week geopend v.a. 9.00 tot 18.00 uur. Piano's ook te bezichtigen 's zondags van 2 tot 5 uur. Pianogroothandel G. Wieland Haagstraat 20, Sittard, Ophoven tel. 04490-3869. x

FARBFERNSEHGERÄTE aus Sicherstellungen. 10 Farbfernsehgeräte à 390.- DM; 10 Farbfernsehgeräte à 450.- DM; 10 Farbfernsehgeräte à 490.- DM; 7 Farbfernsehgeräte à 590.- DM. Auch in höheren Preislagen Geräte vorhanden. Unser autorisierter Kundendienst ist seit 20 Jahren stadtbekannt. Fernsehgeschäft Roth 51 Aachen, Seilgraben 14. Tel. 22231. x

Gazelle Magneet - Batavus - Peugeot - Rih - sport- toer- en RACERIJWIELEN. Kreidler, Vespa - Peugeot - Batavette - Mobylette bromfietsen. Inruil mogelijk. Reeds meer dan 63 jaar. J. H. Renkens. Dorpstr. 114 en 118, Brunssum, tel. 251225. x

PIANO-SERVICE: stemmen, repareren. Van der Zwet, Maastricht. tel. 043-32505. x

Stevige aardappelbewaarKISTEN v. 300 en 450 kg f 45,- en f 57,50. Pletsmolen Nuth. x

Te k. LADENKAST kleerk. eiken slaapk. Mechelse tafel m. stoelen 4 of 6 eiken salontafel Caldenbornweg 133.

Enkele leuke KASTJES uit grootmoeders tijd, hoog model zeer goedk. Benzenraderweg 158 045-713042 Hrl. x

KASREGISTERS te koop - te huur Hugin dealer Roltex BV Hulsberg winkelmachines. Tel. 04405-2000. x

Een RIJWIEL nodig? Dan naar de Rijwiel Cash & Carry en geld besparen. Alle soorten rijwielen tegen fabrieksprijzen. Bij Rijwiel Cash & Carry, Akerstr. 182 Hoensbroek. x

Org. ant. Biedemeier EETKAMER, stoelen met tafel en kast, karrewiel en as; t.e.a.b. Tunnelweg 28 Terwinselen. Kerkrade. x

Te k. 3600 Oud-Holl. DAKPANNEN. Tel. 045-452580. Meuserstr. 211 Haanrade. x

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music H'broek tel. 214253. x

Te k. AANHANGWAGEN vanaf f 300,-. Tiendschuur 2 Susteren. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en evt. gespr. betaling. x

Te k. WASAUTOM. diepvries 300 ltr. 3 binnendeuren 2 m. glas 3 smeedijz. lamp. Simca 1000 Spec. '70 jonge hondjes t.e.a.b. 2 markiezen 2-3 mtr. Reeweg 115 Waubach.

Philips-Schneider stereo instal. quadro-sound 90 watt vr.pr. f f1100,- Zonstr. 47 Heerlen-Treebeek. x

Weg. vertr. te k. 5 antieke KASTEN, slaapkamer en slaapbank met 2 faut. en keukentafel met 4 stoelen 2-pers. opklapbed enz. enz. Dorpstr. 116 Pey-Echt.

Te k. 3-zits BANK en 2 draaifaut. en bankstel. Massabiellestr. 26 Kerkrade-W. uitsl. na 7 u. x

Te k. antieke eiken Duitse KAST eiken Mech. kast, eiken broodkast, zeer mooi, zware eiken salontafels, noten damesburo, Houterend 74, Stein.

Te k. witte PIANO f 500,- blauwe ligkinderwagen f 40,- Heemskerkstr. 73 Hrln.

Te k. geh. of ged. WINKELINVENTARIS, W. Klinkers Graetheidelaan 37 Urmond 04495-3392 na 19 uur.

Te k. weg. c.v. klass. GASHAARD 1 jr oud f 150,- en 2 gevelkachels 04742-1501. x

Te k. BANKSTEL en bijzetkolenkacheltje i.z.g.st. Weyenbergstr. 67 H'broek.

Gr. GASHAARD f 195,- iets besch. gash. f 145,- olieh. Kerkweg 40 Puth. x

Te k. weg. plaatsgebrek AFWASAUTOMAAT z.g.a.n. f 250,- stalen bur. (6 laden) en 2 bur. stoelen f 325,- Dorpstr. 130 Brunssum.

Te k. Revox A77 TAPEDECK tweespoors z.g.a.n. Na 17 uur. F. Rade, Achter den Winkel 195 Schaesberg.

Te k. zw.-wit TV en tafel op chroompoot samen f 150,- te bevr. na 18 u. Zonstr. 72 Kerkrade of 045-456194.

ANTIEK. Chinees- Jap. keramiek t. k. Spaubeekl. 26 Geleen 04494-45426.

Oude eiken SLAAPK. te k. Eisenhowerlaan 132 Beek.

Zeldzaam Antiek Keuls en Franse AARDEWERK ook net echte boerenmeubel en alles wat er bij hoort vindt U bij: Antique in Den Kulsche Pot. Benzenraderweg 156-158, Heerlen, telef. 045-713042.

Te k. Frans DRESSOIR f 1200,- jachtbank, veel snijwerk f 2950,- velours gordijnen rood ± 2.30 hoog 6 mtr. breed f 95.- velours gordijnen groen ± 1.30 m hoog 2.20 br. f 25,- Te bevr. Europaweg 202 Ubach over Worms, tel. 045-314108.

Te k. GEVELKACHEL z.g.a.n. Hofstr. 8 H'heide.

Te k. prima kwal. TULPENBOLLEN per stuk 15 ct. 100 st. f 12.50 Narcissen enz. Pletsmolen Nuth. x

Een ruime sortering TUIN- en dierenbenodigdheden. Pletsmolen Nuth. x

KLOMPEN, leerklompen, werklaarzen. Alle maten. Pletsmolen Nuth. x

RIETMATTEN, rietplaten, schaarhekken, plasticfolie t. 12 m. Pletsmolen Nuth. x

Afrasteringsdraden en volièregaas. Elke lengte. Afr. palen tot 3 m. Pletsmolen x

Nog enkele overj. HERENFIETSEN met Torpedo-rem. Gazelle en Union. Willy Rekers, Service-shop, Rumpenerstr. 40A Brunssum, tel. 252361.

Te k. 2 OLIEHAARDEN t.e.a.b. Nieuwstr. 2A Amstenrade.

Te k. w. plaatsgebr. grote HUISK.KAST f 250. Tel. 045 nr 414258, na 19 uur. x

Wegens opruiming van onze magazijnen bieden wij tegen speciale prijzen aan: restant keukenbladen in div. maten en kleuren plus een restant keukenkastjes zowel onderals bovenkastjes in div. maten en kleuren. Ook gaan wij onze showroom vernieuwen. daarom nu een buitenkansje voor u! Deze KEUKENS gaan er uit met 20 30 en 40 pct korting. Cuja keukens bv Burg. Janssenstraat 10 Beek. tel. 04402-3690.

Te k. PAARDEHAAM met veel koperbeslag en bellen. Prijs f 300.-. Voorterstr. 73 (flat) Bleijerheide.

Div. 2e hands FIETSEN te k., tevens oude omafietsen. Speetjens, Burg. Kerkhofstr. 37 Ulestraten, tel. 04403 nr 2713.

Te k. massief eiken EETKAMER en kast. Johan Frisostr. 4 Spaubeek, Na 17 u. x

OLIEHAARD met termostaat ventilator en tank (1260 ltr.). Flemingstr. 13, Brunssum. Na 17 uur.

Te k. PIANO Klav. 120 bas. merk Marunucki, tevens 2 knopaccordeon merk Weltmeister en Rossini 120 bassen 16 reg. z.g.a.nw. Zwaluwstraat 24 Eygelshoven - Kerkrade.

Te k. BANKSTEL i.z.g.st. Markt 39 Treebeek.

Te k. 4-pits GASSTEL gaskachel 4000 cal. en compl. kleuren tv antennen. Abdissenlaan 10 Abdissenbosch.

Te k. a. 4000 MULDEPANNEN, te bevr. 045-310592.

Partij VLOERPLANKEN te k., z.g.a.nw. ± 250 lop. mtrs Burg. Slangenstr. 81 Hoensbroek.

Te k. v. part. st. KLOK (antiek) 3 gew. en met regelateur. Rijksweg Nrd. 308 I. Sittard, tel. 04490-7647.

Te k. a. KAJUITBOOT 5.50 m. l. met buitenb.motor, ligplaats aanw. Financ. mog. Te bevr. Beekstraat 29, Schinveld. x

Te k. electr. ORGEL f 800.-. minikacheltje f 100.-. Eikstr. 49 Passart Heerlen. Tel. 045 214202.

Antiek BANKSTEL te koop Lodewijk XVI en 4 eetk.stoelen; ook apart te k. Tel. nr 04493-2295.

Ant. SLAAPK. te k. Helemaal compl. prachtig bew., mah. hout. tel. 04493-2295.

Te k. partij van 5000 st. 1e keus KERSTDENNEN, L. 1 t.m. 2 mtr. Te bevr. J. Paasen Schandelerstr. 94, Hrln. Tel. 715637 Na 20 uur. x

Een Jaarsma GASHAARD en mini keukengaskachel te koop. Rog, Straatsburgstr. 31 Vrieheide.

ANTIEK weg. verh. geh. inb. moet weg, unieke Louis VX slaapkamer compl., ook apart, Louis XV halstoelen f 250.- p. stuk; Louis XV spiegel f 475.-; eik. jachtspiegel f 475; mass. eik. bed f 450.-; mooie en gav Franse tafel f 295.-; 2 mass. eik. zilverkasten f 975.- p. stuk; renaissance stoel (iets apo prachtig bewerkte Nederlandse renaissance stoel (iets aparts) f 1375.-; 2 beidemeier Voltaires (nu gestoff.) f 875.- p. stuk; 1 eik. gesl. boekenrek f 875.-; getorste halstoel f 275.-; nwe mass. eik. salontafel nw prijs 1275.- nu f 675.-; Louis XV haltafel tje f 250.-; div. bronzen wandlampjes etc. Ook zondag. Tel. 045-215613.

1 Brabantse KACHEL en 1 ant. haard, kl. groen samen f 650.-. Irisstr. 3 Geleen, tel. 40927.

1 pers. BED compl. mod. fauteuil wegens omst. te k. Tel. 045-712308. Na 6 uur.

Te koop STACARAVAN met voorbouw, douche, w.c. enz. enz. Staanplaats camping 't Zutendaal Berkendreef 16 Zutendaal, België.

Gebr. dames en HERENFIETSEN, jongensfiets van 8 t. 12 jr. Groesweg 7, Schinveld, 045-256719.

Te k. beige BRUIDSHOED en v. Delfts kinderwagen. Bockhoutstr. 5 Eygelshoven, tel. 351927.

Te k. 2 mooie GASHAARDEN m. therm. f 125,- p.st. Hei Carisborgweg 13 H'heide (bij sporth. Varenbeuk).

Wegens overcompl. te koop modern BANKSTEL, salontafel, elektrisch fornuis. Nieuwstr. 14 Wijnandsrade, tel. 1719.

Te k. KINDERKOPPEN 12x12 cm (z.g. platina's) en 14x16 cm Maastrichterl. 153 Vaals, tel. 04454-2363.

Te k. 2-delig IJZEREN HEK van ieder deel 1.25 h. en 2 mtr. breed, een oliehaard 200 mulderpannen. Adres Savelbergstr. 9 Schaesberg, tel.313724.

GASHAARDEN te k. t.e.a.b. Navolaan 124 Hrl.

Te koop 2 nieuwe HERENFIETSEN. Tel. 045-719649.

ANTIEKSHOW, zaterdag en zondag div. compl. slaapkamers, boerenkasten, Duitse kasten, compl. ridderkamer, compl. eetkamers Louis XV dressoirs, Louis XV-kasten, Mech. kasten, Henri 2 (Romeinse) kasten, jachtkasten, ledikanten, spiegels, klokkenstellen, hanglampen. Chrit Vaassen, Stationstr. 35 Mergelakker 62 Elsloo 04402-4634.

Te k. groot stalen SCHRIJFBURO, stalentafel met laden, houten buro v. scholier, 1- en 2-pers. ijzeren bedden. Grote en kleine kleerkast, t.v., allerhand stoelen 5 gld per stuk, woonkamerkast, gasfornuis, 4 pitsgasstel. Grote en kleine koelkast, diepvrieskist, kleine wasmach., gashaarden 50 en 75 gld. Antiek koper en tin. Staande Westminsterklok, hangklokken, mooie grote antieke spiegel, 12 eiken Mechelse stoelen. Petrolhanglampen telefoons, schilderijen enz. Onderstestr. 9 Palemig, Heerlen.

Te k., mooie GASHAARDEN en gevelkachel f 75,- per stuk. Schrieversheideweg 38 Heerlen.

Te k. IJSKAST f 50,- Hansen, Sittarderweg 52 Heerlen.

300 TROTTOIRTEGELS rood en grijs, 100 betonblokken. Dr. Hustinxl. 37 Heerlen.

Te k. wit gespoten 4 plaat RADIATOR 2.40-50 Douven Derwee 1 Oirsbeek 04492-2375.

Voordelig te k. 2 GASHAARDEN en een kast. Hoofdstr. 83 Schimmert.

Te koop AANHANGWAGEN 160x100. J. v. Maerlantstr. 59 Heerlen (Molenb.)

Te k. KINDERW. z.g.a.n. G. Gezellestr. 23 Heerlen, Molenberg, tel. 416034.

Mooie GASHAARD, 2 gevelkachels en minigaskachel voor keuken. Anjelerstr. 38a Nieuw-Einde, Heerlen 214134.

Te k.a. 5 Zuidfranse BEELDJES omstr. 17-18e eeuw. Te bevr. M. Defesche, Hoofdstr. 55 Eygelshoven.

Partij DAKPANNEN. Accasiastraat 52 Brunssum (Kruisberg).

Bouw nu, zeil straks de Embassy Dinghy. Kompleet BOUWPAKKET v.a. f 1695,-. t. Inl. Sailshop Holland, postbus 379, Zeist, tel. 03404-20014. x

Te koop OPENHAARDHOUT, eiken, beuken en berken. Tel. 04402-4392. x

Te koop KINDERKOPPEN en veldbrandstenen. Tel. 04402-4392 of 045-714904. x

Eiken MEUBELEN gr. voorraden rechtstr. van fabriek en toch veel geld terug voor uw oude meubels. Cash en Carry meubelbedrijven, tel. 045-416598. x

Uw oude MEUBELS zijn veel geld waard als u deze inruilt. Wij geven de hoogste prijs terug en toch kunt u kopen rechtstreeks van fabriek. U slaagt altijd in onze Cash en Carry Meubelbedrijven. Tel. 045-416598. x

Koopje moderne EETKAMER voor weinig geld. Kerkraderw. 164 Heerlen, Molenberg. x

ANTIEK. Zeer goed en gunstige prijzen. Jachtkast Henry II en Lodewijk, ook zeer mooie eethoeken, eiken en noten. Keizerstr. 14 Schaesberg, (Lichtenberg). x

Te k. weg. vertrek zeer mooie KL.-T.V. en stereomeubel z.g.a.n., moet weg, koopje. Leeuwerikstr. 25 Eygelshoven. x

Te k. GASKACHEL merk, Peters 9000 kal. en t.v.-zw.wit Keizerstraat 67 Brunssum. x

Nieuwe Blaupunkt KLEUREN-TV met afstandsbediening voor f 2198.-, zonder F 1998,-, Kleinbeeld kleuren-tv voor f 1098.-, met de mogelijkheid van 5 jaar volledige garantie. Inruil 500,-. Aben, Parallelweg 29 Heerlen, tel. 716830. x

Te k. metaal DRAAIBANK 45 cm TDC. Margrietstr. 26 H'broek. x

Te k. stereo RADIO-VERSTERKER, cassette-recorder 2x15 w. Schneider TS 102 nwpr. f 750,-, vr.pr. f 400,- 4 mnd. oud. Bernhardstr. 12 Schaesberg. x

Te koop PONYKAR met tuig. prijs f 150,-. Tel. 045-213563. x

ANTIEK. Muisbergstr. 32 Hoensbroek (bij markt). x

WOONHUIS voor geldbelegging, verkoper kan als huurder blijven wonen. Strabeek 8 Valkenburg 04406-40978.

Te k. SALONK., klass., 3 m. met bijpass. tafel, 4 stoelen en dressoir, 1 pers. slaapk., zitslaapbank. Crocusstr. 16 Bocholtz, tel. 2371.

Te k. STEREO-INSTAL. 2x30 .W, radio, draaitafel en cassetterec. f 800,-. Holzstr. 142 Kerkrade, tel. 045-455840.

AQUARIUM 200x50x40 compl. m. pl. enkele vissen, pomp en lichtk. Vraagprijs f 550,-, geschikt voor school, hal of verg.gebouw. Vondelhof 2 Brunssum.

Dames- en HERENFIE[TSEN] i.g.st. Anjelierstraat 3 Nieuw-Einde, Heer 214134.

Te k. antiek Mech. KAS[T] tafel en 6 stoelen. 3- jachtbank, jachtfauteuil, peren kaars, bloembak petroleumlampen, hanglampen, weegschalen enz. Wisselerhofstr. 11 Terwinsel tel. 045-414926.

Te k. BRUIDSJURK hoed mt. 38-40. Hoven 130 Ubach o. Worms 312423.

twee GEVELKACHELS koop. Steenbergstraat Bocholtz.

Te k. CONIFEREN 65 cm f 4,-; 70 cm f 4. Klinkerstr. 31 Hoensbroek

2 GAR.POORTEN met ten 315x315. c.v.-ketel 25.000 cal. Tel. 04450-1552.

Te k. AANRECHT m. blad en b. kastje. z.g.a. Etna gasfornuis, bromm Ford Capri 700 GT. Zate verk. vanaf 10 u. Kenned laan 2 Schinnen.

Te k. 2 GONDOLA'S 3.20 m. 2 zelfbedienings gentjes z.g.a.n. Wilhelmi plein 11 Bocholtz.

Te k. Azalia VOORDEUR als nieuw 2.11 h.x82 br.. zijnraam m. deur 2.60 h. br.. trekkar op luchtbande Hoofdstr. 41 Schaesberg.

Te k. Zenit E SPIEGELR FLEXCAMERA. kleinbee Coonenlaan 24 N'hage Hoefveld.

Te k. nieuwe dames MELJAS. beige, maat Klimopstr. 12, Passart.

REKENMACHINE te koo met kontrolestrook. gehe gen en dagtotaal. Te bev Mesweg 5 Eys-Wittem.

SNORBROMFIETS 3 mnd oud met verz. en gar.. ste reo-install.: tuner-verster ker, draait. met 50 W boxen f 575.-. Heilustr. Spekheide.

Te k. DROMMER i.z.g.st. Peugeot 102 m. helm Prinsenstr. 51 H'broek.

Electr. oliegev. RADIATOR te k., 1 jr. oud f 75.-. Europastr. 39 Schaesberg.

Te k. gebr. FLIPPERAUTOMATEN geh. compl. en speelklaar pe st. f 225 Heinen Msgn. Claessenstr. 34 Sittard, tel. 3795.

Te k. AQUARIUM bankst. en eeth. Te bevr Mgr. Feronl. 4 H'broek.

Te k. witte BRUIDSJURK maat 36-38 's Avonds tussen 6 en 8 uur. Gouv. Hoebenlaan 6 M'geleen.

AANH.WAG. gebruikt 200x105 igst f 350,-. Tel. telbroekstr. 58 Chevremont

Te k. klassieke GITAAR z.g.a.n. f 125,- Albrecht Rodenbachstr. 10-11 Sittard.

Te k. volledige AA BOUWKEUKEN z.g.a. f 1250,- grijs-blauw 04 1924.

EIKENKARREWIEL-LAMP 95, 3 basculen tenlantaarn, eikenbalk Marconistr. 147 Hoensbroek

Te k. modern BANKSTEL zwart stof.bekl., 6-zits salontafel t.e.a.b. tev. was automaat. Te bevr. Mgr. Noiensplein 4 Eygelshoven.

Te k dames en HERENFIETS Dr. Martin Lutherkingl. 94 H'broek.

KINDERWAGEN en reiswieg met toebeh., als nieuw, Etna bijzetkachel Raadhuisstr. 62. Merkelbeek, tel. 045-256248.

miele CENTRIFUGE f 125. Past. Greymanstraat 16 Schinveld.

Te k.a. PAPEGAAIKOOI z.g.a.n. f 50,- Te bevr. Baanstraat 13 Schaesberg na 14.00 uur.

Te k. klass. GASHAARD en diverse gevelkachels. Tel. 04742-1887.

Te k. v. part. oude KLOK (regelateu). Roebroekw. 54 Hrl.

Te k. BANKSTEL wegens plaatsgebr. P. Peterstr. 16 Welten-Hrl.

Alpha Antiek Valkenburg. Mechelse SALONTAFELS, jachteethoeken, jachtkasten, rijkelijk uitgestoken eiken kast. Wilhelminalaan 59 04406-13874 ook 's zaterdags en 's zondags.

Gebr. RIJWIELEN groot en klein. In- en verkoop Akerstr. 52 H'broek, tel. 045-216818.

Te k. GASINST. voor auto, i.pr.st. Dr. Martin Lutherkingl 145 H'broek.

Te k. VOUWFIETS i.z.g.st. Chrysantstr. 16 Kerkrade-W.

Weg omst. te k. NERTSMANTEL (nk) (mt) ± 40-44 2 jr. oud Nw.prijs f 2200.- voor f 600.- ant. eiken 2-drs kast niet uitgesneden. 4 verwarmingsradiatoren f 100.- Baneheiderweg 19 Bocholtz.

Te k. Kupperbusch oliebijzet FORNUIS 8500 kcal. Grachtstr. 29 Eys.

Te k. volglas AQUARIUM 1.55x40x40 en 1 volglas 1.00x50x50 Hammolenweg 36 Kerkrade.

4 CV radiatoren (div. afm.) en keukengeiser (merk Junker) Brunahildestr. 38 Brunssum.

Te k. 2 POPPENWAGENS z.g.a.n. 3-pits butagasstel parkietenkooi, 1 straalkacheltje, 4 keukenstoelen. Te bevr. Grachtstr. 11 Schin op Geul na zes uur.

Te k. massief eiken TAFEL en 4 stoelen. Honda brommer 50 cc bj. '74 i.z.g.st. Montfortstr. 34 H'broek.

Te k. z.g.a.n. oud Holl. BANKSTEL m. salon- en TV- tafel f 350,- Heerlerweg 19 Hoensbroek.

Te k. VOLGLASAQUARIUM 100x50x50 m. ingeb. kweekbak. Afneembare massief houten ombouw en stalen onderstel. Volautom. voedering en belichting en dat alles voor 'n prijs van f 600.- Langhaagweg 54 Stein.

Antieke eiken Empire KAST te k. Pierre Coumans Heerstr. Nrd 144 Stein. Geopend van 13-18 u.

Fortuna SC neemt met topper tegen Vitesse lichtinstallatie in gebruik

Roda JC met Geilman

Van onze sportredactie

KERKRADE – Bram Geilman staat vanavond weer onder de lat bij Roda JC. Het heroptreden van de doelman komt vlugger dan verwacht. De liesblessure die hij opliep in de wedstrijd tegen Feyenoord, vijf weken geleden, is buitengewoon snel genezen. Normaal vergt een dergelijke blessure, met uitgebreide onderhuidse bloedingen, een genezingsperiode van minimaal zes weken.

Bert Jacobs verklaarde gistermiddag, voor de aanvang van de laatste training: „Als er vanmiddag niets meer gebeurt, staat Geilman tegen Graafschap weer in de basis".

Of dat ook het geval is met Dick Advocaat, daarop wilde Jacobs geen direct antwoord geven: „De opstelling maak ik pas vlak voor de wedstrijd bekend". Nu de vrede tussen Advocaat en Roda JC is getekend, kan echter gevoeglijk worden aangenomen dat Advocaat zijn plaats op het middenveld weer normaal inneemt. De gehele groep van Roda JC is fit.

Vanmiddag om 14.30 uur wordt op het bijterrein van het Gemeentelijk Sportparck Kerkrade de wedstrijd tussen de C-teams van Roda JC en Helmond Sport gespeeld.

Roda JC (selectie): Geilman, Wit, Pfeiffer, Ziegler, Blatter, Ehlen, Meuser, Advocaat, Toonstra, Kolding, Nanninga, Vermeulen, van der Lem, van der Mierden, Broeks, Dijkstra, Degens, Dacier.

Graafschap (selectie): Doornebosch, Overgoor, Marijt, Nanlohy, Brandts, H. Koenders, G. Hiddink, R. Hiddink, van Londen, Kerlin, Aabech, J. Koenders, Storm.

Zonder Kowalik

MVV moet het morgen in de uitwedstrijd tegen Willem II doen zonder de nieuwe aanwinst Kowalik. De Poolse aanvaller heeft al enkele weken last van een knieblessure. Toon Nelemans is teruggekeerd in de selectiegroep. Ook de pas gecontracteerde Amerikaan John Webb is opgenomen in het MVV-keurkorps. George Knobel zal het elftal samenstellen uit de volgende spelers:

Mathijssen, Baetsen, Braam, Dijkstra, Lacroix, Nieuwendijk, Dekker, Quaden, Webb, Kerstges, Vitesacic, Bonfrère, Nelemans, Brokamp.

Symbolisch

Fortuna SC heeft 50 amateurverenigingen uit de regio uitgenodigd om vanaag 19.30 uur de topper tegen Vittese bij te wonen. Dit alles gebeurt in het kader van „meer binding met de amateurs" Burgemeester Tonnaaer van Sittard zal de lichtinstallatie symbolisch overdragen, terwijl één van de wethouders de aftrap zal verrichten. In de selectie is Hans Engbertsen niet opgenomen vanwege de al eerder geconstateerde liesblessure. De selectie is nu. van Sintfiet, Smeets, Mercken, Roemgens, Benen, Colombain, Hendriks, Bux, Zuidersma, Pfennings, Titaley, Hutting, Prauser, Bereklauw en Geenen

Sobczak niet

FC VVV ontvangt in stadion „De Koel" het Bredase NAC. Trainer Rob Baan is tevreden als zijn ploeg zich na de twee thuiswedstrijden tegen NAC en volgende week Eindhoven op de huidige ranglijstpositie (13e plaats) kan handhaven. **Beide ontmoetingen noemt hij vierpuntenwedstrijden.** Hij kan niet beschikken over Eddy Sobczak (knieblessure) en Albert van der Weide (twee wedstrijden geschorst).

FC VVV: Ardesch, Vercoulen, Rettkowski, Klingen, Kramer, Pala, van Dinter, Verbong, Kurcinac, Jovanovic, de Jonge.

Huisorkest

Het programma FC Avondrood stelt dinsdag om 20.35 uur op TV Nederland I de problematiek rond de „huisorkesten" in het betaald voetbal aan de ronde. In een poging de discussie over het absolute speelverbod tijdens wedstrijden weer op gang te krijgen, wordt het huisorkest van Roda JC geconfronteerd met een KNVB-official.

Achterberg

Eddie Achterberg (29) heeft een contract voor tweeëneenhalf jaar getekend bij de eerste divisieclub FC Groningen. Achterberg wilde bij Twente weg omdat hij daar niet geregeld kon spelen. Waarschijnlijk maakt hij zijn debuut op 24 oktober tegen Heracles. Achterberg had eveneens contacten met PEC Zwolle en VFL Osnabrück.

China niet

China heeft geweigerd weer lid te worden van de FIFA, omdat Taiwan niet zal worden uitgesloten. De Chinese voetbalbond heeft deze beslissing per brief aan de FIFA bekend gemaakt. Deze brief is in Zürich door het secretariaat van de FIFA in de openbaarheid gebracht. Op het congres in Montreal in juli toonde de FIFA zich voorstander van de toetreding van China, maar wilde niet besluiten tot de verwijdering van Taiwan. China verliet de FIFA in 1958 tijdens het congres in Stockholm.

Amateurbepalingen

Jo van Marle, sectievoorzitter amateurvoetbal van de KNVB wil op de vergadering van de Europese voetbalunie (UEFA), eind oktober in Zürich, de amateurbepalingen ter sprake brengen. In de diverse landen, die zijn aangesloten bij de UEFA, worden andere maatstaven gehanteerd. Dit jaar bleek dat nog eens overduidelijk tijdens het voetbaltoernooi op de Olympische Spelen in Montreal. In verschillende elftallen kwamen spelers uit, die normaal in profclubs spelen en wel degelijk, aldus van Marle, als prof moeten worden beschouwd. Ook de zogenaamde staatsamateurs uit de Oostbloklanden zijn van Marle een doorn in het oog.

Het Internationaal Olympisch Comité verlangt een zuivere toepassing van de amateurbepalingen, zodat bijvoorbeeld spelers, die ooit beroeps zijn geweest, nooit meer aan Olympische Spelen mogen deelnemen, ook al zouden zij inmiddels weer geruime tijd amateur zijn. Tot de weinige landen, die zich strikt aan de regels houden, behoort Nederland, dat daardoor in de voorronde van het Olympische voetbalgebeuren kansloos werd uitgeschakeld door Frankrijk en Roemenië



Twintigduizend foto's voor Roda JC-fans

Dankzij het LIMBURGS DAGBLAD kunnen de achttien contractspelers van Roda JC, trainer Bert Jacobs en manager Hans Coerver voortaan met gulle hand voldoen aan de gretige vraag naar foto's-met-handtekening. Na elke wedstrijd, niet alleen in Kerkrade, worden de Roda JC'ers bestormd door fans die een plaatje met echt autogram van hun favoriet willen hebben. Het Limburgs Dagblad liet daarom van iedere speler, de trainer en manager duizend foto's (van Dries Linssen) afdrukken. De stapel van in totaal twintigduizend autogramkaarten werd gisteren door onze PR-afdeling en de sportredactie aan de spelers overhandigd. Op de foto bekijken Roda JC'ers de totaalafdruk met de twintig portretten die vanaf vanavond na de wedstrijd Roda JC-De Graafschap worden uitgedeeld. V.l.n.r.: sportredacteur Harry Mure, John Meuser, Bert Jacobs, Berry Verlaan (PR Limburgs Dagblad), Hans Coerver en Bram Geilman.



← Mathieu Dohmen verandert van ploeg. Hij wordt kopman van de door Rini Wagtmans geleide formatie Union-Freetime

Dohmen in ploeg van Wagtmans

door wiel verheesen

BORN – Mathieu Dohmen is kopman van de Union Freetime-ploeg die onder leiding staat van oud-beroepsrenner Rini Wagtmans. Gisteravond tekende de coureur uit Born een eenjarige verbintenis. Dohmen: „Ik heb veel vertrouwen in de formatie waartoe ik volgend jaar zal behoren. Jongens als de gebroeders Verstijlen, Rotman en Minneboo ken ik goed. Ik ben bovendien blij dat ik een ervaren man als Wagtmans tot chef d'équipe heb. Het is de bedoeling dat ik in de loop van augustus de overstap naar de beroepsrenners kan maken".

Tevreden met het contract was ook chef d'equipe Wagtmans. Hij: „Domen is mijn kopman. Ik wil bewijzen dat hij onder mijn leiding uitgroeit tot een volwaardig beroepsrenner"

Rini Wagtmans was enkele uren eerder ook aanwezig in Houthem-Valkenburg, waar Emile Peerenbooms zijn nieuw race-atelier opende. Tevens herdacht Peerenbooms het twintigjarig bestaan van zijn „Belgisch Sport- en Rijwielhuis". Behalve Wagtmans waren ook ex-Tourwinnaar Jan Janssen en Gerrie Knetemann present.

Tussen de drie wielergrootheden poseren de eigenaar van het Belgisch Sport- en Rijwielhuis met zijn echtgenote.



Molteni op de loop

GENUA – Een rechter in Genua heeft bevelen tot aanhouding uitgevaardigd tegen Pietro Molteni, bekend als de „Italiaanse salami- en worstenkoning", en diens zoon Ambrogio wegens smokkelen en het vervalsen van dokumenten. De familie Molteni is in de sportwereld bekend als de „sponsor" van de wielerploeg van Eddy Merckx. Waar Molteni sr. is weet niemand, sinds enige dagen is hij verdwenen uit zijn villa bij Milaan.

Het onderzoek tegen vader en zoon Molteni heeft bijna vier jaar geduurd. Dat onderzoek begon in 1972 nadat in Genua een lading salami in beslag had genomen die vrrot was en afkomstig van de fabriek van Molteni. De Molteni's zeiden toen dat zij het slachtoffer waren van „industriële sabotage". Van rechterlijke zijde is in Genua bekendgemaakt dat de fabriek van Molteni die staat in Acore bij Milaan, salami's exporteerde waarin zich ingrediënten bevonden die niet voor menselijk gebruik geschikt of bedoeld waren, zulks om de douanewetten te ontduiken. Ook had Molteni tegen speciale prijzen varkensvlees kunnen invoeren waarvan de bedoeling was dat hij het, verwerkt in salami, weer zou exporteren, hetgeen niet geschiedde.

In plaats daarvan, aldus de rechter, zond Molteni rotte worst het land uit om daarmee zogenaamd aan de maatregelen ten aanzien van de heruitvoer van het varkensvlees te voldoen.

sport kort

Canadese coach voor ijshockey

DEN HAAG – Hal Laycoe, een 54-jarige gerenommeerde Canadese coach uit het professionele ijshockey, zal het Nederlands team voorbereiden op en begeleiden bij de wereldkampioenschappen in de B-poule, die van 12 t.m. 21 maart as. in Tokio worden gehouden. Laycoe heeft als opvolger van Bob Jastremski, die na een periode van vier jaar de wens te kennen gaf terug te keren naar Canada een eenjarig contract getekend. Hij komt vandaag aan.

Hal Laycoe kan bogen op 31 jaar ervaring in het Amerikaanse en Canadese prof-ijshockey.

Medaille inleveren

BARCELONA – Drie gewichtheffers zullen de medailles moeten inleveren, die zij tijdens de Olympische Spelen van Montreal hebben gewonnen. Het drietal werd destijds betrapt op het gebruik van verboden stimulerende middelen. De beslissing werd genomen tijdens het congres van het IOC in Barcelona op advies van de medische commissie. Het gaat om Valentin Kritov (Bul), Zbigniev Kaczmarek (Pol), respectievelijk winnaar van het goud in het zwaar- en lichtgewicht, en Blagoi Blagojev (Bul), die het zilver won in het zwaarmiddengewicht. Tevens werden de Zweed Arne Norbach en de Amerikaan Philipp Grippaldi van de uitslagenlijst afgevoerd wegens het bewezen gebruik van anabole steroiden. De plaatsen en de medailles van de gediskwalificeerden worden niet opgevuld.

Damesjudo „olympisch?"

BARCELONA - De kans bestaat dat het pakket Olympische sporten voor Moskou 1980 wordt uitgebreid met judo voor dames. De organisatoren van de spelen in Moskou hebben de Internationale Judo Federatie (F.I.J.) medegedeeld, dat zij geen bezwaren hebben tegen uitbreiding van het programma met damesjudo. Het internationaal Olympisch Comite heeft in deze kwestie echter het laatste woord.

Ali stopt echt

NEW YORK – Muhammed Ali heeft in een interview met het Amerikaanse dagblad „The New York Post", opnieuw verklaard te zullen stoppen met boksen. Hij zei, dat zelfs een beurs van tien miljoen dollar hem niet zal kunnen aansporen tot een revanche tegen George Foreman. De wereldkampioen stelde verder: „Ik wil graag mijn imago van religieus gezant van de zwarte moslims en van ongeslagen wereldkampioen bewaren. Zelfs als dat me tien miljoen dollar gaat kosten. Ik wordt ouder en wil niet op een gegeven moment 's morgens wakker worden en dan moeten zeggen: je bent je titel kwijt"

Maand respijt voor Union

BRUSSEL - Royale Union, de Belgische tweede klasser, die failliet werd verklaard, mag van de handelsrechtbank te Brussel de activiteiten nog een maand voortzetten. De rechtbank kwam tot die beslissing na een grondig onderzoek van de kosten en baten van de bedreigde club. Zo bleek dat de kosten van Union gedurende een maand tussen de 1.600.000 en 2.000.000 Belgische franc liggen. Aan de andere kant wordt aan inkomsten ongeveer 800.000 franc verwacht. Bovendien heeft een onbekende 550.000 franc geschonken. Indien het verlies in de komende maand derhalve niet meer dan 250.000 franc bedraagt, is de rechtbank bereid toestemming te geven de club de activiteiten te laten voortzetten.

Timman tegen Kortsjnoj

LEEUWARDEN - Van 15 tot en met 25 november zullen Nederlands schaakkampioen Jan Timmen en Viktor Kortsjnoj, de Rus, die een paar maanden geleden politiek asiel aanvroeg in ons land, een tweekamp spelen in Leeuwarden. Timman en Kortsjnoj zullen acht maal tegenover elkaar zitten.

toto/lotto

DEN HAAG – De uitkomsten van Lotto no 41 zijn:

Aantal deelnemers: 848.924; inleg: ƒ 3.393.080, prijzenbedrag: ƒ 1 721.866,85; 1e prijs: geen winnaar, van het bedrag van de 1e prijs gaat 1/5 deel naar de lotto van zondag 17 oktober as. Het overige 4/5 deel wordt in gelijke delen verdeeld over de 2e t.m. de 5e prijs; 2e prijs: 3 winnaars, elk bruto ƒ 98.673; 3e prijs: 146 winnaars, elk bruto ƒ 2.579; 4e prijs: 6.491 winnaars, elk ƒ 70; 5e prijs: 7.817 winnaars, elk ƒ 58. Jackpot voor lotto 42 van zondag 17 oktober as. ƒ 134.850,68.

TOTO 41

Aantal deelnemers: 215.237; inleg: ƒ 630.087; prijzenbedrag: ƒ 299.291,33; 1e prijs: geen winnaar, van het bedrag van de 1e prijs gaat 1/3 deel naar de jackpot van toto 42 van zondag as. Het overige 2/3 deel wordt in gelijke delen verdeeld over de 2e en de 3e prijs; 2e prijs: 5 winnaars, elk bruto ƒ 22.945; 3e prijs: 41 winnaars, elk bruto ƒ 3528; Jackpot voor toto 42 van zondag as. ƒ 39.905,51.

TE KOOP AANGEB.

Te k. 4-pits GASSTEL f 75.- Puch 3 versn. pr. f 150.- Terveurtweg 83 Hoensbroek.

Groen gestreept BANKSTEL te k. Winrichstr. 34 Kaalheide (Kerkrade-W.)

Zeer oude Perz. KAZAK ± 1.20x1.95 m f 275.- Perzische kelem f 35,- te bevr. tel. 04493-2335

Te k. kinder COMBIWAGEN met toebeh. f 150.- Drievogelstr. 41A Kerkrade-W.

KLEUREN TV's Inruil en teruggen. toestellen. Philips grootb. aut. v.a. f 495.-, grote sort. zwartwit v.a. f 75.-, ook recente mod. alle toest. pr. speiend. Fa. Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-713760.

Te k. KINDERW. i.z.g.st. Markiesstr. 14 Hrln.

TE KOOP GEVR.

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, alum., zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04446-1994. x

Te k. gevr. leeg AQUARIUM, volglas lichtkap en onderstel niet noodz. afm. l. 100 tot 120 cm., hoogte en diepte onbelangrijk. Br. m. opg. v. prijs en totale afm. onder nr K 4345 LD Kerkrade.

HUIS te koop gevr. omg. Eygelshoven en Nieuwenhagen max. pr. f 60.000,-. Br. onder nr. N 6762 LD Nieuwenhagen.

Te koop gevr. oude BEELDEN, maskers e.d. uit Indonesië. Tel. 043-30064.

Te k. gevr. dames- en HERENFIETSEN, merk Raleigh Tel. 045-311492.

GEVELKACHEL afm. ± 50x150 cm, 2-pers. opklapbed m. ombouw, restanten bouwmat. Aanbev. tel. 04494-43226.

Te k. gevr. STRIPVERHALEN, sexbladen, spookthrillers, Duitse weekbladen. v.d. Meers, Leesbibliotheek, Poststraat 38, Kerkrade, tel. nr 457164.

GOUD. Wij geven voor uw sieraden goede prijzen. Tevens sloopgoud te koop gevraagd. Migchelsen juweliers, Kouvenderstraat 83, Hoensbroek. x

TE HUUR AANGEB.

Caravan- en BOTENSTALLING. Veilige en betrouwb. stalling van uw caravan of boot. Tel. inl. 045-717055. Gulf-servicestation 'Welten' U. H. Jansen, Heerlen-Welten. x

Te huur gembl. KAMER van alle gemakken voorz. voor alleenst. A. Vermaak Dr. Calsstraat 13, Schaesberg. Tel. 313088.

AUTOVERHUUR AUCKEL. Ubach over Worms, tel. 045-312261.

Klein bejaardenteh. heeft v. direct een KAMER beschikbaar. Tel. 04406-12202. x

Gem. KAMER te huur in Nieuwenhagen met c.v. met mede gebr. van keuken en douche. Tel. na 19.00 uur 045-715893 of brieven, adres postbus 2716 te Heerlen.

Te huur gem. KAMERS met cv, wast., douche en kookgel. Geen buitenlanders. Tel. 04494-48022.

Ter overname aangeb. Café-bar nabij centrum, Kerkrade met grote bovenwoning en c.v. vakdiploma vereist. Br. o. nr. K 4351 LD Kerkrade. x

Te huur 1 pers. gem. APPARTEMENT in N'hagen. Tel. 045-315096. x

Te h.a. FLAT in Jos Klijnenlaan 260, Geleen. Tel. nr 49280.

KOSTHUIS aang. voor net persoon in Voerendaal. Br. nr. V 9016 LD Valkenburg.

Vers, koel TAPBIER. Unieke installatie. Verkrijgbaar bij Alfa cash & carry, Raadhuisplein 12 Heer. 043-23880. Alfa cash & carry, Eikenderweg 88 Heerlen, 045-716570. Alfa cash & carry, Thull 19 Schinnen 04493-1972.

SPUITCABINE te huur f 30 per auto. Meulemans. Ridder Hoenstraat 182 Hoensbroek. tel. 045-211953.

KAMER m. douche te huur in centrum v. Hrln. Vrije opg., gem. keuken en cv. Tel. 045-717190.

Te h. ZIT-SLAAPKAMER in C. v. H. met cv en bad, tel. 713789.

V'burg te h. 1 gem. KAMER m. cv, douche-toilet, kookgel. (v. 1 pers.) tel. 12296.

CARAVANSTALLING te Eckelrade, te bevr. bij P. Weusten, Rubgaard 10 Noorbeek.

Medio 1977 kunnen wij u in Heerlen te huur aanbieden APPARTEMENTEN voor alleenstaanden welke units bestaan uit een zit-slaapkamer, hal, toilet, badruimte, kitchenette en berging en welke voorzien zijn van centrale verwarming. De huurprijs zal gaan bedragen f 275 per maand. Voorts kunnen wij u te huur aanbieden in het centrum een winkel aanbieden met een verkoopoppervlakte van 107 m2 welke behalve een natte unit verder heeft een magazijn van 19 m2 en een berging in het souterrain van 20 m2. De huurprijs hiervan bedraagt f 800 per maand. Degenen die in principe in een van bovenstaande objecten zijn geïnteresseerd verzoeken wij beleefd kontakt op te nemen met de B.V. Goessen, Hondstraat 1 te Maastricht, tel. 043-16355, waarna men u graag een uitgebreide brochure zal toezenden. Met de bouw van dit project zal binnen een paar dagen worden begonnen.

TE HUUR GEVR.

Te huur gevr. in Sittard WONING geschikt v. praktijk. Br. o. nr S 9934 LD Sittard.

Sittard of dir. omg. te huur gevr. ETAGE voor 2 verpleegk. Br. o. nr S 9936 LD Sittard.

Chemisch analiste zoekt ETAGE of kamer met keuken in Geleen. Br. o. nr S 9937 LD Sittard.

Gr. WOONHUIS m. opslagruimten en of braakl. terrein. Slechte staat v. onderh. geen bezw. bereid om hoge huur te betalen. Liefst buiten bebouwde kom Heerlen of omg. Br. Heesbergstr. 63 Hrln, tel. 416957. x

FLAT, etage of bovenw. in Brunssum of omg. Br. o. nr. B 2187 LD Brunssum.

J. man zoekt KOSTHUIS in Hrl of omg. Br. o. nr. Q 257 LD Hrl.

Psychologe zoekt voor 9 mnd. vrije KAMER(s) in Heerlen of Welten en omg. per dec.-jan. as. Evt. in ruil voor etage centrum Nijmegen. N. Buis, Jacob Canisstr. 93 Nijmegen.

Te h. gevr. in Nieuwenhagen of dir. omg. WOONHUIS met tuin, huur tot f 400. Tel. 045-313621.

Hr. 53 j. k. schilder z. KAMER of kosth. bij dame of ouder echtp. l. land. omg. Br. o. nr 3763 LD Geleen.

Student zoekt KAMER of etage in Hoensbroek of omg. tel. 040-532823

Te h. gevr. ongem. BOVENWONING apart. of flat omg. Hrl. tel. 045-714231.

RUILEN

Bej.woning te Treebeek te ruil tegen EENGEZ.WON. met tuin. Br. o. no. Q 256 LD Heerlen.

Won.-cent. Hoensbroek 2 gr. SLAAPK., 2 gr. woonk. keuken, kelder, badk. Huur f 148 p.m., ruilen teg. eengezinsw. h. huur geen bezw. Br. ond. nr. H 3522 LD Hoensbroek.

Aang. eengezinsw. te Cuyk tegen eengezinsw. Molenberg of omg. Herlen. Tel. 04454 nr 1117. x

ETAGEWONING 4 slaapk. grote woonk. te ruil tegen eengezinswoning Chopinstraat 11 Brunssum.

Eengez. WONING Heksenberg tegen eeng.woning te Brunssum of omg. Br. o. nr B 2181 LD Brunssum.

Eengez.won. te Schaesberg 3 slpk. m. tuin te ruil tegen WONING Molenberg. Br. o. nr A 258 LD Hrl. x

HUIZEN

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars, Romboutslaan 2, Welten-Heerlen, tel. 717237. x

Te koop gevr. v. div. relaties woonhuizen, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zd-Limburg. Horstink Brunssum B.V. Bem. Buro in Onroerend Goed. Merkelbeekerstraat 4 Brunssum. Tel. 045-256161. x

Te koop gevraagd voor onze relaties in Heerlen en omgeving bungalows, landhuizen en woningen tot ca f 300.000,-. Ozek b.v., onr. goed., Bekkerweg 67 Heerlen tel. 045-718283. x

Leuk geresť. BOERDERIJ m. c.v. en 6000 m2 wei tussen Heerlen en M'tricht. Vr.pr. f 340.000,- Postbus 4205, M'tricht.

Riant gelegen half vrijst. middenst. WONING dir. te aanvaarden. Prijs n.o.t.k. Horizonstr. 21 Treebeek.

Te k. gevr. plm. 1,5 ha agrarische GROND, omgev. Koningsbosch-Echt e.o. Br. met prijsopg. onder no. G 3739 L.D. Geleen. x

Te koop in het centr. van BLEIJERHEIDE goedlopende cafetaria, eetsalon en 2 woningen, compl. gemeubil. Vraagprijs f 85.000,-; verdere inl. i.v.m. overname van inventaris. Te bevr. telefoon 456490 na 6 uur; maandag en dinsdag geen gehoor. x

Te koop gevr. in SCHIMMERT H-V of vrijstaand woonhuis met ruime tuin. Prijs tot ca f 95.000,-. Brieven onder nummer 1950 LD Heerlen.

HULSBERG. Te koop half-vrijst. herenhuis met cv en tuin. Tot. woonoppervl. 400 m2. Ind.: ben. bet. hal, toilet m. font., inp. verw., gr. keuken, woonk.; 1e etage: 4 slaapk., waarv. 1 met balcon, berg., badk. met ligbad, vw. en 2e toilet; 3e etage: gr. zolder, te bevr. via vaste trap, voor en achter tuin, vrij uitzicht. Vr.pr. f 137.000 Tel. 04405-2314.

Te koop zeer mooi onderh. en rustig gel. WOONHUIS met berging. 3 slaapk. zolder en kamer van 40 m2 met parket en open haard. Het geheel is geschikt voor bedrijf. Prijs f 127.000.-. Tel. 045-714904.

Te koop WOONHUIS met stallen en 4 ha land, ook afzonderlijk. Omg. Roermond Tel. 04936-1526.

Te huur VERKOOPHAL of 600 m2 Centr. Asten. 04936-1526.

Te koop gevr. WOONHUIS tot f 100.000,- omgeving Born-Sittard. Br. o. nr. B 257 LD Heerlen.

Te k. gevr. in Hoensbroek ruime moderne WONING met 4 slaapkamers, garage en tuin. Br. o. nr. H 3523 LD Hoensbroek.

Part. vr. BOUWPLAATS te koop. Omg. Brunssum. Kontakten dir. aanw. Br. o. nr 2190 LD Brunssum. x

PATIOWONING met riant uitzicht, gr. living met open haard; 3 slaapk., ruime berging, badk. met ligbad en 2e toilet; tuin m. tuinhuisje en garage. Koopprs. f 138.000.- k.k. Tel. Schaesberg 045 nr 414838.

Te k. halfvr.st. WOONHUIS met garage en c.v. bouwjr. 1974. Grote woonk., ruime keuken, 4 slpk. badk. met ligbad, v.w. en 2e toilet, zolder veel bergruimte. — Aangel. voor- en achtertuin Aanv. in overleg. Schaesberg, Brandhofstr. 33.

BOUWGR. bung. of landh. gevr. Schaesberg of omgev. tot f 350.000,-. Tel. 410118. x

Echtp. z. kinderen vraagt te koop in gem. Sittard-Limbricht-Nieuwstadt vrijstaande BUNGALOW met tuin. Prijs f 100.000.- tot f 150.000.-. Br. o. nr S 9938 Sittard.

Te k. halfvrijst. WOONHUIS met garage, voor- en achtertuin, cv. bj. 1973. Vraagpr. f 125.000.- k.k. Vrij per 1-1 1977. Tienbunderweg 15 Wijlre, tel. 04450-1960.

Te k. FLAT in Den Haag gevr. Klein huurhuisje in Zd.-Limb. Tel. 070-232675.

Wij zoeken div. WONINGEN in de prijsklasse van f 80.000 t.m. f 250.000. Hoevenaars Ass. b.v. Brunssum. Tel. 045 nr. 252109. x

Voor BELEGGING te k. gevraagd bouwgrond en woonhuizen. Huurder of eigenaar kan blijven wonen. Br. o. nr B 2191 LD Brunssum. x

Gaat uw uw HUIS verkopen of kopen? Vraag voor hulp en inl. naar Hoevenaars Ass. BV. Tel. 045 nr 252109. x

Te k. Rrunssum-Hokkelenberg riant gelegen half vrijstaande WONING. Prijs f 150.000.-. Hoevenaars Ass. BV Brunssum, Tel. 045 nr 252109. x

Aannemer kan nog nieuwbouw of RUWBOUW aannemen. Tel. 045-413851.

Te k. Hoensbroek-Demplan mooie drive-in WONING. Prijs f 112.000.-. Hoevenaars Ass. BV, Brunssum, tel. 045 nr 252109. x

Te k. Brunssum-Kruisberg, HOEKWONING, prijs 80.000 gld. Hoevenaars Ass. BV, Brunssum. Tel. 045-252109. x

HULSBERG. Te koop landelijk gel. bungalow. Ind.: ruime hal, gr. kamer, Amer keuken, 3 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet. Geheel onderkelderd. Grondopp. 740 m2. Cremersdalweg 17.

WOONHUIS, flat of etagewoning te k. gevr. in Zuid-Limburg. Prijs f 40.000,- à f 50.000,- Tel. 045-414728. x

Te koop de gebouwen van hotelcomplex „LILBOSCH" te Echt, Pepinusbrug 8 en 10. Uitzonderlijk gaaf voorfront en constructief zeer goed. Moet van binnen gereviseerd worden. Geschikt voor b.v. restaurant, supermarkt, antiek, te verbouwen tot twee herenhuizen. Opp. 2100 m2. Kan event. meer worden. Tel. 04499-1252 of 04745-238. x

BOUWTERREIN te koop op de Etsberg te Vlodrop. Voor bungalow of vrijst. herenhuis. Opp. ca. 520 m2 en 12½ m. frontbr. Inl. 04499-1771 of 1252. x

Wij zoeken met spoed vrijst. HUIZEN en bungalows v.a. f 350.000,- in Heerlen of omg. R. Bruckner Immobilien Makelaar, Annastr. 28 Aken. Tel. 09-4924132692 na 19 uur 045-713627. x

AMSTENRADE, mooie woning met grote garage of bedrijfsruimte, grondopp. 325 m2, bj. 1969. Ind.: hal, T-woonkamer 44 m2, keuken met eethoek 7 x 2,5, 2 kelders, 3 slaapk., badkamer met ligbad, bidet, w.c. en wastafel, zolder m. vliezotrap, garage 12 x 6, luxe afwerking, o.a. luxe keukeninstall., div. schrootjesplafonds, open haard en eiken balken in plafond, woonk., gekl. sanitair in badk. Vraagpr. f 160.000,- k.k. Inl. Ozek B.V., Onr. Goed, Bekkerweg 67, Heerlen, telef. 045-718283. x

Laeven BV is ook voor u de BOUWONDERNEMING van de Stevin-Groep St. Franciscusweg 36 Heerlen tel. 045-718333. x

Te k. gevr. door partic. royaal geriefelijk WOONHUIS, min. 4 slpk., in centr. Heerlen. Br. met prijsopg. ond. no. D 256 L.D. te Heerlen. x

AMSTENRADE: te koop tussen geb. winkel-woonhuis voor alle doeleinden gesch. cv badk. m. ligb, 2 wc en vwt, zeer gunstige ligging. Vr.prijs f 107.000.-. Vrij op naam. R. Bruckner, Immobilienmakelaar, 51, Aken, Annastraat 28, Telefoon 09 nr 4924132692; na 19 uur: 045 nr 713627. x

Te k. leuke vrijst. BOERENWONING te Schinveld. Landelijk gelegen, in goede staat. Bevr. Hoevenaars, Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 045-252956. x

Wij zoeken voor onze clienten HUIZEN en bungalows in Z.-L. tussen f 120.000,- en f 180.000,-. R. Bruckner Immobilien Makelaar Annastr. 28 Aken, tel. 09-4924132692 na 19 uur 045-713627. x

Ubach o. Worms, te k. in land. ligging pracht. halfvrijst. HUIS met gar. en tuin m. 2 terr., tot. grondopp. 600 m2, c.v., 3 slpk., badk. m. ligb., v.w., bidet en 2e w.c., gr. living, keuken, hal, zolder en kelder. R. Bruckner Immobilien Makelaar Annastr. 28 Aken tel 09-4924132692 na 19 uur 045-713627. x

BORN. Bouwterrein te koop met grote achterliggende boomg. Gel. te Graetheide. gem. Born. Geschikt voor 1 of 2 huizen. Inl. 04499-1252 of 04745-238. x

ITTERVOORT. Vrijst. woonhuis te koop. Rozenstr. 23. Mooi gelegen en luxe afwerking. Dir. te aanv. Inl. 04745 nr 238 of 04499-1771. x

Te k. aang. BOUWGROND in Simpelveld front 23 m. diep 35 m. Deus 4 Simpelveld tel. 04442-1568. x

Kerkrade-W. te k. tuss.geb. WOONHUIS, bj. '75 zeer mooie indeling, 4 slpk. badk. met douche, v.w.t. en 2e wc, living met open keuken en eetbar, tuin. c.v. Vr.pr. 110.000,-. R. Bruckner Immobilien Makelaar Annastr. 28 Aken tel. 09-4924132692 na 19 uur. 045-713627. x

Treebeek te k. pracht. gelegen geh. vrijst. HUIS met garage en tuin, tot. grondopp. 1050 m. Ind.: living, keuken met bijk., wc, prov. kelder, 3 slpk., badk. met ligbad en v.w.t., zolder, cv. Vr.pr. f 168.000. R. Bruckner Immobilien makelaar, Annastr. 28, Aken, tel. 09-4924132692, na 19 uur 045-713627. x

BOUWPLAATS te k. gevr voor landhuizen of bungalows. min. 400 m2. Aanbiedingen postbus 167 Hoensbroek of tel. 045 nr. 213928. x

Te koop in Nieuwenhagen: verbouwd royaal halfvrijst. HERENHUIS (Bosheide 53) met cv en ruime garage. Ind. o.a. mod. open aanb. keuken, grote woonk., waarin zitkuil rond open haard. Verd. 3 royale slaapk., badkamer, veel ingeb. kasten. overal lattenplafonds, fraaie tuin. Eventueel gestoff. en gemeub. Aanv. omstreeks 1 maart 1977. Tel. 045 n 312399.

Part. zoekt in Centrum of Zuiden Zuid-Limb. BOUWGROND (± 20x50 m) voor herbouw monument (event. art. 19) moeilijke ligging terrein geen bezwaar. Coen Eggen, Vliek 20 Ulestraten. Tel. 04403-2550. x

Te k. in Hoensbroek WINKELWOONHUIS b.g.: winkel, hal, keuken, woonkamer, magazijn en overdekte inrit annex magazijn ca 90 m2. 1e verd. overloop, woonkamer, 3 slpk., douche-toilet, platdak en aansl. voor ev. keuken. Overal cv, leeg te aanvaarden in overleg. Vraagprijs f 125.000 k.k. tel. 045-212392. x

Te k. gevr. boerderij met GROND br. o. nr. 3765 LD Geleen. x

HUIS kopen? Huis kopen? Wij verzorgen uw hypotheek deskundig en snel. Voor nieuwbouw en bestaande bouw volledige financiering mogelijk, incl. alle kosten, inrichting, verbouwing etc. Geurts Assurantiën B.V. Nieuwstraat 22-24 Hoensbroek, tel. 045-211668. Heerlen, te k. oud herenhuis gelegen bij centrum, moet gerenoveerd worden. Tekening en vergunning voor verbouwing aanwezig. Zeer geschikt voor kamerverhuurbedrijf. Vraagprijs f 78.000. Omgeving Sittard te k. zeer luxueuze semibungalow met bijliggende werkplaats of opslagruimte opp. 3600 m2, mooie tuin m. goed onderh. groenvoorziening, prijs en ligging op aanvraag. Heerlen, te k. bungalow met cv en garage, opp. 5 are, zeer luxueuze uitvoering m. o.a. parket, sierglas, natuurstenen hal, open haard etc. Vraagprijs f 162.000 incl. vitrage, overgordijnen en luxaflex. Kerkrade, te k. halfvrijstaande middenstandswoning in zeer goede staat in centrum gelegen. Vraagprijs f 138.000. Schaesberg, te k. goed onderhouden woonhuis met friture en naast het huis is aangebouwd. Opbrengst f 7000 per jaar. Zonder meer geschikt voor kamerverhuurbedrijf met een gez. opbrengst van ca. f 20.000 p. jaar. Vraagprijs f 148.000. Aalterweerterheide, te k. 1½ ha agrarische grond met vergunning om agr. doeleinden te bebouwen, zeer gelegen, vraagprijs f 85.000. Hoensbroek, te k. luxe winkelpand gunstig gelegen in centrum, winkel 42 m2, luxe eiken open keuken 12 m2, kamer met open haard 25 m2, balcon, 3 slpk., douche, 2 wc's, kelder en cv. Vraagprijs f 140.000, Hoensbroek, te k. drive-in-won. met cv, ruime garage, huiskamer 28 m2, grote keuken, 3 slpk. en ligbad, 3 jr oud, vraagpr. f 105.000. Geurts Assurantiën BV., afd. onroerend goed. vr. te k voor ca. 200 cliënten, welke zijn ingeschreven voor het kopen van een bungalow, landhuis, woning en bouwgrond t.m. f 300.000. Nieuwstraat 22-24 Hoensbroek, tel. 045-211668. x

HAELEN te k. vrijst. BUNGALOW uniek gelegen, blijvend vrij uitzicht, in nabijheid nat.res. Leudal, scholen, winkels, siertuin ca. 500 m2 voor en achter terras. Ind. grote hal met schrootjesplafond, L-vormige living ca. 40 m2 met schrootjesplafond, open haard in schoonmetselwerk, keuken, 3 slpk. een met cv, 3 slpk. een met v.w. badkamer ligbad en v.w. toilet met fontein, deuren afromosia-vlam, verwarmde grote berging en garage, cv-gas, tel. 04759-2312.

SITTARD 3 slpk.WONING met gar. sp. te aanv. f 120.000.- k.k. Makelaarskantoor Gielen, postbus 231 Sittard, tel. 5787.

Kerkrade-Chèvremont te k. halfvrijst. HUIS met cv en tuin, ruime living, veel vernieuwd. Vr.pr. f 94.500.-, tel. 045-456776.

Te h. gevr. BUNGALOW of landhuis (4 slpk.) tel. 04442-2029.

Geleen 3 slpk.-WONING met garage; dir. te aanv. f 63.000 k.k. Makelaarskantoor Gielen, Postbus 231 Sittard, tel. 5787.

HEERLEN. Te koop aangeb. halfvrijst. woning; bj 1973, tot. opp. 400 m2. Ind.: hal, grote keuken, berghok, grote woonkamer, 3 slpk., badk. met vaste wastafel en 2e toilet met ligbad en douche, garage, zolder, voortuin en grote achtertuin, cv. Vraagprijs 135.000 Marcopolostr. 23 Heerlen, tel. 045-216657.

Kerkrade-West te k. MID.-WONING bj. 74 cv, garage, berging v- en a.-tuin, entree, grote woonk. met open keuken, 3 grote slaapk., badk., mahoniehouten deuren, tel. 045-416878.

HULSBERG mooi gel. bij sportpark goed onderh. halfvr.st. WOONHUIS gang met stenen vloer en schroten plafond, l-woonk. 48 m2 m. planken vloer en ged. stenen muur en schrotenplafond met ingeb. spotjes, keuken met afzuigkap, 3 slpk. waarvan 1 met vaste wastafel en 2 met houten wand, douchekamer geh. betegeld en houten wand met vaste wastafel en douche, zolder via vliezotrap. Aangepl. voor-, zij- en grote achtertuin met vrij uitzicht, vrijst. garage. Vr.pr. f 150.000 k.k. tel. 04405-1948.

Te k. WOONHUIS met tuin en garage cv, L-kamer, open keuken, douche, 3 slpk., zold. k. met vaste trap. Vr.pr. 75.000, Resedastr. 8 Geleen.

Wij kunnen u te koop aanbieden op Belfort (Maastricht) lege 4-KAMER-FLATS zulks geheel vrij op naam afhankelijk of ze gelegn zijn op de 1, 2e of 3de verdieping voor f 65.360, f 64.360 en f 63.360. Ook een garage is te koop voor f 6500. Indien u dit wenst kunnen wij u ook hiervoor een bijzonder gunstige hypothecaire financiering offreren. Verdere informaties worden u graag verstrekt door de B.V. Goessen, Hondstr. 1 Maastricht, tel. 043-16355.

Te k. gevr. kleine BOERDERIJ met grond. Opknappen geen bezwaar. Landelijk gel. Br. o. no. K 4358 LD Kerkrade.

Urmond: te k. halfvrijst. WOONH. met gar. en cv. Indeling gr. serre, berging, keuken, gr. woonk, hal, 4 slaapkamers en douche. Prijs f 115.000.- k.k. Vrij te aanv. 1 dec. 1976, tel. 04495-1749. x

Te k. goed onderh. groot WOONHUIS, 13 kamers, grote oprit m. gar. voor alle doeleinden gesch. Vrij ing. ca. april 1977 Bindels, Pannesheiderstr. 43, Bleijerheide-Kerkrade.

Voor onze cliëntele zoeken wij WONINGEN en bungalows tot f 400.000. Makelaarskantoor Gielen, postbus 231 Sittard, tel. 5787.

Te k. vrijstaande VILLA te Maastricht-St. Pieter met vrijblijvend uitzicht. Ind.: souterrain: 2 kamers, waskelder, wijnkelder, garage, toilet. Beg. grond: hal, woonkamer, eetkamer, keuken met eethoek, tv-kamer, terras, garderobe, toilet. 1e verd.: 5 slpk. waarvan 2 grote, allen voorz. van wastafels met w en k. water en muurkasten, badkamer met ligbad en toilet. Het geheel is voorzien van cv-olie bouwjaar 1955. Perceelsgrootte plm. 600 m2. Vraagprijs 435.000 k.k. Inl. Makelaardij Roosen, Bredestr. 18, Maastricht, tel. 043 nr 15232.

Wij zoeken BEDRIJFSRUIMTE of stuk grond voor uitoefening caravanbedrijf, redelijke ligging gewenst. Brieven Groenstr. 14 Belfeld, tel. 04705-1795 na 19 uur.

Te koop gevr. WOONHUIS met grote living, c.v. en tuin omg. Sittard tot Maastricht. Br. o. nr. 1945 LD Heerlen. x

NUTH. In Nuth aan de Nuinhofstraat kunnen wij u te koop aanbieden: bungalow met c.v. en garage. Ind. o.a.: had met bet. toilet en c.v.-kast, woonk. en open keuken met install., 2 sl.k., badk. met douche. v.w. en 2e toilet, 2 bergkasten, garage en aansl. w.a., terras. Verk.prijs f 121.280.- Premie 1e jaar f 2.216.-. Premie totaal f 10.944.-. Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 Heerlen tel. 045-712255.

HEERLEN. Aarveld. Herenh. met c.v. en gar. Ind. o.a.: souterr.: prov.-kelder. hobby- en waskelder, gar. 5.50x4.00. Part.: roy. entree met garderoberuimte. toilet woonk. 8.00x4.00. keuken 3.10x2.60, balkon over de gehele achterzijde, trap n. terras en zitje. 1e verd.: 3 slaapk., 2 met m.k. badk. met ligb. en v.w., op overl. 2e verd.: 1 slaapk., 2 gr. bergruimten. Aanv. voorjaar 1977. Prijs f 124.500.- k.k. Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 te Heerlen. tel. 045-712255.

HOENSBROEK. Luxe uitgev. halfvrijst. woning met c.v. en garage. Ind. o.a.: fraaie entree. woonk. ca 40 m2 verdeeld in zithoek met gewelfd plafond, open haard partij, ingeb. eiken kastenwand. eethoek met houten plafond en ontbijtbar. open keuken met d.gr. amer. keuken met ingeb. kookpl., koelkast, afzuigkap en zeer veel kastruimte. trappenhuis in sierpl. 1e verd.: 3 sl.k. met houten betimm., badk. met ligbad, v.w. en gekl. sanitair, vaste trap naar zolder. Leuk aangel. tuin. Garage. Aanv.: voorjaar 1977. Vr.prijs: f 139.000.- k.k. Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 — Heerlen. tel. 045-712255.

VAALS. Mooi halfvrijstand woonh. met c.v., gar. en tuin. Ind. o.a.: entree. L-vorm. woonk. 6.54x.4.96/3.57. eeth. 2.85x2.26. keuken met aanr.comb. en electr. fornuis, 3 slaapk., badk. met ligb., v.w. en 2e toilet. — Koopprijs f 130.000.- k.k. Aanv. mart 1977. Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 te Heerlen. tel. 045-712255.

BOCHOLTZ. Halfvrijst. won. met c.v., gar. en tuin. bwjr. 1974. Ind. o.a.: entree, Z-vorm. woonk. 6.50x5.08x3.50, eeth. 3.00x2.00, keuken 3.00x2.70. 1e verd.: 3 slaapk., badk. met douche, v.w. en 2e toilet. Zolder te ber. via vaste trap. alw. 4e slaapk. Aanv. in overl. Vr.pr. f 107.500,- k.k. Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 te Heerlen, tel. 045-712255.

KERKRADE. Te k. winkelpand met bovenwoning o.a. kelders en c.v., b.g. winkel en 2 kamers. 1e verd.: 2 kamers. douche en keuken. 2e verd.: 2 kamers en zolder. Ombouw tot woonhuis goed mogelijk. Dir. te aanv. Inlichtingen: tel. 045-452782.

EINIGHAUSEN. Halfvrijst. woonhuis met c.v. en aangel. tuin. Bwjr. 1975-1976. Ind. o.a.: entree met open hardhouten verd.trap, garderobe-nis, bet. toilet met font., woonk. 8.00x3.60 met strokenparket, keuken met o.a. wasemkap. 1e verd.: 3 slaapk., badk. met ligb., v.w. en 2e toilet. 2e Verd.: vaste trap naar zolder, alw. een slaapk. en zolderruimte. Aanv. in overl. Vr.pr. f 149.000.- k.k. Stienstra B.V. 25-26 te Heerlen, tel. 045-712255.

KERKRADE. In het plan „Meuserstraat" te Kerkrade-Haanrade kunnen wij u woningen met c.v. en garage of carport te koop aanbieden. Ind. o.a.: hal met bet. toilet, Z-vorm. woonk. met open keuken, 1e verd.: 3 sl.k., badk. met ligbad, v.w., 2e toilet en aansl. w. a., de c.v.-ruimte bevindt zich op de overloop. Verk. prijs v.a. f 129.682,- v.o.n. Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 Heerlen, tel. 045-712255.

Te k. goed onderhouden half vrijst. WONING met c.v. en garage. Gang, toilet. poetskast, voorraadk., inger. keuken, woonk. met open haard. 1ste verd.: 3 slaapk. badk. met ligbad. Tweede verd.: zolder. Aanv. en vr. pr. in overl. Beethovenstr. Zaterdags gehele dag.

Een huis koopt U bij Stienstra. Heeft U onroerend goed te koop, profiteer dan van de relaties en ervaring van dit kantoor. De vraag naar huizen in BRUNSSUM en omgeving overtreft momenteel ons aanbod. Aanbiedingen in alle prijsklasse kunt u doen aan: Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 Heerlen, tel. 045-712255.

Wir suchen in Zuid-Limburg für potentielle Kaufinteressente EINFAMILIëNHäUSER, Bungalows und Wohnhäuser sowie Grundstücke. Bitte rufen Sie uns an und vereinbaren einen Beratungstermin. Imm. Makler Brausen Molenkamp. 51 Aachen, Vaalserquartier Pängellerstrasse 1 Telf. 09-4924174585 von 10-12.30. x

Op korte termijn te koop gezocht in Wylre-Gulpen of omgeving. Halfvrijstaande of vrijstaande woning met garage, c.v. en tuin. Aanvaarding op korte termijn. Prijs tot f 200.000.-. Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 Heerlen. tel. 045-712255.

Te koop te NUTH, hlfvrijst. verbouwd woonhuis in goede staat van onderh. met garage, cv, gr. tuin, luxe keuken, 4 slaapk., Spoedig te aanv. Prijs f 126.000.- k.k. Te bevragen: 043-50805.

BOUWVAK

Aannemer kan nog nieuw- of RUWBOUW aann. Tel. 045 nr 413851.

Schoon METSELWERK hardgev. steenstrippen, gemakkelijk te plakken, weinig ruimteverlies, geen onderh., div. kleuren f 29,- per m2 excl. BTW. Van Hees Eygelshovenerweg 2 Ubach o. Worms (zaterdag tot 13 uur).

Steen-, tegelknip- en ZAAGMACHINES huurt u bij Techniek Verhuur Onderneming Brouwers BV Industrieweg 10 Wijlre, tel. 04450 nr 1173. Tevens uw adres v. allerlei soorten machines en gereedschappen. Eigen reparatie- en servicewerkplaats.

De gezelligheid van een OPEN HAARD tegen een betaalbare prijs, bv. Fransen open haard 50 met bodemsteen f 280,— Steenhouwerij Mooren-Wanders, Rietastr. 11 Hoensbroek, tel. 214851. x

Voor RUWBOUW en verbouwing het beste adres: Aannemersbedr. F. Meyer, Oranjelaan 78 Geleen. tel. 49366. Gesp. in zuurbestendige vloeren. x

Huur of verhuur BETONMOLENS 125 l. tot 350 l., bouwliften, stalen steigers, stalen stutten, klapschragen, breek- en boorhamers, trilnaalden 120 v. tegelknipmachines, stoomaggregaten, kabelhaspels, krui- en steekwagens, bouwlampen, benzine- kelder- en bouwpompen tot 200 m3 per uur. boomzagen, mot. BDE-takels compressoren van 2 tot 27 cm. Bouwkranen van 16 tot 55 mtr vlucht. Hollanders Bouwmach., Ridder Hoenstr. 187, Hoensbroek, tel. 045 nr 214192. x

Verhuur van BOUWLIFTEN, pannenlift, betonmolens, ladders, 1 tot 12 mtr., bouwverlichting 1000 tot 1500W., steigerblokken, stuc.-bokken, hete luchtkanon., kabelhaspels, boor- en breekhamers, klopboormachine, tegelknipmach., tegelzaagmach. boomzagen, handcirkelzaagmach. schaafmach., parketschuurmach., muursleuvenfraismach., band- en vlakschuurmach., haakse slijpers, waterpompen enz. Techniek Verhuuronderneming, P. Boels B.V. Parallelstr. 37 Amstenrade. tel. 04492-1807. x

DIEREN

HONDENKAPPER trimmer, knippen, scheren en wassen. Honden Speciaalzaak Esculaap, Willemstr. 50, Heerlen, tel. 711068. x

Te k. volw. DWERGPOEDELS. stamb, teven. Prijs f 75 Pr. Hendrikl. 26 Waubach. x

Te koop witte en zwarte DWERGPOEDELTJES met stamb., ingeënt en ontw. Kl. Nulland, Servatiusstr. 45 te Bleijerheide. x

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284, Vaesrade 43 Nuth. x

D. HERDER te k., 4 mnd. oud. teef. K. Doormanstr. 95, Ub. o. Worms. Na 16 u.

ARABIER 2½ jr. met pap. en dekbewijs; Arabier ½ jr. met pap.; 2 Welsh merries met pap. en dekbewijs; ½ jr Welsh. merrie pap. Schelsberg 205 Heerlerheide.

Te k. weg. omst. bruine Cocker SPANIEL, 16 w. Op de Knip 192 Terwinselen.

Te k. RIJPAARDEN, 7 jaar, stamboek. m. en haar merrieveulen. H: 1.67. V: flaneur. Dr. van dirigent, goed bereden en verkeersmak. Vos bles 4 jaar, stamboek. m. Bruin bles H: 1.61. drachtig, V: cadet, zeer goed bereden en uitstekende gangen. Te bevr. Eurenderweg 54 te Heerlen. Tel. 045-411465.

Weg. verhuizing goed teh. gezocht v. langh. DWERGTACKEL. Apeldoornstr. 19 Heerlen. x

Te k. BOXER gestr. stamboom reu 3 mnd, ingeënt, ontwormd, tel. 04402-2958. Na 18 uur. Smeets, van Sonsbeecklaan 33 Beek. x

Te k. witte en bonte EENDEN vanaf f 17,50 p.p. (kunnen niet vliegen) ganzen v.a. f 35,- p.p., fazanten v.a. f 27,50 p.p. Kasteelpark Born tel. 04498-1950.

Te k. witte DWERGPOEDEL m. st.b. zijn geënt. - Tulpstraat 1 Nieuw-Einde, H'heide.

Te k. zeer mooi nest Duitse HERDERS, prachtige stmb. en getat. J. Houben, Koolweg 17 Elsloo.

Te k. div. soorten KRIELEN Fazanten en Siereenden. S. Schut Crapoel 8 Gulpen.

Te k. Mechelse HERDER, reu 7½ mnd z. mooi f 175. Jonkerstr. 37 Eikenderveld-Hrl.

Te k. pracht nest DOBERMANN-Pincher m. st.b. uit H.D. Vrije ouders. Inl. Tel. 04494-40757.

Te k. pr. jonge rode langh. TECKELS. Maasbrachterstr. 68 Echt. tel. 1549.

Hondenkapster Wilma trimt knipt en wast alle hondenrassen. Wilma Cluistra Ravetsmaar 7 Nieuwenhagen. tel. 045-312477. x

Te k. HUSH. PUPPIE Basset ingeënt en ontw. reu, 7 w. Einderstr. 73 Kerkrade.

Tek. weg. omst. Mech. HERDER, reu, 14 mnd, m. stamb gekomt uit kampioen Cabiel Maastricht, hardesteller, mag geprobeerd worden. Nassaustr. 42 Kerkrade. x

Te k. Duitse DOG teef met papa., 2½ jr., Schofth. 85 cm zw-wit. Te bevr. Kan. van Nuysstr. 46 Schinveld. x

Bezoek thans DIERENSPECIAALZAAK Ger Yopet. Wij zijn op elk gebied van welk dier dan ook voorzien van voer en woonruimte. Levende dieren bv: 40 terrariums met reptielen; 100 aquariums met tropische vissen; 45 kooien met tropische vogels. Woonruimten bouwen wij tegen aantrekkelijke prijzen. Alle soorten voeders voorradig (ook levend voer) En nu nog een kleine attractie tot slot. Bij aankoop van een aquarium hetzelfde wat voor een maat krijgt u de bijpassende planten gratis. Dus tot ziens bij Ger Jopet. Nieuwstraat 66 Tel. 045-214339. Hoensbroek.

Heren DUIVENLIEFHEBBERS. H. Smeets, Adelaarstr. 35, Heksenberg Heerlen, biedt zich aan voor het schiften van uw duiven. Richtlijn geven bij voorkomende ziektes en toestand van het hok. Tel. 045-217768. x

Te koop soorten PAUWEN en krielen. Valkenburgerweg 63, Voerendaal. x

PAPEGAAIEN met spraakgarantie. Vogel- en Zaanhandel Bèr Slangen, Kuilenstraat 40, Rothem-Meerssen, tel. 04403-3266. Gespecialiseerd in hondensportartikelen. 's Dinsdag gesloten. x

Te koop nog enkele jonge BOUVIERS (10 w.) uit een prachtig nest met stamboom. Vader met certificaat, f 350.- per stuk. Viel 10 Bingelrade Na 17 uur. x

Langorige fluweelz. korthaarige HONDJES zoeken goede baas. Tel. 04442-1630. x

Te k. mooie FOXHONDJES, ontw. en kamerzindelijk. Tel. 04451-280. x

KINDERBOERDERIJ Vijlen nog steeds in oktober geopend. Woensdagmiddags en zaterdagsmiddags va. 14 uur. Zondags gehele dag. Tevens tijdens opening afhalen Limburgse kleibintjes à f 0.70 p. kg. x

Alle soorten KAKATOE's te koop tev. grijze Roodstaart Papagaaien, Java en Sumatra Beo's. Goossens Hoofdstraat 131 Hoensbroek. x

Te k. dw. en mini PAARD dw. ezels en sierduiv. tel 5951 Sittard

K. v. Dackelhaus z. goed t.h. v. langh. TECKELS m. stamb. enz. f 150 tel. 5951 Sittard

ROTTWEILER teef, 1½ jr. H.D vrij geschikt voor fokkerij. Walcumdestraat 16 Brunssum, tel. 045-256458.

RASHONDJES Prachtige jonge Ierse setters, dobermanpinchers bassets (hushpuppies) Mech. herders, chow-chows, Teckeltjes, dwergpekineesjes, gladharige foxterriers, dwergpoedeltjes, Schotse collies, en cockerspaniels (zwarte, bruine en bonte) ontwormd en met inentingsbew. Toezicht door dierenarts. Open alle dagen ook zondags. Woensdag 20-10-76 gesloten Lochterweg 8 Budel-Schoot (bij Weert). tel. 04958-1851.

Te k VOLIèRE 5 x 2 m ...a.b.. Raadhuisstr. 62 Merkelbeek, tel. 045-256248.

Te k. BOUVIER 1 jr. m. pap. Mettenstr. 31 H'broek.

Weg omstand.h. te k. langh. TECKEL 5 mnd., reu. f 150 Erg lief. Dek. Lendersstr 17 H'broek

Afgerichte HOND te k. tel 045-314127

Weg. omstandigh. te k. D. HERDER, reu, 15 mnd. met stmb., geënt, gesch. v. dress. Vader KNPV-cert. Bospad 18 Heerlen tel 716019

2 jonge HONDJES te k. 6 wkn. oud f 140 p. st. Heerlerensteenweg 20 Kerkrade-West

Te k. grijze ROODSTAA... f 600. Tamme pratende gei, te bevr Spoorstr. Treebeek

Te k gevr jonge ST. B... NARD. Br. Grathem.wef Ferheel.

Te k. WELSHPONY's g... bereden met pap. Te b... Eurenderw 60 Hrl.

Te k enkele RIJPAARD... en rijpony's (plm. 1.50) ... braaf en heel goedk... tel. 043-20534.

Jonge langh. TECKELTJ... Schandelerstr. 18. Heer... tel. 713644

Te k. prachtige lan... DWERGTECKELTJES Thull 30a Schinnen.

Te k. jonge TECKELS ... stamb en getatoueerd. ...rodestr. 30 Stein.

Pracht nest d. HERDER... w. oud, stamb. ontw. ge... getat. gefokt op schoonh... J. Scaf. Raar 45 Meers... tel. 04403-2228.

Te k KANARIES waters... gers en geitebokjes. Kok... lerstr. 39 Roosteren.

Te k LABRADOR retrie... 6 mnd. oud met pap. B... lostr. 1 V'daal. tel. 04... 2971.

Prima KANARIES br. geel wit e.a. Karolingen... 26 WVV Mstr. tel. 20056.

Te k. PARKIETEN, zeeb... vinken en krielkipp... Hommerterweg 6 Schinn...

Te k TOYPOEDELTJES ... wk abricot m papieren 18 uur Corneliuslaan H'heide (flats)

Te k pracht jonge BO... VIERS m. stamb. tel. 04... 1497 bgg 1857

Te k BOUVIER teef ... mnd m. papieren. Ni... laasstr. 5 Heerlerheide.

Ruime keuze in RIJ-SPRINGPAARDEN zo... grote als kleine maten. ... mogelijk. W. Janssen, Catharinastr. 42 Ulestrat... tel. 04403-2141.

Fortuna SC bindt strijd aan met Vitesse

Topper in eerste divisie

SITTARD – Vanavond om half acht vindt de eerste lichtwedsrijd in de Baandert plaats. Het is meteen een topper. Twee van de toonaangevende ploegen uit de eerste divisie staan namelijk in Sittard tegenover elkaar: Fortuna SC en Vitesse, respectievelijk derde en tweede op de ranglijst. Het duel begint om half acht.

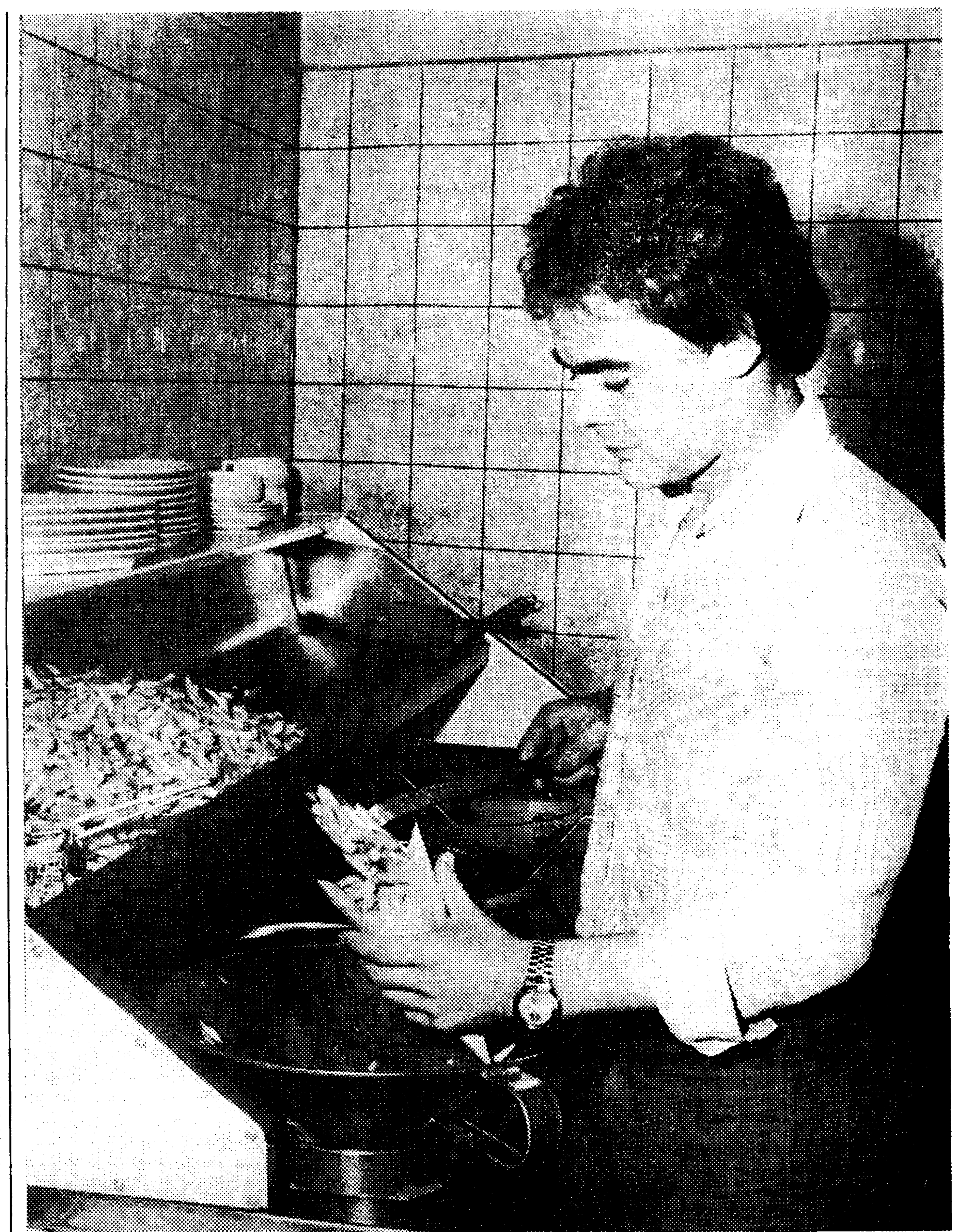
De laatste keer dat Fortuna SC en Vitesse (op het terrein van eerstgenoemde) om de punten streden ligt nog vers in het geheugen. Het was immers in de na-competitie, nauwelijks vier maanden geleden. Vitesse werd met 5-1 verslagen. Deze overwinning baatte Fortuna SC niet, want tezelfdertijd toonde FCVVV zich op de Wageningse "Berg" met 2-1 sterker dan Wageningen. En mede door deze zege promoveerden de Venlonaren naar de eredivisie.

Het feit dat voor het eerst een lichtwedstrijd in de Baandert plaatsvindt, betekent natuurlijk een extra-stimulans voor de thuisclub. Fortuna SC wil de supporters een "heerlijke voetbalavond" bieden en Vitesse komt naar Sittard met revanchegedachten voor de nederlaag in de na-competitie.

Maar méér nog dan deze aspecten overheerst de realiteit van de huidige competitie. Zowel de ploeg van Cor van der Hart alsook de formatie van Henk Wullems (die twee weken geleden op de eerste periodetitel beslag legde) zijn namelijk de meest fanatieke achtervolgers van koploper MVV. Daarom zal Fortuna SC - Vitesse zeker op het scherp van het zwaard worden uitgevochten. De grote belangstelling is derhalve verklaarbaar.

Huub Pfennings en Charly Bosveld maken deel uit van de strijdende formaties in het Sittardse stadion. De twee middenveldspelers van Fortuna SC en Vitesse kennen elkaar goed. Zij hebben in de recente verleden reeds menig robbertje uitgevochten. De verwachting is dat Pfennings en Bosveld elkaar ook vanavond het voetballeven zuur maken. "Ik ben er in ieder geval van overtuigd dat Cor van der Hart mij een stevige bewaker in de persoon van Pfennings geeft", zegt Bosveld. "En ik houd er eveneens serieus rekening mee dat ik opnieuw tegenover Charly kom te staan", vertelt Pfennings, "alhoewel de kans eveneens groot is dat Hans Zuidersma als tegenstander van Bosveld moet fungeren. Uiteindelijk beslist trainer Van der Hart natuurlijk hierover".

Onze sportredacteur WIEL VERHEESEN sprak met Charly Bosveld en Huub Pfennings over de eerste divisietopper van vanavond. Op deze pagina treft U zijn verhaal aan.



● Huub Pfennings is niet alleen speler van Fortuna SC. Zijn eigenlijke dagtaak ligt in het café- en friturebedrijf.

„Ik heb veel aan voetbalsport te danken"

Charly Bosveld: „af en toe stuntwerk"

door wiel verheesen

ARNHEM – „Hoe de uitslag wordt kan niemand voorspellen. Dat wij evenals enkele maanden geleden, toen wij in de nacompetitie tegen Fortuna SC uitkwamen, met 5–1 het onderspit moesten delven is niettemin uitgesloten. Zoals wij nu spelen kunnen we met zeker acht eredivisieploegen wedijveren". Aan het woord is Charly Bosveld, de routinier van de formatie uit Arnhem, die vanavond in Sittard tegen Fortuna SC speelt. Bosveld staaft zijn woorden met bewijzen. Hij wijst op de productiviteit die resulteerde in 25 doelpunten tijdens de eerste acht wedstrijden. Deze goals (en de vijf tegentreffers) hadden zelfs tot resultaat dat Vitesse op de eerste periodetitel beslag legde. In punten waren de Arnhemmers weliswaar gelijk geëindigd met MVV, maar het betere doelgemiddelde deed Vitesse op de hoogste plaats terechtkomen.

De stijgende lijn werd mede bepaald door de trainingsaanpak van Henk Wullems. „Er is na de spanningen, als gevolg van de vele trainersmutaties in de vorige competitie, weer een uitstekende discipline", zegt Bosveld. „De ploeg is mentaal sterker geworden. Er zal thans geen sprake zijn van een ineenstorting, zoals we tijdens de recente nacompetitie beleefden".

„Jongens als Mellaard, Zaayer en Gerdsen zijn geweldige aanwinsten. We hebben nu een selectie waarin de onderlinge concurrentie groot is, maar waarin de sfeer eveneens ideaal genoemd mag worden"



● **Charly Bosveld, een partijtje biljarten kan nooit kwaad.**

Zeventien

Charly Bosveld heeft ongeveer de helft van zijn leven als prof en semiprof gevoetbald. Hij is (op (op 35-jarige leeftijd) bezig aan zijn zeventiende seizoen in de betaalde categorie. „Als ik terugkijk op mijn carrière, dan kan ik niets anders zeggen dan dat ik tevreden ben. Ik heb financieel niet slecht geboerd. De Mercedes die ik dezer dagen kocht, zou ik me niet hebben kunnen permitteren als ik een gewoon baantje had. En het huis dat ik heb laten bouwen mag er eveneens wezen. Ik heb veel aan de voetbalsport te danken, maar ik ben zo ijdel om daaraan onmiddellijk toe te voegen dat mijn positie óók het resultaat is van keihard werken en van mentaliteit. Ik erger me soms geel en groen als ik zie hoe jonge voetballers aan hun profcarrière menen te moeten beginnen. Ze kunnen nauwelijks incasseren"

In zijn loopbaan heeft Charly Bosveld weinig clubs „versleten". Hij is snel gereed met de opsomming: „Vier jaar Enschedé, acht jaar Sparta en vijf jaar Vitesse, waarvan thans het vierde achtereenvolgende seizoen is begonnen. Eerder heb ik namelijk ook reeds een jaar in Arnhem gespeeld. Ik heb het hier trouwens geweldig naar mijn zin"

„Toen ik destijds bij Sparta zag aankomen dat trainer Leo Steegman naar verjonging van zijn ploeg zocht, stond mijn besluit vast. Ik ging weg. Ik had in Rotterdam een geweldige tijd meegemaakt. Met jongens als Eykenbroek, van Beveren, Kristensen, Kreuz, Heyerman, Ter Horst etc., speelde ik Europa Cupvoetbal. Wij hadden toendertijd een ploeg waarin het niet ontbrak aan talent. Onze kracht lag echter in de mentaliteit. Wij durfden te bikkelen, zonder dat we het in unfaire dingen moesten zoeken".

Show

In zijn carrière heeft de uit Velp afkomstige Charly Bosveld overigens niet als de eigenlijke „bikkelaar" gegolden. Veel méér dan een keiharde jongen was hij immers de speler die het publiek een show wilde presenteren. „Ik heb altijd geprobeerd de mensen op de tribune te vermaken", zegt hij. „Misschien ben ik wel eens te ver gegaan met mijn grappen. Als een wedstrijd beslist was durfde ik echter zonder enige vrees voor stuntwerk te zorgen. Waarom niet? Als je met 3–0 voorstaat moet er een mogelijkheid zijn om een geintje uit te halen. Let wel, ik bedoel hiermee niet dat je ongeïnteresseerd gaat spelen. Maar je kunt bij de gunstige score van drie of vier goals verschil best eens een tegenstander voor joker proberen te zetten. Dat hoort bij de betaalde voetbalsport. Ik geloof zelfs dat ik het nooit zo lang uitgehouden zou hebben als ik niet af en toe had kunnen stunten. Als er werkelijk geknokt moest worden, ben ik echter óók steeds van de partij geweest".

„Oude man"

Charly Bosveld, die enkele kilometers van zijn woning in Arnhem een druk beklante zaak in rookartikelen heeft en die voorts „een flinke stuiver verdient in de automatenbranche", weet dat iemand die kaatst de bal terug krijgt.

„Ik vind het daarom niet erg als het publiek mij uitjoelt of als een tegenstander me een ouwe man noemt. Elkaar jennen, pesten en intimideren tijdens een wedstrijd is heerlijk. Na het laatste fluitsignaal moet je elkaar sportief de hand geven. Dat ik vanwege mijn naam soms extra aandacht krijg, is anderszijds trouwens ook fijn. Het streelt in zekere zin mijn ijdelheid. Dat is toch zeker menselijk, of niet soms? Pas als er niet meer op mij gelet wordt, weet ik dat ik op mijn retour ben. Zolang men Charly Bsveld echter nog grappenmaker, stuntman en voetballer tegelijk noemt, ben ik tevreden, ofschoon ik natuurlijk deksels goed weet dat ik als 35-jarige niet meer op veel goede seizoenen moet rekenen. De kans dat ik na afloop van de huidige competitie stop, is trouwens niet uitgesloten. Een amateurclub trainen is óók best aardig. Maar als we met Vitesse naar de eredivisie promoveren en als men mij nog nodig heeft, dan weet ik nog niet wat ik doe. Misschien teken ik dan nog wel voor één jaar profvoetbal".

Routinier van Vitesse: „Elkaar tijdens een wedstrijd pesten en intimideren is heerlijk"



● **Beeld uit de Sparta-tijd van Charly Bosveld (rechts). Zijn ploeggenoot Kowalik (9) – thans MVV'er – heeft gescoord en krijgt de gelukwensen van de huidige Vitesse-"spielmacher".**

Weinig rust geen belemmering van carriere

Huub Pfennings: „Gewoon kwestie van mentaliteit"

SITTARD – Huub Pfennings, de „breker" in de middenlinie van Fortuna SC, is een van de weinige spelers in het betaald voetbal die daags voor de wedstrijd niet vroeg naar bed gaat. Deze uitzondering op de regel van het (semi-)professionele regime heeft overigens niets te maken met een gebrek aan plichtsbetrachting. Verre van dat. Want Huub Pfennings heeft de mentaliteit die een betaalde sportman siert. Hij doet alles voor de voetbalsport, maar hij is behalve speler van Fortuna SC óók nog ondernemer. In de Sittardse Paardestraat runt hij met papa Pfennings – de man die enkele decennia geleden furore maakte bij Sittardse Boys – een café annex friture. En zo'n florerende zaak kun je op de zaterdagavond moeilijk in de steek laten! Vandaar die geringe nachtrust, daags voor een wedstrijd.

„Ik ben er van overtuigd dat ik dit dubbel-leven niet tot mijn dertigste kan volhouden", zegt Huub Pfennings. „Momenteel ondervind ik echter nog weinig hinder van de combinatie ondernemer-contractspeler. Als ik op het veld sta ben ik niet vermoeid. Gewoon een kwestie van mentaliteit. Ik knok van de eerste tot de laatste minuut. Dat deed ik toen ik als pupil bij Sittardia voetbalde en dat doe ik óók als semiprof. Ik weet dat ik door inzet veel kan bereiken".

Huub Pfennings (25) is momenteel bezig aan zijn sterkste seizoen sedert hij een jaar of zes geleden zijn handtekening onder het contract zette dat Fortuna SC hem bood. De reden dat hij in enkele vorige jaren minder op de voorgrond trad, althans beneden zijn huidige status, was overigens voornamelijk een gevolg van tegenslag. Knieblessures, militaire dienst etc. stagneerden zijn opmars. De ex-UEFA-international (hij kwam vijftien keer uit voor het Nederlands elftal van 16 tot 18-jarigen) toonde echter óók als wisselspeler zijn karakter. Hij verbeet de teleurstelling en hij wist dat zijn mentaliteit borg stond voor tóch nog een succesvolle carrière. Hoe het verder moet als Fortuna SC de huidige opmars voortzet en straks – op het einde van het seizoen – wellicht naar de eredivisie promoveert, weet Huub Pfennings niet. „Spelen in de eredivisie en tegelijk mijn huidige werkzaamheden voortzetten is onmogelijk", zegt hij. „Maar voorlopig blijf ik bij de realiteit. Wij zijn nog niet gepromoveerd. Als het zover komt, zien we wel verder. Een sterk seizoen is de eerste vereiste. Onze supporters hebben daar recht op. En ik doe mijn uiterste best. Als men mij op het veld probeert te intimideren door rotopmerkingen, zijn ze aan het verkeerde adres. Ik hoor hun niet eens."

> "Ik knok van eerste tot de laatste minuut"

„Mijn vechtlust heeft me echter wél anderszins in de val doen trappen die geroutineerde tegenstanders opzetten. Stiekem naar mij trappen, slaan of spuwen, als de scheidsrechter niet keek, wekte mijn woede op. Als ik dan reageerde, deed ik dat vaak te impulsief. En dat kostte wel eens een gele of rode kaart. Ik ben echter nog jong genoeg om hierin verandering te brengen. Voorlopig telt evenwel eerst de wedstrijd tegen Vitesse. Dat kan een leuke pot worden".

DIEREN

Te k. D. HERDER, reu, 20 mnd. en Mech. herder, reu, 11 weken, Poorterstraat 27, Brunssum. x

Te k. jonge PAUWEN plm. 4 mnd oud. J. Philippens Tö-Heneweg 1 Sibbe.

Te koop jonge HERDERS. Prijs f 75.-. Burg. Loysonstraat 54 Nieuwenhagen.

Te koop jonge rashondjes met garantie met inenting en ontworming voor CHOW-CHOWS, Ierse setters, boxers, bonte en bruine cockersspaniels, maltezer-leeuwtjes, foxterriers, dwerg-pekingeesjes, dwergpoedels, dwergkeesjes, bassets (hush-puppies) naar H. Aerts, Gening 31, (Rijksweg Venlo-Nijmegen) te Afferden. Lb., tel. 08853-1452. x

Goed tehuis gez. v. POESJE 8 w. zindelijk. Schoonbroodstr. 8 Geleen.

Te k. Duitse HERDER reu 10 mnd. t.e.a.b. Hereweg 85 Nieuwenhagen.

Kl. KANARIES te koop, zalm. isb. ivoor. isb. pastel — isb. m.p. Reestr. 46 Heksenberg, tel. 045-218213.

Ras en gekr. KONIJNEN teg. lage prijzen te k. Lichtenbergstr. 60 Schaesberg.

Voor plaatsing v. HONDEN en katten op v. 10-12. Dierenteh. Geleen St Jorisstr. 25.

Altijd voordeliger PITTAH f 32.50 per 25 kg. doko f 52.50 per 25 kg. hope farm f 38 per 25 kg. Zaadhandel G. Pijpers, Kerkwer 58 Puth-Schinnen. tel. 04493-1230 's Maandags gesloten.

Te k. D HERDER met pap, teef lijnklaar, z. goede waakh Maastrichterstr. 76 Brunssum tel. 045-254619. x

Te k. weg. omst.h. Duitse HERDER reu m. pap. 14 mnd. oud met ren. Beukstr. 18 Passart. x

Te k. jonge D. HERDERS, zeer mooi met pap. Overbroekerstr. 72 H'broek.

AUTO'S & MOTOREN

Te koop OPEL Kadett City 75; Kadett Sp. 74 geel; Kadett 73 groen; Kadett 71 blauw; Kadett 70 Sp. groen; Kadett 69 goud; Manta 1600 groen 72; Manta 1900 L rood 71; Record 1700 S blauw 73 Ascona 16 S groen 72; Ford 1600 L blau 74; Escort 1100 L groen 73; Mini Clubmann 72 bruin; Daf 55 L geel 71; VW 1300 L geel 71; Mercedes 220 Diesel 72 wit. Inruil en fin. mog. Autobedrijf G. Simons Nieuwstr. 127 Hoensbroek.

Ton Quadflieg biedt aan: CAMARO LT 8 cyl. aut.type 75 kl. rood en zw. km.st. 45.000, 1ste eig. schadevrij. Mazda 616 Coupé 75. kl. bruin; VW Passat TS 4 drs. 74 kl. groen met.; BMW 1602 74 kl. rood; BMW 1802 72, kl. blauw; Datsun Cherry 74 kl. groen; Toyota 1000 74 kl. groen; Fiat 128 74 kl. wit; Escort 74 kl. bruin met.; Ascona 16 S 74 kl. groen; Peugeot 104 73 kl. oranje; Audi 80 LS 73 kl. oranje; VW 1300 L '72 kl. blauw; Mini Clubmann 72 kl. geel; Mini 72 kl. oranje; Kadett 71 kl. blauw; Ascona 71 kl. blauw; Simca 1301 72 kl. zilver; Peugeot 204 72 kl rood. Daf 44 71 kl. blauw; Suzuki motor 750 GT 74 als nieuw, kogel garantie 10.000 km of 3 mnd. Inr. en financ. mog. ook zonder eigen aanbetaling. P. L. O.L.Vrouwestr. 57 Kerkrade. x

TOYOTA Corolla 4 drs. 76; Datsun Cherry 74 geel; Kadett rally 73 geel; Ford Escort 73 rood; Ascona Caravan 74; Rekord diesel 4 drs 73 f 7900; Morris 850 74 f 1500 Kadett 69 f 750: Ascona 71 oranje f 2250. Gar. inruil, financ. B. Aretz, Barbarastraat 10 Palemig Hrln. Tl. 711268. x

Autobedrijf A. C. MUIJRES B.V., Kaalheidersteenweg 185 Kerkrade-West. tel. 045 nr 413916. Fiat-dealer, biedt te koop aan: Fiat 131 1300 Sp. 2-drs. 75; Fiat 127 71, 72 73 74 Fiat 128 70 71 73 74; Fiat 124 Sp. 71; Fiat 124 72; Fiat 127 3-drs. 74; Fiat 125 Sp. 72; Fiat 132 1600 GLS 74; Fiat 128 X 1/9 73; Daf 66 73; Fiat 126 76; Fiat 128 Coupé 1300 SL 73; Fiat 132 1800 Sp. 72; Dyane 70; Daf 55 71: Daf 44 72; Simca 1000 GLS 73; Simca 1000 70; Simca 1100 74; Kadett 72; Citroën 2 CV 4 72; Mazda 818 Coupé 73. Automog. Auto's boven f 3000.- zonder aanbet. Inruil en fin. Autobianchi A 112 75. Ook zonder met keuringsrapport, 3 mnd 100 pct BOVAG-garantie en 6 mnd. omruilgarantie. Tevens uw adres voor alle moffel-. spuit- en plaatwerk. x

AUTOBEDRIJF HAMERS te Heerlen biedt aan: diverse nwe USA auto's vanaf f 19000.- incl. BTW-. Chevrolet Camaro demonstratie wagen 3000 MLS gel. Chevrolet Monza 2 + 2 Sport 6 mnd. oud; BMW 3.0 S automaat '73 Toyota Corona 1800 1975 bak. radio enz. Datsun 120 Y Coupé 1976 als nw.; Ford 1300 '72. Ford 12M 4 drs. Simca Rally II '73 als nw.; Simca 1000 G IS '74 30.000 km. gel.; Simca 1000 '72, Fiat 127 '72, Fiat 850 sp. f 500.-; 2 CV '71 f 1250; Renault z. gaaf f 1000; Daf 55 Coupé f 1350; Opel Kadett 70-'71 v.a. f 1900; Opel Caravan 3 drs. '71; Renault 12 TS '73; Renault 12 TL '72; Peugeot 204 '71; Fiat 850 Sp. f 1605; Chrysler 160 '71 f 1650; Mini Clubman en Mini 1000 '71-'72-'73; VW 1300 Kever '72, 2 CV4 '73, 2 CV '74, 2 CV stuks 22000 km en 38000 km gel.; Citroën Dyane 6 2250. enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen. Inruil en financ. direct. Gratis grote brevet. In de Cramer 1, Heerlen, naast Aral-Bastiaans, hoek autoweg t.o. Nationale Houthandel.

Wij kopen alle AUTO'S van recente datum. Direkt contant geld. Donny Klassen B.V., Meerssenerweg 219 te Maastricht, tel. 043-27354 of 11569.

Te k. ALFA Romeo 2000 Berlina 72; Simca rally 1000 72; Kadett 73; Kadett 70 Sp. BMW type 72 1802; Capri 69. Inr. financ. en gar. Autobedrijf M. Hogenhout Wilhelminastraat 146 Hoensbroek. x

6 maanden garantie op OK inruilauto's in Canton-Reiss. Plus 3 maanden garantie op onderdelen en arbeidsloon. 2 weken proefrijden. Garantie door geheel Nederland bij iedere Generaal-Motor-Dealer. Alle auto's zijn voorzien van ANWB-rapport. Opel Kadett '70 '71 '72 '73 '74 '75, Ascona '71 '73 '75, Mazda Car. '73, Manta '76, Opel Rekord '73 '74 '75, Vauxhall-Viva '70 '71 '72 '73 '74 '75, Vauxhall-Victor '74, Simca 1000 '72, Simca 1301 1501 '74, VW Passat '74 '75, Mazda 616 '75. Goedkope inruilauto's in alle prijsklassen. Canton-Reiss waar U auto's met service koopt. Honigmanstr. 63-65 Heerlen tel. 045-714441. x

Voor SCHOKBREKERS autobanden Thijssen BV. Geleen. Tel. 04494-45100. x

Voor ACCU's autobanden Thijssen BV. Geleen, tel. 04494-45100. x

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v. Geleen tel. 04494-45100. x

Voor BALANCEREN: Autobanden Thijssen b.v. Geleen Tel. 04494-45100. x

Voor UITLATEN Autobanden Thyssen bv, Geleen, tel. 04494-45100. x

Voor UITLIJNEN autobanden. Thijssen.b.v., Geleen, tel. 04494-45100. x

Peugeot-dealer. Autobedrijf Hade Rijksweg 167 Vilt, Berg en Terblijt, tel. 04406 nr 13700 biedt m. bovaggarantiebew. te k. a.; Peugeot 104 GL 74; Peugeot 304 S 73; Peugeot 404 72; Peugeot 504 GL 75 74 73, 2x 70; Fiat 124 Sport Coupe 74; Austin Maxi 1500 74; Alfa Berlina 2000 74; Alfasud 73; Ford 1600 L 73; Toyota Crown 2600 72; Datsun 1200 72; Citroën 2 CV 6 76. Inruil & financiering mog.

YAMAHA 650 bj. 75 5000 km f 4200.-. Plymouth Valiant Signet met verz. t.m. 8-5-77, i.z.g.st. f 1700.-. Marcopolostraat 29 Heerlen.

Te k. van part. CITROËN GSX 1 jr oud. 15000 km. gel. z.g.a.nw. Kerkstr. 252, Brunssum. tel. 253162.

Te k. OPEL Kadett LS en Escort bj. 1970. Dr. Schaepmanstr. 12 Brunssum. Tel. 045-255304.

Inbouw en verkoop L.P.G.-INSTALLATIES. Landi-dealer L. Kleynen, Kleingraverstr. 92, Kerkrade, tel. 410855. x

Mercedes RUILMOTOREN en krukassen 200D-220D onder gar. tev. alle onderdelen voor mercedes, vanaf Volvo B20A (E) en Ford 1600 tegen spec prijs. Motor rev.bedrijf: Mech. Ind. Hazets, tel.: 04447-2323, Nuth. x

Nationaal OCCASION-CENTRUM. Het adres voor een goede gebruikte auto. Ruime keuze uit div. merken en prijsklassen. Financ. mogel. Autobedrijf Kerres N.V. Rolduckerstr. 16 Kerkrade. Tel. 045-452424-453801. x

REMSCHIJVEN VLAKKEN remtrommel uitdraaien remvoering opklinken. Limburgse Accu Centrale B.V. Grasbroekerweg 67 Heerlen tel. 045-711700. x

De Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 tel. 045-711700 Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU's. Verkoop en opklinken van remvoeringen. Uitdraaien van remtrommels. x

Geponste NUMMERPLATEN (geen opgelegde) Klaar terwijl U wacht. Limb. Accucentrale B.V. Grasbroekerweg 67 Heerlen tel. 045-711700. x

Hogedruk- en BRANDSTOFSLANGEN met verwisselbare krimpkoppelingen. Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen. x

Nu ook AUTOSLEUTELS. Klaar tevens op slotnummer. Klaar terwijl u wacht. Limb Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen. x

RADIATEUREN rep. en nw voorkoop. Limb. accucentrale, Grasbroekerweg 67 Heerlen. tel. 045-711700. x

Limb. Accu Centrale B.V. 045-711700 uit voorraad leverbaar origineel RB TREKHAKEN met rijkskeur. x

Te k. zeer mooie MERCEDES D 72; z.g.a.nw. Simca 1000 Sp. 74; Opel Ascona 16 S 73; Datsun 120 Y 73; Mini 71 f 1100.-; Opel Kadett f 375.-. Inr. mogelijk. Hoofdstr. 424 Hoensbroek. tel. 215153.

SIMCA 1000 72: Simca GLS 76; Simca 1000 Spec. 72; Chrysler 71; Mazda 1000 75; Mazda 1300 4 drs. 74; Mazda 616 73; Citroën CV 4 75; Citroën GS 73; Citroën Dyane 72; Datsun 180 B 73; Triumph Dolomite 73: Fiat 128A 73; Ford Taunus 1600 L 74 73 72 73; Daf 55 71; Daf 66 75 73; Daf 46 75. Lotomij Kerkrade Beek B.V., O.L. Vrouwestr. 4 Kerkrade. Tel. nr 045-453030.

VOLVO 264 GL demonstratiewagen, radio en open dak 76; Peugeot 304 72; Peugeot 304 73; Simca 1100 GLS 1501 spec. 70; BMW 520 73; Alfa Romeo Alfetta 1.8 '75; Citroën 2 CV 70-69; Citroën Dyane 6 '71; Ford Taunus 12M 68; Ford Taunus 1600 L 72; Ford Taunus 1800 stat. E 72; Fiat 128 72; Fiat 128 12 TR aut. stat.car 75; Mazda 1300 '74; Morris Marina 1.8 TC 74; Mini Clubman 1100 '74; Toyota Corolla 8e mnd. 76; Daf 33 1968 t.m. 1973; Daf 44 1967 t.m. 1972; Daf 46 75; Daf 55 1968 t.m. 1971; Daf 55 coupé 1970; Daf 66 73-74: Daf 66 SL Marathon 73 74; enkele inruilauto's 33-44-55 vanaf f 200.-. Mazda-dealer Loven, Palemigerboord 401, Heerlen (naast Rotonde). Tel. 045-714251. x

Te k. DATSUN Cherry 100 A bj 74 met radio. Voord. prijs. Oude Molenweg 76 Heer, tel. 043-21975.

Uw Renault agent Loven bv Brunssum: RENAULT 17 TS aut. 1975, Renault 4 TL '73-'72; Renault 4 TL '73; Renault 6 TL 73 72 70; Renault 6L 73; Renault 10 M 68, Renault 12 TL 72; Renault 12 TS 74; Daf 33 71 68; Daf 44 74 73 72 71; Daf 55 71 69; Daf 66 73; Daf 66 combi 74; Datsun Cherry 74; Alfasud 74; VW 1600 L 70; Fiat 127 74; Vauxhall Viva 72; Citroën Dyane 4 74 72; Citroën Clubman 72. Citroën 2 CV 4 72; Citroën Ami Super Break 74. Loven Brunssum BV, Rembrandtstr. 64, Brunssum, tel. 045-253333. x

Uitgebalanceerde WIELEN beanen (uitlijnen) van uw wagen. Veiligheid en rijgenot, ABC Sampermans Willemstr. 78-80, Heerlen. x

VEILIGE KM. Laat uw wagen testen op onze diagnosebank Compute a Line. De enige in Z-Ned slechts voor f 10, —en BTW. Autobanden Centrale Sampermans Willemstr. 80, Heerlen. x

AUTOBANDENSPECIALIST ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen. x

Renaultagent Autobedr. Heijnen: OCCASIONS. Altijd ruime sortering gebruikte automobielen in voorr. v.a. f 1500 t.m. f 10.000. Frankenlaan 1 Heerlen (Welten) tel. 713600. Verk. ook op zaterdag van 10-17 uur. x

Gebr. BANDEN vanaf f 7.50 p.st. met garantie. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen. x

MOTORBANDEN specialist grootste sortering. Div. bekende merken, Motorbanden centrale Sampermans Willemstr. 80 Heerlen. x

Wilt u 14 dagen gratis proefrijden? Wilt u een auto kopen met een Bovaggarantiebewijs? Wilt u de keus hebben uit 150 auto's in alle prijsklassen? Koop dan bij de autohandel SAM Susteren aan de spoorwegovergang richting Echt te Susteren, tel. 04499-1919. Een greep uit onze voorraad die u in de grootste occasionshowroom van Nederland kunt bezichtigen. FORD Mustang 2 74, Ford Mustang Mach 72, Chevrolet Bel Air 70, AMC Ambassador 74, Chevrolet Camaro LT 73, AMC Pacer 75, MINI Clubman 74, Mini 1000 72, 71' 70, 69, 68, BMW 520 75, BMW 2002 74, 71, BMW2500 met gas 71, BMW 2000 70, Citroën HY 73, Citroën CX 2200 75, Citroën GS Club 75 72, Citroën 2CV 71, 70, 69, Fiat Mirafiori 75 2x, Fiat 128 72, Fiat 127 72. Fiat 850 71 70. Ford Capri 2 75, Ford Capri 74 72 71 69, Ford Taunus 74 3x. 72 71. Ford 2000 GXL coupé 71 Ford 17M 70 69, Ford 15M 70, Ford Escort 74 5x, Ford Escort 72 71. Mercedes 280S 73 2x, Mercedes 250 74 70, Merceses 200D type 74 73 70 69, Mercedes 280 70 68, Mercedes 220 71 69, Opel Rekord 73 72 71 70, Opel Manta 75 73 71, Opel Comm. 73 72 70. Opel Ascona 74. Opel GT 69, Opel Kadett 74 73 70 69. Peugeot 504 74 72 69. Peugeot 304 73. Peugeot 304S 73. Peugeot 204 74 72 70. Peugeot 104 74, Peugeot 304 cabr. 75, Renault R6 73 72. Renault R5 76 74, Simca 1100 caravan 75, Simca 1100 74 73 '72 Simca 1301 '73 Simca 1000 rally 73 71. Chrysler 180 aut. 72, Datsun 120Y coupé 76, Datsun 120Y 76 75. Datsun Cherry 73, Mazda 1300 75 73. Toyota Corolla 30 76, Toyota Corolla 74 72, Toyota 1000 75, Toyota Celica ST 72. Toyota Crown 71, VW Passat 75 73, VW Polo 75. VW 1600 caravan 71, VW 1302 72 3x, VW 1200 74 70, VW 1300 73 72 71. VW Buggy 70, DAF 55 cabr. 72. DAF 55 70, DAF 33 70 71, Volvo 144 7 372, NSU Prinz 4 72, Vauxhall Viva 73 Yamaha 750 74, Kawasaki 500 '74 en 900 '73 BMW '73 750, Laverda 750 SF 74, Motorboot 30 pk. Diverse goedkopere inruilauto's in alle prijzen. Door onze grote omzet zullen er diverse andere autos' in voorraad zijn die niet in deze advertentie staan. Een bezoek aan onze showroom is dus wel de moeite waard. Diverse goedkope inruilauto's. Showroom doorlopend geopend. Vrijdagavond koopavond. Zaterdags geopend van 10 tot 18 uur. Inr. en financ. mog. x

Te k. HONDA C.B. 450 K5 i.z.g.st. 35.000 km. m extra's winterprijs A. Steinkopf. Akenerstr. 2 Vaals

Te a. MINI CLUBMAN 1000 f 2875.- bj 72. Pastorijstr. 12 Nuth. Tel. 04447-2411.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen. 710418. x

Te k. alle ONDERDELEN voor alle auto's — Industriestr. 39, Spek'heide. Ingang bruine poort, tel. 045-412045. x

Wij kopen en halen uw oude auto. Tevens 't juiste adres voor alle types gebruikte auto-onderdelen. Autosloperij Verboom B.V. Leemkampsweg 2 Palemig Heerlen. Tel. 045-710654 en 717512. x

Te k. VW 1300 bj. 70 i.g.st. blauw. Weerderweg 203 Sittard. x

Nu ook DOE HET ZELF GARAGE m. spuitcabine in Heerlen. Palemig Wagenschutsweg 41. Open van 9-22 uur. Zat. tot 17 uur. Tel. 714849. x

Te k. gevr. alle SCHADE-automobielen en oude metalen, ijzer enz. Wij halen Uw oude auto af tegen betaling. Autohandel oud-sloperij P.J. Wolters Sportstr. 30 Kerkrade-W. 045-411480. x

Te k. OPEL Kadett 100 pct schr. garantie 74 f 6800.-: Opel Kadett 73 f 4950.-; 2 Opel Manta's type 72 p. st. f 4800.-; Escort XL m. sportvelgen f 3500.-; Ford Capri 2300 GT 71 f 3900.-; al deze auto's met spec. extra acc. Achter de witte pomp, Wienweg 147 Treebeek. Inruil mogelijk. x

AUTO SIMA — Auto Sima biedt een collectie eerste klas automobielen aan. Directe financiering en p. l. mogelijk. Garantie en service in eigen service-afdeling. Hieronder een greep uit plm. 100 auto's. Pacer. 1976 uniek 900 km. gelopen; Citroën 1973; Citroën CX 2200 super '75; VW bus '71 Chevrolet Monte Carlo '74 AMX '71 Renault R 12 L '74 Ford Escort 1300 L '74 Auto Sima Ganzeweide Iso Grifo '72; Simca 1100 LS '75, Ford Mustang bwj. '71, Alfa Berlina '73, Hannomag diesel '71, Opel Rekord '74, Mercedes 450 SL '72 Ford 2000 XL '73, Chrysler 2000 '75, BMW 2002 '75 Fiat 127 3 drs. '74, Austin Mini '75, VW-bus '73, Ford 2300 GXL '73, Rover 3500 '70 Opel Ascona 16S '74, 2 Renaults 5 TL 74, VW Porsche 72, Simca Rally II 75, Ford Mustang Mach I 72 gasinstallatie, Ford Granada 2600 GXL coupé 74. Opel Kadett 73, Opel Manta '72. Audi 100 LS '73 gasinst. Opel Manta GSR 1975, Simca Rally 75 en 73, Peugeot 304 break 72, Mercedes 280S 73. 2 VW 1303 74, VW Passat LS 74, z. mooi, Opel Comm. 74 4-drs. Mercedes 220D 70. Opel GT 1900 69 en '72, BMW 2500 en 2800 '69, '70 1971, 1972. Mercedes 280 E 74, Audi 80 GL 74 Toyota Corolla Coupé '73 BMW 2800 '72; Toyota Carina 1973. Opel Ascona 74, Peugeot 304 73 en 71, Citroën GS Club 72, Simca 1100 GLS 74. Citroën Injection 71, Mercedes 250 en 280 69. Peugeot 504 70, Ford 1300 L t.m. 73, Jaguar XJ 6 73 en 71, Chrysler 160 73 71, VW-bus 71. Mercedes 230 70, Mercedes 220 70, Peugeot 504 73. Opel Comm. Coupé '73, Peugeot 204 type Break 71. Fiat 128 72. Audi 100 GL '73, Opel Comm. '71, Austin Mini 1100 '71, Chrysler 180 1971, Citroën 2 CV 4 70. 2x VW Kever 71, Audi 100LS automat. 72, VW Passat '73, Renault 17 TS '76, Ford Capri 2600 '73 in ren-look. Fiat X 1/9 Sport 75; Datsun 1600 S 73; Ford 1300 Coupé 74; ± 100 inruilauto's van f 500 tot f 3000. Ganzeweide 153-155, Heerlerheide, tel. 045-211067. b.g.g. 213043. x

Auto Citro biedt te koop aan: 3 stuks CITROëN D super; 1 GS 1220 Club: 1 Taunus 1600 L; 1 BMW 2000 CS: 1 VW 1300. Deze auto's worden onder garantie aangeboden. Tevens alle soorten auto-onderdelen, reparaties en spuitwerk. Uw adres: Patronaatstraat 4. Kerkrade-W. Tel 045- 411283.

Te koop aang. MINI 1000 bwj. 69. iets aparts. nw. gespoten, kl. Highway Yellow met uitgeb. spatborden. kl. stuur. verstralers. dashbord en evt. vliegtuigstoel. Heeft enkele motorische defecten. Iets voor de liefhebber. Prijs n.o.t.k. Na 17 uur. L. J. H. Snellaert, Schaesb.weg 125, Heerlen. Tel. 711693.

BMW 1502 bwj. 75; Mercedes 220 B type 71; Kadett de luxe 74; Escort 1100 L 73; Kadett de luxe 72; Toyota Corolla de l. 74; Datsun Cherry 73; Datsun 1200 73; Datsun Cherry stationcar 75; Manta 1900 S 71; Fiat 850 Sp. 69 f 600. Garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra Rotterdamstr. 98 te Heerlen. Tel. 711406. x

MANTA 1900 S 73; Manta 1600 S 71 en 70; Vauxhall Viva Sp. 74; Simca LS 1100 72; Escort 1100 L 73; Fiat 132 1600 L 73; Renault R 6 en R 16 71; Ford 1600 L 74; Ford 2000 L Coupé 73; Ford Consul Coupé 2000 73; Austin Allegro 1100 74; Opel Kadett LS 72; Opel Ascona autom. 72, 4 drs.; Ford Capri 1600 L 73; Chrysler 160 72; Citroën DS 21 71; Simca 1000 71 f 1000. Kadett 69. Inruil en financ. mog. Autobedrijf P. van Dijk Hompertsweg 33 Schaesberg Kakert tel. nr 317129.

Te k. DAF 66 Marathon Combi bj. 73 kmst. 47.000. nwe banden en accu. Tel. Heerlen 712178. Na 16 uur.

Weg. aankoop andere auto verkoop ik mijn SIMCA 1100 T.I. 1974. geheel compleet met trekhaak. radiocassette rec. electr. antenne, bekledingshoezen, mistlampen, enz. Iedere keuring toegestaan. A. Rooswinkel, Markt 28, Roermond. tel. 18390.

FORD Taunus Transit type 1000, bj. 69 met LPG. H. Dunantstr. 673 Brunssum.

Te k. EGLI KAWASAKI m. kenteken 1015 cc 110 pk, magnesium wielen e.d. Bormans. Beezepool 77 Eijsden L.

Te koop excl. Sportwagen DATSUN 240 Z Sportvelgen Etc. Metal. bl. pr. n.o.t.k. 04490-[illegible]3.

Te k. CITROëN 2 CV 4 bj. 71; vraagpr. f 1150.-. De Lirp 2 Welten Hrln. Tel. 711104

Te koop gesl. AANHANGWAGEN m. kl. rep. tegen ieder aanbod. Op 't Veldje 10, Schaesberg, 312194.

Te k. van part. MINI 1000 bj 71, 1e eig. i.z.g.st Schalenbosweg 36, Klimmen.

Te k. ALFA Romeo Giulia 1300 Super i.g.st. bwj. 71. Vr.-prijs f 3450.-. Te bevr. Roebroekweg 26a, Heksenberg.

Te k. BMW 2000 TI l. type 69 f 1100.- Te bevr. na 18 uur. ABC-straat 4 Treebeek, Tel. 045-212589.

Te k. BMW 2500 bj. 69, z.g. a.nw. Hyacintenlaan 12 Geleen.

Te k. FIAT 128, type 70 f 850.-. Pooberstr. 27 Brunssum.

MERCEDES 230-6 f 3500.-; Simca-Chrysler 180 71 f 1250 Simca 1000 f 650.-. Herenweg 104 Heksenberg.

Te koop YAMAHA 750 TX 22000 km, 2 jr.oud. Te bevr. Albr. Rodenbachstr. 24-I Sittard.

Te k. van part. zeer mooie CITROëN GS type 72, prijs f 2800, evt. inr. mog. Te bevragen Akerstr. 88 Kerkrade-West.

Te k. OPEL Kadett bj 69 m. 4 nwe Rad. banden Vraagpr. f 950,-. Oude Kerkstraat 7, Heerlen.

Te k. FORD Capri 1700 GT XL rood met zwart dak, bj. 72-73. f 4950. Inruil mog. Dr. Schaepmanplein 14, Molenberg-Heerlen.

Te koop OPEL Caravan 70 f 1100.-. Te bez. Marktstr. 128 Hoensbroek.

Te koop BMW 1600. Prijs n.o. t.k. Tel. 04446-2705.

LPG - INBOUWSTATION Avia-garage Haanrade, Meusserstr. 175, Kerkrade. Tel. 045-452483.

Te k. OPEL Rekord bj '69, nieuw gesp. motor 73 f 1000. Marconiestr. 147 Hoensbroek.

ALFA Romeo Guilia Super type 72, 65000 km. i.z.g.st. Keuring toegest. Vraagprijs f 4500. Tel. 043-22454.

MAZDA 1200 Coupé 58000 km. 1970 zeldz. staat. 1e eig. Vr.pr. f 2300. Tel 043-37096

RENAULT 4L type 72 f 1650. Kadett L 71 f 2950. Hamerstraat 16 Heerlen. (bij Amb.-school).

JAGUAR 3.4 ltr., techn. in zeer goede staat. Marshallstr. 5, Brunssum.

SIMCA Chrysler 180 75; Citroën GSX 75; Citroën GS 1220 Break 73; Citroën GS 1220 73; Citroën GS 1015 72; Citroën GS 1015 71; Dyana 4 73; Renault 4 73; Simca 1000 73; Fiat 850 Special 72; Bovag autobedrijf May Crutzen Hunsstr. 33 Ubachsberg. Inruil en financ. mog. Tel. 04446-2121.

Te k. OPEL Manta 1600 SR type 72, kl. oranje-zwart. Hoofdstr. 214 Hoensbroek. tel 213580. x

Te k. COMMODORE GS 73. Rekord 73 en 72, Manta 72. Ascona 75 en 72, Kadett 75 en 73. Ford GXL 75, Alfasud 75, Morris Mini 75, Chrysler 160 71, Simca 1000 74 en 73. A. Wolters en zn., Sportstr. 16, Kerkrade-West, tel. 413901.

RENAULT R 16 TS, bj. 73. type 74 wit laken bekl.; Renault R 16 TL, bj 73 type 74 wit, laken bekl.; Renault R 16 TL bj. 73 wit, kunstleren bekleding; Renault R 12 TL bj 73. donkerblauw kunstl. bekleding; Renault R4 exp. bj 69, lichtblauw, laken bekleding. Auto's boven f 3.000 met bovag-garantie. ANWB-keuring toegestaan. Inruil en financ. mogelijk. Autobedrijf CORBEIJ. Met BOVAG-garantie, Renault-dealer. Wilhelminastraat 29-33, Valkenburg (L.), tel. 04406-12514.

RENAULT-dealer biedt de volgende automobielen te koop aan: Renault 4 T.L., bwj. 70, 70, 70, 71, 73, 74, 75, 75; Renault 6 L. bwj. 71, 75; Renault 6 T.L. bwj. 73, 73, 74; Renault 12 T.L. bwj. 72, 72, 72, 73, 75; Renault 12 T.S. bwj. 74; Renault 16 T.L. bwj. 68, 72, 72, 73, 74, 75; Renault 16 T.S. bwj. 75; Renault 15 T.S. Coupé bwj. 72; Citroën A.Z. bwj. 72; Citroën Dyane 6 bwj. 74; Simca 1000 S bwj. 72, 73; Simca 1000 G.L.S. bwj. 72; Simca 1100 L.S. bwj. 73; Daf 33 bwj. '72; Austin Glider 1300 bwj. 70; BMW 2500 bwj. 72; Peugeot 404 bwj. 72; Volvo 144 L bwj. 70; Morris 1800 bwj. '66; Morris Mini 1275 G.T. bwj. 72; Opel Rekord 1900 autom. 18.000 km bwj. 76; V.W. Golf L.S. bwj. '75; Simca Chrysler 1600 bwj. '72. Autobedrijf Heynen, Frankenlaan 1 Heerlen (Welten) bij nieuwe brug. Auto's met BOVAG-garantiebewijs. — Verkoop 's avonds op afspraak. Verkoop weekdagen van 9 tot 18 uur en 's zaterdags van 10—17 uur. Tel. 045-713600. x

Occasions met Bovag-garantie. TOYOTA Corolla 74 oranje. Corolla 74 wit, Carina 72 geel, Carina 72 wit, Daf 44 71 geel, Daf 44 72 wit, Daf 55 71 rood, Daf 66 73 rood, Daf 66 SL 74 groen Mazda 929 hardtop coupé 75 geel, Ford Escort 74 gtel Fiat 128 73 rood, Citroen Dyane 73 rood, Simca 1100 72 beige, Peugeot 204 72 wit, Datsun Cherry 71 blauw. Alle wagens worden geleverd met keuringsrapport en 3 mnd Bovag-garantie ook voor uw nieuwe Volvo of Toyota naar Feyts B.V., Stationsstraat 43 Beek, tel. 04402-2589 zaterdags open tot 17 uur, inruil en financiering mogelijk. x

Te k. Opel RECORD bj. '69 i.z.g.st. Te bevr. Esso tankstation Welterlaan Heerlen.

Te k. HONNDA 350-4 bj. 74. Caumerdalstr. 14 Heerlen.

PEUGEOT 304 72 f 4250.-, Ford Consul 1700 73 f 6.500, Simca 1301 73 f 5000,-, Simca 1100 LS 73, f 4750.-. Toyota Corolla 72 f 4000, Opel Kadett 71. f 3.250,-. Alles met garantie Fiat 600 f 500.-. Beaujean Hoensbroek Verl. Klinkertstr. 75, tel. 045-212743. x

AMI 8 bj. 1972 m. trekhaak f 2000. Burg. A Campostr. 1 Hulsberg. x

Volksw. GOLF LS. nov. 75, 1600 cc, 75 pk 18.000 km gel. Zonstraat 47 Heerlen-Treebeek. x

Te k. Opel ASCONA 16S bj '73. Heidstraat 131 Susteren.

Voor al uw SPUITWERK Overbroekerstr. 54 Hoensbroek. Auto's met garantie reeds v.a. f 300.-.

FORD Transit pers. verv. 72, Ford 17M 2000 S Turnier 69; Kadett LS 68-69; Ford 12 M 170; Vauxhall Viva 68; BMW 2000 Luxe R. Inr. mogelijk Overbroekerstr. 54 Hoensbroek.

Te k. TAUNUS 1600 L 74 i.z. g. st. Ligtenbergstr. 65, Hoensbroek.-Z. Chr. Koningkerk. x

Van part. te k. 2 CV 4 jan. 74, oranje, 26500 km. Door garage onderhouden, in pr. st. f 4900.-. Europaplein 5. Nuth. Tel. 04447-1881. x

Te k. MINI CLUBMAN i.z. g.st. met veel acc. Ailbertuslaan 200 Kerkrade. x

Te k. van part. BMW 1600 kl. wit. i.z.g.st. Tel. 04442 nr 2768. x

Te k. v. part. mooie FORD Taunus de luxe 72 of te ruil v. kleinere auto. Ieder onderz. toegest. Leeuwerikstr 25 Eygelshoven. x

Te k. van part. PEUGEOT 204 kl. rood type 1970 in z. g.st. kmstand 65000. Te bevr. Maarzyde 47, Kerkrade. Trwinselen. Na 19 uur of op zondag. x

VW kever bj. '66 Coonenlaan 23 Nieuwenhagen.

Te k. van 1e eigen. ESCORT Sport 1300 z.g.a.n. Elke keuring toegest. Type 73. Vr.pr. f 4100. Te bevr. 04490-7956.

OLDSMOBIL Cutlassalon in pr. st. v. part. Bj. 74. Broekstraat 28 Schinveld.

Te k. zeer mooie DYANE de luxe rood, type 72 f 1850.-. Hamerstr. 16 Heerlen (bij Amb.school).

Te k. TOYOTA Corolla 1200 luxe, bj 1974, div. access. km-stand 22.000 in z.g.st. Te bevragen Groenendaal 65 te Waubach. Werkd. na 17 uur. Zaterdag hele dag.

Te k. OPEL Caravan 1969, in g. st. nwe banden en accu. met trekhaak. Oranjestr. 51 Brunssum.

Te k. FIAT 128 Sp. kleur rood bj 71, nwe banden, nwe accu, carrosserie puntgaaf. f 2250.-. Inruil mogelijk Dr. Schaepmanplein 14 Molenberg Heerlen.

Te k. OPEL Manta 74. H. Peters, Bernadettelaan 25 te Ubach o. Worms.

Te k. van part. FORD 17M bj 1970, in uitst. st.; elke keuring toegest. Seghemanstraat 25, Terwinselen, tel. 045-411100.

Te k. Ford GRANADA GXL bj. 73 op gas. Tel. 04446-2036 Burg. Willemstr. 32 Hoensbroek.

Z. m. Eng. klasse sportw. A.C. COBRA voor liefh. slechts enkele exempl. gemaakt bj. '71. Rev. motor 16.000 km gel., zeer veel extra's o.a. electr. ruiten, radio + cass. stereo philips 260 km. u. Belg. kent. Nw. pr. f 80.000,-. Vaste prijs f 16.500,-. Te bevr. Mettebos 8, Brunssum (vrij na 17 uur.)

Opel 1700, Opel KADETT, 2 sneeuwbanden 560x13. Tel. 04492-2154. Maastrichterweg 2, Bingelrade.

Te koop Mini COOPER 1300 '74, diverse accessoires Tel. 04490-4925.

Te k. SIMCA 1501 stationcar. Weckebachstr. 37 — Schaesberg Eikske.

Te k. Opel RECORD 1900 bj. 67-68 f 500. Hoefveld 62 Nieuwenhagen. Tel. 045-310960.

Opel KADETT i.z.g.st. '69, voor weinig geld. Huisbergerstraat 58 Heerlerheide.

BMW 2002 '71 i.st.v.nw. T. e.a.b. Rennemigstraat 29 - Heerlerheide.

Te k. zeer mooie FIAT 128 bj 71 met mistlampen, trekhaak en event. gasinstall. pr. n.o.t.k. tel. 04492-1509.

Te k. PEUGEOT 404 bj. 69 i.g.st. M.L. Kingplein 208 Geleen, tel. 47083.

Te k. FIAT sport OSI 1250. Amstenraderweg 104 Hoensbroek.

V. liefh. TRIUMPH MK 3 bj. '67 z. en w.-kap en spaakw. Techn. i.z.g.st. m. iets opgekn. worden. Narcisstraat 5 Kerkrade-W.

Te k. KADETT LS bj '69. Vr.pr. f 1200,-. Emmastr. 36 Hoensbroek.

Te k. PEUGEOT 204 '69 f 500,-. Ford 17M '69 f 600. Nieuwstr. 156 Kerkrade. Tel. 452236.

Escort MEXICO 1600 GT bj '73 top ± 190 km. div. acces. f 3850,- alleen zat.dg. 9-20 uur. Pijperstr. 95 Geleen.

Te k. Ford TAUNUS 15M bj. '68 i.z.g.st. Adres: Kerkplein 7 Voerendaal (tel. 04446-1685).

Te koop SIMCA 1000 Rallye in pr. st. Prijs f 1250.-. Vouwerhofweg 20 Schimmert.

Te k. Amer. FORD Stationwagen 68, 9 pers. 8 cil. met versn., radio enz. Vraagpr. f 1250.-. Te bevr. Trichterw. 183 Amstenrade Treebeek. Tel. 045-214980.

Te k. DATSUN 180 B 4 drs. bwj. 1975, wegens vertrek n buitenland. 100 pct. Km.st. 30.000 ± f 5000.- onder nw. prijs. Heeringsboschweg 12. Schinveld, tel. 045-251814.

Te k. KAWASAKI 400 cc 1975, z.g.a.nw. Pr. Beaarixw 12 Meerssen.

Te k. van part. DATSUN 1200 de luxe bj 1972 f 3200.- L. van Balkom Haanraderstraat 24, H'rade-K'rade.

Te k. OPEL Kadett 1200 bj 74 met veel extra's, i.st.v. nieuw. Prijs f 6500.-. Wimmerstr. 44 Eygelshoven. Tel. 045-351912.

Te k. FORD Escort II 1100 10 mnd oud, kmst. ± 9000. kleur geel, inr. mog. Hoppenhof 21 Nieuwstadt.

Te k. CITROëN D Spc. 71, Opel Kadett C 74 in z.g.st. Handelsstr. 31a Sittard.

Te k. KADETT 70, Kadett 69 Daf 55 70. Wagenschutsweg 8, Palemig-Hearlen.

Te k. OPEL Record Coupe 67, koopje; Opel Blitz gesloten bak. Inr. goede aanhangwagen mog. Veeweg 18 Waubach, tel. 045-315201.

FIAT 850 bj. 70. Koopje. Emmastr. 21 Waubach.

Te k. v. part. weg. omst. o MANTA bj 72, kmst. 60.000, incl. vele ass. f 7000.- Iedere keuring toegest. Kolmonderstr. 2 Nijswiller.

Te k. van part. zeer mooie MERCEDES 250 met gasinst. Vr.pr. f 4500. evt. inr. mog. Op gen Steen 30 Schaesberg.

Te k. KARMANN CHIA 72 i. st. v. nw. of te ruil tegen VW 1302 S of 1303. Mik 7. Grevenbicht. Alleen zaterdag en zondag.

Te k. PEUGEOT 504. Prijs f 1200, bj. 69. Jeroen Boschstraat 4 Sittard.

Te k. YAMAHA i.z.g.st. Trompstr. 3, H'heide.

KADETT LS bwj. 69 i.z.g.st. f 1250.-. Pr. Bernhardstr. 5, Brunssum. tel. 045-255762.

Te k. FORD FAIRLINE 8 cyl. automatic, bj 69, op gas; ook inruil kleinere wagen. Schneider Staringstr. Woonwagen. Molenberg Hrln.

Te k. prachtige CHRYSLER 180 bwj. 73 km.st. 51.000. bruin met zw. leren dak, m. ANWB-keuringsrapport. Financ. mog. Kennedy Plantsoen 5 Schaesberg. tel. 045 nr 414028.

Te k. CITROëN 2 CV 4 71. in pr. st. met gerev. motor 1976. Tel. 045-413982.

Te k. mooie en goede VW BUS met ruiten mei 1972 f 3950.-; Commodore 2800 GS Coupé 73 f 7900.-; Apart mooie Capri 1300 L type 74 50.000 km f 7450.-; 1 MGB Cabr. m. overdrive garage-nieuw f 12000.-; Ford 1600 L 73 60.00 km, kl. wit f 5250.-. ANWB-keur. toegest. Inr. mog. Ganzeweide 146 H'heide, t.o.v. droomkasteel.

MAZDA 1000 74; Mazda 1300 73; Toyota 1000 72; Toyota Corolla Coupé 73; Toyota Carina 73; Mazda 818 4 drs. 74; Opel Ascona 1600 S 73; Ford Granada Coupé op gas 72; Ford 1600 XL 72. Opel GT 69; Opel Kadett LS 68. Inruil en financ. Auto Weber, Brugstr. 38, Tel. 314175, Schaesberg (bij Markt).

Te koop COROLLA Coupé 71 rood met zw. leren dak i.z.g.st.Tel. 045-252591.

Te k. TOYOTA Corolla bj 72. Voortstr. 13 N'hagen.

FORD Escort 1100 73; Mazda 1000 de luxe 73; Opel Rekord 1900 de luxe 72; Ford Taunus 1600 L 73; VW 1300 de luxe 71; Fiat 850 nw 70 f 1250 Ford Escort 1100 69 f 750; Fiat 124 70 f 1200. Auto's met goede garantie, service. Autobedrijf Martin, Tel. 04447 2412. Heliebroek 37 Nuth. x

Te k. KARMANN GIA 1600 nw gespoten. In z.g.st. Inruil bromfiets mog. Da Costastr. 20 Molenberg Hrln. x

Havé Automobielen biedt te koop aan met 3 mnd. schriftelijk garantie: AUDI 100 LS 4-deurs, bouwjaar 1973 1ste eigenaar, km.stand 37000 met schuifdak, Opel Ascona 1600 S bouwjaar 1973 wagen ziet uit als nieuw, Morris Mini 1000 bouwjaar 1972 kleur rood, km.stand org. 47.500, Fiat 127 bouwjaar 1972 kleur groen. Fiat 127 bouwjaa 1971 kleur geel-beige, Fiat 128 de Luxe bouwjaar 1973, Ford Escort 1100 L bouwjaar 1973, Toyota Corolla de Luxe met radio, gekleurd glas enz. enz. gewoon nieuw 1973. Toyota Carina 1600 Speciaal ook met radio, gekleurd glas, bouwjaar 1973, Simca 1100 Speciaal 5-deurs van 1ste eigenaar met blauw aug. '72, Datsun Cherry 4-deurs 1ste eigenaar bouwjaar 1972, Citroën Dyane de luxe 1971 remmen gereviseerd, gaaf mooi f 1500.-; VW Kever mooi 1969 f 1500,-; Opel Rekord 1969 met radio en schuifdak f 1500,-, Mazda 1500 de luxe '68 f 1000,-, Ford 15M '69 f 750,-. Inruil en financ. altijd mogelijk. Industriestraat 31 Sittard. U weet wel de man die het maken kan.

Alleen bij Fiat Kolenburg. Nu rijden later betalen met 3 mnd. Bovaggarantiebewijs. FIAT 133 '75 f 146,- per mnd., Fiat 124 '74 f 150,- per mnd., Fiat 127 3-drs. '74 f 148,- per mnd., Fiat 127 '74 f 142,- per mnd., Fiat 127 '73 f 123,- per mnd., Fiat 127 '72 f 198.- per mnd., Fiat 128 Special '75 f 198,- per mnd., Fiat 128 Special '74 f 165.- per mnd., Fiat 128 '74 f 154,- per mnd., Fiat 128 '73 f 138,- per mnd., Fiat 128 '72 f 104,- per mnd., Fiat 128 '71 f 158.- per mnd., Simca 1000 Rally '73 f 114.- per mnd., Datsun 1600 '75 f 189,- per mnd., Morris Marina Coupé '74 f 150,- per mnd., Opel Kadett Caravan '73 f 108,- per mnd., Daf 33 '73 f 68,- per mnd., Citroën 2CV '72 f 68,- per mnd., Citroën Dyane '71 f 148,- per mnd., Sunbeam 1250 '71 f 38,- per mnd. Showroom dagelijks geopend tot 18.00 uur. Zaterdags tot 17.00 uur. Magazijn en smeerbrug ook zaterdags geopend tot 13.00 uur. Kruisstraat 12 Heerlen, tel. 045-714524.

Door inruil op nieuwe Skoda en Polski FIAT te koop aangeb. Skoda '71 en '73, Daf 33 '69, demonstratie Skoda S 100 '76 voordelig. Tevens nieuwe en sloopondérdelen voor Skoda en Wartburg Trabant. Nieuwe Skoda en Fiat 125P. Uit voorraad leverbaar. Garage Piet de la Roy en Zn., tel. 045-212896. Dealer Skoda, Polski en Fiat en Wartburg.

Garage Schoenmakers biedt te koop aan met 3 mnd. Bovaggarantie: LADA 1500 S 1975, Zastava 1100 '76, Simca 1000 '73, Citroën 2CV6 '74, Simca 1000 S '71, Simca 1000 '70, Skoda 1100 L '71. Opel Commodore '69, Opel Rekord 1700 '72, Datsun 1200 de luxe '71, Daf 55 '72. Garage Schoenmakers Pergerweg - Geerweg 33 Sittard.

Te k. met Bovaggarantiebewijs PASSAT L 1974 1e eig., Ford 2300 GXL 4-deurs 1975 1e eig., Simca 1301 Spec. 1974 1e eig. met gasinstall., Mazda 1000 1975 4-deurs 1e eig., Escort Sport 1973 met radio 1e eig., Datsun 180 B Hardtop 1973 1e eig., Toyota Corolla 1200 de luxe 1974 1e eig., Renault R4 de luxe 1975 i.z.g.st., VW 1300 Kever 1972 met radio zeer mooi, Simca 1000 de luxe 1971 pr.st., Citroën Dyane 6 1971 pr.st., Fiat 128 1971, koopje, Fiat 125 Spec. '69 zeer mooi, div. inruilers. Financiering mog. Autobedrijf Efka O.L. Vrouwestr. 145A Kerkrade, tel. 045-455815.

Te k. MERCEDES 200 D uiterste pr. f 2500,- z.g. Pr. Hendrikstr. 2 Nieuwenhagen.

Te k. MITSUBISHI Lancer 1400 GL maart '76. Raadhuisstr. 75 Hulsberg, tuss. 13-17 u.

Te k. VW KEVER 1500 in z.g.st. Dormigstr. 14 Schaesberg 045-313241.

Te k. OPEL Kadett J type '69. Tel. 045-310284, Dr. Poelstr. 14 Schaesberg.

Te k. SPEEDBOOT met trailer en 35 PK-motor, Mini Cooper 850 '68 t.e.a.b. Inruil mogel. Munstergoedstr. 19 Buchten-Born.

TOYOTA Corona Coupé m. radio, trekh, gekl. glas enz. i.z.g.st. f 1950.-. Teutelbroekstraat 58, Chevremont.

Te k. van part. DAF 44 bj. '71 zeer mooi en goed, vr.pr. f 1675,-. Dorpstr. 11 Buchten-Born.

Te k. FORD Escort 1300 L km.stand 70.000 i.z.g.st., prijs n.o.t.k. [illegible]meetstr. 1a Treebeek.

Te koop gevr. BMW 2500/2800 bwjr. '74-'76. Tel. 04454-114.7

Te k. VW GOLF bwj. april 1975, kleur rood met radio km.stand 16.000. als nieuw. Heerenweg 267 Heerlen.

Te k. aangeb. LANDROVER 88 Inch, groen canvaskap. Topaasstraat 10 Neeritter.

Te k. weg. vertr. buitenland MORRIS Marina 1.3. bwj. '74. Veldpoort 4 Swalmen.

Te koop DYANE Luxe bwj. '70, ook ruilen. Gagarinstr. 7 Urmond.

VW Variant 412 E te k. kl. metaliekblauw, bj. okt. '72 m. trekhaak en gasinst. km.st. 77.000. Tel. 04406-40396 na 15.00 uur, tel. 04454-2404.

Te k. RENAULT 4 '69 i.z.g.st. Dr. Plesmanstr. 61 Heerlen-H'veld, tel. 415977.

ALFA ROMEO Montreal '74 metall. bruin in topcond. weinig km's met stereoradio (fm en cass.speler), elek. antenne. een opmerk. zuinige wagen, vaste pr. f 23.500.- Inl. tel. 01606-1261 (zondag na 20 u.)

Te k. RENAULT 6 '70, Simca 1000 '70, VW kever dec. '68. Bernhardstr. 12 Munstergeleen, tel. 04490-8401.

Te koop FORD Taunus 1600 XL okt. 1974 km.st. 32.000 f 9 800,-. Financ. mogelijk. Neerbeek, Kampweide 25. Na 18.00 uur

Te k. OPEL Kadett type '69, prijs f 650,-. Jeroen Boschstr. 4, Sittard.

FORD Taunus stationcar '69 i.z.g.st. t.e.a.b. Beatrixpl 20 Hulsberg.

Te k z.m OPEL Kadett bj '70 m. radio, vr.pr. f 1650,-. Bosveldstr. 19 Kerkrade-Bleijerh.

Te k. TAUNUS 12M '70 en Dyane 4 '73, Bockhoutstr. 5, Eygelshoven, tel. 351927.

Carroseriebouw „Modern biedt aan uw auto geh. gespoten en uitgedeukt met gar. v.a. f 350,-. Tel. 045-255401 b.g.g. 252491.

Te k OLD TIMER en Fordje bj. 1926 rijklaar, pr. f 6500.-. Heicarisborgweg 13 H'heide (n. sporth. Varenbeuk).

Te k. OPEL Kadett LS '69 zilver metallic, zw. lerendak i.g.st. Pr. f 1750,-. Dorpveldweg 78 Hulsberg.

Te k. aangeb. FIAT 132 GLS automaat juni '74. Tel. 04442-2029.

SUZUKI 500 8 mnd. oud te k. L. Schulz, de Lange Akker 66, Vaals. Na 13.00 uur.

PEUGEOT 204 i.z.g.st., pr. f 600,-; Daf 55 combi met radio '69, koopje. Beide prima lopend. Treebeekstr. 77 Treebeek.

Te koop van particulier RENAULT 16 LS, groenmetallic, 75.000 km, bouwj. 1972, vaste prijs f 4500,-. Tel. 045-255006.

Te koop HONDA 500 F. '74 14000 km, exl. uitv. np. pr. f 4200,- v. Oldenbarneveldstr 1 Heerlen.

Te k. AUSTIN 1300 bj. '69 i.z.g.st. Pr. n.o.t.k. Brounsstr. 7 Geleen.

FIAT 124 S bj. 1971 kleur blauw, nieuwe banden, prijs f 950.- Tel. 04408-1439.

VW 1600 f 750,- van part. Stationstr. 31 Voerendaal, tel. 044406-2568.

Te koop SIMCA 1000 LS bjr. 1972, techn. 100 pct., prijs f 1700,-. Op de Knip 117 Terwinselen.

Te k. PEUGEOT 504 GL '72 led bekl., i.pr.st., t.e.a.b Wilhelminalaan 3 Echt.

Te k. VOLKSWAGEN '68, koopje f 350.-. Tel. 045-416607. J. Campertstr. 24 Hrln.

Te koop TOYOTA Celica '74, kleur geel. Lemmender 38 Brunssum-Nrd.

Wegens vertrek buitenland te k. MAZDA 929 Coupé bj. juli 1975, km 35000, tel. 04750-12230.

Van part. te k. AUDI 80 LS bj. '73. Te bevr. Jacobs, Trichterstr. 7a Schimmert.

Te k. v. part. i.z.g.st. OLDSMOBILE Tornado. Deze auto is als nieuw f 3850,-. Paulusstr 11 Sittard.

Te k. AUDI 100 GL bj. '72 i.z.g.st. Te bevr. Middelste Wehr 46 Hbroek.

Te k, OPEL Admiraal, nw.bnd., nw. motor f 500,-. Burg. Gerardstr. 28C Posterholt.

FORD Transit bestelw. 1966 met goede motor f 450,-. Kempstr. 53 Brunssum.

Te koop OPEL Kadett LS Coupé bwj. '69 f 1350,- z.m. i.g.st. Zwaluwstr. 23 Hopel, E'hoven.

CITROëN CX 2200 Super representatieve uitvoering 1e eig. '75, BMW 3.0 CSI Sport coupé '72, BMW 2500 met gas '73, Renault R 16 TL '72 Toyota Corolla 1200 Coupé de luxe '72, Ford Escort de luxe '74, Ford Escort 1300 de luxe 1973, VW 1200 '71, NSU 1000 C de luxe '73, Opel Commodore 2800 Coupé '71, Chrysler 160 '72, Simca 1000 GL '74, Simca 1000 Rally 1971 en 1972. Simca 1100 GLS 72, Ami 8 Break sup '74, Daf 55 de l. '72 Citroën Ami Break '72, Fiat 128 '70 en '71, Fiat 124 '72, Fiat 128 '70 en '71, Fiat 124 de luxe '71, Fiat 850 Sport coupé '71, Fiat 238 bestelbus '73, Renault R 16 TL '68 f 500.-, Ford Escort de luxe '69. Inruil en financiering mogelijk. Ook zonder eigen geld. (PL) Auto's vanaf f 3500,- 3 mnd. garantie. Elke keuring toegest. Autobedrijf John Vermeeren, Schelsberg. x

Te k. en te h. AANHANGWAGENS in alle modellen. „Frada"-Kerkrade. Tel. 045-455088.

BMW 2002 '69 f 2500,- veel extra 1600 mach. Emmastr. 9 Ubach o. Worms.

Te k. CITROEN Dyane Conf. 1972 lichtgroen. Tel. 04450-1552.

Te koop aangeb. DATSUN 100A '72. Elke keuring toegestaan. Steenbergstr. 16 Bocholtz

TAUNUS 12M bj. '68, 2-drs, 2 kl. met radio i.z.g.st. (koopje). Tel. 045-715968.

PEUGEOT 504 bj. '70. Heerenweg 52 Hrln. Tel. 045-213223.

Te k. 2cv4 bj. '72 te bevr. Stationsstr. 18 Schinnen.

Automobielbedrijf Peters BV. TOYOTA Celica ST wit met vinyldak enz. '73. Toyota Corolla 1200 geel '74, Simca 1501 Special groenmetallic '75, Simca Ralley rood '74, Simca 1000 Special groenmetallic '74, Alfa Romeo 2000 Berlina wit '73, Lancia Beta 1400 4-deurs grijsmetallic 1975, Fiat 131 Mirafiori groen '75, Fiat 127 beige '74, Fiat 128 groen '72, BMW 2002 rood '72, BMW 1602 rood '71, Renault 5L rood '74, Renault 16 TL wit '73 Renault R4 L oranje '74, Opel Ascona 16 S groen '75, Opel Manta '73 geel, Opel Kadett groenmetallic '73, Opel Kadett metallicgrijs '72, Opel Kadett LS wit '70, Ford Taunus 2000 GXL Coup. groen met schuifdak '71, Ford Taunus 1300 L rood '71, Ford Escort 1100 L grijs type '72. Peugeot 504 metallicgrijs '75, Peugeot 504 TI wit '73. Peugeot 504 beige '71, Peugeot 304 blauw 73, Citroën Ami 8 Break '72, Volkswagen 1300 geel '72, Volkswagen 1200 blauw '73, Morris Marina 1.8 super Coupé wit, Saab 96 L '73 groen, Ford Escort bestel gesloten '75 geel, Bedford bestelauto met ruiten '72 Verder diverse goedkope inruilwagens. Garantie, financiering, iedere keuring, inruil, Fina-Service. Automobielbedrijf Peters BV, Schelsberg 128 Heerlen. tel 045-715917. x

Simca Sunbeam, Chrysler Matra Dealer Coumans, Stationsstr. 46 en DSM-str. t.o. parkeerplaats v.d. Miro te Beek tel. 04402-1243 biedt met Bovaggarantiebewijs te k.a. SIMCA 1307 GLS '76, Chrysler 180 '72, Chrysler 160 '73, Simca 1301 spec. '73 en '71, Simca 1100 TI '73, Simca 1100 Spec. '73, Simca 1100 S 75, Simca 1100 GLS '72 Simca 1100 LS '74 en '73, Simca 1000 Spec. '74 en '72, Simca 1000 GLS '73 en '72, Sunbeam 1600 GLS '74, Sunbeam 1300 Super '73, Fiat 128 '72, Fiat 124 '74, Citroën GS 1220 '73, Citroën Ami Super '74, VW Golf '75, Toyota Corolla Coupé '71, Ford Escort '71, Daf 66 '74, Daf 33 '72, Lada 1300 '75. Inr. en financ. mog. zaterdags de gehele dag geopend. x

Zoekt u een goede gebruikte wagen met 100 pct. garantie op arbeidsloon en onderdelen gedurende 3 maanden of 10.000 km. Komt U dan naar Garage V.TESSE, Brunssummerweg 112, Nieuwenhagen, tel. 045-313714 Ook voor reparaties e.d. tegen een zeer laag werkplaatstarief. x

Te k. MINI 850 '70. Wolfshoofdplein 49 Hoensbroek. x

Te k. SKODA S 110 L. '72 i.z.g.st Te bevr. Dorpstraat 86, Brunssum (tussen 18 en 20.00 uur) x

Weg omst te k. nieuwe RENAULT R 6 TL 750 km gelopen. Reniersstr. 12 Kerkrade-W., tel. 045-415597.

Peugeot - Collaris Automarkt Hoensbroek. PEUGEOT 504 GL '73 4x, Peugeot 404 GT '73, Peugeot 304 '72 en '70, Peugeot 304 Br '72 Peugeot 204 GL '75 '74, Peugeot 204 GL '73 '71, Peugeot 104 L. '74, F 127 L. '73, Opel Rekord SH '72, Opel Ascona 16 '71, Simca 1301 S '73, Si LE '74, Capri 2000 GT Ford 1600 L Combi '72. D sun 1000 '74 Audi 80 '73, R nault 16 TL '73 en '72. R nault 4 L '73, Toyota Cor '71, Morris Marina '73, T umph 1300 TC '70, Land ver Jeep. Snelle financ ring en met Bovaggarant bewijs. Prijzen volg ANWB-koerslijst. Auto trum Collaris B.V., tel. 0 213636, Kouvenderstraat 143 Hoensbroek.

Te k. CITROEN 2CV4 '75, Citroën 2CV6 bj. Opel Kadett bj. '72, F Escort bj '69, Grasbroek weg 108 Hrl., tel. 045-716

Door bijz. omst.h. h gunst. te k. FORD Musta 6 cyl. aut. '74 f 11.000.- P v. Kanstr. 11, M'tricht. 043-12264.

Mercedes-Benz. Merced Benz. MERCEDES 200 D 11.000 km, Mercedes 200 '70 ruilmotor met rek. Au mobielbedrijf Jurgen Kerkrade-Chevremont. Te Telbroekstr. 73, tel. 0 452570.

Te koop nieuwe VAU HALL type '75 5000 km lopen. Grachterstr. 21 Ke rade-West.

Van part. te k. CITRO GS type '75 weinig gelop 1ste eig., schadevrij, eve in termijn. kl. ro Truvtstr. 37 Eygelshoven.

Te k.a. SAAB 99 GL au maa bouwjaar '74 kl. ro Te bevr. garage Couma Stationsstraat 46, Beek, 04402-1243

Te koop MINI bwj. '69 geel, in zeer goede sta Burg Kengenstr. 4 Hul berg.

Te koop BMW 600 cc met z.g.a.n. 7000 km gelop vr.pr 5500 gld. Peters K merstr. 57 Bocholtz.

Leon Franssen automobi len biedt te koop aan m financ. in 1 dag en de hoo ste prijs voor de inruil. M B GT 1800 coupé '73 roo Triumph Spitfire 1500 hardtop '76 groen, Triump Stag. met hardtop '73 Bo deauxrood 4 pers. Triump TR 6 1973, blauw, Triump TR 6 '71 kl. blauw m hardtop, Austin Allegro mnd. oud 6000 km 1300 s per, Mini 1000 MK-II rood, R15TL '74 orang R15TL 72 blauw met. Pe geot 304 S Coupé 72 schui wit, Fiat 128 SL coupé no '72 rood, Fiat 127 3-drs. groen, Rekord 2100 dies '73 4-drs. wit. BMW '71 28 blauw, BMW 2500 '70 auto blauw, BMW 2002 type kl. rood, Alfa Romeo Giuli Super '74 wit, Alfa Rome Giulia Super '70 Bordeau rood, Sunbeam 1250TL drs. '73 groen, zwart vin dak, Toyota 2000 4 cy Stationcar 5-drs. zeer goe onderhouden. Beitel Heerlen, tel. 045-413078 411589 richting Simpelve via de autobaan afrit Sim pelveld over de brug mtr. links.

TOYOTA Crown 2000 luxe 1972 69.000 km in uits st. m. radio nw. bande f 4600,-. Meelovenstr. 1 Brunssum 045-254582.

OCCASION SHOW

Ford Escort 1300 grand luxe groen	1976
Ford Taunus 1600 luxe groen	1975
Ford Taunus 1600 luxe grijs	1973
Ford Escort 1300 luxe geel	1974
Ford Escort 1100 luxe bruin	1974
Ford Taunus 1600 base rood	1974
Ford Taunus 1600 luxe blauw	1973
Ford Escort 1300 luxe groen	1973
Ford Taunus 1300 luxe beige	1973
Ford Taunus 1600 luxe rood	1973
Ford Taunus 1600 luxe oranje	1973
Ford Taunus 2000 GX coupé	1971
Ford Capri 1500 luxe	1971
Datsun 140 J oranje	1974
Datsun Cherry 1000 geel	1973
BMW 1502 beige	1975
Alfa Sud zilver met.	1973
Fiat 124 groen	1974
Fiat 600 rood	1971
Citroen Dyane 4 beige	1975
Citroen Ami 8	1970
Peugeot 204 groen	1973
Peugeot 204	1968
Simca 1000 rally oranje	1974
Simca 1100 special geel	1974
Sunbeam 1250 TC oranje	1974
Renault 6 rood	1973
Renault 12 4-drs groen	1974
Mini 1000 oranje	1975
Toyota Celica ST rood	1972
Toyota Carina 1600 luxe groen	1975
Toyota Celica 1600 LT geel	1975
Toyota Mark II 2000 Hardtop zilver	1975
Toyota Mark II 2000 4-deurs geel	1974
Toyota Corolla 20 luxe geel	1974
Toyota Carina 1600 rood	1973
Toyota 1000 special rood	1973
Opel Record caravan 4-deurs goud	1973
Opel Ascona 1600 S bruin	1973
Opel Ascona 1600 geel	1973
Opel Kadett bruin	1973
Opel Ascona 1600 bruin	1973
VW Polo geel	1975
VW Passat geel	1975
VW Jeans geel	1974
VW 1200 blauw	1969
Volvo 142 de luxe blauw	1974
Volvo 144 Grand luxe goud	1973
DAF 66 Marathon geel	1975
DAF 66 geel	1975
DAF 66 station rood	1975
DAF 66 luxe rood	1974
DAF 66 super luxe rood	1974
DAF 66 luxe groen	1974
DAF 66 Marathon rood	1973
DAF 66 luxe geel	1973
DAF 66 Marathon geel	1973
DAF 66 Marathon bruin	1972
DAF 66 luxe wit	1972
DAF 55 geel	1972
DAF 55 geel	1971
DAF 55 groen	1970
DAF 44 rood	1974
DAF 44 groen	1973
DAF 44 bruin	1970
DAF 44 beige	1970
DAF 33 beige	1973
DAF 33 wit	1971

Deze wagens worden met een V.V. inspectierapport en 3 mnd BOVAG-garantie afgeleverd. Inruil en financiering mogelijk.

OCCASION-CENTRUM

CHARLES FEYTS B.V.

Provincialeweg Noord 9 Oirsbeek — Tel. 04492-1314
Uw dealer voor nieuwe FORD - DAF - VOLVO - Toyota - personenwagens.

MKC-trainer Hub Groenewegen:

„Ik ben al blij als we voorlopig aan de top kunnen blijven meedoen"

door jo jeurissen

HEERLEN – De zes wedstrijden in de eerste klasse F trokken afgelopen zondag een record aantal bezoekers van 5350. Debet aan dit hoge totaal waren natuurlijk de Tegelse derby SC Irene-Tiglieja (2000), het vrijaf zijn van eredivisieclubs en de meeste hoofdklassers in verband met het bekerprogramma.

MKC is tot nu toe de enige ploeg die nog geen tegendoelpunt heeft moeten incasseren. „Maar", zegt trainer Hub Groenewegen, „we scoren nog te weinig. Twee doelpunten in vier wedstrijden is te min. De opbouw van onze aanvallen is goed. De voorste lijn heeft nog te veel kansen nodig om te doelpunten. Bovendien hebben we ook vaak pech in de afronding".

De Maastrichtse club wordt door veel trainers en insiders in de eerste klasse gezien als een van de favorieten voor de titel. Hub Groenewegen beschouwt die uitspraken als overdreven. „Aan het begin van vorig seizoen zijn verschillende jongens weggegaan. Die plaatsen werden aangevuld met spelers uit eigen kweek. Daarbij heb ik zelfs twee spelers uit het elfde(!) elftal gehaald: Nievergeldt en Gibbels. De selectiegroep was op vele plaatsen vernieuwd en dat eiste enige aanpassing. Het gevolg was dat wij in de vorige competitie vrijwel altijd onderaan bengelden. Dit seizoen draaien we een stuk beter mede door de komst van vier spelers, te weten: de spits van Caberg Castro, Bert Martens van Heer, Corné Zwartjes van RVU en Kaanen uit het C-elftal van MVV. Maar om te zeggen dat we favoriet zijn, is overdreven. Ik ben al blij als we voorlopig aan de top kunnen blijven meedraaien".

Sinds kort beschikt MKC ook over een fysio-therapeut die zijn steentje bijdraagt aan de begeleiding van de spelers. Het betreft hier de heer Vroemen die wekelijks één of twee keer bij de training aanwezig is. „Op die manier kan er ideaal gewerkt worden", zegt Hub Groenewegen.

Uit de MKC-elf zijn Brandt en Martens in de selectie voor het Jong amateurelftal opgenomen. De club heeft dus ook duidelijk toekomst.

Voor de thuiswedstrijd tegen SC Irene staat opnieuw Jo Bastiaans in doel. Hij vervangt Joep Baltussen die om studieredenen twee jaar niet beschikbaar is. Leon Muré is nog geblesseerd aan de knie en speelt voorlopig in het tweede. Willy Sarneel (open vleeswonde) is nog niet aan trainen toegekomen.

Prognose

Heer-trainer Giel Haenen heeft erg goed gegokt verleden week. Hij voorspelde vier uitslagen goed en heeft daarmee de kop van het klassement ingenomen. De stand is:

Giel Haenen (Heer)	4
Ger Otten (Waubach)	2
Jan Heijnen (Roermond)	2
Henk Rayer (Wilhelmina)	1

Deze week is Hub Groenewegen aan de beurt. Hij gaf de volgende prognose:

Tiglieja-Caesar 3
(„de prestaties van Tiglieja vertonen een stijgende lijn daarom denk ik dat Caesar niet verder komt dan een gelijkspel")
Swift-SVM 1
(„Swift is gevaarlijk in de counter")
Heer-Waubach 1
(„Heer is thuis moeilijk te kloppen en ook kwalitatief beter")
Lindenheuvel-Wilhelmina 3
(„Lindenheuvel heeft iets goed te maken en Wilhelmina heeft zondag gelukkig gewonnen")
Eijsden-Roermond 2
(„Eijsden moet eigenlijk winnen, maar zal daar niet in slagen")
MKC-SC Irene 3
(„als dat eens een één zou kunnen zijn")



● *HUB GROENEWEGEN: „We scoren nog te weinig".*

Vijfde competitiedag

(De tussen haakjes geplaatste cijfers achter de club geven de plaats op de ranglijst aan)

TIGLIEJA (8)-CAESAR (3), 14.10 uur, terrein „Snelle Sprong" achter Kasteel Holtmule Tegelen. Scheidsrechter: A. Gaanderse. Topscorer Tiglieja: P. Driessen met 2 doelpunten. Topscorer Caesar: W. Leurs met 3 doelpunten. Tiglieja had deze ontmoeting graag verplaatst naar de zaterdag in verband met concurrentie van FC VVV. Caesar kon echter niet alle spelers vrijmaken waardoor het Noordlimburgse voorstel niet doorging.

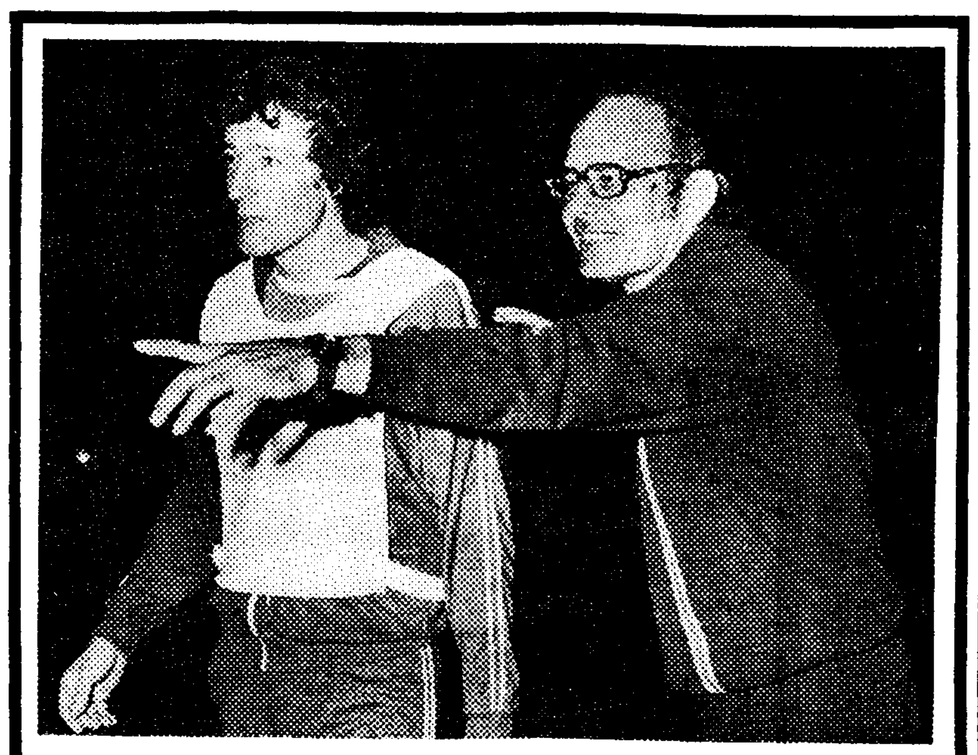
SWIFT (2)-SVM (9), 14.30 uur, gem. sportpark aan de Maashaven in Roermond. Scheidsrechter: H. Bodelier. Uitslag vorig seizoen: 1-2. Topscorer Swift: Ben Janssen met 4 doelpunten. Topscorer SVM: Heuts met 2 doelpunten.

HEER (6)- WAUBACH (10), 14.30 uur, terrein Akersteenweg Heer-Maastricht. Scheidsrechter: J. van Bree. Topscorer Heer: Penders met 3 doelpunten. Topscorers Waubach: Steenbrugge, Lücker en Smeets met 1 doelpunt.

Volleytopper gedevalueerd

HEERLEN – Dit jaar is de traditionele topper CHICOPEE/AEC-VAN HOUTEN/VCH enigszins gedevalueerd door het vroege puntenverlies van de no 2 der laatste seizoenen. Debet hieraan is waarschijnlijk het gebrek aan routine op eredivisieniveau van de nieuwkomers in de Brabantse ploeg.

Chicopee's trainer Pieter v.d. Ven beaamt dat maar belooft ook: „Wij zullen zeker trachten ons nieuwe thuispubliek met attraktief spel tegen Van Houten te binden". Dit nieuwe publiek bevolkt de sporthal "De Kwel" in Cuyk waarheen Chicopee is uitgeweken na jarenlang in Boxmeer domicilie gevonden te hebben. Van Houten's coach Ger Spijkers uit zich voorzichtig: "De tradionele zuidelijke derby brengt altijd meer dan normale motivatie."



● *Zef Timmermans (rechts), de succesvolle trainer bij SVK, opgewekt aan het werk.*

Zef Timmermans zet alles op de aanval

SVK maakt furore

Van onze medewerker
JAC VAN DER HEIJDEN

KAALHEIDE – SVK, de 30-jarige buurtvoetbalclub uit Kaalheide-Kerkrade maakt de laatste weken furore. Drie jaar geleden was de club nog degradatiekandidaat in de 3e klasse, maar staat nu, na vier competitiewedstrijden, ongeslagen mede aan de leiding in de 2e klasse A. De man achter deze successen is trainer Zef Timmermans, een kwieke vijftiger en zeer welbespraakt.

Als men met „Tim" (voor al zijn vrienden) over voetbal en systemen spreekt, vliegen de vonken er af. „Tim" kent maar één systeem. Aanvallen, aanvallen en het publiek waar voor het geld geven. De kalende SVK-trainer zegt: „Ik heb wedstrijden bij Roda JC gezien waarvan ik pijn in mijn buik kreeg. Met tien man lagen ze voor de pot. Geen haar op mijn hoofd dat daaraan denkt". En dan: „Eerlijk, SVK speelt momenteel attractief voetbal. De jongens kunnen niet anders". Z'n aandachtig toehorende spelers knikken bevestigend. „Tim" kan er over oordelen. Hij zit 20 jaar in het vak, heeft het C en D diploma en een afgeronde B studie. Ook het Duitse B diploma is in zijn bezit, waardoor hij hulptrainer kan worden bij een profclub. Maar dat laatste wil hij niet.

Zef Timmermans werkte achtereenvolgens bij Wit Groen Vaals, Kohlscheid, Merkstein en Baesweiler. Daarna kwam hij bij het bedreigde SVK. Hij redde de ploeg, werd het volgende seizoen 2e en aan het einde van de vorige competitie kampioen van de 3e klasse. De daaropvolgende verdienste was, dat hij zijn ploeg bij elkaar wist te houden. Voorzitter Ruud Govaerts en penningmeester Hub Franken beamen dat. „De jongens hangen aan „Tim". Doen alles voor hem, ofschoon hij vreselijk hard kan zijn tijdens de trainingen. „Tim" bewees deze stelling. Tijdens de training begon het hard te regenen. Niemand dacht aan stoppen. „Tims" stem klonk nog harder en de hijgende groep werkte nog feller op conditie, snelheid en techniek.

Geen sterren

Guus Franken, de aanvoerder: „Wij hebben een geweldige ploeg, een collectief elftal van zestien gelijkwaardige spelers. Geen sterren, maar vrienden die bereid zijn zich voor elkaar op te offeren". Keeper Wiertz toont hiervan een voorbeeld te zijn. Hij ontwrichte zijn pink, wat hem ongeveer 5 weken buiten de roulatie houdt. Toch is hij op iedere training en neemt afscheid met: „Tot op de wedstrijdbespreking voor zondag".

„Tim", die de lijfspreuk heeft: „Wie niet traint, die niet speelt", hoeft zich op dat punt geen zorgen te maken. De spelersgroep is steeds compleet. Het publiek merkt ook dat SVK in de lift zit. „Het verschil tussen de eerste en tweede thuiswedstrijd bedroeg wat de bezoekers betreft ruim 200", zegt een tevreden penningmeester Franken, „en het worden er nog meer".

Droomscore duo Leufkens bij parenbridge

HEERLEN – Zowel in de tweede als in de derde klasse van de parencompetitie bridge district Heerlen faalden de leiders, waardoor ze hun toppositie moesten prijsgeven. In de tweede klasse was de hoogste score voor de Coriovallum combinatie Hanssen-Reker met 65.53%. Met een score van 64.20% nam het Mijnstreek duo Kleijnen-Ramaekers resoluut de leiding. Vermeldenswaardig was nog de 60.23% score van de dames de Smet-Vermeer (Coriovallum)

Het totaalklassement:
1. Kleijnen-Ramaekers (64.20) 177.53; 2. Echtpaar Moonen (59.90) 171.15; 3. Dms. Herfst-Wamper (45.45) 170.66; 4. Brock-Hulst (46.92) 167.16; 5. Balg-Elmendorp (58.33) 166.19.

In de derde klasse maakten van Aerensbergen-Janssen (Mijnstreek) met 66.45% een sprong van de 13e naar de 4e plaats. Nieuwe koploper werd het damesduo Hertog-Hollemans (Coriovallum) met 61.45%. Nog twee paren kwamen boven de 60% marge: Crombag-Giezeman (Mijnstreek) met 61.55% en van Aerensbergen-Hagendoorn (Coriovallum) 60.83%.

De totaalstand:
1. Dms. Hertog-Hollemans (61.45) 175.15; 2. van Diepen-v.d. Knaap (52.50) 175.00; 3. Echtpaar Hohehaus (59.17) 172.92; 4. v. Aerensbergen-Hagendoorn (60.83) 168.35; 5. Dms. Bosten-Cleven (55.83) 164.58.

ONDERDISTRIKT GELEEN

In de tweede klasse viel slechts de 60.42% score op van het duo Hoedemakers-Mw. Smeets (Geleen). Overigens kwam er in de hele kopgroep geen enkele wijziging.

Stand:
1. Deumen-Kusmic (53.87) 183.03; 2. Echtpaar Janns (57.14) 176.06; 3. Bollen-Hügel (59.03) 172.31; 4. Echtpaar Boor (58.33) 169.64; 5. Hanssen-Ritzerfeld (52.98) 162.80.

In tegenstelling tot in de tweede klasse vielen in de derde klasse wel rake klappen. De hoogste schutter was het duo Braam-Dautzenberg (Sittard) met 66.25%, die hiermee liftte van de 10e naar de 4e plaats met een totaal van 176.39%. De Geleense combinatie Mw. Klowatski-Hendriks klom met een score van 65.42% van de 6e. naar de 3e plaats. Mede door een pracht score van 64.50% hielden de Sittardse dames Beijer-Brands stand en voeren deze groep aan.

ONDERDISTRIKT MAASTRICHT

De koplopers konden hun leiderspositie niet meer handhaven. De opmerkelijkste prestatie leverde het Brök echtpaar Leufkens met een droomscore van 70.83%, waarmede zij in de totale rangschikking een geweldige sprong maakten van 18e. naar de 5e plaats. Overigens vonden nog twee scores boven de 60% marge plaats, resp. door de dames Derks-Sniekers 60.42% (Brök) en het duo Bruinen-Snijders (V.M.) met 60.12%. In de kopgroep van deze tweede klas was het onderling slechts stuivertje wisselen.

De stand:
1. Hagens-Heijman (57.44) 174.46; 2. Echtpaar v Os (59.82) 174.40; 3. Dms. Konings-Purnot (49.58) 174.16; 4. Mw. Franssen-Schürman (58.93) 171.61; 5. Echtpaar Leufkens (70.83) 166.78.

In de derde klasse een waar schuttersfestijn. Scores boven de 60% marge vielen aan de lopende band. De hoogste treffer plaatsten de Brök dames Bakker-Koenen met 64.29%, gevolgd door het duo Föhlinger-v. Teunenbroek (V.M.) met 62.70%. Daarna de T.A.M. combinatieHöppener-Triepels met hun clubgenoten de dames Campen-Heussen die beide 60.71% op het scorebord brachten en tenslotte nog het damesduo Mw. von Berg-Odekerken (V.M.) met 60.32% hetgeen hen de eerste plaats in het totaalklassement opleverde.

Stand:
1. Mw. von Berg-Odekerken (60.32) 181.36; 2. Dms. Lousberg-Wilhelm (53.17) 173.41; 3. Dms. Bakker-Dohmen (57.94) 172.23; 4. Dms. de Haas-Willems (52.78) 169.85; 5. Lauw-v.d. Linden (59.92) 169.44.

AGENDA

HALTENNIS

Belfeld: streektenniscentrum, Beekweg 7, zaterdag 11 - 14.30 uur Kessel - Bronshout 2; 14.30 - 18 uur Venlo 7 - Ace 2.
Wessem: Tenniscenter, De Lange Beemdens 32, zaterdag 15 - 19 uur Park E9 2 - Ittervoort; 19 - 23 uur Venlo 8 - Herkenbosch 2
Sittard: Carpérion, Rijksweg Z. 206, zaterdag 16 - 19.30 uur Rosus - GTM 3; 19.30 - 23 uur Spirit 2 - Berg 4.
Meerssen: Tennishal, Molenveldweg, zaterdag 15 - 19 uur Spirit - Keerweide 8; 19 - 23 uur Stein 2 - GTM 2.

BASKETBAL

Maastricht: Geusselt, zondag 19 uur, Kimbria -Cangeroes
Brunssum: Brunnahal, zondag 15.45 uur, Brunssum - Kimbria 2; 17.30 uur Brunssum 2 - Venlo 2
Weert: sporthal, zaterdag 19.15 uur, Hoechst 2 - Boemerang; zondag 17 uur Hoechst - Bumpers (dames)
Heerlen: Kaldenborn, zondag 14 uur Kepu Stars - Jumpers 2 en Kepu Stars Boemerang (dames)
Hoensbroek: De Deyl, zaterdag 18 uur, Nepomuk 3 - Hoechst 3 en Nepomuk 2 - Kimbria 4
Sittard: sporthal, zaterdag 17.30 uur Bumpers - Skill
Herten: Offerkamp, zaterdag 14 uur, Hoppers 2 - Aeternitas 2; zondag 11.30 uur Hoppers - Brunssum Eagles (dames)

VOLLEYBAL

Maastricht: sporthal Belfort, zaterdag 14 uur VC Maastricht 2 - HOVOC (dames); 15.45 uur VC Maastricht - VVC Excellent (dames); 17.30 uur VC Maastricht - HOVOC; Geusselt 18.30 uur Mulders Rapid - Revoc
Nieuwenhagen: In de Bende, zaterdag 17 uur SDO - Valuas VCT 2
Heerlen: Varenbeuk, zaterdag 19 uur Taveno - BSV

HOCKEY

Sittard: Sportvelden Limbricht, zondag 14.30 uur Sittard - Son
Roermond: Hammerveld zondag 14 uur Concordia - Sittard (dames)

KARATE

Maastricht: zaal onder St. Hubertuskerk, zondag 14 uur, open Maastrichtse kampioenschappen karate en free fight van Budoclub Bosscherveld.

DAMMEN

Schaesberg: lokaal van Hoof, Heerlenseweg 8, zaterdag 14 uur voorronden hoofdklasse en finales eerste klasse, junioren en aspiranten
Brunssum: lokaal Bronsheim, Kerkstraat 5, voorronden hoofdklasse en finale aspiranten

ZAALHANDBAL

Roermond: zondag 14.00 uur, sporthal Koninginnelaan: Mora/Swift - E en O (hoofdklasse heren)
Geleen: zondag 14.00 uur, sporthal Geleen-Lutterade: Dumphouse/BW - Dongen (eerste klasse heren); zondag, 15.20 uur Fortuna - Walcheren (eerste klasse dames)
Echt: zondag 14.00 uur, sporthal Echt: Zonnebloem - Idem/Hellas 2 (eerste klasse dames)

Starlift in Schaesberg

SCHAESBERG – De heren van Geevers P en P verwachten vanmiddag hoog bezoek. Op het programma staat namelijk de confrontatie met landskampioen Starlift bv. een wedstrijd waarin de Schaesbergse heren kansloos geacht moeten worden.Het duel begint om 17.30 uur in de sporthal Baneberg.

Ondanks een extra zware voorbereiding ziet Sjef Partouns toch geen reële winstkans. "Natuurlijk niet. Starlift is landskampioen en ook in dit seizoen wonnen zij de toppers tot nu toe. Het enige wat daar tegenover kunnen stellen is volleybal op inzet. Vooral mentaal zullen we sterk moeten staan willen we enige vorm van tegenstand kunnen bieden. We kunnen enkel hopen dat Starlift ons onderschat als het hier naar toe komt zodat wij een kans hebben om de slappe vertoning van vorige week uit te wissen."

Programma zaalhandbal beperkt

HEERLEN – Met de nationale damesploeg in Noorwegen en de tweede klassers nog bezig met hun buitenlucht-activiteiten – officieel dan, want de meeste ploegen in die tweede klasse concentreren zich ook al helemaal op zaalhandbal – is er dit weekeinde slechts een beperkt handbalprogramma.

De heren van Mora/Swift ontvangen met E en O een moeilijke tegenstander. De Roermondse equipe zal dit jaar weinig potten breken en het lijfsbehoud moeten realiseren tegen zwakkere tegenstanders. Speler/trainer Harrie Weerman van E en O: „Op dit moment mis ik nog drie basisspelers. Henny Alberts zal zondag zeker niet van de partij zijn en in een zo'n jonge ploeg als de onze tikt het wegvallen van zo'n brok ervaring dubbelhard aan".

Sittardia opent zaterdagavond in Arnhem het seizoen tegen ESCA. De Arnhemse ploeg verloor John van Meeteren, maar kreeg daar Henny de Wilde voor terug. Deze laatste zal echter zaterdag nog verhinderd zijn door een beenblessure.

Wim Langenhuysen: meniscus gescheurd

Wit Groen VC wil bovenaan eindigen

door jo jeurissen

VAALS – Wim Langenhuysen, de voormalige fanatieke buitenspeler van Roda JC, heeft een gescheurde meniscus opgelopen. Hij voetbalt momenteel voor de Vaalser derde klasser Wit Groen VC. De eerste twee wedstrijden in de nieuwe competitie heeft de Kerkradenaar nog meegespeeld, maar daarna ging het niet meer. Hij dient nu geopereerd te worden. Trainer Bob Bechholz verwacht dat Langenhuysen op zijn minst acht weken niet kan voetballen.

De Wit Groen VC-trainer heeft trouwens nog meer oud-Roda JC'ers in zijn selectie, want ook doelman Willy Daemen, Jo Strüver, Vic Rouhl en sinds kort Olaf Smeets maken deel uit van het basisteam.

Willy Damen heeft waarschijnlijk een kaakbreuk opgelopen tijdens de laatste competitiewedstrijd van de club uit Vaals en is de komende tijd eveneens uitgeschakeld.

Wit Groen VC strijdt tot nu toe met wisselend succes. De eerste twee wedstrijden werden evenzovele nederlagen. Daarna volgden twee overwinningen.

Talent

Hoe is Bob Bechholz de overgang van een betaalde club (Patro Eisden) naar een amateurclub bevallen?

„Natuurlijk is dat niet zo eenvoudig", zegt Bob, „het is wel degelijk aanpassen geblazen. De discipline in Vaals is goed maar je moet er andere normen aan stellen en ontzettend veel door de vingers kunnen zien".

Het elftal van Wit Groen VC is een combinatie van jong en oud. Tot de jeugdige talenten behoren onder anderen Leo Klein en de pas uit militaire dienst gekomen Heinz Aretz. „Vooral Leo Klein is een uitgesproken talent", zegt Bob, „hij is van origine een middenvelder maar speelt momenteel in de spits omdat daar de problemen in het elftal zitten. Leo kan alles, hij beschikt over een goede koptechniek, kan geweldig demarreren en is onze strafschoppenspecialist. Ik ben 100 procent tevreden over hem. Hij is pas 19 jaar".

Wit Groen VC trekt bij elke thuiswedstrijd ongeveer 500 bezoekers en dat is voor een derde klasser een hoog aantal. De derby tegen Vijlen afgelopen zondag werd zelfs door duizend liefhebbers bezocht. Bob Bechholz wil met de club bovenaan eindigen en daar ziet hij ook wel mogelijkheden toe. „Als we tenminste van pech bespaard blijven", zegt hij, „een minpunt is ook de slechte trainingsaccommodatie. We trainen op een klein grasveldje. Gevolg is dat de ploeg op korte afstand heer en meester is maar het dieptespel er tijdens wedstrijden niet uitkomt".

Wit Groen VC speelt morgen, zondag tegen Heerlen Sport. Willy Daemen wordt in het doel vervangen door Ger Gehlen.

De selctie van Wit Groen VC bestaat uit:
Ger Gehlen, Willy Damen, Willy Sparla, Jo Niks, Vic Rouhl, Herb Bulles, Alie Mommer, Leo Klein, Heinz Aretz, Albert Dietzl, Pim Kusters, Paul Spekkemetz, Herb Broks, Hub Spielmann, Wim Langenhuysen, Jo Strüver en Olaf Smeets.

De vijf doelpunten van Wit Groen VC werden gescoord door: Heinz Aretz 3 en Leo Klein 2 (telkens uit een strafschop).



● **BOB BECHHOLZ „aanpassen geblazen"**



● **WIM LANGENHUYSEN „operatie"**

Schooltoernooi zaalvoetbal

SCHAESBERG – De Petrus en Paulus Mavo in Schaesberg houdt maandag in de sporthal Baneberg voor de vijfde keer een schooltoernooi zaalvoetbal tussen 9 en 16 uur.

Deelnemers zijn de Mavo's Pius XII Spekholzerheide, Lambertus Kerkrade, Johannes XXIII Brunssum, Lichtenberg Schaesberg, Serviam Eijsden, Ravensberg Valkenburg, Aloysius Beek, en P. en P. zelf, de LEAO Kerkrade en de LTS Schaesberg, die verleden jaar winnaar werd.

Topdammers naar sneldamtoernooi

HOENSBROEK – Op de manifestatiedag van de Nederlandse Denksportbonden zaterdag in het Turfschip te Breda, zullen twaalf Limburgse topdammers deelnemen aan een sneldamtoernooi.

In de meestergroep komt F. Okrogelnik (Treebeek) als enige Limburger uit, in de ereklassegroep J. van den Borst (Eureka), T. Schippers (SMR Maastricht) en O. Verdel (Eureka).

In de hoofdklassegroep spelen H. Schuivens, J. Meesters, A. Pierik (De Ridder), W. Okrogelnik, E. Elbertsen (Treebeek), P. Kuijpers (Eureka), F. Langelaan en W. C. Maertzdorf (DVS). H. Vos (DVS) is als reserve uitgenodigd.

Hockeyers halen in

HEERLEN – De afgelaste hockeywedstrijden van 12 september, worden zondag ingehaald. Dat betekent voor Heerlen bezoek van dames en heren van HMHC. Coach Van de Berge:"We spelen met hetzelfde team dat aantrad tegen EMHC, vorige week. We hebben gelukkig geen geblesseerde spelers."Bij de dames zijn wel invalsters nodig. Rietje Küper: "Roos Schardijn is er nog steeds niet bij; bovendien doet Trix Nieuwhof niet mee. Maud Duysens valt in, de tweede invalster moet ik nog aanwijzen."

Maastricht speelt thuis tegen MEP. De selectie is compleet. Anne-Marth van de Vossen is weer hersteld van haar neusblessure. Charlot Delsing heeft, in verband met studie, moeten bedanken.

Programma: Heerlen Emmastadion 12 uur Heerlen- HMHC (dames)
14.30 Heerlen - HMHC (heren)
Maastricht . De Geusselt 12 uur Maastricht - MEP (dames).

Titelstrijd badminton

MAASTRICHT – Dit weekeind staat de Geusselthal in Maastricht in het teken van de badmintonsport. Vandaag van 10 tot 23 uur en zondag van 10 tot 17 uur worden er de wedstrijden om de Limburgse titels voor senioren gespeeld.

Het toernooi wordt verdeeld in C-, B- en A-klasse. In de C-klasse klasse kan met geen mogelijkheid gesproken worden over favorieten daar de deelname massaal is mede doordat veel jeugdspelers hebben ingeschreven. In de B-klasse zullen, evenals voorgaande jaren, de gevestigde namen weer van zich doen spreken. In de A-klasse zal zonder twijfel veel strijd geleverd worden.

Titelverdediger Ruud Hartog van BC Brunssum ziet zich geconfronteerd met coming men d'Elfant en Janssen van zijn eigen club en Swerts, Plotzner, Smits en Hanssen van het Hoensbroekse Victoria.

Bij de dames is titelhoudster Tonnie Pannemans niet van de partij daar zij uitkomt voor een Duitse Bundesligaklub die zondag een kompetitiewedstrijd dient te spelen. Favorieten in het damesenkelspel zijn Paula Hofman van Brunssum, Luus Sieben van HBC en Ans Silvertand en Annie Breuer van Victoria. In het damesdubbel zijn beide laatsten ook favoriet ofschoon de beide HBC dames Sieben zich fel zullen weren. Bij de heren zal het meeste vuurwerk worden geleverd. Ruud Hartog, samen met Leo Kountul worden hoog aangeslagen doch ook de duo's Plotzner/Swerts en Hanssen/Smits maken kans op de titel.

Bij de mixed dubbels kan men moeilijk van favorieten spreken daar de samenstelling van de diverse koppels dit jaar een beetje vreemd aandoet. Gevestigde koppels hebben van partner gewisseld zodat men niet weet hoe dit alles verlopen zal. De finalepartijen in alle klassen zullen zondagmiddag omstreeks 14 uur van start gaan.

wekelijkse informatie van uw NBM makelaar

Vastgoed

NUTH. Te koop halfvrijstaande middenstandswoning met garage, grote tuin en c.v.-gas. Provisiekelder. L-kamer met open haard en parketvloer, luxe keuken met inbouwapparatuur, bijkeuken, douche, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste trap naar zolder. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 126.000.-k.k.

inlichtingen
stroom, lenting & van gangelen bv
makelaardij onroerend goed
dir. a.m.g.g. stroom, makelaar in onr. goed
stationsstraat 12 maastricht
tel. 043-11737
gunstige financieringsvoorwaarden
beursmakelaar

Ten behoeve van enkele filiaalbedrijven zoeken wij

TE KOOP OF TE HUUR

in het centrum van
GELEEN - HEERLEN - HOENSBROEK
MAASTRICHT - SITTARD

WINKELPANDEN

Discretie verzekerd
Aanbiedingen aan:

j.w.offermans makelaardij b.v.
tel. 043-10994
wilhelminasingel 118 maastricht
makelaardij in onroerend goed - lid nbm

HEERLEN
te huur aan de Akerstraat winkelruimte met bovenwoning. Verkoopruimte ca. 70 m2. Aanv. direct. Huurprijs op aanvraag.
HEERLEN
te huur aan de Eikenderweg bedrijfsruimte 166 m2 met kantoorruimte (ca. 60 m2). Ruime bovenwoning aanwezig. Zeer geschikt voor groothandelsbedrijf.
HEERLEN
te huur nog enkele dagwinkels in het nieuwbouw winkelprojekt PROMENADE. Opp. v.a. 30 m2 tot ca. 320 m2. Vrijblijvende offerte met prijsopgave op aanvraag.
HEERLEN
te huur 2 dagwinkels in de PLAARPASSAGE opp. 113 m2 resp. 133 m2 incl. kelderruimte. Huurprijs f 10.000,- per jaar.
HEERLEN
te huur aan de Geleenstraat op 1e verd. kantoorruimte, ruim 200 m2. Huurprijs f 2000,- per maand.
HEERLEN
Locht, te huur bedrijfsruimte bestaande uit een aantal kantoren en magazijnen. Totaal bebouwd ca. 1300 m2. Perceelsopp. 10.000 m2. Huurprijs f 30.000,- per jaar.
MAASTRICHT
te koop op industrieterrein Beatrixhaven, mod. bedrijfshal met kantoorruimte, totaal 1200 m2, en met aangebouwde magazijnruimte ca. 250 m2. Perceelsopp. 2600 m2, geheel verhard. Koopprijs f 650.000,- k.k.
SCHAESBERG
te huur modern winkelpand (237 m2) met showroom (206 m2) magazijnruimten en een riante bovenwoning. Geheel voorzien van c.v. Huurprijs f 2500,- per maand.

Voor meerdere inlichtingen/bezichtiging gelieve u kontakt op te nemen met:

j.w.offermans makelaardij b.v.
tel. 043-10994
wilhelminasingel 118 maastricht
makelaardij in onroerend goed - lid nbm

HUWELIJK

Alleenst. heer, i.b.v. auto en ... zoekt kennis m. alleenstaande VROUW tot 65 jr. Br. ond. no. B 2179 L.D Brunssum.

Zakenman midden veertig zkt. vaste VRIENDIN. Discr. verz. Br. o. nr M 5269 LD Maatricht. x

DAME 59 jr. zoekt kennism. m. nette heer uit goed mil. Br. o. nr G 257 LD Heerlen. x

Alleenst. HEER, 68 jr. zoekt kennism. met dame tot 65 jr. Br. o. nr M 257 LD Hrln. x

Gezonde heer, licht gehandicapt, zoekt ser. kennism. m. nette VROUW tot 50 jr. Br. met foto op erew. retour o. nr P 257 LD Heerlen. x

Jongeman 29 jaar zoekt kennismaking met jonge vrouw, 1 kind geen bezw. Br .o. nr 2189 LD Brunssum. x

Ser. Jongeman 22 jr. zkt. kennism. met MEISJE tot 25 jr Br. met foto op erew ret. o. nr K 4350 LD Kerkrade.

---

te koop

BEEK, de Counelaan

Luxe vrijst. bungalow op zeer goede stand en prachtige ligging, bwj. '71, mooi aangel. tuin met optimale privacy. Opp. 830 m2. Ind. sout.: waskelder. Part. entree met garderobenis, toilet, salon 5.20 x 4.50 m met open haard, vide, eetkamer 4.50 x 4 m met kastenwand, terras 65 m2, keuken met kompl apparatuur, bijkeuken, garage, kelder, overloop, badkamer met ligbad en toilet, 3 grote slaapk. met muurkasten. Zeer luxe afwerking o.a. thermophane, mahonie deuren, schrotenplafonds, marmeren vloeren, veel schoonm.werk etc. Direkt te aanv. Koopprijs ƒ 300.000,–

BRUNSSUM, Ir. Op de Kampstraat

Nog 1 luxe terrasflat te koop, in aanbouw tegenover vijver en park in centrum Brunnsum. Ind. o.a.. grote woonkamer met open keuken, 3 slaapk., badkamer met ligbad, vaste wastafel en aansl. wasautomaat, ruime hal met werkkast, terras 12 m2, ruime kelder-berging. Koopsom ƒ 112.652,– inkl. 18% BTW. Rijkspremie totaal ƒ 15.600,–. Dok. op aanvraag.

BRUNSSUM, Walcundusstraat



Modern halfvrijst. herenhuis met cv-gas, garage, grote tuin, opp. 330 m2, bwj. '76. Ind. o.a.: kelderkast, woonk. met bet. vloer, open trap n. verd., terras, entree en toilet, keuken met wasemkap, gascomfort en koelkast. 1e verd.: 4 ruime slaapk., overloop met werkkast, badkamer met ligbad en toilet, mooi tegelwerk en gekl. sanitair Direkt te aanv. Vraagprijs ƒ 149 000,–

GUTTECOVEN, Herenlandstraat

Halfvrijst. zeer goed onderh. woonhuis, bwj. '72 met cv-gas garage en tuin op rustige ligging Ind.: kelderkast L-woonk 36 m2 met open haard (ged. in veldbrand) oudholl plafond. entree in lambrizering, toilet grote woonkeuken, 3 slaapk., badkamer met zitbad, vlizotrap n. zolder Aanv. febr. '77 Koopprijs ƒ 119.000,–

Kerkrade-W., Eickstraat

Uitst. onderhouden woonhuis met berging, cv-gas, tuin, bwj. '75. Ind.: woonkamer met open trap n. verd., open keuken, hal en toilet. 1e verd.: 3 slaapk., ruime overloop met werkkast, badkamer met ligbad en 2e toilet. Aanv. 3 mnd. Vraagprijs ƒ 97.000,–.

SCHINNEN, Wolfhagen

Groot halfvrijst. woonhuis met cv-olie, garage, voll. onderkelderd, grote tuin en mogelijkh. tot grondaankoop. Bwj. '66, zeer goed onderh. Opp. 490 m2. Ind.: roy. entree, L-woonkamer 36 m2 met open haard, zitkamer, grote keuken, terras 90 m2, 4 slaapk., kantoor, overloop, badkamer met zitbad, zolder. Aanv. maart '77. Koopprijs n.o.t.k.

SITTARD, Dunckellaan

Op zeer goede stand gelegen patiobungalow in plan Kolleberg, met cv-gas, carport-berging, bwj. '75 Ind.: L-woonk 50 m2 met open haard en schuifwand n. patio, open keuken, 3 slaapk., badk. met ligbad en toilet, ruime bet. hal met garderobe. Gehele pand mahonie deuren en schrotenplafonds. Aanv. 3 mnd. Vraagprijs op aanvraag.

TE HUUR

GELEEN, Groenstraat

In aanbouw zijnde winkelpanden, voorzien van cv, gelegen nabij centrum Geleen. Totale oppervlakte 505 m2, minimaal te huren opp. 118 m2. Huurprijs ƒ 125,– per m2 per jaar, bij totale huur ƒ 110,– per m2 per jaar, huurprijzen excl. BTW. Met de wensen van huurder kan rekening worden gehouden.

GELEEN, Rijksweg

Winkel-woonhuis met cv-gas, bovenwoning met aparte ingang. Bwj. '55. Inhoud 700 m3. Ind.. 2 kelders, winkel 8.00 x 4.20 m, entree en portaal. 1e verd.: woonk., keuken, toilet en berging. 2e verd.: 3 grote slaapk., badruimte met douche, overloop, vlizotrap n. zolder. Aanv. febr. '77 Huurprijs ƒ 1000,– per maand.

WIJ ZOEKEN

In verband met de grote aanvrage van woningzoekenden, zoeken wij zowel te koop als te huur, alle typen woningen, in elke prijsklasse en in elke gemeente. Een telefoontje aan ons en wij komen u geheel vrijblijvend, eventueel in de avonduren, bezoeken.

peters
Makelaars in onroerend goed
Lid NBM en Beursmakelaar

Geleen/Mauritslaan 6/Tel. (04494) 48191 en 48188 óók 's zaterdags geopend van 10.00 - 13.00

WONINGEN

BEESEL
Te koop zeer rustig aan de bosrand gelegen luxe afgewerkt landhuis met grote, ca. 2000 m2 aangelegde tuin, garage en centrale verwarming, hal met marmeren vloer, toilet, woonkamer met parketvloer en gebeeldhouwde schouw, oppervlakte ca. 50 m2, keuken met luxe, uitgebreide aanbouwkeuken, 2 royale slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad, gedeeltelijk overdekt terras, grote zolder, in de kelder zijn verder een hobbyruimte, provisieruimte alsmede de stookruimte. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 350.000.— k.k.
ELSLOO
Catsop te koop geheel vrijstaand luxueus afgewerkt woonhuis met royale tuin, c.v. en garage, grote woonkamer met open haard, keuken, badkamer met o.a. ligbad, 3 slaapk., geheel beplankte en beschoten zolder. Aanvaarding op korte termijn. Koopprijs f 200.000,— k.k.
HEERLEN-WELTEN
Te koop royaal luxueus afgewerkt woonhuis met garage en centrale verwarming, ruime woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad, hobbyruimte, Aanv. op korte termijn. Prijs op aanvraag.
KERKRADE
Te koop perceel bouwgrond met bouwvergunning voor de bouw van appartementengebouw. Prijs en nadere gegevens op aanvraag.
SCHAESBERG
De Kakert, te koop riant gelegen landhuis met ca. 3200 m2 grote aangelegde tuin, garage, centrale verwarming, hal met marmeren vloer, toilet, ruime woonkamer met parketvloer en open haard, keuken met luxe aanbouwkeuken, aangebouwd paviljoen waarin logeerkamer met toilet en vaste wastafel, garage, berging en kelder, 3 royale slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad. In het souterrain 2 royale vertrekken, achter de woning geheel overdekt terras. Het pand is solide gebouwd en verkeert in een goede staat van onderhoud. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 375.000.— k.k.

BEDRIJFSPANDEN

HEERLEN
Winkelcentrum „Het Loon" te huur dagwinkels vanaf 100 m2. Huurprijs en nadere gegevens op aanvraag.
HEERLEN
Klompstraat te koop winkel-woonhuis, oppervlakte winkel ca. 90 m2. Vraagprijs f 130.000,— k.k.
HEERLEN
Te huur in het centrum, winkelruimte ca. 140 m2. Huurprijs f 1.000,- per maand.
HEERLEN
Te huur in het centrum kantoorruimte ca. 130 m2. Voorzien van centrale verwarming. Aanvaarding direct. Huurprijs ƒ 8.000.— excl. B.T.W. en incl. stookkosten per jaar.
KERKRADE-BLEIJERHEIDE
Te koop groot tussengebouwd bedrijfspand, gelegen in het centrum. Het pand is momenteel in gebruik als cafetaria. Prijs en overige gegevens op aanvraag.
KERKRADE-CHEVREMONT
Te koop groot hoek-bedrijfspand met grote bovenwoning (8 kamers), binnenplaats en garage. Voor vele doeleinden geschikt. Prijs f 115.000.- k.k.
MAASTRICHT
Te koop of te huur groot solide gebouwd en goed onderhouden bedrijfspand met luxe bovenwoning gelegen in het centrum. Het pand is geschikt als winkel-woonhuis, kantoorpand, enz. Prijs alsmede overige gegevens op aanvraag.
SCHAESBERG
Te huur goed renderend Hotel, Café, Restaurant. Prijs en nadere gegevens op aanvraag
UBACH OVER WORMS
Te koop gunstig gelegen bedrijfspand met bovenwoning. Voor vele doeleinden geschikt. Prijs en verdere gegevens op aanvraag.

Voor nadere inlichtingen en/of bezichtiging:

Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V.
Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

TE KOOP

KERKRADE-CENTRUM

Riante **FLATWONING** met garage. Rustige ligging. Goede bouwkwaliteit. Direkt te aanvaarden. Vrije vestiging.
Koopsom: f 120.000,- vrij op naam

STEIN-SANDERBOUT

Mooi en rustig gelegen vrijstaande **BUNGALOW** met cv gas, garage, berging en aangelegde tuin (459 m2). Indeling: provisiekelder, ruime hal met marmeren vloer en schrootjesplafond, garderobe, toilet, geheel ingerichte eetkeuken (24 m2), woonkamer, 3 ruime slaapkamers, luxe badkamer met ligbad, aparte douche en vaste watafel. Binnenkort leeg te aanvaarden.
Vraagprijs: f 208.000.-k.k.

ULESTRATEN

Mooi gelegen halfvrijstaande **SEMI-BUNGALOW** met cv gas, garage en tuin (479 m2). Indeling: hal, toilet, prachtige living in L-vorm (63 m2) met open haard, hefschuifdeuren naar terras en luxe inbouwkeuken met o.a. vaatwasmachine, fornuis, afzuigkap, bijkeuken, garage, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Blijvend vrij uitzicht aan de voorkant.
Vraagprijs: f 215.000.- k.k.

MAASMECHELEN (B.)

In aanbouw zijnde, vrijstaande **WOONHUIZEN** met cv, warmwatervoorziening, garage en tuin (± 600 m2). Ruime indeling met o.a. living in L-vorm (40 m2) met open keuken, 3of 4 slaapkamers, luxe badkamer met ligbad en toilet.
Prijzen vanaf Bfr. 1.826.300,- k.k. en excl. B.T.W.

's ZATERDAGS GEOPEND VAN 10.00 UUR TOT 13.00 UUR

L. H. NICOLAI
MAKELAARDIJ B.V.
Stationsstraat 20
Maastricht
Telefoon 043 - 17888

DRS. RUIJTERS

makelaardij onroerend goed · lid MCC · lid FIABCI · sittard venlo eindhoven
sittard stationsplein 1 · telefoon 04490-9151*

te koop:

BEEK

Uniek gel. vrijst. landh., m. rondom park en blijvend vrij uitz. op landg. kasteel Genbroek. Ind. hal m. entr., garder. en toilet m. font (opp. 26 m²). De begane grond is vrijw. geh. betegeld m. plavuizen. Liv. m. gebeeldhouwde open haard, rustiek plafond, vast eiken wandmeubel en bibliotheek m. 3 mk., (tot. afm. 12x5.70/3.35x2.80). L-vormige salon (11x6.30/4.50m). Terr (75 m²) m. zonw. Gang m. kastenw. Moderne keuken en wask. Trappenh. m. gebrandschilderde ramen, overl. m. 2 mk. 4 slpks. m. v.w., mk. en balk. Badk. m. ligb. dubb. v.w., toilet en aparte douche (4.50x3m). Onder het huis 2 provisiek. en c.v.-kelder. Naast het pand liggen tuinh. en een garage. Tot. inh. 1550 m³. Tot. opp. 3554 m². Prijs op aanvraag.

ECHT

Deg. geb. ouder woonh. Ind.: kelder, hal, woonk., keuken, badk. m. toilet, 4 slpks., binnenpl. Vraagpr. ƒ 65.000 k.k. Pand is mom. verh.

HOENSBROEK

Goed onderh. luxe split-level drive-in m. tuin op zuiden. Ind.: bet. hal, gar., c.v.-ruimte, moderne zit-eetk. m. koelk., fornuis, afzuigk., en vaatwasmach., woonk. m. parketvl., 3 slpks., waarv. 1 m. parketvl. en 1 m. k., badk. m. ligb. en v.w., toilet en fontein, overl. m. mk., berging. Bwjr. 1972. Gehele woonh. voorz. van stoff. en vitrages. Vraagpr. ƒ 117.000 k.k.

HOENSBROEK

Ruim vrijst. winkel/woonh. m. gar. Ind. winkel (± 150 m²), hal, woonk., keuken, 3 slpks., douche, berg., zolder. Bwjr. 1969 Koopr. ƒ 160.000 k.k. + B.T.W. Aanv. dir.

HOENSBROEK-SCHUUREIK



Pracht. gel. en deg. geb. landh. m. c.v. en gar. en o.m. entree/hal, luxe keuken, bijkeuken, L-vorm. woonk. (± 60 m²) m. parket, rustiek plaf. en open haard, kantoor, terras, badk., 4 slpks. m. mog. voor grote 5e slaapk. Bwjr. 1975. Pand is afgew. m. schrootjesplaf. en wanden en schoonmetselw. Aanv. in overl. Kooppr. ƒ 395.000 k.k.

HOENSBROEK

Gunst. gel. ruim winkel/woonh. Ind.: kelder. Part.: bedrijfsr. (± 90 m³), keuken, bijkeuken, berg., d. en h. toilet, zij-ingang. 1e verd. 4 slpks. 2e Verd. zolder over geh. pand. Grote achtert. (± 25x8/10). Pand moet opgeknapt worden. Vraagpr. ƒ 79.000 k.k. Aanv. dir.

LIMBRICHT

Op goede woonst. gel. halfvrijst. woonh. m. gar., c.v., boiler en ruime aangel. tuin op zuiden. Ind.: hal. L-vorm woonk. 46m² m. ged. schrootjes/rustiek plaf. en niveauverschil, mod. inger. keuken, 3 slpks. op de 1e verd. waarv. 1 m. v.w., badk. m. douche, v.w. en 2e toilet, vaste trap naar zolder m. 4e slpk. en berging. Opp. 293 m². Aanv. in overl. kooppr. ƒ 136.000 k.k.

MAASTRICHT-WEST

Zeer ruim, uist. gel. halfvr. woonh. (hoekpand) m. c.v. en gar. Ind.. 2 kelders, hal, woonk. (± 33 m²), keuken, 4 slpks., badk. m. ligb. en v.w., zolder over geh. pand. Voor- zij- en grote achtert. Tot. perc. opp. 393 m². Pand is mom. verh. Kooppr. ƒ 140.000 k.k.

MUNSTERGELEEN

Vrij gel. halfvrijst. woonh. m. c.v. gar. en o.m. hal, T-vormige woonk. (± 33 m²), ruime keuken, 4 slpks., badk. m. ligb., v.w. en 2e toilet, zolder te bereiken via vaste trap. Bwjr. 1975. Opp. 308 m². Aanv. spoedig. Vraagpr. ƒ 135 000 k.k. incl. voll. stoff. en gasboiler

ROERMOND-ZUID

Prachtig gel. uitstek. onderh. halfvrijst. woonh. m. c.v. en gar. Ind.. hal, toilet, werkk., woonk. (± 30 m²), keuken m. bovenk. st. kast en afzuigkap. 1e Verd.: 3 royale slpks., badk. m. ligb. v.w. en 2e toilet. 2e Verd.: zolder over geh. pand. Prachtige onder architectuur aangel. tuin. Vraagpr. ƒ 149.000 k.k. Aanv. in overleg.

SCHINVELD

Uniek gelegen vrijst. landh. m. zwembad en tennisbaan omgeven door ± 1 ha bos. Ind. souterr. aparte entree, 5 kamers waarv. 2 m. v.w., toilet, kelder, proviandk. en c.v. kelder. Beg. grond: hal m. portaal, garderobe, toilet, mk. en vloerplavuizen, living m. parketvl. en gebeeldhouwde openhaard 860x500 m riant uitzicht op bos en heide, tuink. 800x360 m. terraskontakt, moderne keuken en bijkeuken, kantoor en kamer. 1e Verd.: overloop met mk., en toilet, 6 slpks., badk. m. ligb., toilet, 2 v.w., div. mk. en v.w. 2e Verd. 3 slpks. met v.w. en mk. veel bergruimte, gar. en carport voor 3 auto's. Aanv. medio oktober 1976. Prijs op aanvraag.

SITTARD (LIMBRICHTERVELD(

Gunst. gel. halfvr. woonh. m. c.v. en extra grote gar. (11.00x3.00). Ind. hal, Z-vorm woonk. (± 28 m²), keuken m. afzuigk., fornuis en vaatwasmach., 3 slpks., badk. m. douche en v.w., zolder over geh. pand. Voor- en achtert. Vraagpr. ƒ 120.000 k.k. incl. vloerbed. en overgord. in geh. pand, luxaflex en 2 markiezen. Aanv. spoedig.

SITTARD, DUNCKELLAAN 18

Lux. patio-bung. m. carport, c.v. en o.m. hal, luxe keuken m. compl. keukeninr., L-vorm woonk. m. open haard (± 45 m²), 3 slpks., badk. m. ligb., v.w. en 2e toilet. Pand is afgew. m. schrootjesplaf. en plavuizenvl. Aanv. dir. Kooppr. ƒ 172.500 k.k.

SITTARD

In centrum gel., uitstek. onderh. winkel/woonh. m. c.v. en aparte zij-ingang. Ind. kelder, beg. grond. prachtige bedrijfsruimte (32x5/6) m. vloer in Noorse leisteen, toilet. 1e Verd. U-vorm woonk. (± 40 m²) m. veel schoonmetselwerk en eiken balken, keuken (4x3) m. L-vorm aanrechtblok, 2 bovenk. en 1 st. kast, dakterras (17x6) badk. (5x2.5)m ligb. dubbele v.w. 2e toilet, fonteintje oud Hollands uitgev. herenk. m. open haard, oudersslpk. (6x5) en 2 kinderslpks., berging. Pand is ook voor andere doeleind. geschikt o.a. uitsl. woonh. kantoor o.d. Vraagpr. ƒ 245.000 k.k. Aanv. in overleg.

SWEIJKHUIZEN

Uist. gel. lux. uitgev. ruime vrijst. bung. Ind.: souterr., berging, prov-kelder, kantoor m. parketvloer, slpk. (4.00x2.70) m. parketvl. en v.w., waskeuken, hobby-ruimte (6.60x4.30), gar. Beg.gr.: hal (6x2.5) m. pracht. marmervl., aparte garderobe, L-vorm woonk. (± 45 m²) m. parketvl., één wand schoonmetselwerk, open haard, aansl. dakterras (8x2.5), keuken, 3slpks. m. parketvl. en div. muurk., badk. (3.5x2) m. ligb., toilet, dubb. v.w. op zuil. Bwjr. 1969 Achterz. vrij uitz. Tot. perc. opp. 1300 m². Kooppr. ƒ 300.000 k.k. Aanv. medio juli/sept. 1977

VALKENBURG-HOUTHEM

Degelijk halfvrijst. groot herenh. m. gar. en ged. c.v. Ind.. hal, woonk. m. open haard (± 35 m²) aansluitend gasteneetk., gastenzitk., grote keuken, bijkeuken m. boiler, douche en toilet, gar. (6x4) berging (6x5). 1e Verd. 6 slpks., toilet. 2e Verd.: 3 slpks., bergruimte. Vraagpr. ƒ 175.000 k.k. incl. voll. inventaris t.b.v. pensionbedr. Aanv. direkt.

WIJLRE-STOKKUM

Zeer landel. gel. degelijk goed onderh. woonh. Ind. hal, woonk., zitk., keuken, badk. m. douche, v.w. en toilet. 3 slpks. waarvan 1 m. v.w., 2 bepl. zolders m. vaste trap, 3 kelders. Opp. 230 m², bwjr. 1936. Vraagpr. ƒ 136.000 k.k.

WIJNANDSRADE

Mooi gel. zeer goed onderh. halfvrijst. woonh. m. o.m. ruime tuin, garage, c.v., luxe keuken m. kookpl. en afzuigk., doorzonk. 3.85x7.50, badk. m. ligb., 2e toilet en v.w., 3 slpks. Aanv. direkt. Kooppr. ƒ 122.500 k.k.

UBACH OVER WORMS

Zeer gunstig gel. bedrijfspand best. uit royale hal, kantoor (9.30x3.50 m), direktiekantoor, bedrijfsruimte (26.50x11.50/7x4 m), voorz. van 6 electr. rolpoorten. Groot ged. v.h. terrein (± 3.000 m²) is voorzien van bestrating en verlichting. Gehele complex is afgerasterd d.m.v. prachtig hekwerk en toegankelijk via 2 aparte poorten. Voor div. doeleinden zeer geschikt, o.a. garage-bedrijf, transportbedrijf. Aanvaarding direkt. Kooppr. ƒ 350.00 k.k.

WIJLRE

Mooi en rustig gelegen halfvrijst. woonh. met garage, berging, c.v. en tuin met privacy. Bwjr. 1968. Ind. hal m. marmeren vloertegels, toilet, woonkamer m. schrootjeswand en open haard, keuken m. schrootjeswand, afzuigkap, gasfornuis, koelkast, 3 slaapkamers, waarvan 1 met v.w., badkamer m. douche en v.w., grote bepl. en besch. zolder m. mogelijkheid voor 4e slaapk., kelder. Pand is voorzien van vloerbedekking, vitrages, luxaflex en t.v.-antenne. Aanvaarding direkt. Prijs ƒ 128.000 k.k.

te huur:

SITTARD, PAARDESTRAAT

Zeer gunst. gel. winkel opp. ± 250 m² m. bovenwon. best. uit woonk. en 2 slpks. Aanv. dir. Huurpr. voor het tot. ƒ 1 150 p.m.

HUWELIJK

Jonge VROUW 20 jr. met 1 kind zoekt kennism. m. ser. jongem. gesch. geen bezw. leeft. 20-28 jr. Br. liefst m. foto op erew. ret. Br. o. nr. 3762 LD Geleen.

WEDUWE 44 jr. zoekt partner uit goed milieu, tot 48 jr. Br. o. nr A 257 LD Heerlen.

Alleenst. Heer met woning, 50 jr., zkt. DAME 45-50 jr. Br. o. nr 2188 LD Brunssum.

EENZAAM-ALLEEN?
Waarom zou u alleen blijven? Laat ons de geschikte partner voor u zoeken, om later niet meer eenzaam te zijn. Deelnemers uit het gehele land, geen hoge kosten, geen bezoek. Vraag gratis brochure: Stichting Relatiecentrale, postbus 285, Zeist. Tel. 030-790760. x

JONGEMAN, gesch., 27 jr., zoekt na teleurstelling, lieve kleine, trouwe vrouw of meisje tot 160 cm groot, leeft. 20-27 jr. Br. met foto o. nr. K 4337 LD Kerkrade.

Ned. Wed. en Wednr. bond Z-Limburg. Zondag 17 okt. gezellige AVOND met muziek voor alle alleenst. in rest. Op de Bout Parallelweg 5-7 Valkenburg. 20.00 u. Alleen toegang met bewijs van alleenst.

AKADEMIKER 53, 1.84, sl. sport. verm. auto zoekt leuke sl. dame zelfverz. onafh. gezellígh. Br. m. foto (terug) Br. o. nr. J 803 L.D. Roermond.

T. kom terug of zeg waar je bent en we spreken nog een keer samen. Ik verlang naar jou. Br. o. nr. 3752 L.D Geleen.

30 jr. r.k. DAME tracht op deze wijze ser. kennis te maken met sport. algemeen ontw. heer uit goed milieu en vaste betr., weduwn. met kinderen geen bezw. Niet gesch. Br .o nr. P 8104 L.D. Spekholzerheide.

Nette jonge man, 30 jr. zoekt nette vriendin. Br. o. nr B 2170. LD Brunssum.

Comm. medewerker, 43 jr. 1.70 m. schuldloos gesch. zoekt jonge vrouw tot 38 jr. zonder kind. Br. o. nr. J 802 L.D. Roermond

Nette wed 65 jr. zoekt een VRIEND met goed karakter om de eenzaamheid sam. op te lossen. Graag in bezit van auto. Br. o. no. H 3524 LD H'broek.

Alleenstaande heer 56 jr. eigen woning zoekt kennism. m. DAME event. weduwe om eenzaamh. op te lossen. Br. o. nr. S 9939 LD Sittard.

Akademiker 53-184 slank, sport verm auto, zkt. leuke slanke DAME, zelfsverz. onafh. gezellígh. br. met foto (terug). Br. o nr J 803 LD Roermond

Nette ser alleenst. dames 43 jr. lengte 1.78 in bez. van woning, auto en tel. fin. onafh. zkt kennism. met nette HEER lft. 45-50 jr. geen avonturier om de eenz.h op te lossen. Br. m. foto op erew. retour Br. o nr. 3766 LD Geleen.

Nette alleenst. vrouw 51 jr. zoekt kennismaking met alleenst. HEER. Br. o. nr. C 258 LD Hrl

Alleenst. heer met eigen bedrijf, 50 jr zoekt kennismaking met nette VROUW. Br. o. nr B 258 LD Hrl.

Heer 53 jr gesch. m. mooie woning en wagen zkt nette dame 1 kind g.b. plm. 40 jr. Br. o. nr M 5268 LD-Mtricht.

Zakenman 40 jr. zoekt ser. kennismaking met goed ontw. MEISJE van ongeveer dezelfde leeftijd, geen weduwe of gescheiden vrouw. Brieven met foto onder erewoord retrour. Br. o. nr. H 3525 LD H'broek. x

Nette alleenst. WEDUWE, 63 jr. vitaal, wil kennism. met nette alleenst. heer beslist net milieu om nog wat van het leven te maken. Br. o. nr. 3756 L.D. Geleen.

WEDUWE jong uiterl. zoekt kontakt m. besch. heer ±55 jr. goede algem. ontw. betrouwb. slank postuur om goede relatie op te bouwen. Br. o. nr. 3759 L.D. Geleen.

Jonge VROUW 40 jr. 4 kinderen algemeen ontwikkeld, goed uiterlijk, en beschaafd middenst. milieu. Zoekt kennismaking met nette heer tot plm. 45 jaar. 1-2 kind. geen bezwaar. Br o. nr. I 804 L.D. Roermond.

Contact gezocht met beetje avontuurlijk aangelegde JONGEDAME om na kennismaking met jongeman, 34 jr., n. Nw-Zeeland te vertrekken, of later te volgen. Br. o. nr. M 5264 LD Maastricht

Vitale opgewekte RENTENIER 65 jr. r.k. op pensioen wenst kennism. met wed. van 40-60 jr. Ind. geen bezwaar. Br o. nr. F 256 L.D. Heerlen.

Jonge sportieve HEER zoekt langs deze weg kennismaking met lieve jongedame. Ben 30 jr., ongehuwd, heb een zacht en gevoelig karakter, ben groot natuurliefhebber en houd veel van reizen. Ben in voor alle gezelligheid. Ben ruim en modern denkend. Zoek liefst donker type 26-37 jr. kleurlinge en of gescheiden geen bezw. Br. liefst met foto op erew. retour. Postbus 137 Ubach over Worms.

WEDUWE 52 jr., lengte 1.75 Financieel onafhankelijk zoekt ser. kennismaking tussen 50-60 jaar. Liefst in bezit van auto en telefoon. Br. o. nr. H 3514 Hoensbroek.

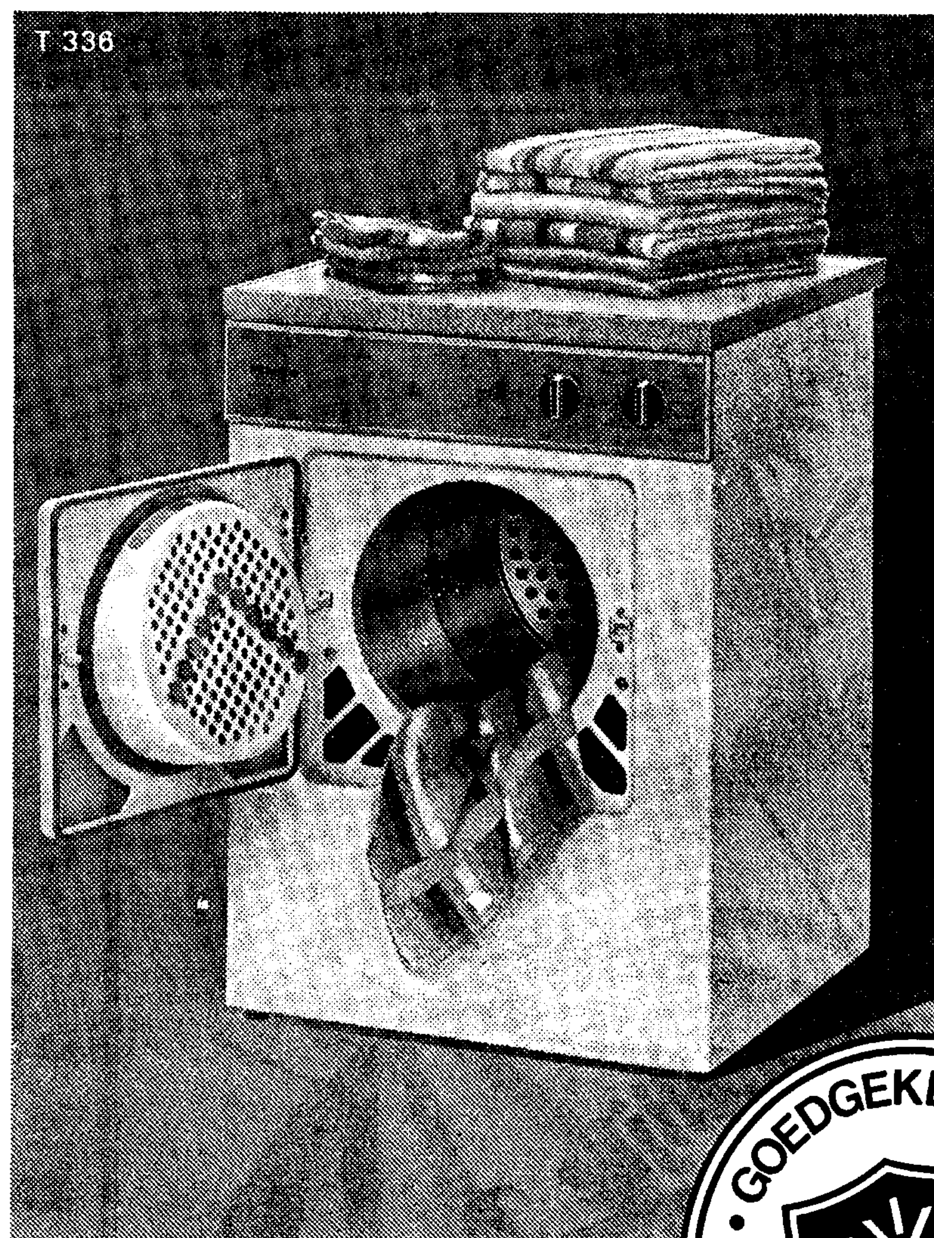
Sportieve WEDUWE 51 jr., wandelt graag, zoekt ser. kennism. met nette heer of weduwn. tot 55 jaar. Br. m. foto op erew. ret. Br. o. nr. H 254 L.D. Heerlen.

WEDUWE, 62 jaar, zoekt een lieve huiselijke man. Br. o. nr. K 254 LD Heerlen.

Heer 22 jaar zoekt ser. kennism. met MEISJE van 22 tot 30 jaar. Br. o. nr. S 9932 LD Sittard.

Wil die mevr. die vrijdagavond 1 okt. met 4 pers. uit Brunssum in Nieuwenhagen was en danste met heer in blauw kostuum aan hem ADRES bek. maken v. een gesprek. Adres B. T. Postbus 39 Nieuwenhagen.

De enige droger met het keurmerk van de Ned. Ver. v. Huisvrouwen



Het Instituut voor Huishoudtechnisch Advies heeft de Miele T 333 en T 336 op doelmatigheid onderzocht en beproefd en verleende aan deze drogers het goedkeuringscertifikaat van de Ned. Ver v Huisvrouwen.

Ook: Superwash-wolmerk. Dit betekent dat u de wol, voorzien van dit speciale woletiket, zonder problemen in deze machine kunt drogen.

Nog een goedkeuring: KEMA-keur. Deze geeft u optimale waarborg ten aanzien van de elektrische veiligheid. KEMA KEUR

GOEDGEKEURD • NED. VER. VAN HUISVROUWEN • N V H

Maar wat wil dat nu zeggen? De Miele droger kan bogen op drie onderscheidingen die zijn toegekend na een objektief onderzoek. Dat betekent voor u meer zekerheid.... Kijkt u maar.

Doelmatigheid. De Miele droger laat zich bijzonder gemakkelijk bedienen. De gebruiksaanwijzing is uitgebreid en overzichtelijk. De elektronische vochtmeting funktioneert betrouwbaar en het wasgoed komt er altijd precies met de door ù gekozen droogtegraad uit. De royale links- en rechtsom draaiende trommel houdt het wasgoed luchtig en losjes. Ook de synthetische stoffen komen er zichtbaar mooier uit mede door het „strijkeffekt" van de gladde trommelwand. Tot u eraan toe bent de trommel leeg te halen houdt de Miele droger het wasgoed met tussenpozen in beweging, waardoor kreukvorming wordt voorkomen. Het I.V.H.A. heeft dit allemaal onderzocht en verleende aan de Miele drogers haar goedkeuringscertifikaat. Voor Miele wel even iets om trots op te zijn. Voor u een extra aanbeveling.

Veiligheid voor alle stoffen. Ook met de Superwash-behandeling blijft wol één van de teerste weefsels. Toch mag deze wol in de Miele droger, heeft het IWS gekonstateerd. Daaraan weet u zeker, dat u uw hele was er veilig aan kunt toevertrouwen.

Elektrische veiligheid. Dat is een zaak waar Miele al sinds vele jaren grote zorg aan besteedt. Miele drogers hebben dan ook de bijzonder zware proeven in het KEMA-keuringsinstituut met glans doorstaan. Het Kema-keur geeft u daarover zekerheid.

Kwaliteit en degelijkheid. Daarvoor staat Miele zelf garant. Het model van de droger is geschikt voor inbouw in de keuken of plaatsing op de wasautomaat. Miele drogers zijn oerdegelijk van konstruktie en het email is van een uitzonderlijke kwaliteit. Over tien jaar ziet uw Miele droger er nog zo gaaf uit als op de dag dat u hem kocht.

Is het dan vreemd, dat wij blijven zeggen:

Miele er is geen betere

Een klassiek voorbeeld is deze gobelin

Eén voorbeeld uit de kleurrijke kollektie weefkunstwerken. De verfijnde voorstellingen laten u beelden zien van romantische taferelen, jachtpartijen en zuidelijke landschappen. Een gobelin beschrijven kán eenvoudig niet; zo'n gobelin moet u zien. En dat kan wél, bij Nijssen-Interlux in Geleen. Alle wandtapijten worden compleet geleverd met bronzen hangstaaf en solide ophangbeugels. Gobelins zijn verkrijgbaar in div. maten en prijzen.



nijssen interlux

Rijksweg-Noord 12, Geleen tel. 04494-43050

„Rode Volksrepubliek Nederland"! EXCLUSIEF

1,90

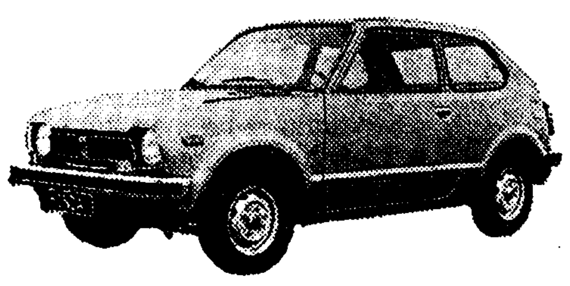


Extremisme in het rustige Nederland? Reken maar! Zo'n 40 voor niets terugdeinzende groeperingen zijn al onder ons. Accent ontdekte bijvoorbeeld hechte banden tussen „Rode Hulp" en het Zuidmolukse Bevrijdingsfront. Hun heilige oorlog moet leiden tot een „Volksrepubliek Nederland". Ja, dichter bij ons bed dan u dacht worden guerrillas getraind. Deze week start Accent een artikelen reeks vol nooit eerder onthulde feiten. De schrik slaat je om het hart.

Verder in Accent deze week:
- Van Doorn's oorlogsverleden
- Paul van Vliet geeft zich bloot
- Deining in Leeuwardens politiekorps

accent. Dan weet u alles van de week

DE SPORTIEVE HONDA CIVIC



NU BIJ AANKOOP:
- ★ Leren dak
- ★ Houten sportstuur
- ★ Sportvelgen

SAMEN TER WAARDE VAN ƒ 1026,60
nu voor ƒ 100,–

Honda Civic Luxe incl.
- *Vaste vloerbedekking*
- *Radio*
- *Achteruitrijlampen*
- *Achterruitverwarming*
- *Hoofdsteunen*
- *Automatische veiligheidsgordels*
- *en nog veel meer*

MAAK EEN RIT NAAR
AUTO HERAL B.V.
Kan. v. Nuysstr. 65
SCHINVELD
045-252244
loont NU EXTRA de moeite

Glatze macht älter! AIR SKALP



BOGENA verplombt: die Haarprothese, die nicht mehr abgenommen wird. Rufen Sie uns an. Auf Wunsch Beratung bei Ihnen zu Hause mit Probefrisur.

Übliche Toupets ab 190,-, 290,- und 450,– DM.

Coiffeur Stuppl
Internationaler Haarschneidespezialist tel.. 09-49-241-508278
5100 Aachen, Heinrichsallee 48

B.V. HOUTHANDEL J. VAN ESSER/INTERWOOD

HET STEEL 58, ROERMOND

zoekt voor haar afd. machinale houtbewerking,

enkele produktiemedewerkers

(ook jeugdigen vanaf 18 jaar)

Sollicitaties mondeling maandag t/m vrijdag op ons kantoor tussen 9.00 en 16.00 uur of op ander tijdstip na telefonische afspraak (04750-18282)

---

st. jozefziekenhuis kerkrade

In ons ziekenhuis met 350 bedden hebben wij plaatsingsmogelijkheden voor een

NACHTHOOFD

dat afwisselend met een collega leiding geeft tijdens de nachtdiensten.

Voor deze funktie is vereist:
- het diploma Ziekenverpleging A,
- leidinggevende capaciteiten;
- enige ervaring in een leidinggevende funktie strekt tot aanbeveling.

Tevens hebben wij nog vakatures voor part-time

VERPLEEGKUNDIGEN

voor de avonddienst van 18.00-23.00 uur.

Salariëring zal geschieden volgens de richtlijnen van de Nationale Ziekenhuisraad T.z.t. zal de CAO voor het Ziekenhuiswezen van toepassing zijn.

Belangstellenden worden verzocht schriftelijk te solliciteren bij de afdeling personeelszaken van het St. Jozefziekenhuis, Wijngracht 45 te Kerkrade.

---

239 breigarens om rustig thuis te keuren.

+40 modellen voor u, uw man, uw kinderen in het...



PINGOUIN

BELLA Putstraat 1 — **SITTARD**
BELLA Achter het Vleeshuis 41 — **MAASTRICHT**

---

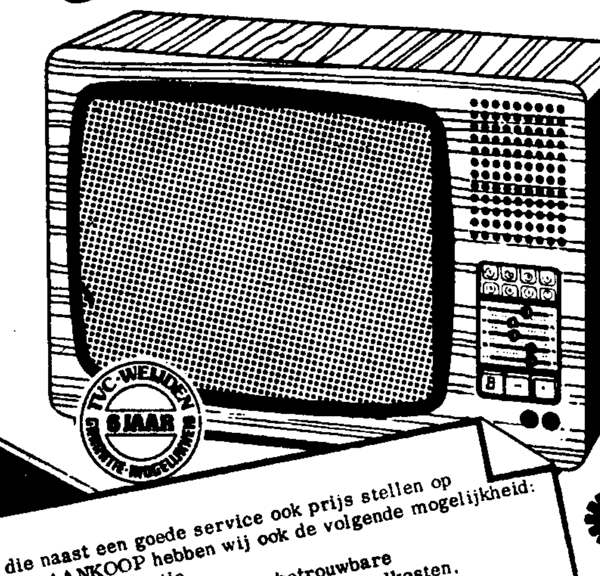
een jaar
twee jaar
drie jaar
vier jaar
vijf jaar
zes jaar

Gegarandeerd kijkgenot...

- de eerste anderhalf jaar volledige garantie zonder bijbetaling (ook op de beeldbuis)
- daarna kunt u deze garantietermijn verlengen tot 6 jaar (momenteel voor slechts ƒ 65,- per jaar)
- nooit doorberekening van arbeidsloon en voorrijdkosten, dus ook niet na 6 jaar.
- altijd recht op de snelle, betrouwbare TVC-service.

Met levenslange garantie op arbeidsloon en voorrijdkosten bij reparaties aan uw apparaat

● BLAUPUNKT



BLAUPUNKT kleurentelevisies, 110° beeldbuis (met reële prijzen, gekoppeld aan een zeer goede service):
TORONTO COLOR 56 cm ƒ 2.145,- (zie afb.)
LISSABON COLOR 66 cm ƒ 2.295,-
DAKOTA COLOR 66 cm ƒ 2.545,- (met afst. bed.)
(inruil mogelijk)

Betalingsmogelijkheden:
- bij betaling binnen 2 weken minus 2% rentevergoeding
- bij betaling binnen 3 maanden normaal kontant
- zonder aanbetaling, b.v. LISSABON COLOR ± ƒ 20,- of ± ƒ 18,- per week (P.L. 3 jaar)

Voor hen, die naast een goede service ook prijs stellen op KORTING BIJ AANKOOP hebben wij ook de volgende mogelijkheid:
- een jaar volledige garantie
- daarna steeds recht op de snelle en betrouwbare TVC-service met doorberekening van materiaalkosten, arbeidsloon en voorrijdkosten
- verlenging van garantietermijn tot 6 jaar mogelijk voor ƒ 125,- per jaar

TORONTO COLOR ƒ 1.945,—
LISSABON COLOR ƒ 1.995,—
DAKOTA COLOR ƒ 2.245,—

..... EN ALTIJD RECHT OP DE SNELLE, BETROUWBARE TVC-SERVICE

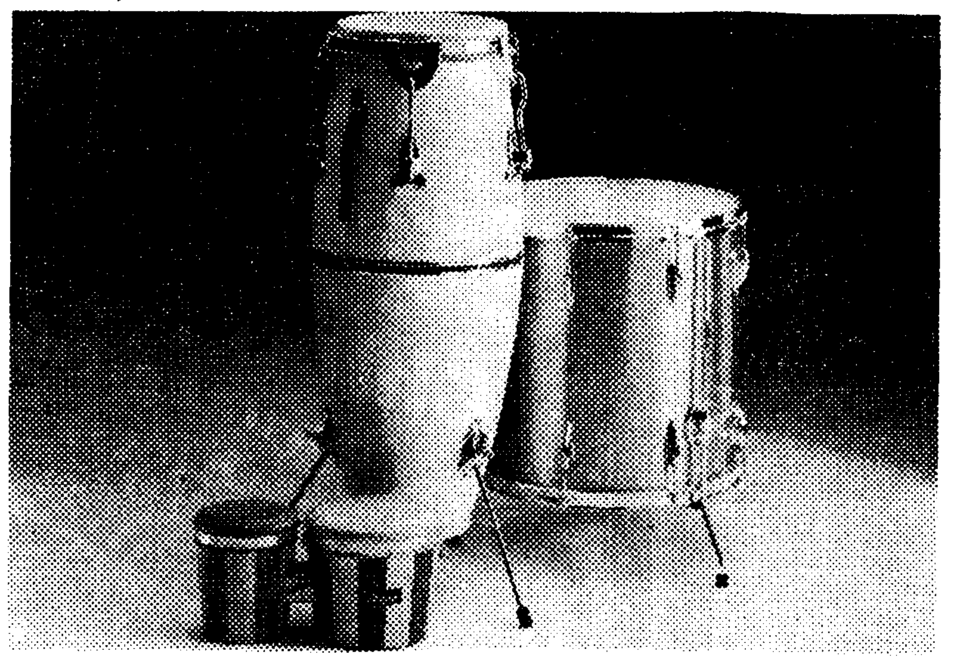
tvc WEIJDEN
toonaangevend voor het zuiden

BRUNSSUM tel:045-252342* Kerkstraat 55-59 — **GELEEN** tel:04494-42605 Annastraat 2 — **HEERLEN** tel:045-715484 O.Nassaustraat 26 — **KERKRADE** tel:045-452765 Markt 34

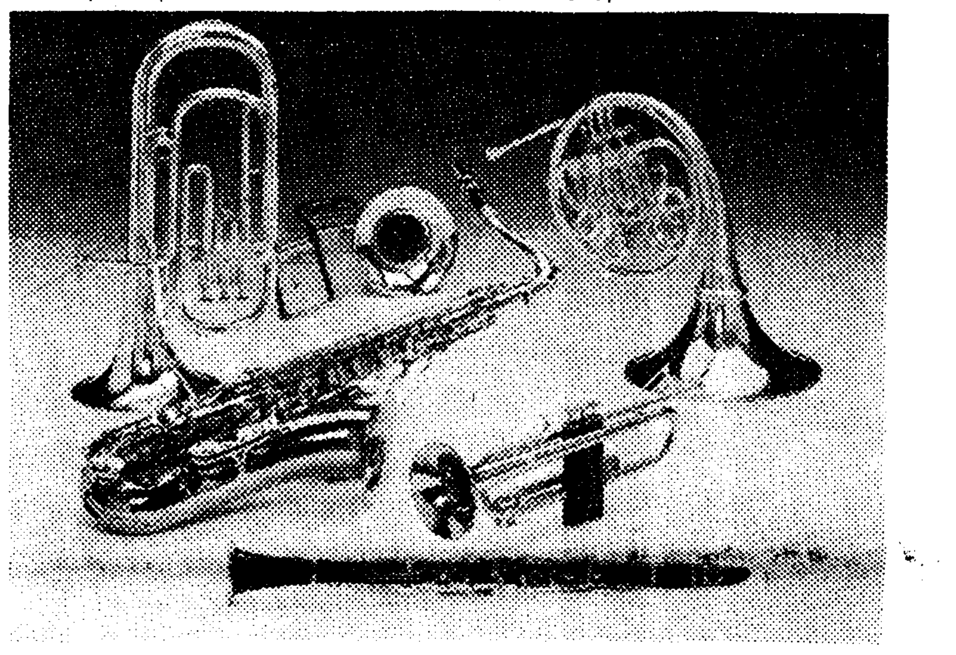
MET DE MUZIEK MEE



Muziek in alle toonaarden, uit duizend-en-een instrumenten; muziek naar ieders oor, voor ieders smaak; muziek gewoon voor jezelf, of samen in een orkest of vereniging; muziek als hobby of beroep.
Uw instrument vindt u bij Jacobs Music, van mondharp tot kerkorgel, van blokfluit tot sousafoon
Maar dat niet alleen Jacobs Music biedt ook een uitgebreid assortiment aan geluidsapparatuur, accessoires en bladmuziek.
Kortom. Jacobs Muziek - voor alles waar muziek in zit.



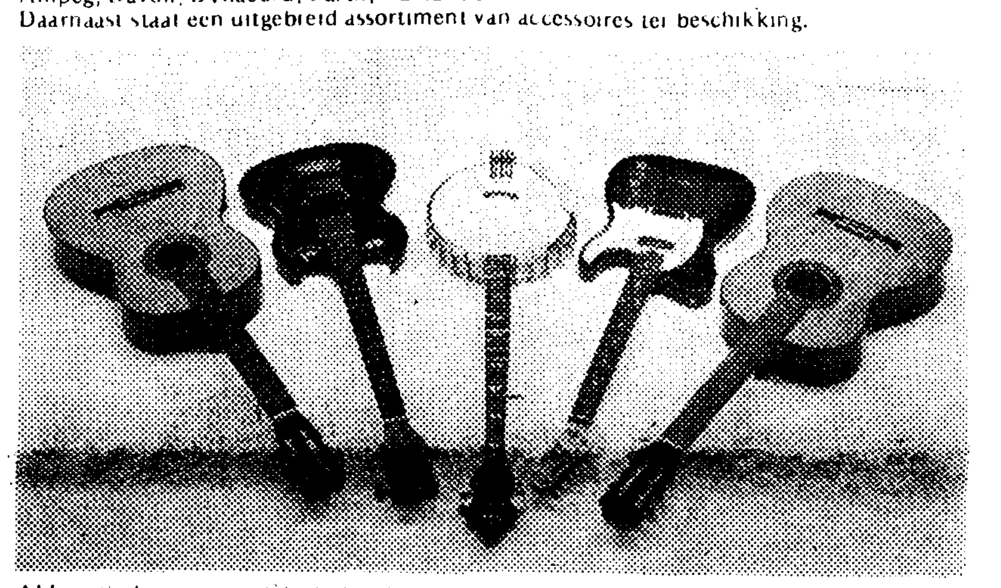
Komplete drumstellen, losse trommels, bekkens, xylofoons, tom-tom's, alle accessoires
Bekende merken, topkwaliteit en service: dat vindt u bij Jacobs Music, in alle bekende merken Premier, Ludwig, Sonor, Zickos, Pearl, Le Blanche enz.
Zo koopt u bijvoorbeeld een drumstel reeds vanaf f 875,-



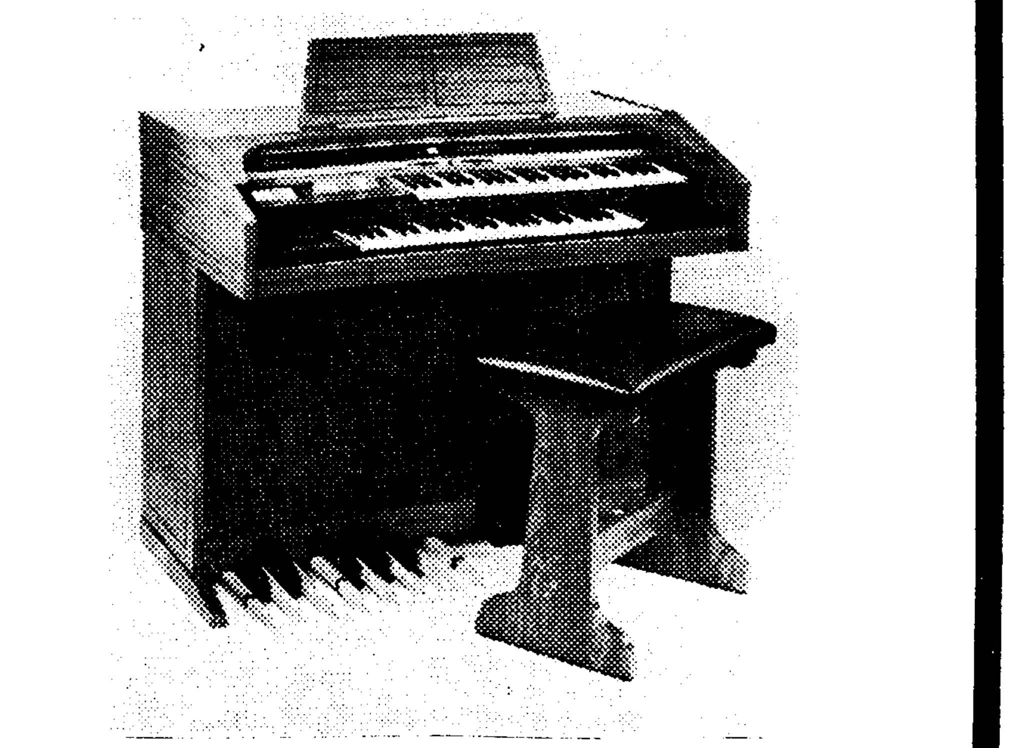
'Blaasinstrumenten' is een wijd begrip.
Net zo uitgebreid is het assortiment blaasinstrumenten van Jacobs Music: alle soorten hout- en koperinstrumenten, in vele uitvoeringen en merken Yamaha, Selmer, Buffet Crampton, Con, Bach enz
Bij Jacobs Music vindt u trompetten reeds vanaf f 250,-, saxofoons vanaf f 615,–, trombones vanaf f 245,-, klarinetten vanaf f 250,-, om maar enkele voorbeelden te noemen.



Zelden zult u ergens een zo omvangrijke kollektie geluidsapparatuur aantreffen als bij Jacobs Music.
Geluidsapparatuur voor elk doel, voor elk instrument
Versterkers, microfoons, boxen, mixers, enz. van merken die uitblinken door kwaliteit en mogelijkheden:
Ampeg, Davoli, Dynacord, Farth, Yamaha enz
Daarnaast staat een uitgebreid assortiment van accessoires ter beschikking.



Akkoestische gitaren, elektrische gitaren, mandolines, violen, celli, bassen, ballalaika's, steelgitaren en exotische snaarinstrumenten, een kollektie waaraan amateur en professional zijn hart kan ophalen.
Beroemde namen in de muziekwereld: Gibson, Fender, Framus, Ibanez en Pearl vindt u bij Jacobs Music.
En voor hen die nog moeten beginnen, hebben wij reeds een gitaar vanaf f 65,–



Orgel, piano en accordeon zijn nog altijd de meest geliefde huisinstrumenten.
Instrumenten met vele mogelijkheden, voor het uitleven van een fijne hobby
De keuze zal niet gemakkelijk zijn. Een- en twee manualige orgels, met of zonder pedaal, automatisch ritme, leslybox enz
Maar daarom dient Jacobs Music u van advies. Dit geldt ook voor de piano's en accordeons.
U kiest uit 's werelds beste merken Eminent, Solina, Thomas, Elgam, Hohner, Baldwin, Godwin, Gulbranssen, Yamaha enz. Een kompleet orgel heeft u reeds vanaf f 1795,-

Service en advies

Eerlijk en goed advies bij de aankoop van uw instrument, een degelijke service achteraf. Dat kunt u verlangen en verwachten van Limburgs grootste muziekzaak
Advies en vakmensen, service van speicalisten.

- Jacobs Music heeft een eigen technische dienst, die als het moet ook 's nachts voor u klaarstaat.
- Voor beginners op orgel staat een eigen orgelpraktikum ter beschikking
- Verenigingen kunnen verblijvend offerte aanvragen of een afspraak maken voor een persoonlijk gesprek

Ook zij kunnen profiteren van de kennis en de service van Jacobs Music

RESERVEER TIJDIG VOOR DE FEESTDAGEN

Jacobs Music bv
Kerkstraat 111 a/b Brunssum
Tel 045 252615 (maandag gesloten)

Jacobs Music bv

ALLES OP MUZIEKGEBIED

Schouwberg wordt tijdelijk afgesloten

Op maandag 18 oktober a.s. zal begonnen worden met de verbetering van een gedeelte van de Schouwberg in Leeuwen.
Er zal riolering worden gelegd en de weg zal van een nieuwe asfaltlaag worden voorzien
Verwacht wordt dat dit werk ongeveer 7 weken zal duren
Om dit alles zo soepel mogelijk te laten verlopen zijn de volgende tijdelijke verkeersmaatregelen getroffen.

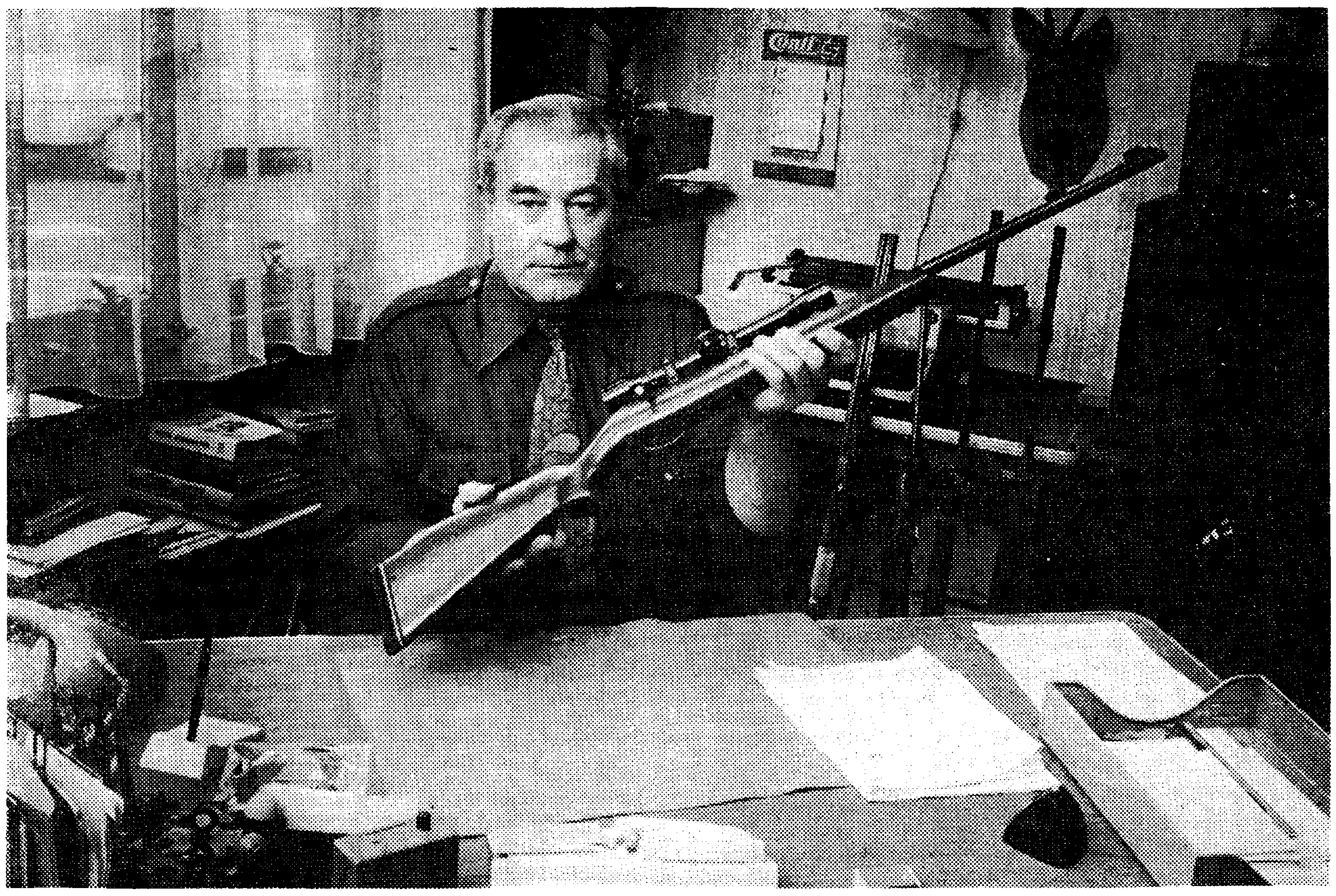
- De Schouwberg wordt voor alle verkeer, behalve voetgangers afgesloten.
- Het rijdend verkeer zal worden omgeleid via de route Broekhin, Venloseweg, Mijnheerkensweg (Industrieterrein), Molengriendweg en Jules Breukersstraat v.v. Deze wegomlegging zal met de bekende oranjeborden met zwarte letters worden aangegeven
- Ook de stadsautobusdienst zal van deze wegomlegging gebruik gaan maken. De busrit wordt daardoor ongeveer 3 km. langer, hetgeen voor de busreizigers een langere rijtijd betekent.

Roermond. 16 oktober 1976

HET WERK VAN DE VELDPOLITIE:

OPPER HENDRIKS, HIJ

MAASBRACHT - Het tienjarig bestaan van de „Veldbrigade" van de Rijkspolitie in Limburg kan niet bekroond worden met een duidelijke beperking van de stroperij in onze provincie. Integendeel, de leden van het detachement veldbrigade in Maasbracht spreken over een steeds grimmiger wordende strijd tegen het stropersgilde. Een groepering, die vroeger inderdaad nog als „gilde" aangemerkt kon worden maar die in deze tijden steeds meer begint te behoren tot de grote misdaad. Spectaculaire wild-west-verhalen sieren wekelijks de Nederlandse dagbladen; het schieten door stropers op politie of jachtopzichters is geen uitzondering.



● *Opper Hendriks met een in beslag genomen vuurbuks. In de maand september tot begin oktober werden 12 geweren in beslag genomen. Stropers reden een dienstauto van de veldbrigade opzettelijk in puin. Twee andere auto's van de brigade werden in brand gestoken, represaillemaatregelen*

Opperwachtmeester P. Hendriks, commandant van het vast detachement veldbrigade van het korps rijkspolitie District Roermond in Maasbracht, noemt het een mentaliteitsverandering. „Opper" Hendriks kan dat zeggen, omdat hij de hele geschiedenis van de veldbrigade in Maasbracht heeft meegemaakt en omdat hij dus ook die mentaliteitsverandering van dichtbij heeft meegemaakt. „De stroper van vroeger vond het genoeg als hij een strik of een klem stelde. Werd de man dan gepakt, dan gaf hij zijn verlies ruiterlijk toe. In die tijden ging het om „vlees in de pot". Tegenwoordig is het een kwestie van geld, bravour en a-sociaal gedrag. Ze rijden liever iemand dood, dan dat ze zich laten pakken. Al vaker hebben we voor ons leven moeten rennen", zegt de opper Hendriks

Contacten

De detachementen Hoog-Soeren, Boxtel, Zundert en Maarn van de veldpolitie waren de voorlopers van Limburg. In oktober 1966 werd in Maasbracht een sub-detachement ingesteld, ressorterend onder Boxtel. Opperwachtmeester Hendriks werd aangesteld als commandant en kreeg op z'n eentje heel Limburg als werkterrein aangewezen. „In die eerste jaren was het leggen van contacten het belangrijkste werk. Ik was en ben nu eenmaal aangewezen op jachtopzichters, reservaatbewakers en jagers. Die mensen kennen hun terreinen en merken wanneer er iets mis loopt. Ik word dan getipt, en samen met die mensen en de rijkspolitie wordt dan getracht de stropers te pakken. In die eerste jaren waren we duidelijk gespecialiseerd op de wildstroperij. Door het grote werkterrein had je gewoon niets anders te doen dan dat", zegt Hendriks

De opper van Maasbracht was vóór zijn tijd bij de veldbrigade gewoon rijkspolitieman. Bijna alle groepen in Midden-Limburg heeft de opper „afgelopen" en hij had daarbij een voorliefde voor het werk in de grensstreken. De trek naar het veldwerk is snel genoeg verklaard: „Thuis is me een voorliefde voor de natuur en jacht bijgebracht. Mijn vader is nog steeds een hartstochtelijke jager (84!) en was vroeger jachttoezichthouder. Ook mijn broers hebben interesse in de jacht. Door contacten met jachtopzichters in Koningsbosch en omstreken, kwam ik steeds meer met het veldwerk in aanraking. Als ik 's nachts geen dienst had bij de groep Echt van de rijkspolitie, dan lag ik wel met eén van hen in het veld op stropers te loeren. Van het een komt dan het ander en toen er sprake was van een veldbrigade in Maasbracht, stond ik bovenaan de lijst"

Cijfers

Moeizaam kwam het werk van opper Hendriks van de grond. „Den Haag" geloofde in eerste instantie niet zo in het nut van het werk van de veldbrigades. Er kwam dus geen versterking. Talloze brieven en gesprekken hadden uiteindelijk na vier jaar succes. In 1970 werd het sub-detachement in Maasbracht losgekoppeld van Boxtel en werd het een vast detachement. Bovendien werd de brigade uitgebreid met de voormalige jachtopzichter J. Smolenaars. Met hernieuwd enthousiasme werd het werk in het veld aangepakt. Door de vele contacten die steeds gelegd werden, werd het werk van de twee mannen ook succesvoller. Talloze stropers legden het loodje en werden beboet. „Cijfers noem ik niet. Ten eerste omdat ze moeilijk te vinden zijn, en ten tweede omdat er altijd mensen zijn die daar iets tegen te kankeren hebben", zegt Hendriks vastberaden.

In de tijd dat de brigade in Maasbracht met een derde man werd uitgebreid (opperwachtmeester J. Klaus in 1971), begon ook de gewraakte mentaliteitsverandering bij het stropersgilde. „Het ging hard tegen hard, toen al. De heren maakten ongekende prijzen voor het gestroopte wild, de straffen, altijd geldboetes, waren laag en als ze die niet konden betalen, was de sociale dienst er goed voor. Uiteraard een goed klimaat voor bevordering van de stroperij. Meer dan hoop op hogere en zwaardere straffen hadden en hebben we niet. Door de mooie sociale wetten in dit land wordt de stroper geen haarbreed in de weg gelegd. Geweren halen ze goedkoop uit België, geld voor auto's krijgen ze van de sociale dienst omdat ze die auto's voor hun „vak" nodig hebben en de opbrengst van het wild is genoeg om eventuele boetes te betalen", luidt het pleidooi voor zwaardere straffen van opper Hendriks.

Gewetenloos

„Vroeger waren de klem of de strik en een eenvoudig zaklantaarntje de hulpmiddelen van een stroper. Tegenwoordig zijn het speciaal uitgeruste auto's, moderne geweren, vuurbuksen en sterke schijnwerpers. De stropers deinzen nergens meer voor terug. Ze rijden liever hun eigen auto in de puin tegen een van onze voertuigen, dan dat ze normaal stoppen. Voor hen geeft het niets. De auto zijn ze toch kwijt en op deze manier hebben ze „ons" ook te pakken. Gewetenloze knapen die rakkers, jonge aanplant en omheiningen kapotrijden tijdens hun nachtelijke strooptochten en dan later de boeren dreigen met represaillemaatregelen als ze naar de politie durven gaan, komen in de hele provincie voor".

Het detachement veldpolitie in Maasbracht werd vervolgens in 1975 en twee keer in 1976 uitgebreid met respectievelijk de heren van de Winkel, Hinzen en Schakel. In de loop der tijden is het werkgebied van de veldpolitie aanzienlijk uitgebreid. Niet alleen heeft zij meer te maken met de jachtwet, vogelwet en vuurwapenwet ter bestrijding van de stroperij. Tegenwoordig wordt ook gelet op de naleving van de visserijwet en de natuurbeschermingswet. Menig illegale vuilstorter kreeg al van een van de mannen van opper Hendriks een proces-verbaal aan de broek en vele illegale vissers zijn al genoteerd. „Dit werk vergt natuurlijk een gedegen kennis van die wetten waar je mee te maken hebt. Momenteel staan veel jachtopzichters in de rij om ingelijfd te worden bij de veldbrigade in ons land. Laten we eerlijk zijn. Het bestaan van een jachtopzichter is niet zo erg stabiel. Zijn baas kan plotseling een economische inzinking hebben en dan is de jachtopzichter er vaak de dupe van. Bovendien is de schaalverkleining van de jachtvelden in ons land ook debet aan het verminderen van het aantal jachtopzichters".

Het zijn en waren vooral de jachtopzichters waarop de mannen van de veldbrigade hun werk afstemden. Die natuurbeschermers zijn dag en nacht in hun terreinen en zien beter wat er gebeurt. Gaat het mis, dan wordt de brigade gewaarschuwd en wordt er een val gezet. „Het lijkt makkelijk, maar dat is het niet. Dagen en nachten in de regen, kou, sneeuw en vorst gaan niet in je „kouwe" kleren zitten. 's Nachts op patrouille en overdag moet je dan uitvoerige rapporten en processen-verbaal maken. Veel plezier van je werk heb je eigenlijk niet, want van vermindering van stroperij valt weinig te bespeuren. Daar komt dan nog bij dat, hoewel we in Maasbracht met zes man op organieke sterkte zijn, er voor Limburg veel te weinig manschappen zijn. De gewone groepen van de rijkspolitie hebben met 30 man al te weinig. Laat staan dat wij dan met 6 man de hele provincie kunnen bestrijken. Dat is een onmogelijke taak", aldus de commandant van Maasbracht.

De stroperij in Limburg strekt zich uit over de hele provincie. De stropers hebben geen voorkeur. In Midden-Limburg zijn het vooral de reeën die het moeten ontgelden. Datzelfde geldt voor Noord-Limburg. Toch hebben de stropers geen voorkeur voor soorten wild. Opper Hendriks: „Ze schieten alles wat voor de loop komt. Elk stukje wild brengt immers geld op. Het wordt meestal bij vrienden en bekenden aan de man gebracht. Nu circuleren ook geruchten dat restauranthouders en hotelhouders wild van stropers zouden aannemen. Daar is ons echter nog niets van gebleken.

Evenmin is er sprake van stroperij uit België. Ook dat wordt tegenwoordig verteld. Wij hebben echter nog nooit uit België afkomstige stropers te pakken gehad". Hoewel de mannen van Maasbracht overal inzetbaar zijn, zijn hun activiteiten in het Zuid-Limburgse onder de autoweg E-39 toch duidelijk minder. „Dat komt door de verstedelijking en industrialisering daar. De stroperij is daar minder, maar in die streken is sprake van overtredingen van de jachtwet door de jagers. Heel vaak komt het voor dat de jagers daar hun papieren niet in orde hebben. Ook daar treden wij tegen op", verklaart Hendriks.

Dank

Over het gedrag van de hedendaagse jager wil de opperwachtmeester ook wel wat kwijt. „Daar is gelukkig ook een mentaliteitsverandering merkbaar. Dat komt voornamelijk door het ingestelde jachtexamen. De jonge of beginnende jager heeft meer verantwoordelijkheidsgevoel voor zijn taak als jager. De wet kent hij beter en hij laat zich vaker zien in zijn jachtveld. Dat schortte er vroeger nog wel eens aan. Toen werd er om het jagen gejaagd. Tegenwoordig is natuurbescherming en de kennis van de natuur vaker het motief. Daar komt bij dat de jonge jagers ten koste van alles hun spullen in orde willen hebben. Dus ook hun jachtvelden. De verplichte 40-hectare-regeling wordt in acht genomen, vaker dan bij de oudere garde. Ook zijn de jongere jagers eerder geneigd met elkaar samen te werken. Bij de oudere generaties zijn er nog veel ruzies en moeilijkheden, die zeer diep gaan en daarom samenwerking onmogelijk maken. Zoiets bemoeilijkt ons werk natuurlijk ook":

Opper Hendriks verlaat over drie jaar de dienst. Voor hem zit 't er dan op. Een begin van rheuma, littekens op armen en handen en een paar gebroken vingers (die inmiddels weer genezen zijn) herinneren hem dan nog alleen aan de harde nachtelijke uren in het veld. Bij het tien-jarig bestaan van „zijn" brigade in deze maand, is een woord van dank echt niet te veel.

André Sonneville

HIJ

Opperwachtmeester P. M. Hendriks uit Maasbracht, commandant van het detachement veldpolitie in Limburg

DEZE WEEK IN HET NIEUWS:

omdat gisteren het jachtseizoen in Nederland geopend werd.
omdat „zijn" veldbrigade van onschatbare waarde is voor de jacht en het natuurbehoud in het algemeen;
en omdat „zijn" veldbrigade deze maand tien jaar bestaat

Lees met het LD het weekend door

Zaterdag 16 oktober 1976

Vrijuit 2

Bij gelegenheid van de Boekenweek 1976 besteden wij vandaag aandacht aan de uitreiking van de gouden griffel. Deze gaat dit jaar naar Guus Kuyer voor zijn kinderboek "Met poppen gooien". Verder op Vrijuit 2 zoals gebruikelijk de jongerenpagina, waarin o.a. vrienden worden gezocht voor de Koreaanse jeugd.

Vrijuit 3

"Wij kregen de democratie niet cadeau", zegt Oostenrijks Bundeskansler Dr. Bruno Kreisky. Dit is een van de uitspraken die onze correspondent in Wenen Pál Balázs optekende uit de mond van Oostenrijks eerste man.

Vrijuit 4

Op de Varia-pagina deze week de volgende onderwerpen:

- *ruim 440.000 Nederlanders verzamelen postzegels.*
- *Margie noemt zich kleermaker.*
- *Fotografen hoeven geen angst te hebben voor regen.*
- *Wat te doen met niervergiftiging? Onze medische medewerker geeft het antwoord.*

POPSJOERNAAL

...komende week kunnen we horen hoe het nieuwe geluid van TEACH IN zal klinken, want we mogen de single „Upside down" op z'n laatst vrijdag verwachten *** Vond je de reportage over de popmuziek in OOST-EUROPA interessant genoeg? Laat het eens weten als je zelf ook zo'n specifiek onderwerp uit de popwereld in je hersens opgeslagen hebt *** FOCUS duikt na ruim een jaar weer eens de studio (van Hilvarenbeek) in. Allereerst voor een single, die begin november verwacht wordt en vervolgens voor een elpee, die nog voor het einde van '76 klaar moet zijn *** We blijven nog even bij het nederpopgebouren. Vanaf donderdag 21 oktober maken KAZIMIERZ LUX EN JAN AKKERMAN met hun begeleidingsgroep een korte toernee door ons land. Limburg komen ze helaas niet bezoeken. De begeleidingsgroep bestaat overigens uit: Pierre van der Linden, Rick van der Linden, Jasper van 't Hof, Cees van Laarse en het koortje van de gezusters Paay en Ina Arnold. Veel wordt verwacht van hun elpee „Eli" *** BE-BOP-DE-LUXE EN NAZARETH HEBBEN RUZIE. De eerstgenoemde formatie voelt zich (terecht?) te goed om als supporting act voor Nazareth op te treden en zeker niet als ze ook nog veel minder geld krijgen. Dat is de reden waarom we voorlopig nog tevergeefs moeten wachten op een optreden van Be-Bop-de-Luxe in ons land *** JACKSON BROWNE voelt zich ook al te belangrijk om in „de provincie" op te treden. Dank zij deze vorm van hoogmoedswaanzin gaat het optreden van Browne in Heerlen niet door. Als alternatief is men bij Buro Pinkpop bezig om kontakten te leggen met o.a. WISHBONE ASH *** Nee, dan ALAN STIVELL, die door de theaterbonzen in het westen van ons land als „te onbekend" en „te duur" werd afgewezen, maar toch beloofde om in ieder geval naar Sittard te komen. Juiste datum nog onbekend *** GEORGE HARRISON blijft wel erg van nostalgie houden. Zijn nieuwe single wordt een oudje van Bing Crosby en Grace Kelly (!!!) „True Love" *** Als de STEMRA haar zin krijgt, worden de band- en cassetterecorder over enige tijd duurder, door de heffing van een extra-belasting bij de aanschaf. Het waarom is te verklaren en te begrijpen! Als men een elpee koopt, betaalt men ook auteursrechten. Deze heffing ontduikt men als men muziek op een bandje opneemt. Vandaar de voorgestelde kompensatie *** De Limburgse formatie „WINDMILL" schijnt aardige concerten op middelbare scholen te geven, kompleet met uitleg en een Beatles-session. Zo snel als we meer informatie hebben, hoor je er over *** Vrijdag 22 oktober op de buis: REINHARDT MEY. Nederland I. 22.30 uur *** De Limburgse formatie LAZY bestaat niet meer. Met dit trieste bericht nemen we afscheid (snik) en zeggen maar weer: tot de volgende week!

Clubcircuit brengt popmuziek van kwaliteit in elk jongerencentrum!

SITTARD – Enige tijd geleden hebben alle jongerencentra in Limburg een brief van buro Pinkpop ontvangen. Met daarin de mededeling dat dit organisatieburo wil gaan starten met een zogenaamd clubcircuit. Wat houdt dat in? Een artiest of popgroep wordt door buro Pinkpop ingehuurd voor een lang weekeinde. De gekontrakteerden geven dan konserten in diverse jongerencentra over heel Limburg verspreid. Tegen een minimale kostprijs.

Prijs

Tot nu toe konden de programmamakers in jongerencentra optredens van buitenlandse sterren wel vergeten. De reden: te hoge prijzen voor zelfs de mindere goden. Wat overbleef was het kontrakteren van plaatselijke groepjes met veel goede wil, maar weinig echte kwaliteit. De vicieuze cirkel: geringe toeschouwers en dus weer geen geld om in de toekomst aan buitenlandse groepen te denken...

Voorwaarden

Als het aan buro Pinkpop ligt, gaat dat zeer binnenkort veranderen. Dank zij dat clubcircuit. Een groot aantal jongerencentra heeft inmiddels positief gereageerd. Dat is best voor te stellen. Men haalt voor iets meer dan tweehonderd piek aardig buitenlands materiaal binnen de muren. Dit zijn de voorwaarden, die Pinkpop STELT:

★ Het buro staat garant voor de gages en belastingen van de artiesten

★ Het buro ontvangt uiteraard wel de entreegelden

★ Het centrum hoeft alleen maar ƒ 200.– bij te dragen in drukkosten en is ook verantwoordelijk voor de konsumpties van de artiesten.

Positief

Jan Smeets, namens buro Pinkpop: "We hebben positieve reakties gehad van vele centra uit heel Limburg. We gaan dan ook binnenkort met twee proefcircuits starten. Is er genoeg belangstelling en spelen we minstens quitte - het gaat hierbij niet om winst maken - dan zal het clubcircuit ook in onze provincie een vast gegeven worden. Popmuziek van kwaliteit wordt dan in elk centrum realiseerbaar!" Het is de bedoeling van buro Pinkpop om in november met het eerste clubcircuit te starten.

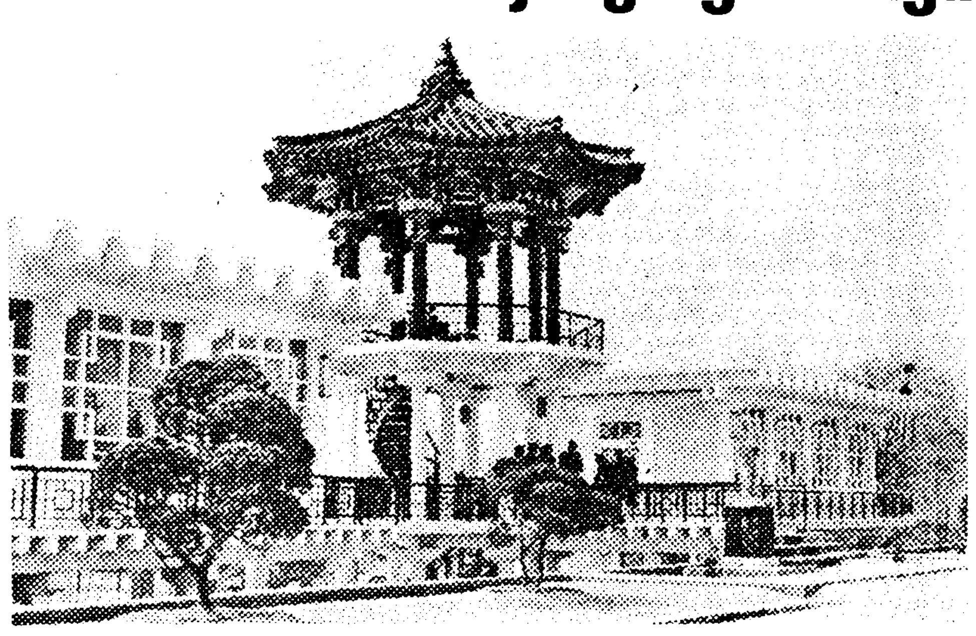


Jess Roden Band

Tis niet zo origineel om een groep „dé ontdekking van „x" te noemen. Toch moet dat in dit geval. Voor de onbekende „x" gelieve in te vullen Pinkpop 76 en de naam van de groep rolt er van zelf uit: de Jess Roden Band.Het is deze formatie, die op zaterdag 23 oktober weer naar Limburg komt. Dank zij buro Pinkpop. Plaats van handeling: het Maaslandcentrum in Elsloo.

De Jess Roden Band brengt zeer binnenkort de elpee „Play it dirty, play it classe" uit. Als voorproefje is een E.P. uitgebracht, „Jess Roden Band Live", die ongetwijfeld in de komende weken veel op Hilversum III te horen zal zijn. Elsloo ligt wat afgelegen, hetgeen voor de organisatie een reden is geweest om de entree in de voorverkoop laag te houden: 7 gulden.

Opnieuw (jonge) vrienden voor Koreaanse jeugd gevraagd



HEERLEN – "Beste Druit-redaktie. Hartelijk bedankt voor het artikel over onze Koreaanse correspondentie-club. Dank zij dit bericht mochten we tientallen brieven van Limburgse jongeren ontvangen. Zodoende zijn even zoveel Koreaanse jongeren in staat om vriendschap te sluiten met jongens en meisjes uit dat vriendelijke Nederland. Nu ik gekonstateerd heb, dat zoveel jongeren Uw rubriek lezen,(als we tijd hadden, zouden we nu gaan blozen-red. Druit) durf ik het aan om nog eens om een gunst te vragen. We hebben nog te weinig penvriendenen vriendinnen voor onze jongste scholieren in de leeftijd van 13-15 jaar. Zouden jullie Limburgse jongeren van deze leeftijd via jullie rubriek willen aansporen om eens naar ons te schrijven? Alvast hartelijk bedankt, ook namens de vele Koreaanse jongeren, die dagelijks uitkijken naar brieven uit Nederland. In-soo Cho, leraar Engels op een middelbare school in Seoul."

Voilà. De inhoud van een brief, die we begin deze week ontvingen. Wie interesse heeft, schrijft maar naar: In-soo Cho, P.O. Box 100, Joongang, Seoul in Korea.

powezie

GRRRUUU

daar staan we broers en zusters
als wolven aan een gapend gat
haar verstoppend die ons liefde
wilde leren
't is haar niet gelukt
het giftige zuur is te diep
in onze ogen gesijpeld
en heeft de oogplooi strakker
aangetrokken
de koude tranen fluisteren
over het hout heen
verdomd wat was zij taai

Dan Lumey.

jongerenrubriek DRUIT

redaktie druit: tjeu seeverens eynattenweg 43, gulpen.



★ ★ ★

UITGAANSMENU

Film

In Inpoet, Klompstraat 20 in Heerlen draait morgenavond de film „Maar verlos ons niet van het kwaad" van Joël Seria, met als thema de ekstreme reaktie van twee kostschool-meisjes op hun strenge opvoeding. Aanvang 20 uur. Entree ƒ 2,50

Het Sittardse Donkiesjot staat ook in de komende week weer in het teken van West-Duitsland. Op 22 oktober start een filmfestival met uitsluitend produkten van West-duitse regisseurs. Deze week, woensdag-, donderdag- en vrijdagavond, films van Fritz Lang en Dudow. Aanvang: 21 uur. Entree: ƒ 1.-

Ook in Maastricht is nu een zogenaamd „Filmhuis". Voorlopig elke donderdag in Kombi, Capucijnengang 3 een puike film. Als je je lid maakt, kost elke voorstelling ƒ 2,50. Niet-leden moeten ƒ 3.50 aan de kassa neertellen.

Jukebox 2008

Jukebox 2008 is een avondvullend toneelstuk met muziek en dans, geschreven door Herman van Veen op basis van eigen jeugdervaringen. Jukebox 2008 vertelt van het leven in een achterbuurt en hoe jonge mensen zich daar identificeren met en laten inspireren door een voetbaloorlog, popidolen en trends. Hoe diezelfde jongeren zich laten manipuleren en hoe zij zich ontladen na een dag fantasieloos werken. Warm aanbevolen. Zaterdag 23 oktober Schouwburg Heerlen. Aanvang 20 uur.

Tortilla Flat

Wegens sukses geprolongeerd: Tortilla Flat in het Eygelshovense jongerencentrum Saje. Vanavond om 20 uur. Deze Duitse popformatie speelt hoofdzakelijk eigen (rock) repertoire.

Limousine.

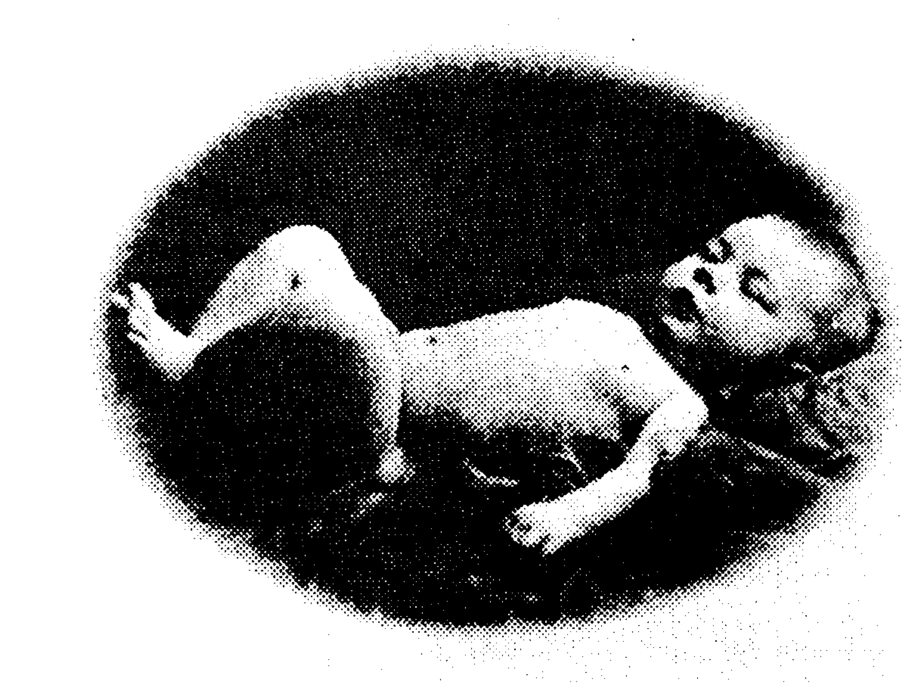
De Nederlandse Top-30 formatie „Limousine" komt morgen, 17 oktober, naar Zaal Vleugels in Einighausen. Enige bekende hits Seventy-five, Daddy Grandpa, Don't let love bring you down en Goodbye and thank you. Aanvang 20 uur. Entree aan de zaal: 4 piek

★ ★

Gouden griffel voor „Met poppen gooien"

De gouden griffel is dit jaar naar Guus Kuijer gegaan voor zijn kinderboek „Met de poppen gooien". Kuijer heeft voor dit boek veel waardering gekregen voor de manier waarop hij de beschreven kinderen de volwassenen laat observeren, en zijn consequente houding in het neerleggen van de kinderlogica. Kuijer is pas enkele jaren full-time bezig als schrijver. Voor die tijd was hij onderwijzer op een basisschool in Didam. Hij debuteerde in 1971 met „Rose met vrome wimpers". Twee jaar later verscheen van hem „Het dochtertje van de wasvrouw". In 1975 kwamen drie boeken van Guus Kuijer op de markt „De man met de hamer", „Met de poppen gooien" en „Een gat in de grens", respectievelijk literatuur voor volwassenen, kinderen van 7-9 jaar en voor de jeugd. Dit jaar kwam „„Grote mensen daar kan je beter soep van maken" uit en vlak voor de Kinderboekenweek is nog „Drie verschrikkelijke dagen" verschenen, waarin Kuijer de confrontatie beschrijft van een 15-jarige jongen met zijn vader. „Een boek over liefde, waarheid en leugen", noemt hij het.

Guus Kuijer over zijn bekroonde kinderboek: „Met de poppen gooien" kwam voort uit de laatste fase dat ik bezig was met „De man met de hamer". Ik had toen veel moeite om de juiste sfeer vast te houden en ik kreeg de behoefte om iets te gaan schrijven dat helder en duidelijk was. Nadat ik toen vijf of zes verhaaltjes had gemaakt zag ik dat het een volledig kinderboek kon gaan worden".



● *Daantje, de wereldkampioen, toen hij een paar maanden oud was.*

„Kraaien van perebloesem".

Zijn enige verhaal voor kinderen schreef Aldous Huxley in één dag: op eerste Kerstdag 1944,in Pearblossom Californië, voor zijn nichtje Olivia. Het verhaal werd pas enkele jaren na zijn dood (in 1963) ontdekt.

Voor de situering van zijn verhaal zocht Huxley niet ver, dat werd Pearblossom, en Olivia figureert als buurmeisje van de Oude heer Uil. Deze is weer de vriend en raadgever van De Kraaien van Perebloesem, wat meteen de titel van het boek is. De kraaienfamilie blijft beperkt tot mijnheer en mevrouw kraai, omdat hun benedenbuur, een oude ratelslang, de eieren die mevrouw Kraai elke dag - behalve op zon- en feestdagen - vers legt, als ontbijt verorbert. Zijn kwalijke praktijken worden ontdekt als mevrouw Kraai op zekere dag eerder dan normaal terugkeert van boodschappen. doen.

Mijnheer Kraai vraagt zijn vriend Uil, die een denker is, om raad. Samen voeren ze dan een list uit die de oude ratelslang letterlijk zal doen hangen.

Voor de illustraties trok uitgeverij Boelen/Amsterdam die de rechten voor Europa verwierf - de jonge Amsterdamse tekenaar Hans Schabracq aan. Zijn tekeningen vormen nog eens een verhaal op zich.

Het boek is voor kinderen van vijf tot acht jaar; jongere kinderen zullen het verhaal vast en zeker graag hóren.Het verschijnt tijdens de kinderboekenweek (die t/m 23 oktober a.s. duurt) en kost ƒ 14,90.

R. H.

PUNTMUTSEN VAN RIEN

Lang gewacht en stil gezwegen, nooit gedacht en toch gekregen. De enige oprechte uitgave over het leven en werken van de Kabouter die hoe kan het anders de titel draagt: leven en werken van de Kabouter. Een uitgave van Holkema en Warendorf. In de boekhandel te hebben voor ƒ 49,50.

Rien Poortvliet kabouteroloog bij uitstek, tekent voor de illustraties en de tekst is van Wil Huygen, die ook geen onbekende blijkt in de grote wereld van de kleine puntmutsen.

Deze co-produktie schonk de mensheid een „historisch" werk dat louter te bezien is door de ogen van een kabouter. Wetende dat iedere beoordeling subjectief is waag ik het erop. Het leven en werken van de Kabouter te kwalificeren als het summum aan kennis en kunde van de wereld van de puntmutsen ooit aan papier toevertrouwd.

Bekijk en lees dat historisch werk met eigen ogen en zie een wereld gaat voor U open. Een brok inspiratie om elke mensenziel te roeren, oordeel zelf.

AD JANSEN



„Rijmpjes en versjes uit de nieuwe doos"

„Rijmpjes en versjes uit de nieuwe doos" van Han G. Hoekstra en Fiep Westendorp is een – ook al door de grafische vormgeving van Joost van de Woestijne – buitengewoon fraaie „kinderbundel". De illustraties van Fiep Westendorp, deels zwart-wit, deels warm-pastel getint, vullen de rijmpjes en versjes prima aan, maken er vaak zelfs deel van uit. Dat laatste zeker bij de vraag-en-antwoord rijmelarijtjes. Een boek waarvoor men bang moet zijn dat er ezelsoren in komen, ook al vanwege de prijs: ƒ 19,50. Uitgegeven door Meulenhoff Nederland B.V., Amsterdam.

M. Sch.

Daantje, wereldkampioen stroper-Dahl, wereldkampioen verteller

Het was liefde op het eerste gezicht – en dus nam ik Daantje toen ik moe werd mee naar bed. In één ruk las ik het uit, het zesde en nieuwste jeugdboek van meesterverteller Roald Dahl. „Daantje de wereldkampioen" is het verhaal dat een negenjarig jongetje doet over zichzelf, zijn vader en hun beider hartstocht: het stropen van fazanten, bij vader al lang aanwezig, bij Daantje nog maar net ontkiemd Zijn wereldrecord 120 fazanten in één nacht belooft echter veel voor de toekomst.

Daantje, introduceert zich op de eerste bladzijde met bovenstaande foto, genomen toen hij 'n paar maanden oud was.

Kort en krachtig vertelt hij dan over zijn leven tot nu toe, en de huidige stand van zaken: moeder dood, woont met vader in een woonwagen bij de zaak, een garage met benzinepomp. Hij neemt geen blad voor de mond en we vernemen dan ook al spoedig over zijn diepvrieskoude billen 's winters buiten op de w.c.; even verder: hoe een schot hagel met een schilmesje uit een achterwerk verwijdert wordt, in dit geval het achterwerk van zijn grootvader, ook al een illuster stroper en tevens ontdekker van twee stroopmethoden: De Paardehaar Stopper en de Lijmhoed.

Vóór Daantje de kunst van het stropen leerde beoefenen, was hij al de allerbeste zes jaar oude monteur van de wereld, en op zijn zevende kon hij een kleine motor demonteren en weer monteren, met zuigers krukas en al. Uiteraard kon hij ook in auto's rijden, weliswaar maar van de garage tot de pomp, maar tóch. Op zijn negende komt Daantje tot de uitspraak dat geen enkele vader volmaakt is. Dit naar aanleiding van zijn ontdekking van het grootste geheim uit het leven van zijn vader: hij is een stroper.

Daantje komt tot zijn record met behulp van een methode van stropen die hij zelf heeft uitgevonden: De Schone Slapers. Basis hiervan is De Paardehaar Stopper, maar het grote vernieuwende element is denkwerk van Daantje: dat fazanten dol zijn op rozijnen heeft zijn grootvader ontdekt, om deze rozijnen te vullen met slaappoeder is een gouden vondst van Daan.

Kopen dat boek! Een weldaad voor u en uw kinderen. Uitg. De Fontein b.v., De Bilt – ƒ 12,50.

ROOS HULSCHER

Woord voor woord

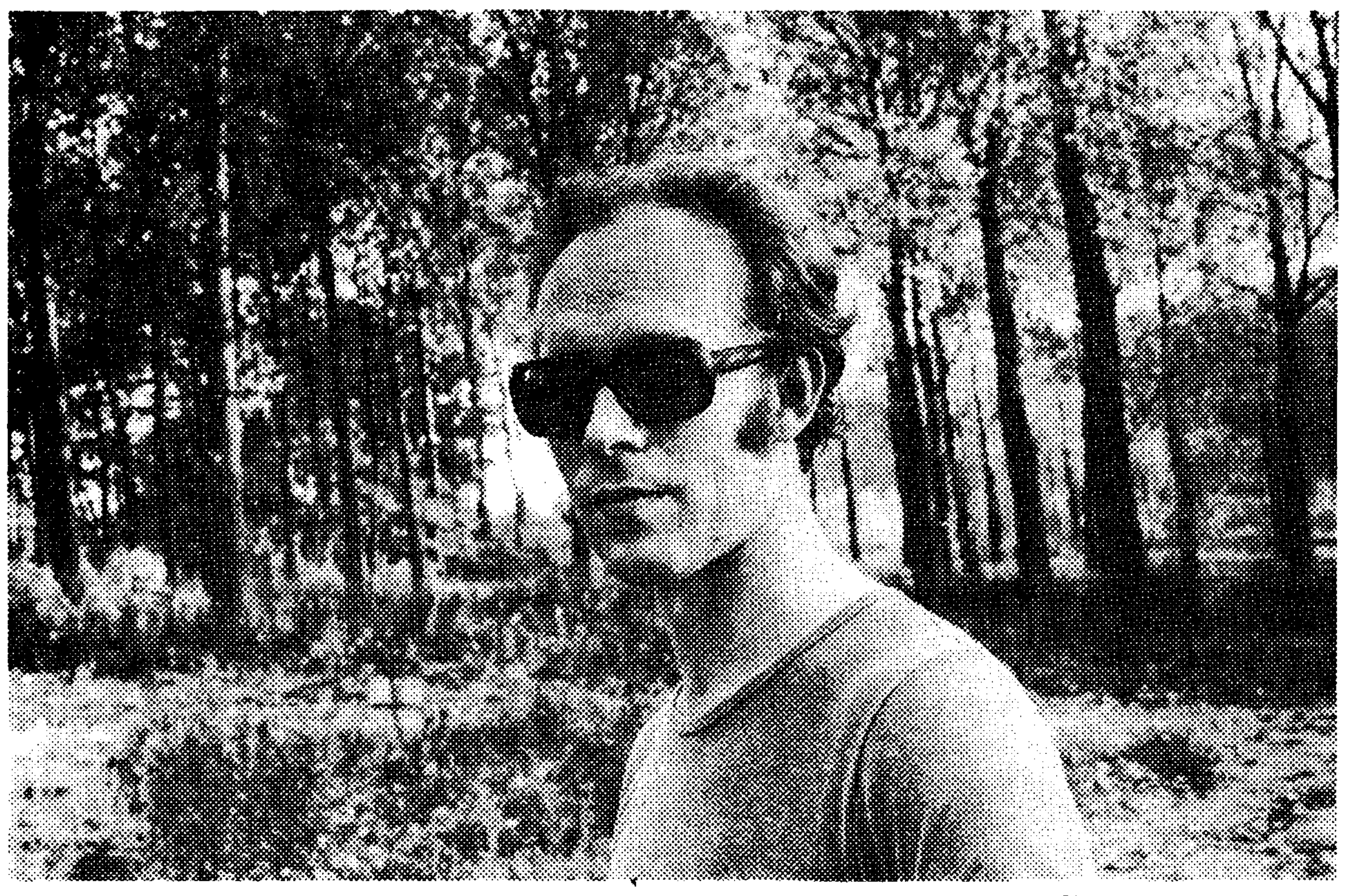
Wie als volwassene wel eens op de zondagavond gekeken en geluisterd heeft naar Aart Staartjes, zal geboeid zijn door de eenvoud en de duidelijkheid waarmee hij de korte passages uit het oude testament vertelt. Karel Eykman en Bert Bouman hebben bij uitgeverij Zomer en Keuning te Wageningen negentig verhalen verlucht met begrijpelijke en fraaie tekeningen kunnen bundelen in een handzaam boek (prijs ƒ 17,50). Een goede greep nu al geruime tijd blijkt dat de interesse voor bijbelse verhalen vooral bij kinderen stijgende is. In „woord voor woord" zijn de oude testament-verhalen aangepast aan het voorstellingsvermogen van kinderen in deze tijd, ook de tekeningen geven een beeld dat bevatbaar is voor kinderen uit 1976 en dat alles geeft vele voordelen.Dat geeft perspectieven voor gebruik van de verhalen in familie- en schoolverband. Kortom een uitermate bruikbaar en ook interessant boek, dat er bovendien erg goedverzorgd uitziet.

R.P.

Kinderpanorama

„Onze wereld" is het tweede deel in de serie „Kinderpanorama" van Uitg. Helmond. Het is een gekleurde platenencyclopedie, die moeilijke , hedendaagse begrippen en toestanden binnen het bereik van kinderen brengt. Met behulp van ruim duizend afbeeldingen wordt vanalles uit de doeken gedaan over zaken als prehistorie, planten en dieren, steden, arbeid, transport en het planetenstelsel, met temidden van dat alles: de mens. Een erg instructief boek dat tijdens de komende feestdagen niet misstaat als cadeau (ƒ 29,50).

H.H.



● Voorzitter Tj de Boer

20 JAAR LIMBURGSE VOGELBESCHERMINGSWACHT

Landbouwvergif grootste oorzaak van vogelsterfte

HOENSBROEK - „Vooral het gebruik van allerlei chemische bestrijdingsmiddelen in de landbouw en in de particuliere tuintjes eisen veel slachtoffers onder de vogels. Vaak eet de vogel het een of ander van de akkers en het vergif waarmee gespoten is, wordt ook opgeslagen in de vetreserves die de vogels in de winter gebruiken. Het vergif gaat dan werken. Er wordt nogal veel parathion aangetroffen in de lijken van vogels", aldus de voorzitter van de 20 jaar oude Vogelbeschermingswacht Limburg, de heer Tj. de Boer.

Andere oorzaken van de vrij grote vogelsterfte in onze provincie zijn de toenemende verkeersintensiteit en de jacht op roofvogels die men gebruikt voor het zogenaamde opzetten. Jaarlijks sterven alleen in Limburg al meer dan 2500 roofvogels in het verkeer. Over de wildzang hebben we geen cijfers. Het aantal vogels dat gewond is en dat wordt meegenomen en verzorgd door voorbijgangers is ook groot. In 1974 kwamen in het opvangcentrum voor vogels 79 gewonde roofvogels terecht.

Ogen uitbranden

De vogelstand in Limburg wordt door nog meer gevaren bedreigd. De vogelvangst blijkt nog steeds een lucratieve zaak. De manieren waarop dat gebeurt, doen menigeen versteld staan. De 300 leden van de Vogelbeschermingswacht weten er alles van. Sommigen van hen maken meermalen gebruik van hun bevoegdheid tot verbaliseren.

„Er worden smerige trucs gebruikt bij het vangen van vogels. Bij zogenaamde lokvogels brandt men de ogen van het dier uit met een gloeiend hete breinaald. Vooral buizerds zijn in trek als „opgezette" vogels. Op een scherpe punt prikt men een hap eten en de buizerd wil de buit in duikvlucht verorberen. De pin boort daarbij door zijn keel. Nachtegalen worden met een bierglas gevangen waarin een stuk eten ligt. Als de vogel dat wil pakken, komt hij niet meer uit de nauwe hals van het glas. Zodra we weten dat een dergelijke praktijk wordt beoefend, grijpen we in. We zijn natuurlijk erg afhankelijk van tips".

Actie

*Toch gaat de vogelstand in Limburg vooruit. Vooral de roofvogels herstellen zich licht. „Er had in die 20 jaar meer moeten gebeuren. We gaan nu voorlichting geven op grote schaal. Over het maaien en rooien, over het snoeien van bomen, over het gebruik van vergif op de akkers en in de tuin. Boeren, tuinders en gemeenten moeten door ons eigenlijk goed geïnformeerd worden over wat wel en wat niet kan. Door cursussen, waarvoor toenemende belangstelling is, leren we de mensen iets over de vogels. We schakelen ze in bij onderzoekjes naar de gevolgen van vergif, hoogspanningsdraden enzovoort," aldus de heer Tj de Boer die niet aarzelt over te gaan tot actie als dat nodig is om het leven van de vogels te beschermen. **„Laat de mensen maar bellen als ze denken dat er iets niet klopt.** Naar de politie, naar mij (045-214644) of naar het vogelopvangcentrum (045-255124)."*

Feest

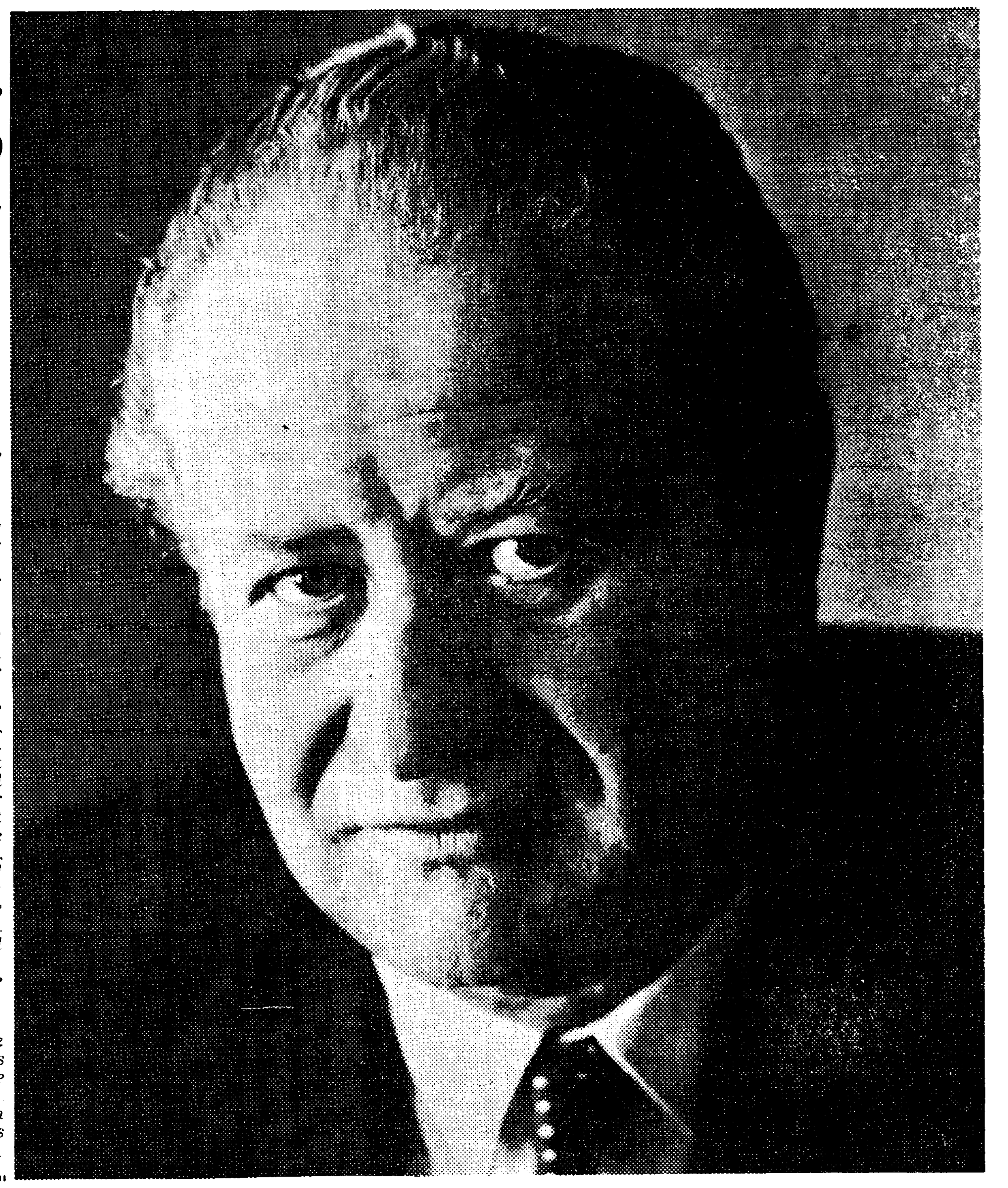
De Limburgse vereniging viert het 20-jarig bestaansfeest zaterdag 23 oktober. Vanaf 9 uur start vanaf het Kerkplein in Ubachsberg een excursie naar de Putberg. Om 12 uur is er brood en koffie en om 13 uur begint een korte vergadering in café Strijthagen. Om 14 uur wordt een diaserie vertoond en rond 16 uur wordt de dag afgesloten. Zowel leden als niet-leden kunnen aan het feest deelnemen. Wel wordt een onkostenvergoeding van 2,50 gulden gevraagd. De Vogelbeschermingswacht krijgt nog geen subsidie.

Paul Custers

Dr. Bruno Kreisky over Oostenrijk nu

Wenen, de oude keizerstad, nu de hoofdstad van een bloeiende republiek, heeft zich met sprongen ontwikkeld sedert de ondertekening van het op 15 mei 1955 in het slot Belvedere, welke ondertekening tot gevolg had, dat enkele maanden daarna de laatste vreemde, Russische soldaat Oostenrijk verliet. Sedertdien bouwden de Oostenrijkers aan een vrije staat, vrij en neutraal - met dien verstande, dat deze neutraliteit slechts militaire afzijdigheid betekende. De wet die op 26 oktober 1955 dat is daags na de uittocht van de laatste buitenlandse troepeneenheden uit Oostenrijk, door het parlement werd aangenomen, bepaalde dat Oostenrijk geen militaire bondgenootschappen zal sluiten, geen militaire bases op zijn gebied zal toestaan en dat het zijn neutraliteit met alle beschikbare middelen zal handhaven.

Aan de historische Ballhausplatz had onze medewerker Pál Balázs een gesprek met de Oostenrijkse bondskanselier, dr. Bruno Kreisky, over de plaats en de betekenis van Oostenrijk in het hedendaags Europa.



● DR. BRUNO KREISKY

„Wij kregen democratie niet cadeau"

„Neutraliteit betekent niet passiviteit en onthouding.. Oostenrijk heeft zijn Staatsverdrag kunnen sluiten, omdat het door zijn neutraliteitsverklaring zijn exact omschreven onafhankelijkheid duidelijk vastlegde. De neutraliteit legt de Oostenrijkse staat verplichtingen op, niet de individuele staatsburger. De geestelijke en politieke vrijheid van de individuele Oostenrijker, in het bijzonder de persvrijheid en de vrijheid van meningsuiting, worden door deze permanente neutraliteit van de staat niet aangetast."

Wij hebben onze democratie niet cadeau gekregen. Het grootste deel van de Oostenrijkse bevolking heeft in het bezette gebied geleefd, de tien jaren lang, dat de Russen daar heer en meester waren. En in dat gebied moeten de democratische rechten elke dag opnieuw verdedigd werden. Eén van de redenen waarom Oostenrijk niet het politieke lot heeft moeten delen van de andere Oosteuropese landen of van een deel van Duitsland, moet niet in de laatste plaats gezocht worden in de strijdbaarheid van de Oostenrijkers; vooral van de Oostenrijkse arbeiders, die zich ongewapend met hand en tand, met inzet van hun hele persoonlijkheid, hebben verzet tegen iedere communistische poging een greep naar de macht te doen.

En nu werkt Oostenrijk als neutrale staat overal in de wereld mee aan het behoud van de vrede, waartoe ook Oostenrijkse soldaten worden ingezet. Zij worden aangetroffen aan het Suezkanaal, in Cyprus, op de Golan hoogvlakte en in andere gebieden waar de vrede gevaar loopt. Oostenrijk heeft daarvoor offers gebracht. Bij het inzetten van deze eenheden zijn telkens weer Oostenrijkers als slachtoffers gevallen. Wij brengen deze offers omdat wij zulks als onze plicht beschouwen."

Vrije wil

„Aan honderdduizenden uit Oost-Europa heeft Oostenrijk asiel verleend. Eerst aan hen, die door de nieuwe machthebbers werden verdreven, ongeveer een miljoen vluchtelingen. Daarna hebben wij tijdens de revolutie in Hongarije 200.000 inwoners van dat land, zonder maar iemand naar de grens te sturen om ze tegen te houden of te controleren, Oostenrijk binnengelaten. Wij hebben aan duizenden Tsjechen joden mogelijkheid geboden. Tienduizenden Russen, Poolse burgers en Roemeense burgers van joodse afkomst zijn Oostenrijk binnengekomen. Honderdduizenden Oosteuropese jogen zijn via Oostenrijk naar het westen getrokken. Wij hebben onze Israelische vrienden gezegd, dat zij ons niet konden beletten, een groot deel van de Russische joden naar Amerika te laten gaan. Wij zullen ons verzetten tegen elke dwang en elke pressie, die beogen deze mensen te beletten daarheen te gaan waar zij wensen. Bepaalde zionistische kringen hebben er zich aan geërgerd, dat wij er op toezien, dat geen pressie uitgeoefend wordt op deze mensen, onverschillig of zij naar Israel of naar Amerika willen gaan.

Onze Arabische vrienden zijn boos op ons geworden omdat wij hun niet toestonden ons voor te schrijven of wij deze mensen naar Israel of naar het westen zouden laten gaan. Er zijn honderden Chilenen in Oostenrijk. Wij hebben ons oorspronkelijk bereid verklaard duizenden Indiërs uit Oeganda op te nemen en wel zo spoedig als maar mogelijk was. Honderden hunner leven nog in Oostenrijk. Voortdurend komen nog vluchtelingen uit de communistische staten van Oost-Europa hier en vragen om asiel. Van overal in de wereld, van waar een beroep op ons gedaan wordt door het commissariaat voor de vluchtelingen van de Verenigde Naties, worden mensen door ons opgenomen. Dat alles is politiek helemaal niet gemakkelijk. Daarom nemen wij met grote bitterheid kennis van bepaalde verwijten, die aan ons adres worden gericht. Wij hebben er uiteraard niets op tegen, wanneer enig ander land in Europa ons te hulp komt en een deel van deze last van ons wegneemt en meewerkt aan de oplossing van de emigratieproblemen. De weg van Moskou naar andere landen is niet langer dan de weg van Moskou naar Wenen......"

„Wij weten natuurlijk, dat er van ontspanning in Europa alleen maar sprake zal kunnen zijn, wanneer het evenwicht der krachten behouden blijft. De ontspanningspolitiek is het resultaat van het streven naar het behoud van het machtsevenwicht. Wanneer het evenwicht verandert, dan • veranderen ook de voorwaarden voor een ontspanningspolitiek. Nu ben ik van mening, dat wij er met verklaringen zoals die van Helsinki alleen, niet komen. Helsinki vormde een grote, zichtbare, spectaculaire gebeurtenis. Daar waren „verklaringen" voldoende, die waarschijnlijk alle min of meer gelijk waren. Maar in Belgrado zal men bepaalde concrete resultaten moeten bereiken. In de eerste plaats zal deze conferentie moeten leiden tot vermindering van de troepensterkte in de machtsblokken. Er zal iets moeten gebeuren, wil Belgrado enige zin hebben.

Om deze rede heb ik voorgesteld om een conferentie van de democratische landen op hoog niveau te houden, om vast te stellen wat volgens ons een onspanningspolitiek inhoudt, zulks in verband met de verschillende opvattingen die daar over bestaan in verschillende landen. Niet, dat ik van oordeel ben, dat het mogelijk zal zijn met één enkele mond te spreken. De landen van NAVO zullen hun gedachten hebben, de neutrale landen de hunne. Het feit, dat wij neutraal zijn, zal een rol spelen, alsmede dat wij geen uit militaire verdragen voortspruitende verplichtingen kennen."

„Wij verkeren in de bijzonder gelukkige omstandigheid, dat wij geen werkloosheid kennen en dat het aantal van degenen die geen werk hebben, niet meer bedraagt dan 1,1 procent en dat het aantal vacatures groter is dan het aantal werkzoekenden.

Werkzoekenden

Economische samenwerking en vrijheid van verkeer zijn voor een land als Oostenrijk, gelegen in het midden van Europa, zaken van het grootste gewicht. Men kan er zich in Holland waarschijnlijk geen voorstelling van maken, wat het betekent, dat de door de Oostenrijkse industrie vervaardigde zware machines en omvangrijke installaties van meer dan twee tot driehonderd ton uitermate moeilijk te transporteren zijn omdat de straten en de spoorwegen in Europa daarop niet zijn berekend. Men heeft er geen idee van hoezeer wij daardoor in een nadelige positie komen te verkeren, tegenover landen die aan zee liggen en over havens beschikken.

Als het Rijn-Main-Donau-kanaal eenmaal gereed zal zijn, betekent dit dat één enkele waterstraat Rotterdam zal verbinden met de Zwarte Zee. Daardoor zal de positie van Oostenrijk zich in sterke mate wijzigen"

Ontmoeting

„Oostenrijk heeft in Europa een bijzondere taak, speciaal in Midden-Europa. Dit is niet, zoals zo vaak wordt beweerd, een brug te zijn tussen Oost en West. Daar zijn we niet op uit. Een dergelijke taak ware te ambitieus. Wat wij willen zijn, is een ontmoetingspunt tussen Oost en West. Dat kunnen wij zijn, vanwege onze geografische ligging en op grond van onze historie. Dat wij de eerste zijn geweest, die een nieuwe politiek ten aanzien van Oost-Europa in het leven hebben geroepen, is bekend en dat wij de eersten waren, die een nieuwe weg zijn ingeslagen, had zijn natuurlijke oorzaken. De volken van Midden-Europa zijn dezelfde gebleven, onverschillig onder welk regiem zij zijn te komen leven. En de volken van Midden-Europa begrijpen elkaar beter dan andere volken doen, zoals ook de volken aan de kust der Noordzee elkaar beter begrijpen dan andere volken doen.

Hier in het Donaubekken bestaan honderden oude betrekkingen: het moeilijke was alleen die onder de nieuwe politieke verhoudingen verder te ontwikkelen. In daarin zijn wij, meen ik, geslaagd. Wij hebben goede betrekkingen met Hongarije, daarmee zijn de volken van Oostenrijk en van Hongarije het eens. Wij weten, dat de volken van Oostenrijk en van Polen het eens zijn met de goede betrekkingen tussen de beide landen. Dat is ook wat de regeringen willen, wanneer wij ten aanzien van vele zaken van mening verschillen. Het is bijvoorbeeld in het belang van de katholieke kerk in Oostenrijk en die van Polen, dat deze politiek wordt gevoerd. De betrekkingen met Tsjechoslowakije waren lange tijd zeer stroef, maar ook die beginnen langzamerhand, zij het niet altijd zonder spanningen, te verbeteren. Men mag niet uit het oog verliezen, dat Bohemen en Moravië langer één zijn geweest met Oostenrijk dan bijvoorbeeld Tirol. De verhouding Oostenrijk-Tsjechoslowakije is in wezen een vraagstuk van menselijke vehoudingen, een probleem met directe menselijke kanten.

Aan de linker oever van de Donau wordt de 'UNO-city' gebouwd, waar organisaties van de V.N., zoals de Internationale Atoom Organisatie en de UNIDO, worden gehuisvest. Dit feit brengt tot uitdrukking, dat Wenen een van de ontmoetingsplaatsen van de wereldpolitiek moet zijn. Tot op grote hoogte zijn we daarin ook geslaagd, maar een en ander moet nog verder worden uitgebouwd"

Pál Balázs

medisch centrum geleen

Het Medisch Centrum Geleen bestaat uit het St. Barbara Ziekenhuis (298 bedden) met een P.A.A.Z. afdeling, het somatisch Verpleeghuis St. Odilia (148 bedden) en het psycho-geriatrisch Verpleeghuis St. Jansgeleen (209 bedden).

Voor het maatschappelijk werk ten behoeve van onze patiënten in de drie instellingen zoeken wij kontakt mét

maatschappelijk werkenden

Van de kandidaten wordt verwacht dat ze een begeleidende funktie vervullen in multi-disciplinair verband ten aanzien van de sociale en emotionele problemen, die samenhangen met de opname, het verblijf en het ontslag van onze patiënten, grotendeels binnen de klinieken, deels in poliklinische setting.

Onze gedachten gaan uit naar iemand
- die in teamverband met zijn/haar kollega's en andere disciplines de patiënten wil benaderen.
- die samen met de reeds aanwezige maatschappelijk werkenden kritisch meedenkt en meewerkt, om het maatschappelijk werk uit te bouwen,
- die de opleiding aan de Sociale Akademie of H.S.A. heeft voltooid, en bij voorkeur enige ervaring heeft in de gezondheidszorg,
- die belangstelling heeft voor de mogelijkheid in de gemengde populatie van ziekenhuis en verpleeghuizen een taak te vinden,
- die belangstelling heeft voor de ontwikkeling in de psychiatrie en/of in het verpleeghuiswezen.
- die de juiste kontakten en begrenzingen kan leggen met de extra-muraal funktionerende stichtingen voor maatschappelijk werk.

De gedachten gaan uit naar reflectanten van ongeveer 25 tot 35 jaar.

Voor nadere informaties kan men kontakt opnemen met de Direktie, telefoon 04494-96666.
Schriftelijke sollicitaties te richten aan het Hoofd Personeelszaken, Barbarastraat 1, Geleen.

OPGELET!!!

Wij zoeken nog enige jonge medewerkers van 18-25 jaar, die graag reizen en met mensen kunnen omgaan!
Wij bieden een zeer hoge verdienstmogelijkheid!
De eerste inwerkweek geven wij de onkosten vrij!
Inlichtingen krijgt u zondag 17 oktober in het „Grand Hotel" in Heerlen. (konferentiekamer) van 10.00-12.00 uur bij juffrouw Silvia Hass.

medisch centrum geleen

Het Medisch Centrum Geleen bestaat uit het St. Barbara Ziekenhuis en de verpleeghuizen St. Jansgeleen en St. Odilia.
Ten behoeve van de beide verpleeghuizen is er een interne opleiding voor ziekenverzorgenden.
De eerstvolgende opleidingsgroep gaat per 1 februari 1977 van start. Voor deze opleiding zijn er nog plaatsingsmogelijkheden als

leerling ziekenverzorgende

Zowel jongens als meisjes, die op 1 februari 1977 de leeftijd van 17 jaar bereikt hebben en in het bezit zijn van een einddiploma L.B.O. (2 vakken op C-niveau en 4 op B-niveau), I.N.A.S. of O.V.B., dan wel 3 jaar M.A.V.O. of H.A.V.O. onderwijs genoten hebben, komen voor de opleiding in aanmerking.
Ook belangstellenden met andere vooropleiding, mits van gelijk niveau, kunnen in aanmerking komen voor toelating.
Zij die belangstelling voor deze opleiding hebben kunnen schriftelijke sollicitaties, met uitvoerige vermelding van personalia en vooropleiding, richten aan het Hoofd Personeelszaken Medisch Centrum Geleen, Barbarastraat 1, Geleen.

HABITAT NCIV
B.V. CENTRUM VOOR SOCIALE WONINGBOUW C.S.W.

Voor het initiëren, stimuleren en koördineren van aktiviteiten op het terrein van nieuwbouw en rehabilitatie, o.m. afgestemd op de stads- en dorpsvernieuwingsproblematiek, zoeken wij een

MANAGER

Het Nederlands Christelijk Instituut voor Volkshuisvesting is een landelijke federatie van woningkorporaties, met ruim 350 leden.

Naast algemene belangenbehartiging voor haar leden verleent zij via de B.V. Centrum voor Sociale Woningbouw C.S.W. vanuit de kantoren Heerlen en de Bilt o.m. diensten op het terrein van de nieuwbouw, de vernieuwbouw en het technisch en financieel beheer van woningen.

Het buro Heerlen is werkzaam in Zuid-Nederland en beschikt o.m. over een architektenkantoor waartoe als zelfstandig functionerende werkeenheden de afdelingen nieuwbouw en renovatie/rehabilitatie behoren.

Gedacht wordt aan kandidaten met
- akademische opleiding, bij voorkeur bouwtechnisch;
- organisatorische, leidinggevende en kontaktuele eigenschappen;
- inzicht in de sociale kontekst waarbinnen het proces van het (ver-)bouwen om te wonen dient te verlopen;
- ervaring in het entameren en realiseren van woningbouwplannen.

Geboden wordt een boeiende en dynamische funktie. Salariëring en sekundaire arbeidsvoorwaarden op basis van eigen C.A.O.

Schriftelijke sollicitaties vergezeld van een recente pasfoto kunnen worden gericht aan de direkteur van de B.V. Centrum voor Sociale Woningbouw C.S.W., Valkenburgerweg 17 te Heerlen.

Telefonische informaties worden verstrekt door de heer Ph. Wolfs, telefoon 045-717371 toestel 123.

Margie noemt zich „klerenmaakster”

vrouw

Hij is weer voorbij, de marathon van modeshows die Limburg de afgelopen weken teisterde. Zalen met duizend toeschouwsters waren geen uitzondering. Wie één show bezocht kreeg best een aardig schouwspel te zien, wie méérdere keren langs het plankier zat bemerkte dat het met de exclusiviteit van Limburgs modezaken niet zo best gesteld is. Op enkele uitzonderingen na voeren de firma's dezelfde merken. Naast mode-kijken blijken de shows echter voor veel vrouwen een sociaal kontaktpunt te vormen. Wie tussen het publiek naar gesprekken luistert zal méér horen over het wel en wee van de vrouw, haar gezin, haar werk, dan over hetgeen er op het plankier gebeurt.

Er zijn echter nog steeds mensen die weigeren met de grote stroom mee te zwemmen, die met kleding bezig zijn en daarbij hun eigen ideeën verwezenlijken. Als de mode rood voorschrijft werken ze rustig met zwart en als de rokken eng worden ontworpen ze wijde rokken, gewoon omdat ze het mooier vinden. Het is een verademing te ontdekken dat in een tijd van uniformiteit nog mensen zijn met een eigen gezicht. Die een risiko durven nemen en daarbij kans lopen de mode een stapje vooruit te zijn.

Bouwdoos

Zo'n individualiste is Margie Walraven uit Maastricht. Een jaar geleden zette ze een punt achter haar ontwerpwerkzaamheden voor een kunstnijverheidszaak en begon met een eigen kollektie. Ze vond een pand in de Minckelersstraat en terwijl Margie aan haar kleren werkte zorgde levensgezel Wim (TH-Aken, architektuur) voor een verbouwing en aanpassing van het huis.

Na een jaar is het moeilijk een balans te trekken, iedere onderneming heeft enige jaren aanlooptijd nodig. Voor Margie betekende de start van haar eigen kledingzaak „March” slechts een eerste stap naar de verwezenlijking van een groter plan.

Ze wil op den duur komen tot een kleine eigen kollektie die bedoeld is als trendaangever voor een omvangrijker geheel; ze zoekt naar mogelijkheden haar ideeën te laten konfektioneren.

Margie Walraven vertelt over haar werkwijze: „Ik noem me klerenmaakster en mijn zaak heet gewoon kledingwinkel. Daarmee wil ik aangeven dat ik me distancieer van boetiekachtige toestanden. Ik maak kleren die door iedere vrouw gedragen kunnen worden. Ze kunnen hier een model uitzoeken en als het niet in hun maat aanwezig is laat ik het in hun maat, helemaal aangepast aan hun figuur, maken. Daarbij probeer ik de vrouw van haar traditionele ideeën over kleding af te brengen. Als een vrouw hier binnenkomt en zegt: ik zoek een winterjas, dan maak ik haar op andere mogelijkheden opmerkzaam. Ze zou bijvoorbeeld een wollen tuniek-overgooier kunnen dragen met daaronder een dikke gebreide trui. Een mantel kan in de praktijk erg onhandig zijn. Hij is moeilijk bij het autorijden en veel te warm bij het winkelen in stevig verwarmde warenhuizen. Als ze een japon willen wijs ik hen op de voordelen van een tweedelig ensemble. Dat is net een bouwdoos, met één model zijn met verschillende ondertruien en blousen of sjaals tientallen kombinaties mogelijk. Daarom maak ik de japonnen ook zó dat met truien of blouses eronder gevarieerd kunnen worden. Ik leer de vrouw dat ze met weinig goede spullen er toch steeds anders kan uitzien. Het gaat er niet om een kast vól kleren te hebben, maar het is de kunst om met weinig kleding iemands persoonlijkheid volledig te onderstrepen”.

Spiegel

Wat bij Margie's kollektie opvalt zijn de ongebruikelijke materialen. Ze gebruikt echte plaids om rokken van te maken, dekoratiestoffen voor japonnen waarbij dessin en snit zeer uitgekiend worden en onverwachte resultaten opleveren. Wollen handweefstoffen verwerkt ze tot ensembles en japonnen waarbij ze zich niets aantrekt van vuistregels zoals bijvoorbeeld het feit dat strepen niet in de breedterichting mogen lopen.

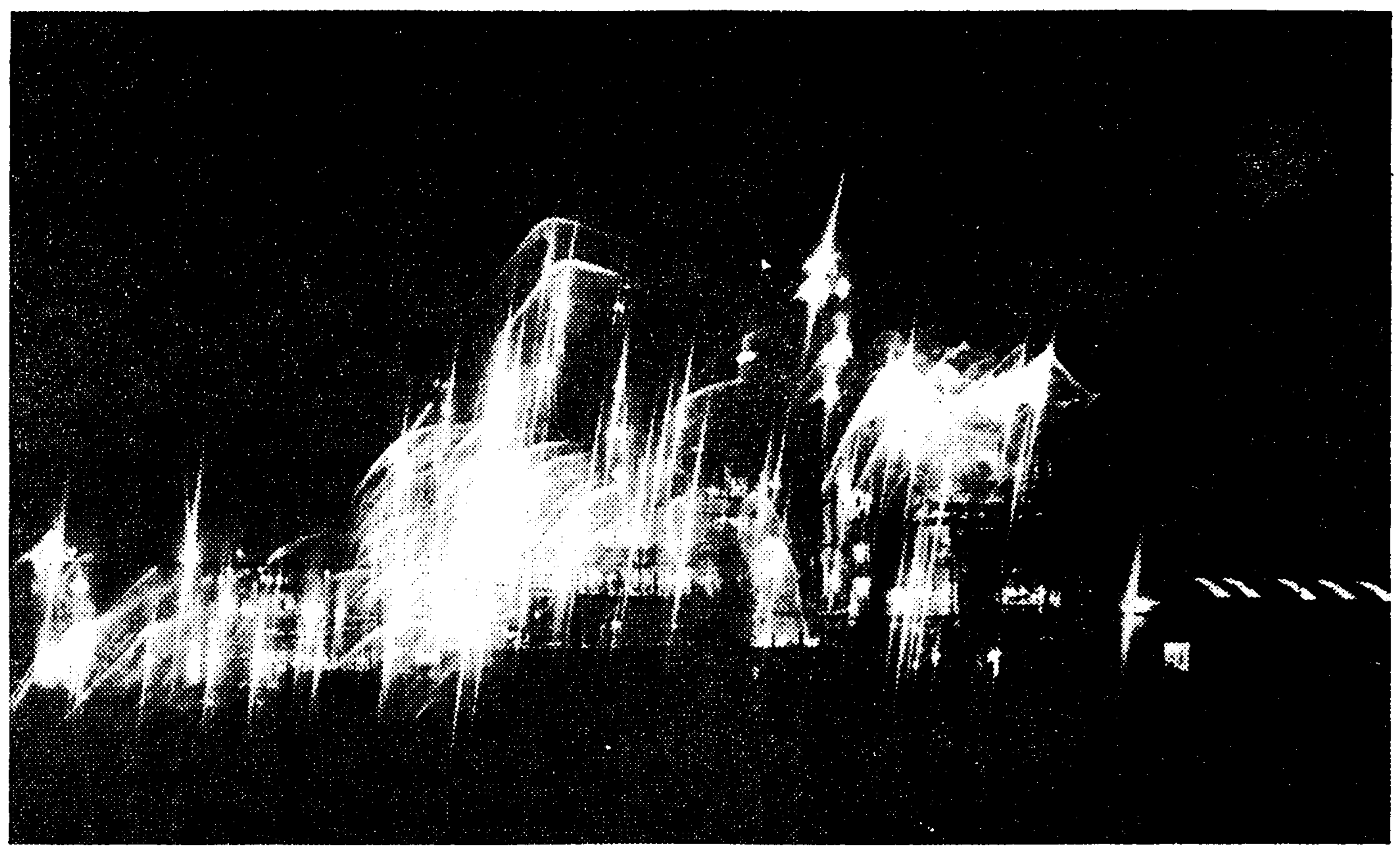
Voor de inkoop van stoffen komen Margie en Wim dikwijls in Skandinavische landen terecht. Alleen „echte” materialen komen in aanmerking, er is volgens Margie al namaak genoeg. De modellen ontstaan voor de spiegel. Margie laat zich inspireren door de stof en modelleert met de lap net zo lang dat ze de juiste vorm vindt. Dan legt ze deze in schetsjes vast en vervolgens gaan stof en tekeningen naar de coupeuse.

De kollektie van Margie is nooit „klaar”. Er komen steeds nieuwe kleren bij want aan het werk blijven heeft voor Margie alles met verdere ontwikkeling te maken. En mode is, hoe je het ook bekijkt, beweging.

Lily Scheffer



● *Uit Skandinavië haalt Margie dekoratieve stoffen. De snit wordt grotendeels door het dessin bepaald.*



●*DSM Geleen bij een regenachtige nacht. De lichte regen op de voorruit werd door de wissers even weggeveegd en meteen daarna werd de opname gemaakt.*

Geen angst voor regen

foto

Met uitzondering van onderwatercamera's schijnen alle andere foto- en filmtoestellen waterschuw te zijn. Dat zal wel meer aan de eigenaren liggen dan aan de toestellen zelf, want die, kunnen wel een beetje water verdragen. Een echt bad is echter te veel van het goede. Regen kan een heel goed hulpmiddel zijn om een andere foto of filmopname te krijgen dan de normale zonnige toestanden, die doorgaans worden vastgelegd. Alleen is het een vervelende bijkomstigheid, dat de hoeveelheid beschikbaar licht dan vaak minder is. Met kunstlicht, een flitser bijvoorbeeld, in de regen gaan werken is ook niet aan te raden, want het vocht kan tot kortsluiting leiden,. Het gevolg is dan dat de flitser een flinke opdoffer krijgt en de accu's of **batterijen zullen in het vervolg een stuk zwakker zijn. Dus blijft er niets** anders over dan een vaste hand of een goed steunpunt. De lange belichtingstijd, een noodzakelijk gevolg van het geringe licht, zorgt er voor dat regen als streepjes worden weergegeven. Hoe langer de sluitertijd, hoe langer de strepen. Bij een 125ste seconde worden die al zichtbaar. Een carnavalsgroep in de regen met wegwekende kartonnen versieringen krijgt dan een heel ander karakter. Als er ook nog nat asfalt of grote waterplassen bij zijn, kan dat geheel een leuk beeld opleveren. Automobilisten kennen het verschijnsel dat lichten in de avond door regendruppels op de voorruit van de wagen er heel anders uit gaan zien. Hoe dichter de lens achter de ruit en de regendruppels wordt gehouden, hoe sterker de verandering wordt. Als dan ook nog eens gebruik wordt gemaakt **van de ruitewisser wordt het effect nog vreemder.**

Elke camera kan tegen een regenbui al moet hij daarna zo snel mogelijk afgedroogd worden.

Geen enkele camera, behalve de bovengenoemde uitzondering, kan tegen een compleet bad

Zeewater is zo funest, dat het altijd een total loss geval betekent. Bij de duurdere camera's kan een reddingspoging zin hebben. Bij de goedkopere camera's wordt de reparatie veel duurder dan de nieuwprijs van het toestel. Valt het toestel in de zee, dan moet zo snel mogelijk flink met zoet water gespoeld worden. Als de camera zeer snel bij de reparateur op tafel ligt, kan het toestel geheel gedemonteerd worden om alles te laten drogen en schoon te kunnen maken. Garantie op een dergelijke reparatie wordt echter niet gegeven omdat na maanden toch nog mankementen kunnen optreden. Met een duik in zoet water is het niet veel beter gesteld. Ook al wordt de camera meteen daarna in een emmertje spiritus gelegd en zo naar de reparateur gebracht - dat is voorgekomen- dan is het in veel gevallen toch al te laat.

Wim Jongsma

Ruim 440.000 Nederlanders verzamelen postzegels

postzegel

Het aantal verzamelaars van postzegels in Nederland (boven 15 jaar) wordt geschat op ongeveer 440.000. Het verzamelen van postzegels is ongeveer even populair als alle andere soorten zaken, die het verzamelen waard zijn. Dat zijn enkele conclusies uit een groot onderzoek dat het NIPO samen met Marktonderzoek BV verrichtte in opdracht van de PTT. Een zeer groot deel van de verzamelaars (390.000) heeft in elk geval „Nederland”. In deze groep heeft bovendien bijna de helft interesse in de Eerste Dag Enveloppe (FDC's). Opvallend is ook dat 70 procent van de verzamelaars al geruime tijd de hobby beoefent en in elk geval langer dan vijf jaar. Interessant ook uit het onderzoek, bijna 200.000 postzegelverzamelaars lezen rubrieken over hun hobby in kranten e.d. Het onderzoek heeft ook geleerd dat postzegelverzamelen meer een mannen-zaak is (70% mannen tegen 30% vrouwen), het verschil in sociale klasse is er wel maar die wordt door de onderzoekers niet opmerkelijk genoemd. Tenslotte nog dit uit het onderzoek: 73% van de verzamelaars vindt dat de PTT voldoende uitgiften heeft per jaar.

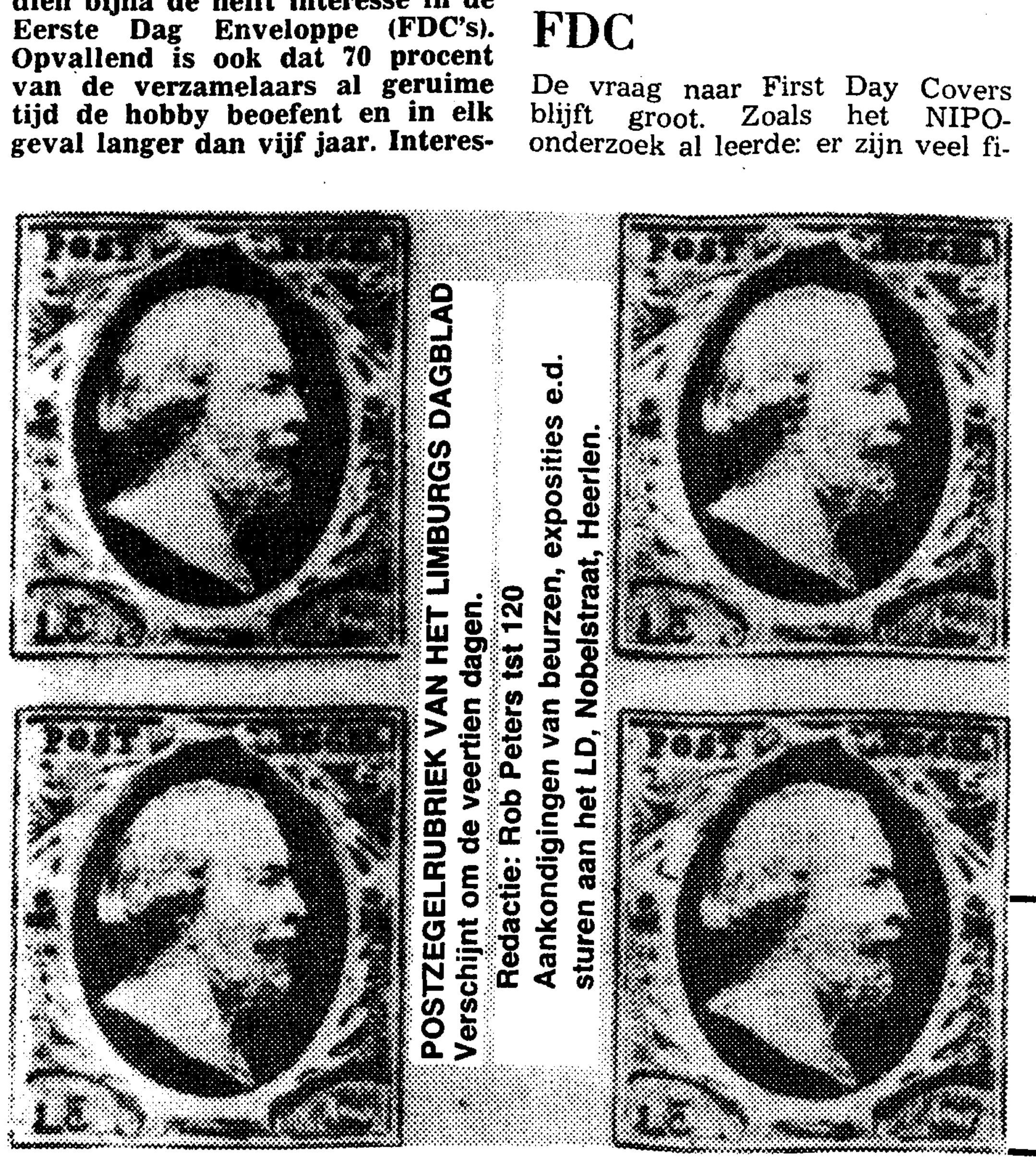
FDC

De vraag naar First Day Covers blijft groot. Zoals het NIPO-onderzoek al leerde: er zijn veel filatelisten die hun hart aan deze „richting” hebben verpand. De heer L. Savelberg uit Wijlre wijst ons erop dat vooral de FDC's uit de jaren 1950-1955 erg in trek zijn, evenals trouwens het postfrisse materiaal voor 1940, de 10 gulden zegels, de luchtpostzegels 15 en 25 gulden, en postzegelboekjes, speciaal de 4 maal 25 in diverse variaties. Speciaal wat betreft de FDC's zette Jo Didden nog even op een rij wat er dit jaar van te verwachten is:

„Wie gelooft heeft in het sprookje dat de hausse in de First Day Covers snel tot het verleden zou behoren, heeft bij het verschijnen van de nieuwe catalogus opnieuw voor verrassingen gestaan. De prijzen van de 1e Dag-enveloppen zijn over het algemeen met bijna 50 procent in waarde gestegen. Voor de eerste tien moet men al een aardig kapitaaltje op tafel leggen. Nummer 1 steeg van 1250 naar 2000 gulden, nummer 2 van 650 naar 1000. Maar ook FDC's van latere datum, die in heel wat grotere oplagen zijn verschenen, blijven erg in trek. Zo stegen o.a. de dertiger en de vijftiger nummers meer dan vijftig procent. Bewijs dus dat de 1e Dag Enveloppe nog steeds een aantrekkelijk object is voor de filatelist.”

Het motiefverzamelen kwam al even tersprake veertien dagen geleden. Voor de vliegtuig- en aanverwante zaken-verzamelaars is er vandaag en morgen in Amsterdam een expositie georganiseerd door de Nederlandse Vereniging van Aero-Philatelisten op luchthaven Schiphol. Ter gelegenheid van deze expositie die dagelijks van 11 tot 17 uur is te zien, wordt er o.a. een enveloppe met eendagsposstempel uitgegeven, betrekking hebbend op het veertigjarig jubileum van de „Vliegende Hollander”. Overigens kan men deze bescheiden door storting van 3 gulden op giro 402628 t.n.v. stichting Tentoonstelling „De Vliegende Hollander” te Rotterdam ook thuis krijgen, zonder de expositie te bezoeken.

Rob Peters



● *Over kostbare zegels gesproken. Dit blokje van vier ongestempelde zegels uit 1852 (Willem III) bracht 380.000 gulden op. Het is een van de laatste uitgaven die door de PTT-lokettist nog met de schaar van elkaar geknipt moesten worden.....*

Niervergiftiging en wat eraan gedaan kan worden

med rubriek

Ons lichaam raakt afval langs verschillende wegen kwijt. Via de longen gaat het koolzuur weg; door de huid wat zouten; en via de darm wat darm- en voedselafval. Wat er verder uit moet, verlaat ons lichaam via de nieren. Hierbij gaat het hoofdzakelijk om stikstofprodukten, afbraak van eiwitten. Wanneer de nieren niet goed werken, moet eerst bezien worden of de ureumuitscheiding geen gevaar loopt. Is dat wel het geval, dan is de situatie ernstig. Vroeger was de zieke meestal ten dode opgeschreven. Tegenwoordig kunnen sommige patiënten worden geholpen met nierdialyse en transplantatie.

De beide nieren zitten achter de buik, tegen de spieren van de rug aan. Ze zijn tegen stoten van buiten zo goed mogelijk bestand door hun ligging en door niervet, dat als stootkussen dienst doet. De nieren zijn 10 tot 12 centimeter groot, van boven tot onder, en ze zijn uitstekend voorzien van bloedvaten. Naar iedere nier loopt een dikke slagader; van de nier loopt aan iedere kant een ader, dunner dan men zou verwachten. Maar wie bedenkt dat de nier vocht afscheidt dat met het toegevoerde bloed mee komt, begrijpt dat er minder terug gaat.

Van de nier naar de blaas loopt aan beide kanten een buis, ureter of bovenste urinekanaal genaamd. Door deze buis gaat alle urine. Vlak bij de nier is dit kanaal het wijdst en wordt geleidelijk dunner. De dunste plaats is waar de buizen in de blaas komen. Dat is ook de plaats waar eventuele nierstenen blijven steken en het urinekanaal kunnen afsluiten. Dan ontstaat er stuwing op de nier, die in de verdrukking komt en aan die kant slechter zal gaan werken. En, wat vaak wordt waargenomen: als de ene in de knel zit en slechter gaat werken, gaat de andere ook in staking.

Filter

In de nieren gaat al het bloed eerst langs een filter, dat een groot deel van de bloedvloeistof er uithaalt. De bloedlichaampjes en de eiwitten blijven voor het filter en worden afgevoerd met de rest van het bloed. Eenmaal gefiltreerd, loopt de vloeistof door nauwe, kronkelige buisjes. Ze bevat dan naast de afvalstoffen nog tal van stoffen die nuttig zijn en niet verloren mogen gaan: zouten en ook het grootste deel van het water. In de nauwe buisjes wordt een hoeveelheid water met zouten en suiker teruggehaald, en de ureum, de afvalstof blijft over met de rest van het water. Dat waterrestant moet zoveel zijn, dat de ureum niet uitkristalliseert.

Hoewel het eerste filter vele tientallen liters per minuut doorlaat, en er slechts een paar liter water per dag nodig is om het afval kwijt te raken, blijft er soms niet genoeg over, doordat te veel werk verricht wordt om het water terug te halen. In dat geval ontstaan er nierstenen. De remedie is dan soms: meer drinken, zodat het lichaam meer water krijgt en de afvalstroop wordt verdund.

Het niet goed werken van de nieren kan verschillende oorzaken hebben. In de eerste plaats een hoge bloeddruk. Daardoor worden de kleine bloedvaatjes naar de nier te veel dicht geknepen en wordt er onvoldoende bloed gefiltreerd. Zoutbeperking en veel drinken helpt ook hier. Een aangeboren vernauwing van een van de nierslagaders heeft iets dergelijks tot gevolg. De bloeddruk stijgt erdoor, om meer bloed naar de bijna afgesloten nier te brengen. De nier doet alsof er gevaar is en sluit de afvaltoevoer. Slechts operatie kan redding brengen.

Na roodvonk of gevaarlijke keelontsteking kan een soort verstopping van het eerste filter van de nier optreden. Dit komt doordat het filter niet meer, zoals behoort, de bloedlichaampjes en het eiwit tegenhoudt. Die beide verstoppen de nauwe buisjes en zo beletten ze dat suiker, zouten en water worden teruggehaald. Doordat het eerste filter wordt belet nog verder bloed te filtreren, is er geen afvoer meer. Wanneer in bepaalde gevallen de urineproduktie toch weer op gang komt, gaat er heel wat eiwit verloren. Daardoor krijgt het lichaam eiwitgebrek. Maar tegelijk is er toch niet voldoende afscheiding van ureum, zodat niervergiftiging of uremie dreigt. Een eerste maal kan het lichaam dit wel opvangen en herstelt de nier. Maar vaak niet helemaal. De niervergiftiging komt dan herhaaldelijk terug en er ontstaat een kritieke situatie.

Wanneer ziektekiemen de nier bereiken vanuit de blaas, een nierbekkenontsteking, of vanuit een rotte kies of een andere ontstoken plaats in het lijf, ontstaat nierontsteking. Als die chronisch is, raakt de goede verwerking van het afval in de war en dreigt ook uremie. Verder zijn er nog andere manieren waardoor uremie kan ontstaan.

Tot voor een twintigtal jaren waren vrijwel al deze zieken ten dode opgeschreven, ondanks een streng dieet - zoutloos, met net genoeg eiwit om het lichaam op peil te houden. Toch bleef er afval en werd de vergiftiging steeds erger.

De Nederlander Kolff bedacht dat, door het bloed langs een soort plastic te leiden, het gezuiverd kon worden van ureum. Dat plastic mocht niet veel water doorlaten en geen zouten en suiker. De dialyse-machine was geboren. Aanvankelijk werd er alleen gespoeld in het ziekenhuis, nu ook thuis. Dit vergt een enorme investering en veel zorg. Men kwam personeel en machines te kort tot de niertransplantaties er kwamen.

De geschiedenis hiervan is bekend. In het begin werden getransplanteerde nieren door het lichaam afgestoten, omdat ze als vreemd weefsel niet werden geaccepteerd. Later ging men proberen - net als bij de bloedgroepen - donor en ontvanger op elkaar af te stemmen. Nu is het zo dat wanneer een nier beschikbaar komt - na een ongeval of bij een natuurlijke dood van de donor - deze eerst onderzocht wordt. De gegevens worden in de computer gestopt, waar ook de gegevens in zitten van de patiënten die een nier nodig hebben. Dat geldt voor heel Europa. Heeft men voor de nier een bijpassende patiënt gevonden, dan wordt deze nier per vliegtuig naar het betreffende ziekenhuis overgebracht, waar ook de ontvanger zo snel mogelijk wordt opgenomen en voorzien van het nieuwe orgaan.

Het is prachtig werk, dat nog veel onderzoek vereist. Vandaar dat de Nierstichting jaarlijks een beroep op het publiek doet om geld voor alle onderzoekingen op dit gebied. Een beroep waaraan wij gaarne alle steun geven. Het gironummer is: 388000 t.n.v. Nierstichting, Vondelstraat 164, Amsterdam.

Boris Bouricius, arts

Als het grootste en mooiste

Meubel-groothandels-inkoopcentrum van Duitsland

presenteren wij vanaf heden in onze enorme showruimte een

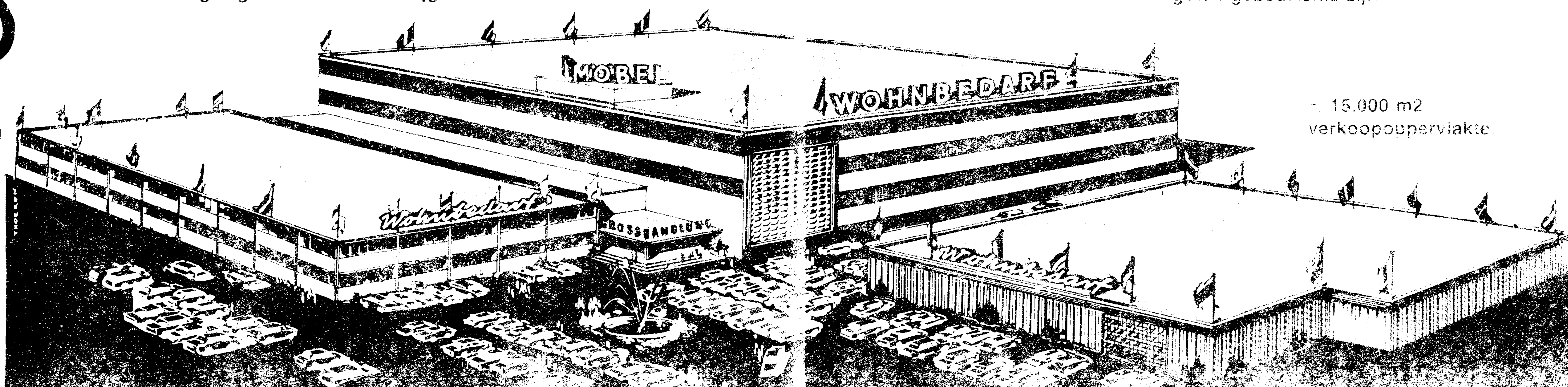
PERZISCHE TAPIJTEN BAZAAR

in een fascinerende, echte Oosterse sfeer. Deze show is een belevenis voor iedere bezoeker. De laatste weken zijn door eigen importen een dusdanig groot aantal echte handgeknoopte Oosterse tapijten, kleden, tapijtjes en lopers binnengekomen, zoals U waarschijnlijk nog nooit tevoren op een plaats bij elkaar gezien heeft. Zowel uit Perzië, India, Turkije, China, Rusland, Afghanistan en Pakistan. Vanzelfsprekend tot de allerhoogste kwaliteit pure zijde exemplaren, als ook de goede gebruiks-kleden en tapijten in elke prijsklasse. Iedereen die interesse heeft in echte tapijten, moet deze miljoenenkeuze gezien hebben.

Dubbel interessant, ook voor U, zijn de

buitengewone groothandels - inkoopvoordelen

die wij niet alleen voor tapijten bieden, maar vanzelfsprekend ook voor alle overige goederen uit onze ± 220.000 artikelen omvattende woninginrichtings-kollektie. Laat deze unieke gelegenheid niet voorbijgaan! Uw bezoek aan onze interieur-expositie zal voor U een beslist niet te vergeten gebeurtenis zijn



Verkoop uitsluitend via de meubelhandel, de woninginrichting, de detailhandel en de industrie.

WOHNBEDARF

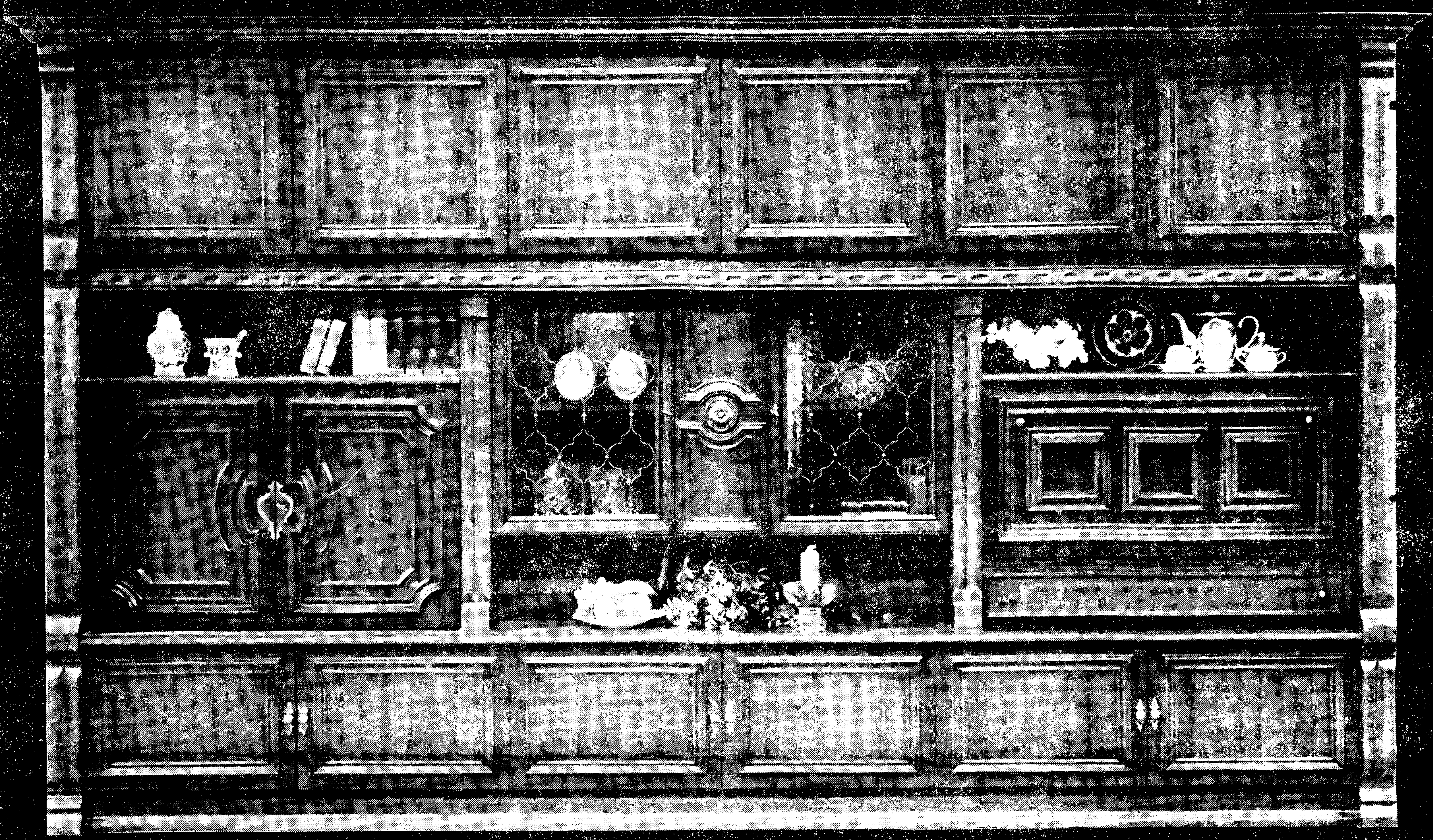
HET IDEALE MEUBELPALEIS VOOR BETER WONEN.

OPENINGSTIJDEN
maandag-vrijdag 8.30-18.30
doorlopend
zaterdag 8.30-14.00
doorlopend
1e zaterdag van de maand
8.30-18.30 doorlopend

HERZOGENRATH

Voccartstraße — Neustraße — Kohlberger Straße · Sam. Ruf 02406/3071 - Telex 8329546

Klassiek meesterschap in stijlmeubelen



Zonder overdrijving durven wij te stellen dat wij met de presentatie van dit wandmeubel alle andere aanbiedingen overtreffen. Sinds jaren is het ons niet gelukt een dergelijk klassiek noten stijlmeubel van niveau en verfijnt vakmanschap aan te bieden.

Deze oudduitse woonwand **„Diplomaat"**

± 370 cm breed en ± 215 cm hoog biedt u door zijn indeling enorm veel komfort o.a. vitrine met sierglas, bar, televisie-ruimte enz. De prijs staat in geen enkele verhouding tot de kwaliteit en afwerking.

slechts

DM 1365,-

Spec. aanbieding.

Opnieuw een bewijs van de toonaangevende positie van Debetz in het totale woongebeuren.

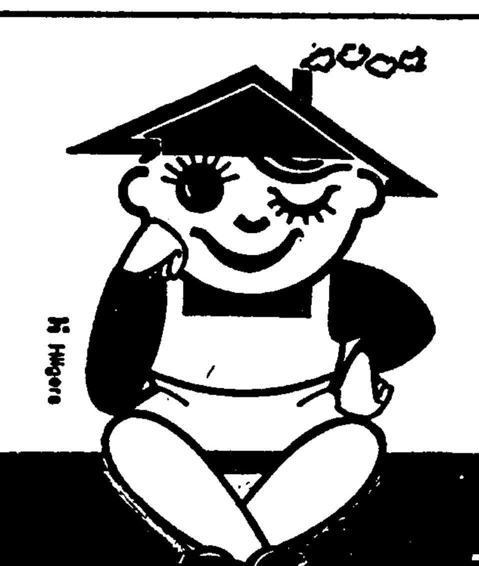
möbel debetz

Wegweiser der Wohnwelt

WESTDUITSLANDS MEEST EXCLUSIEVE WONINGINRICHTING

HERZOGENRATH

GRENSOVERGANG KERKRADE 800 MTR.



Teppichboden

und Sie kennen Ihre Wohnung nicht wieder!

Alle Preise einschließlich Mehrwertsteuer

Nadelfilz
Typ Rolly, 400 cm breit
qm 2,90

Teppichboden
Typ Trajekt dichte Schlinge, 400cm breit
qm 5,90

Teppichboden
dichte Schlinge, 400 cm breit
qm 9,80

Teppichboden
dichte Schlinge, 400 cm breit
qm 11,90

Teppichboden
Berber, Tunis, 400 cm breit
qm 19,90

Velours-Teppichboden
Ali, in verschied. Sorten, 400 cm breit
9,90

Velours-Teppichboden
Soft-Velours Venus,
400 cm breit 12,50

Velours-Teppichboden
sehr strapazierfähig, Typ Como, 400 cm breit
qm 15,70

Velours-Teppichboden
Typ Soiree, Soft-Velours, für alle Wohnbereiche, rollstuhlfest, in versch. Farben, 400 cm breit
qm 24,80

Teppichboden
Karree-Schlingenware, rollstuhlfest, 400 cm breit
qm 29,90

Teppichboden
hochwertige Drucke, rollstuhlfest 400cm breit
qm ab 16,60

Baucenter
Bauen & Wohnen

51 Aachen
☎ (0241) 50604-
Dresdener Straße/Elsaßstraße »plaza« gegenüber

Het bestuur van de

ONDERWIJSSTICHTING SINT BERNARDINUS TE HEERLEN

vraagt ten behoeve van het

ROMBOUTSCOLLEGE TE BRUNSSUM

voor de rest van het lopende schooljaar

DOCENT

voor economische wetenschappen II 2 uur
handelswetenschappen 4 uur

Sollicitatie te richten aan de rector van het Romboutscollege, Brederostraat 11 te Brunssum. Telefoon 045-251680.

Wir stellen ein:

SANITAIR-INSTALLATEURE
und
HEIZUNGS-MONTEURE

in Dauerstellung. Persönliche Vorstellung nach Telefonischer Terminabsprache.
Tel 09 49240661192

Fa. Merksteiner-Heizungsbau
Erwin Lüdtke GMBH
Herzogenrath-Merkstein, Hauptstrasse 119-121

x

---

verpleegklinieken-heerlen

Henri Dunantstraat 3, Heerlen

In onze personeelsflats, waar ± 170 doorgaans jonge personeelsleden zijn gehuisvest, hebben wij op korte termijn plaats voor een

MENTOR/MENTRIX

als hoofd van de personeelsflats.

Deze funktionaris heeft tot taak om onder supervisie van het hoofd van dienst en samen met enige assistenten zorg te dragen voor een goed beheer van de flats. Daarnaast wordt van deze funktionaris een adekwate begeleiding van de bewoners verwacht en een aktieve bijdrage tot een prettig woon- en leefklimaat voor de bewoners.

Om voor deze funktie in aanmerking te kunnen komen, moet u in het bezit zijn van het mentor/mentrixdiploma, een diploma maatschappelijk werk of vormingswerk of gelijkwaardig diploma en een gerichte belangstelling hebben voor de jongvolwassene en de hem eigen problematiek.
Ervaring als zodanig is vereist.
De honorering zal geschieden overeenkomstig de richtlijnen van de Nationale Ziekenhuisraad.

Indien u geïnteresseerd bent in deze funktie en aan de gestelde eisen voldoet, kunt u hiervoor in aanmerking komen door uw sollicitatie schriftelijk te richten aan het hoofd personeelszaken, onder nr. A 1610

Daarna zullen wij graag in een persoonlijk onderhoud nader ingaan op funktie en salaris.

Onze Verpleegklinieken bestaan uit een A en een B kliniek. In de A kliniek worden 266 somatisch zieken verpleegd, terwijl in de B kliniek 150 psychisch zieke bejaarden zijn ondergebracht

---

VERPLEEGKUNDIGEN-A

Ook voor u heeft Keser een passende job. Want bij Keser kunt u de baan vinden die overeenkomt met uw wensen. Voor kortere of langere tijd full-time. Keser heeft een baan die past bij uw opleiding en ervaring. Komt u daar snel eens over praten?

KESER
UITZENDGROEP
VOOR ELK BEROEP

Stationstraat 35 Maastricht - Tel. 043 - 18 15 1*
Dr. Poelsstraat 16 Heerlen - Tel. 045 - 71 31 20

Arnhem · Den Bosch · Breda - Eindhoven
Heerlen · Helmond · Maastricht
Nijmegen · Oss · Tilburg
Utrecht · Venlo

Aldo is een van Nederlands grootste doe 't zelf supermarkten, met een zeer uitgebreid assortiment: bouwmaterialen, centrale verwarming, sanitair, verf en behang, elektro, houtwaren, gereedschappen, ijzerwaren, keukens en tuinartikelen.

Wegens steeds uitbreidende werkzaamheden zoekt onze afdeling administratie van ons hoofdkantoor te Hoensbroek op korte termijn een

ADMINISTRATIEF MEDEWERKER

Wij denken hierbij aan een jonge man tussen 17 20 jaar oud, die bij voorkeur al enige ervaring heeft opgedaan in de sanitairbranche.
Hij komt te werken in een fijn team en uiteraard wordt deze functie goed gehonoreerd.
Schriftelijke sollicitaties richten aan:
Aldo BV
Industriestraat 29
Hoensbroek
T.a.v. de directie

aldo
doe't zelf supermarkt

met vestigingen in Hoensbroek, Maastricht, Brunssum, Kerkrade, Eindhoven, Sittard en Roermond.

Voor onze slagerij te Hoensbroek, Kouvenderstraat 29-31 hebben wij een vakature voor de volgende funktie:

LEERLING SLAGER

18 jaar of ouder

Als u het vak niet volledig beheerst, hebt u hier een goede gelegenheid uw vakkennis te vergroten, terwijl u toch reeds een goed salaris verdient.

Naast een goed salaris bieden wij een prettige werkkring, uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden en vergoeding van bedrijfskleding en/of reiskosten.

Indien u belangstelling hebt voor deze funktie dan kunt u kontakt opnemen met de bedrijfsleider van bovengenoemd filiaal/slagerij de heer Bolk.
Hij zal u gaarne nadere inlichtingen verstrekken.

EDAH

OPENBARE AANBESTEDING

Burgemeester en Wethouders van de gemeente Brunssum zullen in samenwerking met de Dienst voor Aanvullende Werkgelegenheid, op dinsdag 2 november a.s. te 11.00 uur in het Bestuurscentrum te Brunssum in het openbaar aanbesteden.

Het verbeteren van de Dorpstraat tussen Pr. Hendriklaan en Julianastraat incl. de reconstructie van het kruispunt Dorpstraat-Pr. Hendriklaan.

Overeenkomstig bestek nr 5/1976 met bijbehorende tekeningen en eventuele nota van inlichtingen.
Het werk omvat in hoofdzaak de aanleg c.q. reconstructie van plm 600 m' verkeersweg en het verbeteren van plm 350 m' hoofdriool.
Bestek en tekeningen zijn vanaf dinsdag, 19 oktober a.s. te 9.00 uur v.m. verkrijgbaar bij de administratie van Gemeentewerken, kamer 615, 6e verdieping hoogbouw Lindeplein tegen betaling van *f* 50,- in contanten.
Restitutie voor onbeschadigde exemplaren ad *f* 10,- uitsluitend op de dag van aanbesteding.
Inlichtingen worden na afspraak verstrekt door de dienst Gemeentewerken.
De inschrijving is uitsluitend open voor houders van het bestek.

Burgemeester en Wethouders
van Brunssum.

EUROPOMP B.V.

vraagt voor enkele uren per dag

VITALE 65+

voor het verrichten van kleine werkzaamheden zoals poetsen, garagehulp van de monteur e.d.

Aanmelden bij Europomp B.V. Kleikoelenweg 20 Nieuwenhagen tel. 045-315032.

Te koop DEMONSTRATIEWAGEN

Toyota Celica 2000 GT liftback met vele extra's, o.a. Philips stereo cassette speler, speciale 3-delige racewielen (speedline racing), kleur groenmetallic, kilometerstand 13.000, nieuwprijs compleet meer dan *f* 25.000,- vraagprijs *f* 21.000,-
Deze auto wordt geleverd met 1 jaar volledige fabrieksgarantie.
Inruil en financiering mogelijk.

FEYTS B.V.
Stationsstraat 43, Beek, tel. 04402-2589
's Zaterdags open tot 17.00 uur

In Maastricht zal worden opgericht een Bureau voor Rechtshulp.
Dit Bureau heeft ten doel bestaande rechtshulp te coördineren en die, waar nodig en mogelijk, zelf te verlenen.

Voor dit bureau wordt gezocht

EEN COÖRDINATOR

Zijn taak zal zijn:
1. De opvang van al degenen, die zich tot het Bureau wenden.
2. Het verstrekken van informatie en/of advies
3. Het zo nodig doorverwijzen naar andere instanties of personen.
4. Het mede-vorm geven aan de opzet en de opbouw van een rechtshulpprogramma in de brede zin van het woord in het Arrondissement Maastricht.

De voorkeur gaat uit naar iemand met ervaring op het gebied van de rechtshulpverlening.

Brieven met uitvoerig curriculum aan de secretaris van het Bureau, Padualaan 3 te Maastricht.

Aldo is een van Nederlands grootste doe 't zelf supermarkten, met een zeer uitgebreid assortiment: bouwmaterialen, centrale verwarming, sanitair, verf en behang, elektro, houtwaren, gereedschappen, ijzerwaren, keukens en tuinartikelen.

voor onze vestiging in Sittard zoeken wij op korte termijn een jonge

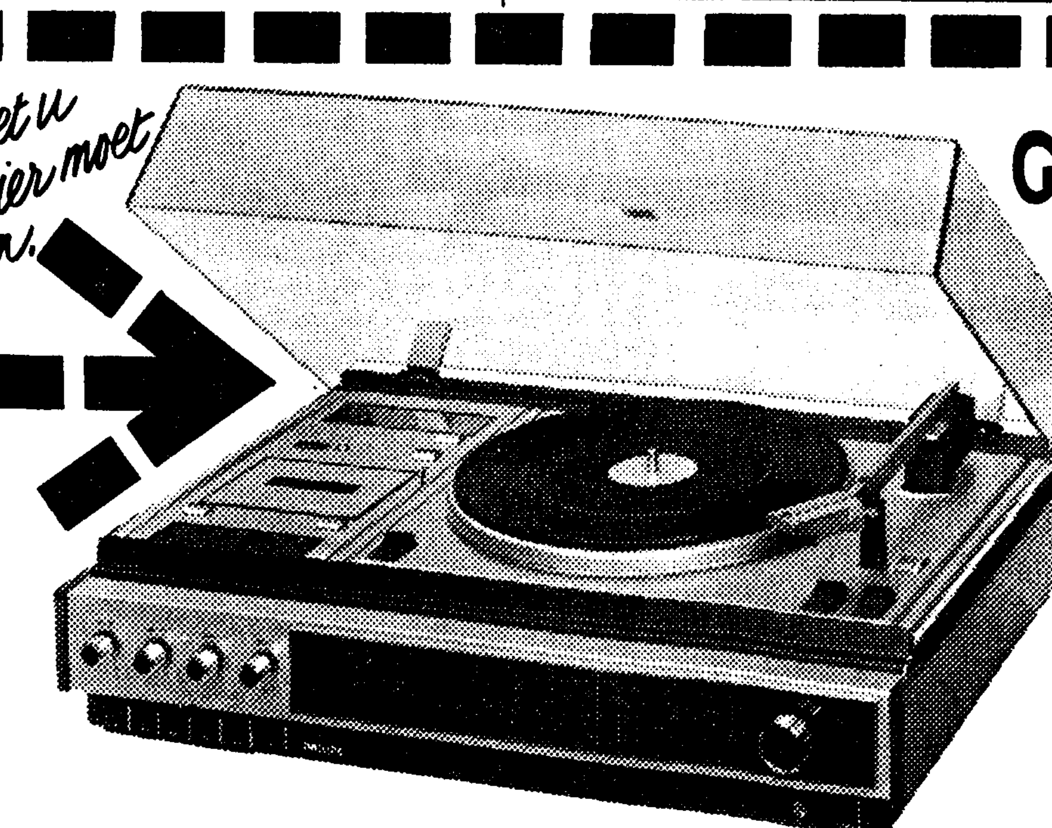
ERVAREN VERKOPER

Deze nieuwe medewerker zal zelfstandig de sanitairafdeling van Aldo gaan beheren. Bekendheid met en ervaring in de sanitair, is dan ook onontbeerlijk voor het succesvol opereren in deze funktie.
Aldo biedt de juiste man een interessante baan in een modern geleid en expansief bedrijf, die uiteraard goed gehonoreerd wordt.
Schriftelijke sollicitaties richten aan:
Aldo BV
Industriestraat 29
Hoensbroek
T.a.v. de directie

aldo
doe't zelf supermarkt

met vestigingen in Hoensbroek, Maastricht, Brunssum, Kerkrade, Eindhoven, Sittard en Roermond.

Hier moet u wezen. Hier moet u zijn.



Grootse hifi aanbieding!

Grandioze Philips hifi-stereo combinatie type 22 RH 943, met radio, versterker, platenspeler, cassetterecorder en twee originele Philips boxen, nu

929,-

Nou Dom v/d Bergh, daar heeft Limburg wel oren naar!

7 beloftes van Dom v/d Bergh

- Onze prijzen houden we zo laag mogelijk. Geen geknoei met BTW of incomplete apparatuur.
- Ons assortiment is enorm groot en alles is uit voorraad leverbaar.
- Achter alles wat wij verkopen vindt u de zekerheid van een groot merk.
- Onze adviezen zijn vakkundig.
- Onze service is probleemloos.
- Onze garantie is goudeerlijk.
- Voor aankopen boven de 500 gulden geldt: Betaal in vier keer. Dat kost niets meer.

Dat beloven wij. Hand erop.
Dom v/d Bergh

Dom v.d. Bergh heeft een zeer groot assortiment stereo installaties, die stuk voor stuk uw oren zullen strelen.

Philips radio.
22 RH 741 Stereo radio met boxen, vier golfgebieden, 2 x 17 W, automatische FM-stereodecoder, met schuif regelaars **479,-**



Philips recorders.
RR 644 Radiorecorder voor net- en batterijvoeding, compleet met cassette C60. Verschillende aansluitmogelijkheden **479,-**
N 4504 Hifi stereo recorderdeck met longlife koppen, magno control en hydraulische bandspanningsregelaar **749,-**



Philips cassette-recorders
N 2520 Hifi stereo cassettedeck met automatische overschakeling bij gebruik van chroomdioxydeband, met longlife koppen **545,-**
N 2511 Hifi stereo cassettedeck, met longlife koppen voor opnemen weergeven en wissen **569,-**

Philips platenspeler
GA 222 Automatische elektronische hifi platenspeler met elektronische tiptoetsen voor snelheid en start/stop **499,-**

Philips combinaties.
RH 802 Radio-versterker combinatie met platenspeler, hifi, 2 x 18 W vermogen **799,-**
AH 967 Vierweg hifi stereo combinatie, met automatische platenspeler, versterker, radio en cassettedeck **1749,-**
GR 814 Stereo grammofooncombinatie met cassetterecorder, versterker en luidsprekerboxen, met microfoon en cassette **529,-**

PHILIPS

DOM v/d BERGH

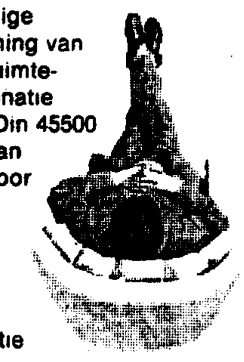
Klein in prijs, groot in service.

Maastricht : Nieuwstraat 11, tel. 043-12774 Sittard : Voorstad 25, tel 04490-3145
Heerlen : Dautzenbergstraat 48, tel. 045-713608. Venlo : Vleesstraat 43, tel. 077-14818.

Erres HiFi/Stereo: mooie muziek op een makkelijke manier.



U ziet hier de Erres HiFi/Stereo-kombinatie SX 6845
Een tuner versterker en platenspeler in één Met 2 luidsprekerboxen
Voordelen geen ingewikkeld gedoe met snoeren en pluggen maar een zeer eenvoudige bediening Een optimale afstemming van onderlinge specifikaties Geen ruimteproblemen één kompakte combinatie
Enkele gegevens de HiFi-norm Din 45500 wordt trots gevoerd ontvangst van FM-stereo en MG druktoetsen voor 4 voorkeurstations uitgangsvermogen 2 x 15 Watt kontinu, instelbare naalddruk MD-element snaaraandrijving enz
Interesse neem even kontakt met ons op voor verdere informatie



ERRES

RADIO TV BALTER

Paardestraat 57. Sittard, tel 3301 t.o grote parkeerplaats

De Stichting Beroepsonderwijs voor Sittard en omstreken, te Sittard

vraagt voor de onder haar bestuur staande school voor LHNO „Vrangendael" een

A.V.O. LEERKRACHT

Van de te benoemen functionaris wordt verwacht dat hij/zij mede vorm en inhoud geeft aan onderwijskundige ontwikkelingen binnen onze school, voornamelijk toegespitst op het IHNO

Onderwijservaring vereist Bezit van meerdere bevoegdheden strekt tot aanbeveling

Omvang van de betrekking 29 lesuren

Sollicitaties binnen 8 dagen te richten aan het bestuur van bovengenoemde Stichting p a Postbus 54 te Sittard

---

CENTRALE VERWARMING

nú spotgoedkoop bij

CLAESSENS B.V.

Hoge Barakken 4
Wyck-Maastricht.
Tel. 043-15884

Ook alle onderdelen en aanverwante artikelen Pijp Buis Ketels Kranen Geysers Boilers Keukens enz

---

Te verkopen in België, grensovergang en in de Ardennen:

huizen, landhuisjes, woningen, bouwpercelen, weiden, boerderijen

Te verkopen in Zwitserland : woningen — hoge opbrengst.

Hypotheken, financieringen — verhuren van huizen en woningen

MAKELAARSKANTOOR HENRI NYSSEN
Chaussée de Liège 17a, 4670 Montzen, tel. 09-3287588273
x

Vlietjonge

Voor onze staalservice - afdeling te Heerlen - een produktgroep voor toelevering geknipt, gesneden en gezet plaatmateriaal zoeken wij een

specialist vertegenwoordiger buitenland

Taak het in samenwerking met de verkoop binnendienst opbouwen en onderhouden van een relatiekring bij plaatverwerkende bedrijven en -industrieën Werkterrein het aangrenzend gebied van Duitsland en België
Opleiding M T S werktuigbouw of gelijkwaardige opleiding met goede kennis van de Duitse taal in woord en geschrift
De funktie vereist doorzettingsvermogen zakelijke instelling en kontaktuele eigenschappen
Minimum leeftijd 25 jaar
Ervaring op verkoopgebied en/of ervaring in de plaatverwerkende industrie strekt tot aanbeveling
Naast medische keuring zal een psychologisch onderzoek deel uitmaken van de selectie-procedure

Sollicitaties met uitvoerige inlichtingen en recente pasfoto kunnen worden gericht aan de bedrijfsleiding postbus 2546 te Heerlen

---

LIMAGAS NV te Heerlen is een in de laatste jaren sterk ontwikkeld bedrijf dat aardgas voor industriële en huishoudelijke doeleinden distribueert in de provincie Limburg Het verzorgt de gaslevering aan ongeveer 180.000 huishoudelijke en industriële afnemers in 94 gemeenten van Limburg.

Wegens pensionering van de huidige funktionaris in 1977 wenst de direktie over te gaan tot het aantrekken van een

akademisch gevormd ingenieur

bij voorkeur een werktuigbouwkundig ingenieur, die na een inwerkperiode de huidige funktionaris medio 1977 zal opvolgen als

hoofd van de verbruiksontwikkeling

Voor deze funktie zoeken wij een bekwaam manager met gasdistributie-ervaring en kennis van commerciële en gastechnische ontwikkelingszaken. De dienst Verbruiksontwikkeling omvat een commerciële afdeling en een afdeling technische ontwikkeling waarbij enerzijds aspekten van voorlichting en informatie inzake gasvoorziening en gastoepassing aan de orde komen, anderzijds technisch research wordt verricht t.b.v eigen bedrijfsdoeleinden en industriële gasinstallaties

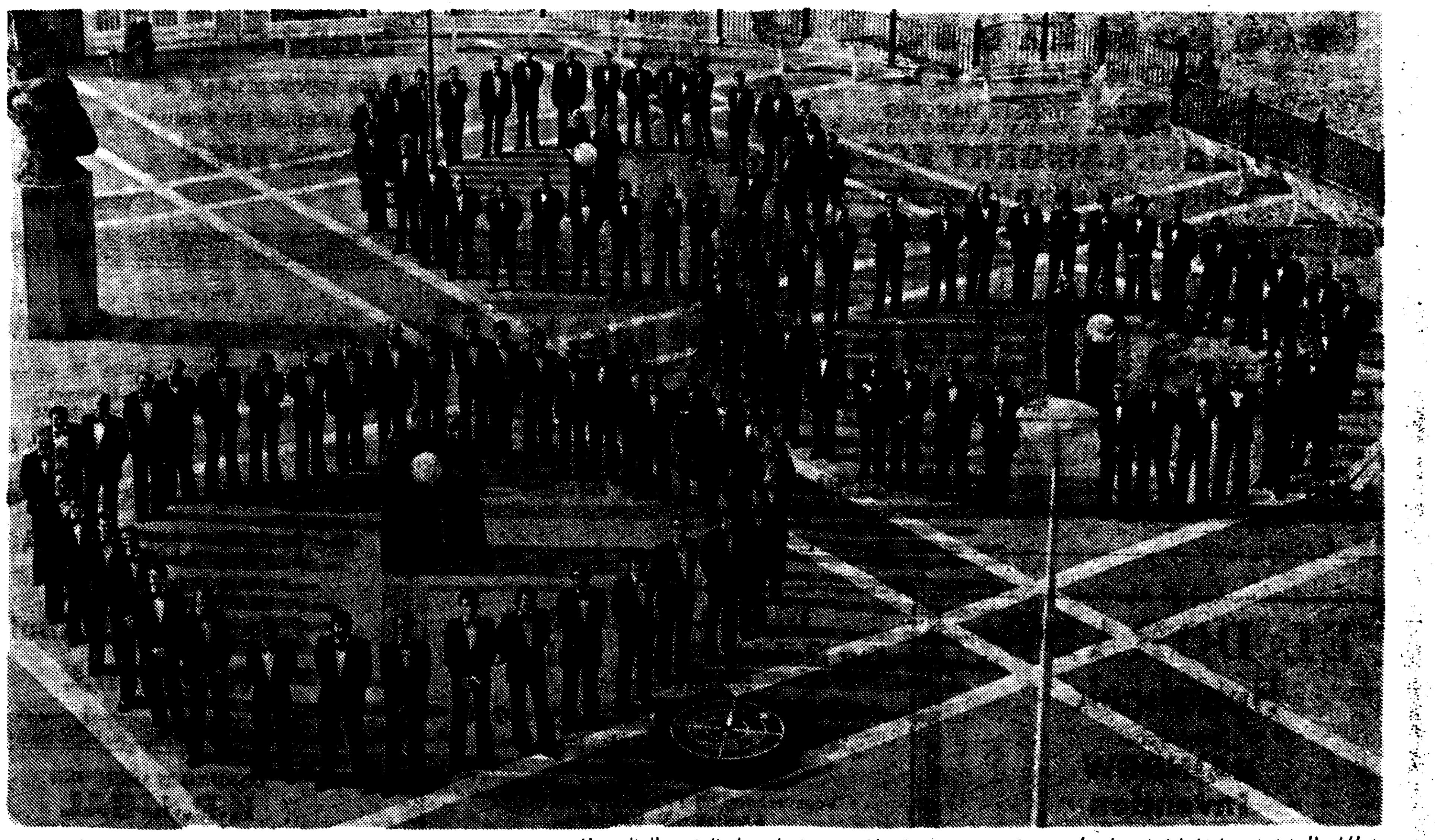
Gezien de aard en breedte van de funktie worden er hoge eisen gesteld aan leidinggevende en kontaktuele eigenschappen.
Leeftijd bij voorkeur boven de 35 jaar

Pensioenregeling volgens de ABP-wet.

Zij die voor deze funktie belangstelling hebben worden verzocht hun sollicitatiebrief met uitvoerige inlichtingen (voorzien van een recente pasfoto) te richten aan
Limagas NV t a v het Hoofd Algemene Zaken, Schaesbergerweg 84 Heerlen
Nadere informaties eventueel telefonisch bij de heer J. A. Kuijer, adjunkt-direkteur hoofd Algemene Zaken 045-734444 toestel 133.

LIMAGAS NV – Schaesbergerweg 84 – HEERLEN

De roulette draait nu in Zandvoort. Volgend jaar mei ook in Valkenburg. Wie zullen daar croupier zijn?



Het voltallige speltechnische personeel bij de opening van Casino Zandvoort op 1 oktobe[illegible] foto Paul Huf

Tweede opleiding croupier (start 7 dec.) is nog open voor 60 personen.

Het nieuwe beroep van spelleider in een Nederlands casino.

Niet iedereen kan croupier worden. Dit is de eerste selektietest:
● je moet tussen 20 en 30 jaar zijn en absoluut van onbesproken gedrag
● je moet een "dienstverlenende mentaliteit" hebben
● een uitstekende gezondheid
● je moet een middelbare schoolopleiding hebben en daarbij snel uit het hoofd kunnen rekenen
● je moet representatief zijn en goede kontaktuele eigenschappen hebben
● in ieder geval enige spreekvaardigheid hebben in Engels en Duits, liefst nog in Frans ook
● je moet tegen ongeregelde diensten kunnen en overal inzetbaar zijn
● je moet geen bezwaar hebben tegen een antecedentenonderzoek en bereid zijn deel te nemen aan een psychologische test.

All round casino-opleiding voor mannen en vrouwen.
Circa zestig personen zullen in de gelegenheid gesteld worden onder leiding van Oostenrijkse experts in ± 4 maanden opgeleid te worden tot (aankomend) croupier. De opleiding vindt plaats in het Opleidingscentrum van de Nationale Stichting Casinospelen te Haarlem.

Kursus van 5 avonden (middagen) per week.
Lessen worden gegeven in organisatie, geschiedenis van het casinowezen, speltechniek etc Na deze opleiding zal het 3 à 5 jaar duren aleer volledige ervaring bereikt is

Goede honorering.
Het inkomen van een goed croupier is zeer behoorlijk. Dat is bekend. De arbeidsvoorwaarden zijn prima en de jonge organisatie waarborgt goede karrière-kansen.

Waar en wanneer aanmelden?
De aanmeldingen worden verwacht vóór 29 oktober a s met uitvoerige gegevens en foto bij de Nationale Stichting Casinospelen postbus 7631, Schiphol Centrum.

Nationale Stichting Casinospelen

Pantalon waarmee je voor de dag kunt komen, en toch maar 75.- kost

Slank op de heup gesneden model en een sterke bies op de zijnaden. Sportief detail: Twee klepachterzakken. Deze pantalon kan gemakkelijk in de wasmachine en blijft toch goed in model.
Te verkrijgen in zwart, marine, bruin, grijs en beige **75.-**

Man en Mode European Selection

Mannenmode begint bij Man en Mode!

MENSHOP **Bergstein**

HET HART VAN KERKRADE
markt 10 tel. 453800

Te koop aangeboden.

BOEKHOUD-PONSMACHINE

Olivetti type Audit 1731. Zo goed als nieuw Tegen aannemelijk bod.

LIMBURGER HANDVORM B.V.
Dr. Calsstr. 33 tel. 045-310195 Schaesberg.

Autobedrijf Arets BV
PRESENTEERT de (bijna) gehele
CITROEN
automobielen serie modellen 1977
tevens
diverse eerlijke inruilauto's met eurocasion garantie
a votre service
Zaterdag open van 9 00-17 00 uur
Showroom Jeugdrubbenweg 20 Amstenrade.

---

mak biedt u alle keukengemak

(met poggenpohl, leicht en nobilia)

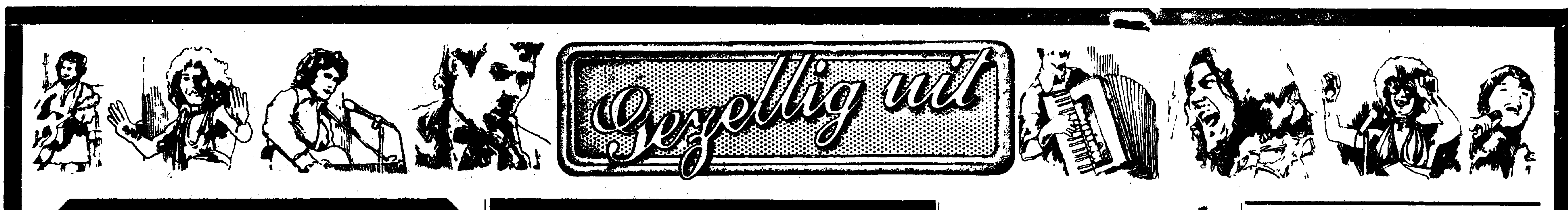


afgebeeld: leicht kent keuken in massief eiken van uitstekende kwaliteit, met enorme ontwerpmogelijkheden
kom naar onze showroom en overtuig u zelf

Mak Inter Keuken
Emmaplein 9-10
Postbus 547 Heerlen
Telefoon 045-71.07.23-71.07 79

B.M.W. 320
1976 met L.P G
Radio-cass recorder
in staat van nieuw

WELTERS AUTOMOBIELEN B.V.
Rijksweg-Zd. 240
GELEEN
Tel. 04494-47355



AUTO'S & MOTOREN

Te k. weg. omst. Ford TAUNUS 2000 GXL coupé '71 m. radio + cass. + mistlampen. trekh. Windraak 16 Munstergeleen.

Te koop SIMCA 1000 LS bj. 1970 kmst. 60.000 Dross. Roststr. 31 Stein. x

Te k. FIAT 128 type '70 motorisch in goede staat. f 200.- Tel. 045-717855.

Te koop VW 1300 bj. 1971 i.z.g.st. Bernhardstr. 6 Geleen.

Te koop 2 CV 4 1974 prima staat. Gladiolensingel 9. Geleen.

Te k. Opel ASCONA 1600 bj. 75 f 4000,- onder nieuwprijs. Inr. mog. Burg. Maenenstr. 83 Elsloo.

Te k. Opel REKORD coupé Sprint bj. '74, Inr. mog. — Burg. Maenenstraat 83 Elsloo.

Te k. FIAT 850 Seat bj. 71 kmst. 60.000 i.z.g.st. Prijs n.o.t.k. Rembrandtstr. 75. Geleen.

Te k. PEUGEOT 304 wit m. schuifd. km. 54.000 Eindstr. 15 Geleen.

Te koop OLDSMOBILE '67 i.z.g.st. Vr.pr. f 1000.-. Julianastraat 15 Roosteren. x

Te k. v. oudere dame weg. intrekking rijbewijs zeer mooie DAF 55 kl. wit zeer weinig gelopen bj 72 Vr.pr. f 2650,-. Kruisstraat 80. Stein.

Te k. Ford CAPRI 1700 GTXLR eind '70 78000 km z.g.st. m. schuifdak m. acc. Kennedylaan 2 Schinnen.

Bij Donny kijken is kopen. 70 auto's in alle typen en prijsklassen. Inruil, direkte financiering. Ook zonder eigen geld. Volle garantie. VW Passat 74, VW Golf 74, Alfa Sud 73, Alfa Berlina 2000 73, Opel Kadett 75 en 74, Renault R12 TS 73, Ford Capri 1600 73, 2x Peugeot 304 74 en 73, Ford 2000 coupé, 1700 en 1600 L. Diverse Escorts, Toyota 1200 en 1000, Datsun 1200, Mazda 1300, Diverse Mini's 1000 en 850 74 73 72, Audi 80 LS, Simca 1301 - 4x 1100 Special, Diverse Simca's 1000 en rallye, Opel Rekord 74, Ascona en Kadett, Citroen GS Clubman 73, Dyane en 2 CV, DAF 55 en 44, Fiat 128 127 124 850, Diverse Station Cars: Ford 1600L, Escort, VW Variant, Opel Kadett, Citroën enz. Diverse kleine bestelauto's, Simca 1100, DAF en Citroenn. Diverse goedkope inruilauto's v.a. f 500,-. 20 bussen en bestelauto's, Diverse VW bussen en bestel, VW Pick-up, open laadbak, Ford Transit bestel m. ruiten, Hanomag bestel m. ruiten, Diverse VW bestelauto's, Diverse kleine bestelauto's. Let op adres: Donny Klassen b.v. In- en verkoop. Meerssenerweg 219 of showroom Bloemenweg 67, Tel. 043-27354 of 11560. Maastricht. x

Te k. RENAULT 4 bj. 1970. Tuddernderweg 214 Sittard.

BROMFIETSEN

Gevraagd ZüNDAPP, Kreidler of Yamaha, tel. 045 - 311492. x

Te k. 2 YAMAHA's en Puch Maxi. Bloemenmarkt 34 te Geleen.

Te koop PEUGEOT, kmafst. 3300. Mgr. Feronlaan 19 te Hoensbroek.

TOMAS, 2 versn. f 200.-. Maxi Puch f 250.-. Koolhofstr. 3 Brunssum(do. en vrijd. na 18 uur).

Te k. YAMAHA bj 1974. Zündapp type 1968. Groenstr. 202 Waubach.

Te k. KREIDLER z.g.a.nw. Swalmstr. 8 Hrln. Beersdal.

Te k. PUCH orange 3 versn. voet. bj. 1976 pr. f 475,- Damkesstr. 32 Schaesberg na 18 uur. x

Te k. weg. studie in Driebergen PUCH Skylark (zw. bromfiets) bj .eind 74. Integraal helm en verz. bij de prijs inbegr. Parklaan 32 te Sittard.

Te k. FLORET met verz. Mobilet 1 jr oud f 300.-. Reestraat 25. Heksenberg.

Te k. SUZUKI GT 380 bj 75. Molenstr. 1 Roosteren. Tel 04745-202.

Koopje. FLORET 1 mnd oud. 878 km. gel. 1895 nwp. 2495. Maxi Puch v.a. 390. Puchs v.a. 395, Berini 100 Zündapp 125 6 mnd. gar. Grond, Schaesbergerstraat 51a Terwinselen. x

Gevraagd: ZüNDAPP, Kreidler onderdelen. Tel. 045 nr. 311492. x

Te k. BROMFIETS merk Intercycle z.g.a.nw. v. halve prijs. Knapenstr. 29 Geleen.

Groots BROMMEN voor en kleine prijs! De echte Mobylette van Motobécane mét voorwielvering kost nu maar f 595,- Met voor- en achterwielvering f 645,- Voor zo'n prijs kun je niet blijven fietsen. F. W. Sonnenschein en Zn. Heerlerbaan 162, Heerlen.

Te k. KREIDLER bj. '74 veel access., Heerlenerweg 39 Sittard.

Te k KREIDLER kockpit z.g.a.n. bj. eind 75, tel. 045-21:563 x

Te k z.m. VESPA damesbromfiets ½ jr. oud en Puch Maxi 1 jr. oud. Vr.pr. f 275 Bosveldstr. 19 Kerkrade-Bleijerheide

Voor div gebr. BROMMERS bij Willy Meijs, Groenstr. 36 Ubach o. Worms.

VESPA Boxer kl. rood Coonenlaan 24 Nieuwenhagen (Hoefveld).

Te k VESPA Ciao 1 jr. oud z.g.a.n. Pr. f 250. Kaspersenstraat 25, Kerkrade-W.

Te k. van part. wegens overcompl HONDA C 50 bromfiets i.z.g.st. Te bevr Putweg 29 Klimmen.

KREIDLER te k. Ganzeweide 142, H'heide. tel. 211472.

Te k PEUGEOT 103 brommer i.z.g.st. Geleenstr. 44, Puth-Schinnen

Te k. ZüNDAPP. Puch Maxi en Vespa Ciao. Dr. M.L. Kinglaan 94 H'broek.

Te k. HONDA bromfiets C 50 prijs f 1200. Haanraderweg 21 Chèvremont.

ZüNDAPP i.z.g.st. te bevr. Accasiastraat 52 Brunssum (Kruisberg).

GELD EN GOED

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld. Tweede hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst, Bernhardstr. 5 Geleen bij de Markt tel. 04494-46186. x

PRUDENTIA voor alle fin. problemen. Leningen tot 96 maanden ook zonder eigen huis. Overname lopende leningen mogelijk. Kwijtschelding bij overlijden tot 20.000,- inbegrepen lening 100% voor uw nieuwe auto! Sterk concurrerende tarieven en looptijden voor 1e en 2e hypotheken. Prudentia, gevestigd sinds 1961 te Kerkrade,Poststr. 36. Tel. 045-456543 s Avonds en zaterdags tel. 045-457572. Financieringen - Assurantiën- Hypotheken. x

A.K.E. Alle geldleningen in een dag geregeld. Bel. 04406-40826. x

GELD nodig? Snel en discreet bij Olfen. Geen bijkomende kosten. Tel. 045-418851.

GELDLENINGEN. Binnen 2 uur akkoord. Bel 04754-1201 Financieringskantoor Wolthers. Bosstraat 40 Echt. x

LANDBOUW

Te k. jonge HENNEN, J. Webers, Brandstr. 43, Einighausen, tel. 04490-9217. x

Partij drachige VAARZEN te koop: vader Tonia Adema 17 KI Texel, verhoging dochter: moeder. + 468 kg melk 0.25% vet 0.38% eiwit, ook te ruilen tegen slachtrunderen. J. Leclerq Puth, Tel. 04493-1310. x

Te k. gevr. STRO en hooi. G. Simons, tel. 04740-1537, Swalmen. x

Ruime keuze in RIJ en SPRINGPAARDEN zowel grote als kleine maten. Inr. mogelijk. W. Janssen, St. Catharinastr. 42 Ulestraten, tel. 04403-2141 . x

Te koop aangeb. SILOVORKEN tegen zeer gunstige prijzen, gebr. Ford 2000 Frontlader tevens diverse gebr. traktoren. Fa. Colle landbouwmechanisatiebedrijf Echt, tel. 04754-2164 b.g.g. 04499-1880. x

Natte BIETEN te k. N. J. Slenter. Reijmerstok tel. 04450-1550. x

Te koop mandarijn en carolina EENDJES. tevens kalkoenen Heisterbrug 139, Schinnen tel. 04493-1436.

SCHAPEN gevr. Brouwers, Nieuwstadt. 04499-1207. x

Te k. CITROëN, Veewagen en tractor. Caldeborn 133,

Te k. voor Shetl. ponny 4-wielige PLATEAUWAGEN overdekt met zeil en een oud en nieuw paardentuig en compl. res.wiel met banden. Van Hout, Steenstr. 15 Puth.

Te k. LANDROVER „109" i.z.g.st. Kunderberg 10 te Voerendaal. x

H.H. FRUITTELERS. Nog uit voorraad te leveren mech. plukstagewagens. Gebr. Bouwens Schinnen, telf. 04493-1293-1484. x

DE VALK BV off. dealer van Fiat-Allis-grondverzetmachines voor geh. Limburg. Seeds voorradig div. typen FIAT-ALLIS-grondverzetmach. zoals buldozers, schrapers, wiel- en rupsladers: Speciale aanb. 745 B wiellader 202 Din PK 3800 ltr. nieuw. Door inruil op Fiat-Allis steeds voorradig div. occass.: Fiat-Allis wiell. 645 B 1974 en 545 H 1973 JCB 7B hydr. graafmach. op rupsen. De Valk BV Afd. Industrie. Broekhem 4-6 Valkenburg. Tel. 04406-13141. Na 18 uur dhr. W. B. Wever 04403-2950.

LEGKIPPEN met particuliere eierverkoop ter overname aangeboden Br. o. no. E 257 LD Hrl

VOEDERBIETEN en suikerbieten te k. Tel. 04446-1830

Te k. brede AARDAPPELZAKKEN v. het inkelderen van aardappelen Hallman verkoopkantoor Beek tel 04402-2255.

Hoogdr. VAARZEN m. beste afstam. en produktie te bevr. H. Schils Parallelstr. 103, Amstenrade tel. 04492-2592.

Alle soorten RUNDVEE, schapen en kalveren gevr. v. export. Jo Lindeboom 045-710945

SCHAPEN en kalveren gevr. v. export. Bet. hoge prijs. J. Petrin 04492-1646.

Bet. 425 - 550 v. KALVEREN, schapen en rundvee gevr. v. export. Beuramans 04457-315.

KALVEREN gevr. bet. f 525 voor r.b. f 450 voor z.b. extr. kwal. f 25. Bov. not. Brouwers Nieuwstadt 04499-1207. x

Bet. hoge prijs v. KOEIEN runderen en schapen en 400-550 v. kalveren. K. Meijer. 04494-42772. x

Te koop het allerbeste HOOI en stro. Goedkope partij voer- en eetaardapp. rode wortelen, 1ste klas bonenstro enz. enz. Bel 043 nr 30634. Voor alle landbouwproducten inkoop - verkoop. x

Te koop gevr. voor export SCHAPEN, lammeren en wol. P. J. van Hem, Valkenburgerweg 73, Nuth, tel. 04447-1563.

Te k. 10 dr. 1,5-jarige SCHAPEN en bok v. zeer g. afkomst ca. 120 pak hooi, 1 ton bietenpul-korrel Nagelbeek 51 Schinnen tel. 04493-1496.

Te k. gebruikte Cormick TRACTOREN van 40-72 pk landb.wagen 4,5 - 2-0,90 m. banden 850-20 met res. wiel Gebr. 2 schaarploegen Wirtz landbouwwerktuigen Heerlenerweg 41 Sittard 04490-5441. x

VAKANTIE

Voordeelprijzen Sta-toer- en VOUWCARAVANS KIP Atlas Bürster-Flipper-Aztec-Silverline - Norstar - Erka Eurocamper. Voortent Koelkasten Kachels Opberghuisjes, Henk Cortie Rijksweg Nederweert Telef. 04951-31914. x

SPEEDBOTEN m. of z. motor en trailer, zeer interessant in prijs. Inr. en financ. mog. Buskes Grote Laak 19 Roggel. Tel. 04749-2445. x

Wij hebben vor u prachtige STACARAVANS nieuw en gebruikt. tegen aantrekkelijke prijzen. Geplaatst op een gezinscamping Haciënda. 4 km over de grens La Planck Tel. 0932-687989. x

TOURCARAVAN te k. gevr. Aanb. aan tel. 04499-2565. x

Houten WEEKEND-HUISJE te k. in Gelik-België. Tot. vloeropp. 40 m2. Te bevr. Lambermontstraat 3 Schaesberg, tel. 045-311290.

Vouwcaravans en CARAVANSHOW 4 model, Trigano's incl. voortent, bermkeuken, matrassen enz. Knaus caravans, nog enkele met 10 pct. korting. Camping Cars Ridderbeks. Einderstr. 42-44 Heerlen Nrd. Borden volgen Vazenbeuk. Tel 045-211638. x

Te k. CARAVANS 19 modellen, wintergeïsoleerd, getinte ramen topkwaliteit, 77 modellen teg. winterpr. Limburgse Caravan Centrale Steenweg 12 (Centr.) Sittard 04490-4612. x

Op vakantie met goede BANDEN. Sampermans voor alle banden. Willemstraat 80, Heerlen. x

Le Barcarès in Z.-Frankrijk v. zonaanbidders 4-pers. app. in VILLA vlak a. zee. Speciale winterpr. f 200.- per week. — Inlichtingen 's avonds tel.: 045-414568 of M. me Couly Villa „Les Flots Bleue" Av. du Littoral 66420 Le Barcarès France. x

Nieuw! OPBERGHUISJES voor de camping ter kennism. f 100,- korting. A. Feyts, Hoofdstr. 76 A'rade. tel. 04492-1860. x

Grote CARAVANSHOW van toer- en stacaravans. Astral Atlas Leotra Bergland vanaf f 5.315. Type 310. Financiering mog. ook zonder eigen geld. Eigen transport voor binnen- en buitenland. Caravanbedrijf Cremers, Reeweg 84 Ubach over Worms (bij Durox) telefoon 045-312558. x

1000 goedkoper door eigen import!!! Enorme keuze STACARAVANS in alle afmetingen. Gratis transport in binnen- en buitenland. Eigen servicedienst. Inruil en financiering dir. tot 60 mnd. Ook zonder eigen geld (p.l.) Wandel eens rustig over ons showterrein. U slaagt altijd bij Caravan Import Corvam B.V., In de Cramer 1 Heerlen. hoek autoweg, t.o. Nat. Houthandel, tel. 717868. x

Te k. gevr. STACARAVAN of grote trekcaravan. Hazekampstraat 24 Brunssum

STALLING aangeb voor caravan. boot en vouwcaravan in afgesloten loods. Tel. 045-315607.

Te k. VOUWWAGEN Trigano Kennedystr. 19 Ulestraten.

CARAVANS te h. vastst. in Eifel en Ardennen. Frada Fr. Dassen, Stationstr. 6 Kerkrade, tel. 045-5088.

UITVERKOOP van nieuwe 1976-modellen caravans 1000 tot 1500 korting op demonstratiemodellen. Ook ruime keuze uit gebruikte caravans. De Olde Caravan Sittard. Rijksweg-Nrd. 306 tel 04490-3634.

Alle losse ONDERDELEN voor caravans en aanhangwagens. Tevens verh. v. caravans. aanhangwagens en autotransporter. Fr. Dassen Stationstr. 6 Kerkrade. tel 045-455088.

CARAVANSHOW. Van tour en stacaravans. o.a. Eriba, Munsterland, Castele, Colorado Majestic en Silverline. Ook inruilcaravans plm. 20 stuks Inruil en financiering mogelijk. Tevens verkoop van kachels, koelkasten, opberghuisjes etc. Caravan Import A Feijts en zn., Hoofdstr. 76 Amstenrade, tel 04492-1860 - 1213. x

GEVONDEN-VERL.

Weggelopen BOXER beige-wit verm. 8 okt. tel. 045-211159. x

HUWELIJK

JONGEMAN, 22 jr., vast werk, eigen huis, zoekt kennismak. met net meisje 20-22 jr. omg. Sittard. Alle brieven m. foto worden beantw. Br. o. nr. A 254 L. D Heerlen.

Nette alleenst. WEDUWE 63 jr. vitaal wil kennis maken m. nette alleenst. heer, beslist net milieu om nog wat van het leven te maken. Br o. nr. 3756 L.D. Geleen.

Nette goede uitz. WEDUWE, zacht karakter 55 jr. 1.70 m. zoekt kennism. m. nette heer geen uitgaanstype, begripvol. Br. o. nr. 3754 L.D. Geleen.

Alleenst. heer, i.b.v. auto en tel., zoekt kennis m. alleenstaande VROUW tot 65 jr. Br. o. nr. B 2179 L.D. Brunssum.

Nette heer zoekt VROUW om eenzaamheid op te lossen. Leeft. tussen 50-60 jr. Br. o. nr. K 4342 L.D. Kerkrade.

DIVERSEN

T.V. defect kleur-zw. Service Pino komt direct, 045-253687 ook zat. x

Wasautomaten, koelvrieskasten, k.t.v. defekt. REPARATIES binnen 24 u., vooraf prijsopg., volle gar. incl gratis onderh.beurt, fabr. nw.verkoop en onderdelen. Reisig Techn. Dienst, Misbroekstraat 2, Sittard, telef. 04490-8036. x

TV-REP., 's morgens gebracht, 's avonds klaar Cuvos, Annastr. 32. Geleen. tel. 04494-47709. x

Voor snelle kleuren-tv-REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29 Heerlen. Tel. 716830. Erkende Philips service. x

Club Europa Parallelweg 9 Reuver (L.) Rijksweg Roermond-Venlo ook weekends, tel. 04704-2808. x

CLUB 18, op 150 mtr v.d. markt. Breulingstr. 18, Maastricht van 12 - 24 uur, zat. 12 - 20 uur. Inl. tel. 043-16981. x

TV of ant. defect SYNCRO snel en betrouwbaar. Tel. 045-214097. x

Waarheen van 20 - 2 uur? De kenner naar LA VIE natuurlijk! Kampstr. Heerlerheide. Ik ga er elke week naar toe. x

BANDEN voor alle doeleinden ABC Sampermans Willemstr. 80 Heerlen. x

Uniek gelegen BAR in Zd.-Limburg te k. of in pacht te aanv. Br. Postbus 6101 Eindhoven.

Gehuwde VROUW 33 jr zkt vriendin liefst gesch. vrouw. Kastanjelaan 62 H'broek.

Heeft u interesse om naar v.d. Berg in KLOOSTERZANDE Zeeland te gaan. U kunt bellen 's avonds tussen 6 en 7 uur, tel. 04493-2449. Donderdag en vrijdag tussen 2 en 4 u. 04493-2193.

Iemand gez. die Nederl. brieven in het Portugees kan vertolken. Omg. Sittard Geleen br. o. nr. 3761 L.D. Geleen. x

Spanjaard zoekt Nederlander om de taal wederzijds te leren S. Morales Ambachtstr. 23 Heerlen.

Gevr. H.H. KEGELLIEFHEBBERS voor bestaande kegelclub. Te bevr. Pleyweg 40 Heerlen.

30 tot 60 gulden goedkoper dan anderen dompelen wij uw RADIATOREN. Bel. J Wintjens, Grachtstr. 55, tel. 04492-1817, Oirsbeek. x

RESTAUREREN van ant.-meubelen en zitmeubelen. Nieuw stofferen in eigen werkplaatsen. Souren-Schijns BV. Kerkstr. 25, Vaals. Tel. 04454-1044. x

DIEFSTAL ? Uit voorraad leverbaar winkelspiegels, t.v.-circuits, muurkluizen, brandkasten, alarmsystemen, kortom alles voor veiligheide. Kuma-beveiligingstechniek Geleen, tel. 04494-47235. Barbarastraat 26a-26b t.o. ziekenh. (ook op maandagochtend geopend). x

Voor opnieuw BEKLEDEN van al uw meubelen, Stoffeerderij J. Latten, Hoensbroek, tel. 045-212457. x

Vereniging vr. te huur een WONING of benedenwoning event. winkelpand te Geleen v.-kantoorruimte en opslag. Br. m. prijsopg. mand. huur. Br. o. nr 3762 LD Geleen.

Vers, koel TAPBIER. Unieke installatie. Verkrijgbaar bij Alfa cash & carry, Raadhuisplein 12 Heer 043-23880. Alfa cash & carry, Eikenderweg 88 Heerlen. 045-716570. Alfa cash & carry. Thull 19 Schinnen 04493-1972.

Vers, koel TAPBIER. Unieke installatie. Verkrijgbaar bij Alfa cash & carry. Raadhuisplein 12 Heer 043-23880. Alfa cash & carry. Eikenderweg 88, Heerlen 045-716570. Alfa cash & carry, Thull 19 Schinnen 04493-1972.

Alleenst. wed. 62 jr. zoekt alleenst. VROUW of wed. van ongeveer dezelfde leeftijd om mee om te gaan. - Br. o. nr. C 257 LD Heerlen.

Te k. VW 1300 L in pr. st. 80000 km. gel. ± f 1000.- O.L.Vrouweplein 14 Voerendaal.

Stoelen matterij en rietvlechterij SPECIAAL adres voor het invlechten van uw gaatjes-matstoelen en Uw oudhollandse stoelen. Reparatie aan al uw rietwerk. Beleefd aanbevelend J. H. In 't Veld, Christ. de Wetstraat 18 Heerlen telefoon 045-216346. x

JONGEMAN 24 jaar w[...] graag reizen maken ver[...] en-of MIDDEN-OOSTE[...] liftend. van jan. tot pl[...] juli 77, zoekt manl. gez[...] schap. Contact opnemen m[...] Zane, Papenweg 82 Bun[...]

Limb. echtp. eind 30, [...] kind goed mili[...] natuur en dierenliefhe[...] voelt zich wel eens een[...] Wil daarom in kont. kom[...] met ander echtp. Geen se[...] Br. o. nr. K 257 LD Hrl.

Uw BANKSTEL stoe[...] etc. binnen een week [...] nieuw bekleed. Gobelins [...] dralons reeds v.a. f 20,- p[...] mtr. Alle merken kame[...] breed tapijt heden bestel[...] morgen gratis gelegd. F. [...] Kloprogge, Akerstr. 70, Ker[...] rade-West.

Sssst.... MENSEN opgele[...] Voor uw modern herenka[...] sel, Hair-saloon Guillau[...] Roebroekweg 74 Hekse[...] berg.

HANDGRAVURES F. Rauwenhoff, handgegrave[...] de, geelkoperen naambord[...] afm. 10x3 cm. Prijs f [...] Kapl. Ramakersstr. 18a. Heerlerheide.

TOUPET, pruiken-reparat[...] haardelen en haarkleur[...] Haarwerken Bemo, zieke[...] fondsleverancier. J. Ber[...] hard, Rumpenerstraat Brunssum, tel. 045-252492.

Weg. omst. te k. OPEL K[...] dett, bj eind '72. Frederik[...] gracht 23 Kerkrade-Sp[...] holzerheide.

Kom geheel vrijwillig [...] ken naar een goede colle[...] ANTIEK. Schelsberg 52, Heerlen.

